MAGASINS THRIFT
BAS PRIX TOUS LES JOURS

Nuageux avec périodes ensoleillées; quelques chutes de neige légère. Un peu plus froid. Maximum, 35°.

SALLE DE LECTURE
DU SENAT
OTTAWA ONT.
10 OCT 57 CS

L'ACTION CATHOLIQUE

QUEBEC — JEUDI 21 NOVEMBRE 1957

50e année — N° 15,510

5 CENTS LE NUMERO

EDITION FINALE
LISEZ EN PAGE 5 L'ANNONCE DE
Le Cie PAQUET Ltée
PREMIER À QUÉBEC

Pas de réduction sensible des crédits militaires

Ce qui se passe à Ottawa

Dette d'honneur

(Par LORENZO PARE)

OTTAWA, 21. — Il y a moins d'un mois, cette chronique commentait, avec une certaine nuance d'inquiétude, deux permutations dans la hiérarchie supérieure de l'armée. Il s'agissait de la promotion du major-général Bernatchez, au poste de directeur du bureau de standardisation militaire des forces de l'Alliance Atlantique, et du choix du major-général Rockingham comme son successeur au commandement de la région militaire du Québec.

Les permutations faisaient naitre une double incertitude. La désignation de l'unique officier supérieur de langue française pour une mission diplomatique à l'étranger, si brillante soit-elle, n'affaiblissait-elle point notre représentation dans la hiérarchie de l'armée en pleine période de transformation à l'intérieur de notre pays ?

Le retour d'un officier de langue anglaise au commandement du Québec ne marquait-il pas la fin d'une situation qui avait été considérée comme le symbole d'une mentalité nouvelle à l'égard des Canadiens français dans les forces armées ?

En fait, on nous a convaincu, depuis, que la nomination du général Bernatchez à l'état-major de l'Otan est l'une des missions les plus importantes que l'armée canadienne ait confiée à l'un de ses membres depuis longtemps. Qu'un officier de langue française ait été désigné pour ce poste, nous a-t-on dit, est tout simplement un avantage "inespéré".

Restait le fait qu'un officier de langue française n'était pas appelé à succéder au général Bernatchez au commandement du Québec. Cette chronique avait signalé que des Canadiens français avaient déjà été désignés pour diriger des commandements militaires dans les autres provinces et qu'un officier de langue française commandait actuellement l'un des établissements militaires les plus importants du Canada, le camb Borden ,en Ontario.

La nomination du brigadier Jean Allard comme général du "commandement de l'ouest" et sa promotion prochaine au rang de major-général vient d'ajouter une heureuse confirmation à ces faits.

Cette chronique avait écrit, il y a un mois: "Pour notre part, nous connaissons depuis assez longtemps le nouveau ministre de la Défense pour avoir la confiance absolue que jamais les considérations raciales ou politiques n'interviendront dans les décisions qui dépendront de lui seul".

La promotion du brigadier Allard — un brillant officier de langue française que la rumeur a déjà désigné, sans qu'il en soit lui-même responsable, pour un rôle politique dans le parti libéral — prouve d'une façon éclatante que le ministre Pearkes place effectivement le bien des forces armées et la justice dans leurs rangs, au-dessus des considérations raciales ou politiques.

COURAGE MORAL

Tous les officiers supérieurs de langue française que nous avons rencontrés demeurent loyaux à leur filiation ethnique. Ils ont tous la fierté de leurs origines. Presque tous, par exemple, font les sacrifices nécessaires pour procurer une éducation française à leurs enfants, malgré les difficultés inouïes que leur apportent les changements constants de garnisons tant au Canada qu'à l'étranger.

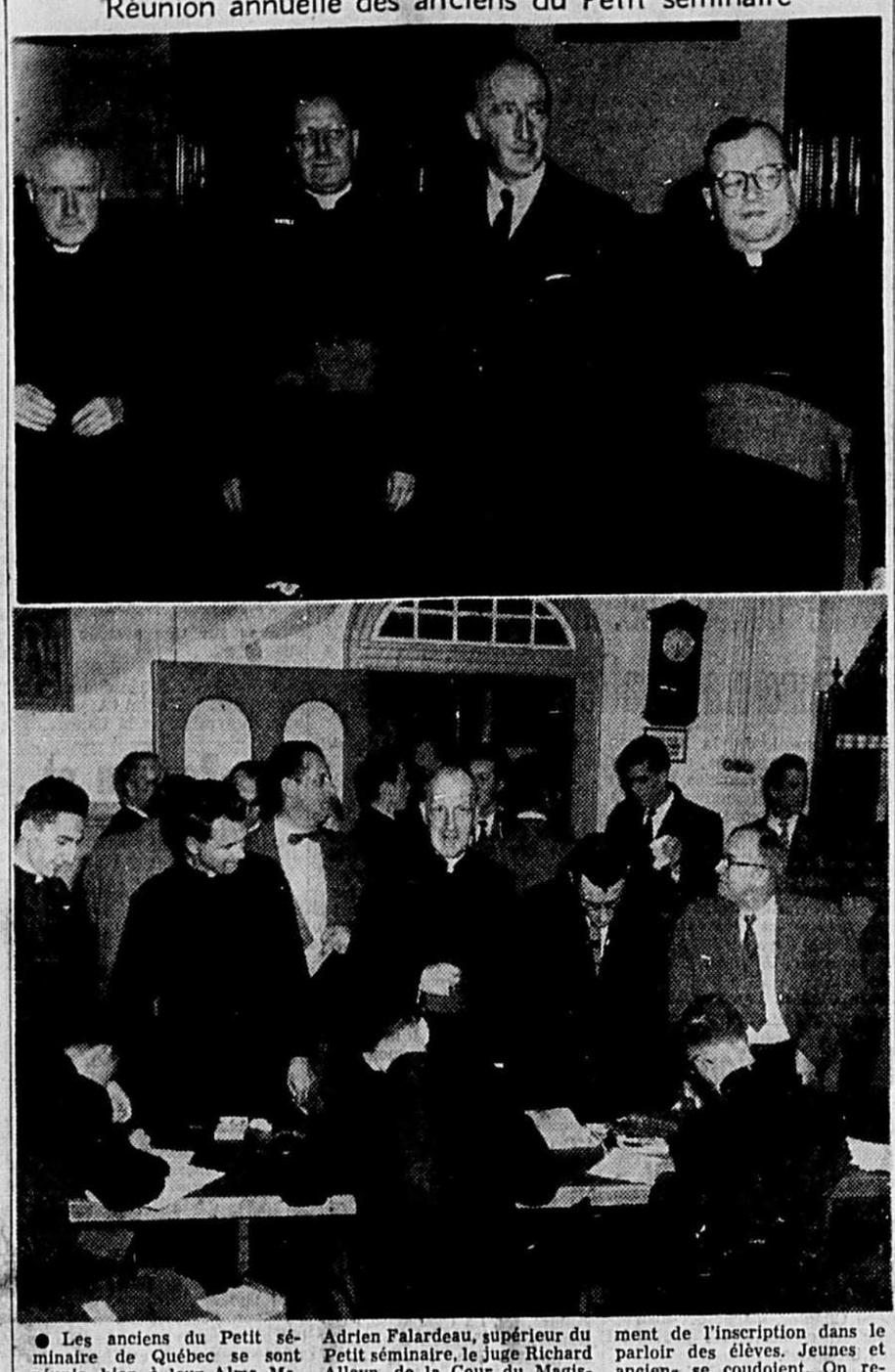
Cette fidélité est d'autant mieux inspirée que la moindre défaillance à cet égard est considérée comme un scandale, non seulement par les Canadiens français, mais aussi par les étrangers.

Par exemple, le journaliste Jean Schwoebel, du quotidien parisien "Le Monde", a publié le mois dernier une série d'articles sur le Canada, à la suite d'un voyage d'une mission de l'Otan dans notre pays. En juin l'un de ces articles analyse "la crise de la survivance française" au Canada.

Il signale la faiblesse canadienne-française aux postes de commande, soit dans l'armée, soit dans les centres de recherches scientifiques, soit dans l'économie. "Le Canada français est aujourd'hui gravement menacé dans son corps et dans son âme", écrit l'observateur de France. "D'autant

(Suite, Dette: p. 2)

Réunion annuelle des anciens du Petit séminaire



● Les anciens du Petit séminaire de Québec se sont réunis, hier, à leur Alma Mater. La photo du haut montre, dans l'ordre habituel: M. l'abbé Rosario Benoit, élu secrétaire adjoint et trésorier de l'Association des anciens, Mgr Adrien Falardeau, supérieur du Petit séminaire, le juge Richard Alleyn, de la Cour du Magistrat, élu directeur, Mgr Alphonse Marie Parent, recteur de l'université Laval et supérieur général du séminaire. La photo du bas a été prise au moment de l'inscription dans le parloir des élèves. Jeunes et anciens se coudoient. On remarque au centre, le chanoine Joseph Falardeau, curé de Notre-Dame-de-Grâce. (Photo: "L'Action Catholique" ,Roger Bédard).

L'examen des crédits à Ottawa

OTTAWA, (P.C.) — La Chambre des Communes a entamé hier l'examen des crédits, atteignant l'imposant total de $5,000,000,000, dont le gouvernement conservateur-progressiste a hérité des libéraux.

Dans le premier ministère à faire l'objet de cette revision — soit celui du secrétariat d'Etat — il n'y a eu aucune réduction des prévisions budgétaires telles qu'elles avaient été tracées par l'ancien gouvernement pour l'exercice financier commencé le 1er avril dernier.

Le secrétaire d'Etat, Mme Ellen Fairclough, a précisé que même si elle s'attend de réaliser certaines économies, elle préférerait que le Parlement vote le plein montant de $3,651,500, apparaissant dans les prévisions budgétaires.

M. Stanley Knowles, chef adjoint du parti social démocratique, a alors fait remarquer que le ministre des Finances, M. Donald Fleming, avait dit que le gouvernement ne tenterait pas nécessairement de faire approuver la totalité des montants prévus.

Aucune précision

Et M. J.-W. Pickersgill, député libéral et ancien secrétaire d'Etat, a renchéri en rappelant que M. Fleming avait déjà prétendu avoir mis à jour plusieurs exemples des extravagances et du gaspillage du gouvernement libéral.

"L'honorable lady serait-elle en mesure d'énumérer les exemples de gaspillage et d'extravagances que le ministre des Finances a décelés dans son ministère ?", a demandé M. Pickersgill, député de Bonavista-Twillingate, à Terre-Neuve.

Mme Fairclough lui répondit que, dès sa nomination à ce poste, au mois de juin dernier, elle avait constaté que la plus grande partie des crédits affectés à son ministère avaient déjà été dépensés.

"Il en résulte, en ce qui a trait à ce ministère, que même si nous croyons pouvoir réaliser des économies, je ne crois pas être en mesure de l'indiquer au point d'en préciser les montants sous chacun des postes."

A titre de secrétaire d'Etat, Mme Fairclough est responsable d'une foule d'activités gouvernementales aussi variées que

(Suite, L'examen: p. 2)

Le ministre de la Défense les soumettra à la Chambre la semaine prochaine — Il ne pourra réaliser certaines économies

OTTAWA, 21. (P.C.) — Le ministre de la Défense, M. Pearkes, s'apprête à soumettre aux Communes les crédits militaires pour le prochain exercice. On prévoit que la Chambre en sera saisie dès la semaine prochaine.

Des porte-parole officiels ont déclaré que si les prévisions sont inférieures à celles qu'avait soumises le précédent gouvernement libéral, les réductions seront très légères".

On se souvient que le gouvernement libéral avait soumis un budget militaire de $1,722,800,000 pour l'année qui prend fin le 31 mars prochain. Mais comme le Parlement n'a pas trouvé le temps de voter ces crédits avant les élections de juin dernier, le nouveau gouvernement peut, s'il le désire, présenter un nouveau budget.

Les informateurs précisent qu'outre les réductions déjà annoncées par M. Pearkes, le gouvernement n'a pas laissé prévoir d'autres coupures. Le ministre avait annoncé l'annulation d'un contrat adjugé à la société Avro Aircraft pour la production de l'avion Mark VI, version perfectionnée de l'intercepteur CF-100, de même que l'abolition des camps d'entrainement d'été pour la milice.

Mais ces économies ne seront pas très apparentes dans le budget du présent exercice auquel il faut ajouter l'accroissement des dépenses par suite des majorations de soldes. A ce poste, les dépenses seront augmentées de quelque $300,000,000.

Réductions mineures

Mais, on fait observer que le ministère n'a jamais complètement épuisé depuis la guerre les crédits qui lui sont votés. Aussi, le ministre a-t-il réussi à incorporer les $30,000,000 au budget du présent exercice sans avoir à réclamer de crédits additionnels. D'autres réductions mineures ont été opérées.

Un personnage du ministère a fait savoir que M. Pearkes comptait réaliser des économies beaucoup plus importantes cette année. Mais la tournure des événements mondiaux l'a forcé à revenir sur cette décision. On rappelle en outre que l'année était déjà fort avancée lorsqu'il a assumé ses nouvelles fonctions et trouvé le temps nécessaire d'examiner les programmes de défense. De plus, le précédent gouvernement avait déjà éliminé passablement des dépenses jugées inutiles.

Il est trop tôt, soulignent les informateurs, pour estimer la somme des crédits que le Parlement sera appelé à voter pour la défense.

Un voyage plutôt payant . . . pour le chauffeur

Elle monta dans un taxi à Hamilton et se fit conduire à Moncton, Nouveau-Brunswick !

Hamilton. — (P.C.) — "Pour où, madame ?" demanda le chauffeur de taxi Don Oakes à la dame qui entrait dans sa voiture devant l'hôtel Royal Connaught de Hamilton.

"Moncton, Nouveau-Brunswick", répondit-elle.

Cette scène s'est passé il y a quelques jours. Quatre jours plus tard, Don Oakes rentrait à Hamilton après avoir parcouru 2,100 milles, demandé $300 à sa cliente et acquis auprès de ses collègues chauffeurs une certaine célébrité locale.

"Je suis plutôt fatigué, mais plus riche", a-t-il révélé mardi.

Il ne connait pas le nom de sa passagère, une Canadienne française, croit-il, qu'il avait du mal à comprendre.

"Tout ce que je sais, c'est qu'elle est née à Moncton et qu'elle a remporté un prix de beauté lorsqu'elle avait 18 ans. Elle avait beaucoup d'argent sur elle".

Elle a changé d'idée à deux reprises quant à sa destination. Avant de quitter Hamilton elle avait déclaré qu'elle voulait aller à Edmundston plutôt qu'à Moncton.

"J'ai pensé qu'elle avait dit Edmonton et j'ai acheté une paire de pneus à neige avant de partir".

Au cours du voyage elle décida d'aller à Moncton, soit 250 milles plus à l'est, avant de retourner à Edmundston.

En fin de compte, il la conduisit à Edmundston en passant par Moncton, le tout en deux jours, avec arrêts dans des motels à Kingston, en Ontario, et Rivière-Ouelle, dans le Québec.

Après avoir cassé une croûte avec le chef de police d'Edmundston, mis au courant du voyage, il a fait les 804 milles du retour sans s'arrêter en 18 heures, prenant au passage quatre voyageurs sur le pouce.

Urgence d'un règlement de la crise algérienne

Riposte des forces de l'OTAN sans attendre une déclaration de guerre

CHICAGO (P.A.) — Le secrétaire d'Etat, M. J.-F. Dulles, a déclaré que les troupes de l'OTAN "riposteront presque certainement" sans attendre une déclaration de guerre si leurs bases sont attaquées.

M. Dulles a dit qu'il appartiendra aux commandants militaires de prendre une décision. Il a ajouté qu'une attaque engloberait presque sûrement des soldats américains parce que les troupes de l'OTAN sont très entremêlées. Il y aurait riposte, dit-il, s'il se produisait quelque chose dans le genre de Pearl Harbor.

Le secrétaire d'Etat a fait ces remarques lorsqu'il a été interrogé sur l'attitude des troupes américaines dans le cas d'une attaque atomique contre les forces de l'OTAN.

M. Adlai Stevenson, à deux reprises candidat démocrate à la présidence, est venu à Chicago en compagnie de M. Dulles. M. Stevenson a annoncé qu'il fera tout en son pouvoir pour aider son pays à titre de conseiller de l'administration républicaine.

M. Stevenson a précisé, toutefois, qu'il ne fait pas partie de l'équipe du président Eisenhower. Il a ajouté qu'il n'a pas été invité à participer à la conférence de l'OTAN qui doit avoir lieu à Paris le mois prochain.

Le chef démocrate a signalé qu'il étudiera et discutera les propositions que les Etats-Unis ont l'intention de soumettre aux pays membres du pacte de l'Atlantique.

Coopération nécessaire

Dans un discours prononcé devant les membres du Conseil des relations étrangères, mardi soir, M. Dulles a affirmé que le lancement des satellites soviétiques aura du bon si les Etats-Unis se rendent compte à temps du très grand danger qui les menace.

Le seul moyen possible d'affronter cette menace, dit-il, est de coopérer avec les autres nations libres. Cette politique a déjà porté des fruits depuis 1950. Depuis cette époque, dit-il, l'expansion soviétique a presque cessé.

Les Russes, a affirmé M. Dulles, tentent de conclure avec les Etats-Unis un marché selon lequel le Etats-Unis consentiraient à leur vendre des produits stratégiques, accepteraient la domination soviétique en Europe orientale et finalement laisseraient tomber leurs alliés.

C'est un prix trop énorme, a-t-il affirmé, parce que tous les pays qui ont conclu des ententes avec les Russes ont toujours été déçus.

(P.C.) — L'heure des décisions irrévocables va bientôt sonner en Algérie. Les observateurs diplomatiques estiment en effet que faute d'un règlement hâtif, la France se verra aux prises avec des pressions qu'envisagent d'exercer non seulement ses ennemis mais aussi ses alliés occidentaux.

On souligne que la conférence spéciale de l'OTAN, qui s'ouvre à Paris le 16 décembre, pourrait échouer lamentablement si les Etats-Unis et la Grande-Bretagne ne parviennent pas à se mettre d'accord avec la France sur l'ensemble des problèmes du Proche-Orient et de l'Afrique du Nord.

La formation d'une sorte de bloc pro-soviétique, au Moyen-Orient, dont la portée est limitée il est vrai, inspire déjà de vives inquiétudes. L'Egypte et la Syrie ont annoncé leur intention de fonder une fédération. Au même moment, Moscou révèle que l'Union Soviétique consent à prêter son assistance matérielle à l'Egypte.

Influence soviétique

Les gouvernements occidentaux sont persuadés que la Russie ne se bornera pas à limiter sa zone d'influence à ces deux seuls pays; aussi, selon Washington et Londres, la guerre d'Algérie offre-t-elle au bloc communiste l'occasion d'intervenir en Afrique du Nord, dans la mesure où elle se poursuit sans espoir de règlement.

Les diplomates occidentaux souhaitent vivement la création d'un groupe de nations arabes, favorablement disposées à l'égard des thèses occidentales. A Londres et à Washington, précisent les informateurs, on espère qu'une telle alliance puisse éventuellement se greffer à l'OTAN.

La réalisation de cet objectif serait naturellement conforme à tous les désirs des Occidentaux, puisque la France, pays-membre de l'OTAN, continue son oeuvre de pacification en Algérie.

Les finances françaises

Abstraction faite de ces aspects généraux, Washington et Londres s'inquiètent des difficultés financières qu'entraine le financement d'une guerre coûteuse pour la France.

Les diplomates occidentaux ne parviennent pas à comprendre ce que la France compte gagner en poursuivant une guerre sur le règlement de laquelle les divers partis politiques français ne peuvent s'entendre, ainsi qu'en témoigne la chute du ministère Bourgès-Maunoury par suite du rejet du projet de loi-cadre, le 30 septembre dernier. De plus, le conflit mobilise en Afrique du Nord quelque 500,000 jeunes gens.

La Grande-Bretagne, plus sensible que les Etats-Unis à la perte d'un empire, a été amenée à contrarier le gouvernement français en expédiant des armes à la Tunisie. On sait les répercussions de cette livraison.

Mais à Paris, pendant ce temps, le jeune président du Conseil, M. Félix Gaillard, se faisait voter la confiance à l'occasion de son programme économique, mais surtout parce qu'il venait de rappeler à la tribune de l'Assemblée Nationale que l'Algérie est partie intégrale de la France.

Une nouvelle proposition russe sur le désarmement

MOSCOU, (P.A.) — Les observateurs diplomatiques prévoient que l'Union soviétique formulera prochainement une nouvelle proposition relative au désarmement.

Les Russes chercheraient à compenser pour la perte de prestige qu'ils ont subie récemment aux Nations unies, l'assemblée générale ayant rejeté la résolution soviétique tendant à l'élargissement des organismes de désarmement. On sait qu'une formule de compromis a finalement été adoptée, aux termes de laquelle la commission permanente du désarmement comptera désormais 25 membres, soit 14 de plus.

Les pays du Moyen-Orient auxquels la Russie a procuré une assistance matérielle et livré des armes ont voté contre la résolution soviétique, rejetée par 60 voix contre 9.

C'est pourquoi, précisent les informateurs, le Kremlin tente présentement de mettre au point une proposition qui serait susceptible de rallier l'appui des puissances du Moyen-Orient.

Congrès des instituteurs

La Fédération des Instituteurs Catholiques tiendra son 4e congrès annuel demain et samedi, dans notre ville. C'est un événement à souligner puisqu'il concerne les maitres de nos enfants.

Or précisément cette année on étudiera la "profession d'instituteur", sa nature, ses exigences, ses devoirs, son éthique, son organisation.

Les parents et les commissions scolaires sont donc intéressés à ces travaux dont il pourront éventuellement ressentir les bienfaits.

Comme individus et comme groupe, les instituteurs prennent de plus en plus conscience de leurs responsabilités et de leur rôle à l'égard des enfants et de la société. C'est fort heureux pour le bien commun.

L'association professionnelle chez les éducateurs est devenue une force. Il faut s'en réjouir même si certes comme tout autre groupement professionnel d'ailleurs, celui-ci n'est pas parfait. Nos maitres sont les premiers à s'en rendre compte comme en témoigne un item du programme.

Souhaitons donc plein succès à ce 4e congrès annuel.

L.-P. R.

Une explosion éventre un cargo italien. Trois morts et une centaine de blessés

NAPLES. — (Reuters) — Au moins trois personnes ont été tuées et une centaine blessées par la violente explosion qui a éventré le cargo italien "Anna Maria Eivoli", dans le port de Naples, aujourd'hui.

Le navire de 2,285 tonneaux, portant un grand trou à babord, a coulé une heure après l'explosion. Seule une partie de l'étrave est restée au-dessus de l'eau.

L'explosion, survenue dans la chambre des chaudières du navire, a causé la panique parmi la population de la ville et brisé des centaines de vitres dans le secteur du port.

Une plaque d'acier mesurant environ 33 pieds par 16 a été projetée avec force à quelque 300 pieds de distance sur une place publique, blessant quelques personnes et arrachant les fils électriques des tramways.

Une partie de l'équipage était à bord au moment de l'explosion. Quelques-uns ont pu sauter par dessus bord tandis que d'autres étaient sauvés par les pompiers avant le naufrage du navire.

A peine réparé

Le propriétaire du cargo, Gennado Ievoli, a dit que le navire était revenu à Naples il y a deux mois et demi pour des réparations qui ont été parachevées ce matin.

Le navire devait partir pour Palerme, en Sicile, demain.

Des scaphandriers ont fouillé le bateau coulé à la recherche de membres de l'équipage, comprenant normalement 26 hommes.

Les gens qui se trouvaient dans la rue se sont éloignés en courant du quartier du port et les habitants et les employés de bureau du secteur ont fui dans la rue quand l'explosion a secoué la ville.

Le premier membre d'équipage qui a réussi à s'échapper a dit que l'explosion est survenue alors que le navire prenait du carburant.

Le bateau a coulé dans 40 pieds d'eau, à 1,000 pieds de la place principale.

Sécurité routière

OTTAWA, (P.C.). — Le premier ministre, M. J. Diefenbaker, a accordé son appui, mercredi, à la semaine de sécurité routière, du 1er au 7 décembre. Tout ce qui peut être fait pour diminuer le nombre des accidents de la circulation, menace à la vie et à l'économie nationale, doit être encouragé.

Surprise pour les policiers !

L'auto volée contenait un coffre-fort volé

Des agents de la route ont intercepté, tôt ce matin, à Orsainville, une automobile qui aurait été volée à Québec. Quelle ne fut pas leur surprise de voir un coffre-fort à l'intérieur de la voiture.

Quant à l'automobiliste, il a aussitôt pris les jambes à son cou pour s'enfuir dans les bois avoisinants. Les agents provinciaux se sont lancés à sa poursuite, mais sans succès apparemment.

Quelque temps après, un garagiste de Ste-Foy portait une plainte de vol à la Sûreté provinciale. Il s'agit de M. Marcel Labbé, du 3108, Chemin Ste-Foy, qui rapportait le vol de son coffre-fort, et de pneus.

Les limiers ont été dépêché sur les lieux du vol pour faire enquête, pendant que leurs confrères de la route poursuivent leurs recherches pour rejoindre le présumé voleur.

Les allocations aux anciens combattants

OTTAWA (P.C.) — Le Sénat a donné son approbation finale à la législation étendant la portée des allocations aux anciens combattants aux militaires ayant été en service durant une année entière au Royaume-Uni lors du premier conflit mondial.

Ce bill, qui a été adopté aux Communes, réduit également de 20 à 10 ans la période de résidence au Canada en faveur des veuves des membres des forces armées impériales et alliées.

Un appareil électronique ouvre la porte à la vision artificielle

NEWARK, N.-J. — (P.A.). — "Oh, je peux voir la lumière". Tels furent les mots d'une femme, aveugle depuis 18 ans, sur qui on venait d'essayer un nouvel appareil électronique.

Mlle Betty Corstorphine, âgée de 35 ans, a subi une série de tests à l'hôpital des Cèdres du Liban, à Los Angeles, le mois dernier. On lui avait branché sur le cerveau une sorte de radar.

Le Dr John-C. Button rapporte que l'expérience a démontré que les cellules du cerveau ne s'atrophient pas comme les cellules des muscles qui ne servent plus, mais qu'elles peuvent être stimulées.

Ces expériences "ouvrent la porte à la vision artificielle", a-t-il dit en prédisant qu'avec les fonds nécessaires, la science médicale pourrait améliorer l'appareil et d'ici à cinq ans permettre à presque tous les aveugles de voir.

Mlle Corstorphine fait preuve d'un optimisme prudent à ce propos.

"Je sais qu'il ne s'agit que d'expériences et qu'il va falloir d'autres recherches. Mais un jour, et nous espérons que ce sera bientôt, il se peut qu'il y ait des appareils pour la vue comme il en existe pour l'ouïe".

Le Dr Button, neurologue âgé de 46 ans, croit que l'appareil pourrait être amélioré et devenir "comme une sorte de radarscope ou de télévision".

L'EXPERIENCE

C'est lui-même, assisté du Dr Tracy Putnam, ancien professeur de neuro-chirurgie à Harvard et actuellement chef du département de neuro-chirurgie à l'hôpital des Cèdres du Liban, qui a fait les expériences.

Il a expliqué qu'on avait introduit dans le cerveau de la patiente de fils plus petits qu'un cheveu. Ces fils furent introduits dans les lobes de la vision à l'arrière du cerveau. Les fils furent ensuite reliés à un amplificateur lui-même relié à une petite cellure photoélectrique. En théorie, la lumière captée par la cellule photoélectrique est retransmise au cerveau par une faible décharge électrique.

Les expériences furent faites dans une chambre partiellement sombre et Mlle Corstorphine put déceler la présence de deux lampes qu'on y avait allumées. Elle put même dire à quel endroit se trouvait la lumière, à droite ou à gauche.

Dette

(Suite de la première page)

plus qu'en raison de leurs conceptions périmées, les élites du Québec paraissent trop souvent incapables de percevoir le danger et de dégager les conditions nouvelles de la survivance canadienne-française dans les temps modernes".

Or, voici le premier paragraphe de cet article :

— "A notre arrivée à l'aérodrome de Québec, notre groupe fut accueilli par le général Allard, commandant de la région militaire, qui nous adressa quelques mots de bienvenue — en anglais.

"Comment un Canadien français pouvait-il ne pas utiliser sa langue pour recevoir dans une province canadienne-française des journalistes appartenant à une organisation internationale dont le français et l'anglais sont les deux langues officielles"? écrit le voyageur.

Ce n'est qu'une inadvertance, sans doute, mais l'étranger lui donne, avec raison, une signification exemplaire.

En fait, les hauts gradés de langue française ne devraient jamais oublier qu'ils doivent leur élévation, en grande partie, aux humbles compatriotes de leur race qui s'enrôlent comme simples soldats et dont le nombre exige, à lui seul, la promotion des officiers. Ils ne devraient jamais oublier, non plus, tous ceux qu'ils méprisent parfois et qui ont combattu dans l'ombre pendant des années et des années pour obtenir le collège militaire, et qui surveillent sans cesse les choses militaires pour protéger les droits des leurs.

Que ces gradés de langue française ne s'y méprennent pas! S'ils n'ont pas le courage moral de leurs origines et de leur langue, bien rares sont ceux qui leur prêteront le courage physique du soldat. Ce n'est pas en s'avilissant de servitude devant les Canadiens de langue angaise qu'ils gagneront de nouveaux galons: ils ne mériteront que leur mépris.

Envers leurs compatriotes, les Canadiens de langue française, dans tous les rangs des forces armées et surtout aux postes supérieurs, ont une dette d'honneur.

Quand L'IRRITATION DE LA VESSIE vous rend NERVEUX

TORONTO—Spécial: Grâce à une nouvelle formule scientifique de laboratoire, des milliers d'hommes et de femmes ne se sentent maintenant pas vieux, fatigués ou déprimés ce que cause la perte de sommeil et la préoccupation de la "Faiblesse de la Vessie"—et trop souvent une urination irritante et brulante, ou de Mouiller le Lit, ou se Lever la Nuit—ou par la Forte Urination Trouble dû à l'Irritation Ordinaire du Rein ou à la Vessie. Tout ceci résulte souvent en Maux de Dos, Maux de tête, Douleurs de Rhumatisme et en Nervosité. Dans de tels cas le Nouveau Cystex Amélioré donne généralement un rapide soulagement calmant en combattant des germes irritants dans l'urine acide. Plus d'un billion de Tablettes de CYSTEX sont employées ce qui prouve la sûreté, et le succès. Obtenez aujourd'hui le CYSTEX Certifié et Approuvé de Laboratoire chez le pharmacien. Voyez comme vous vous sentirez mieux demain.



ECOUTEZ

COUTUMES DU QUEBEC
avec
ANDREE CHAMPAGNE
qui relate avec entrain les coutumes de chez-nous qui sont à l'origine de nos traditions.
Les mardis - jeudis - vendredis, 9 h. 50 a.m.
Une présentation de
BOVRIL et AMBROSIA
CHRC
800 A VOTRE RADIO — 39, rue St-Jean
Bientôt 10,000 watts pour mieux vous servir

345, rue DU PONT — Carrier & Goulet — Tél.: LA 2-5291

BACON TRANCHE Frais La livre .50
LARD FRAIS Rôti de longe ou soc La livre .44
EPAULE FUMEE La livre .39
LIEVRES Frais la couple 1.75

DINDE Fraiche, cat. A, 18 livres et plus. La livre .45
POULET Frais, cat. A, 2 à 3 lbs La livre .38
POULE Fraîche abattue, Cat. A, 5 livres et plus La livre .36

ROTIS de côtés de boeuf désossés. La livre .49
FILET MIGNON Complet, 2-3 livres. La livre .85
STEAK de BOEUF RONDE, DELICATISE La livre .59
BEURRE 1ère qualité La livre .62

LIVRAISON GRATUITE DANS TOUTES LES PARTIES DE LA VILLE. — Nous faisons la livraison 2 fois par semaine, le mercredi et le vendredi, à STE-MONIQUE-LES-SAULES, PETITE-RIVIERE, ANCIENNE-LORETTE, LORETTEVILLE, VILLAGE HURON, CHATEAU D'EAU, VALCARTIER VILLAGE, CAMP VALCARTIER, VAL-ST-MICHEL, ST-CLAUDE, L'ORME et L'ORMIERE.

ATTENTION! Nos magasins ferment à 9 heures le vendredi.

Une brigade scolaire à St-Paul-Apôtre



● L'installation de la 25e brigade scolaire, a été faite, récemment, à l'école et au couvent de St-Paul-Apôtre. Le maximum prévu pour le nombre de ces brigades est de 30. Notons qu'une première brigade scolaire féminine a été organisée, à l'école Leonard. Cette photo fut prise, à l'entrée de l'école de St-Paul, après l'installation des nouveaux brigadiers. A l'extrême droite, le constable Elzéar Bertrand, en charge de Jeunesse-Police, depuis deux ans; à gauche, M. J.-O. Lemieux, directeur de l'école. Sur cette photo, on remarque aussi nos jeunes brigadiers, Pierre Plante, Guy Pichette, André Cataford, Denis Labrie, Gilles Lagacé, Gérard Pelletier, Jean-Marc Drapeau, Jules Poulin, Serge Lévesque, Guy Royer.

La défense du Canada requiert un bon service téléphonique

OTTAWA, (P.C.) — La défense du Canada requiert l'existence d'un bon service téléphonique. Pareil service est en l'occurrence d'importance capitale forte", a dit M. Hobbs.

La croissance économique du pays exige elle aussi un bon service téléphonique. Voilà ce qui ressort d'une déclaration faite hier devant la Commission des transports du Canada par l'un des vice-présidents de la société Bell-Canada, M. James A. Hobbs, de Montréal.

La compagnie Bell demande la permission de majorer ses taux d'environ 7 pour cent dans le Québec et l'Ontario. Cette augmentation lui rapporterait un revenu additionnel de quelque $24,000,000 par année.

M. Hobbs, qui est le chef du service des comptes et du revenu à la société Bell, a brossé un tableau de la situation financière de la compagnie.

"Pour continuer à recueillir les capitaux considérables qui sont nécessaires à l'amélioration du service, la compagnie a besoin d'une structure économique

Taux inadéquats

Le représentant de Bell a ensuite soutenu que les taux actuels, en vigueur depuis 1952, sont inadéquats. En 1952, la compagnie avait été autorisée à accroître ses taux, ce qu'elle fit. M. Hobbs dit que le coût de l'exploitation ne cesse de grimper, que la compagnie put pendant un certain temps absorber les dépenses accrues mais qu'elle en est présentement incapable.

En 1952, Bell-Canada avait reçu la permission de porter la valeur de ses actions à $2.43 l'unité. M. Hobbs dit que Bell aimerait porter l'an prochain la valeur de ses actions à $2.65 l'unité et que c'est là l'une des raisons de la demande de hausse des taux. Il a ajouté que le montant de $2.65 est "le revenu minimum requis pour que la compagnie soit dans une situation financière saine".

Ces paroles ont été suivies d'une prise de bec entre M. John O'Brien, avocat de Bell, et M. Lovell Carroll, avocat des municipalités du Québec et de l'Ontario, au nombre de 35, qui s'opposent devant la commission à la demande de majoration.

L'examen

(Suite de la première page)

la Commission du Service civil, l'Imprimerie de la Reine, l'enregistrement des patentes, des droits d'auteurs et des marques de commerce.

Le fait qu'elle soit la première femme à occuper un poste ministériel dans le gouvernement fédéral n'a pas passé inaperçu.

M. Jean T. Richard, député libéral d'Ottawa-Est, a fait remarquer pour sa part que rien ne s'oppose à ce qu'un mari demande à son épouse un compte rendu des dépenses de la maison.

Mais c'est une toute autre chose, et même un privilège unique, de demander des explications sur l'emploi des fonds publics à la première Canadienne à occuper un poste ministériel.

Politique précise

M. Yves Leduc, député libéral de Montréal-Verdun, a suggéré au nouveau gouvernement d'avoir présent à l'esprit ce dicton :

"La sagesse de l'homme dépend de la culture intellectuelle de la femme".

La majorité des orateurs ont fait précéder leurs remarques d'un mot de félicitations à son endroit. Mais il n'y a pas eu que des compliments.

M. Knowles s'est demandé si Mme Fairclough pouvait indiquer sous quels chapitres il lui serait possible de modifier les sommes prévues par l'ancien gouvernement libéral.

Elle a répliqué qu'après mûre réflexion elle avait décidé de n'apporter aucun changement aux prévisions du gouvernement précédent en s'efforçant cependant d'économiser le plus possible. Il est préférable d'éviter toute réduction qui pourrait rendre nécessaire de réclamer de nouveaux crédits par la suite.

Le vin de table : 25 cents la pinte

PARIS. — (P. A.) — Le prix du vin, boisson favorite des Français, a monté, aujourd'hui, pour la quatrième fois depuis septembre et la septième fois depuis le début de 1957. Les vins de table ordinaires, qui se vendaient environ 17 cents la pinte au début de l'année, coûteront désormais près de 25 cents. La hausse est attribuée à une mauvaise récolte et à l'augmentation des frais de production.

On relâche les restrictions sur le crédit afin de surmonter le chômage

VANCOUVER. (P.C.). — Le ministre de la Justice, M. Davie Fulton, a blâmé la politique de restriction du crédit de l'ancien gouvernement libéral pour l'accroissement du chômage au Canada.

Il a déclaré aux étudiants de l'Université de la Colombie-Britannique que le gouvernement conservateur relâche les restrictions sur le crédit afin de surmonter le chômage, mais il a dit qu'il faudrait encore quelques mois avant que les effets s'en fassent sentir.

Ce serait une folie de minimiser la situation de l'emploi, a dit M. Fulton, mais il ne considère pas la situation comme "désastreuse".

Le Conseil de la vie française honorera quatre compatriotes

Le Conseil de la vie française a décerné la décoration de la Fidélité française à quatre compatriotes distingués du Canada et des Etats-Unis: Mgr Oscar Racette, curé de Verner en Ontario, M. Wilfrid Mathieu, président de l'Alliance des journaux franco-américains, M. l'abbé J.-A. Godbout, curé de Dalhousie au Nouveau-Brunswick, feu l'avocat Paul Poirier, d'Edmonton, Alberta. La remise des insignes aura lieu en septembre 1958, lors de la session plénière du Conseil de la Vie française.

L'Ordre de la Fidélité est attribué pour services éminents à la culture française. Il n'y a qu'une promotion par année. Le chancelier de l'Ordre est le président d'honneur du Conseil M. Cyrille Delâge, de Québec.

Le Conseil a aussi décerné une médaille de la langue française à titre posthume, à un éminent patriote acadien décédé, il y a quelques semaines: le docteur J.-Emile LeBlanc, de Pubnico ouest, N.-E. Cette médaille sera remise à sa famille par M. L.-A. D'Entremont, l'un des représentant du Conseil de la vie française en Nouvelle-Ecosse.

Une réunion de chefs de pompiers à Montmorency

Ville Montmorency, (Spéc.) — L'Association des pompiers volontaires de Montmorency recevait, le 14 novembre dernier, à l'hôtel de ville de St-Grégoire, Montmorency, la visite de M. René Chénier, inspecteur-instructeur du commissariat provincial des incendies.

Plusieurs personnalités des cités environnantes étaient présentes. La ville de Montmorency était représentée par S. H. le maire Majella Laforest, MM. J. Fortier, chef des pompiers, Maurice Larouche, échevin, Philippe Lamontagne, sec.-trés. de l'Association des pompiers, Gérard Noël, chef de police et J. Boulé, président de l'association.

La ville de Giffard était représentée par son chef, J.-A. Donnelley, R. Samson et G. Prémont.

La ville de Beauport par M. Henri Picard, chef des pompiers, et M. Poulin, assistant-chef des pompiers.

On notait également la présence de M. L. Bouchard, chef des pompiers de Ste-Anne-de-Beaupré, ainsi que celle du chef des pompiers de Courville, M. Olivier Larue, accompagné de MM. A. Leclerc, M. Chaput, Edouard Vachon et P.-E. Vachon. Il y avait également de St-Pierre, Ile d'Orléans, le chef Victor Ferland, son assistant, M. P.-E. Gosselin et de M. Eugène Plante.

S. H. le maire de St-Joachim, M. J.-C. Côté était présent à la réunion en compagnie du chef des pompiers, M. Camille Côté, MM. Lucien Cauchon et Georges Bélanger, respectivement chef des pompiers et assistant, de l'Ange-Gardien. Notre-Dame de l'Ancienne-Lorette était représentée par S. H. le maire Antoine Fortier, par le chef Alexis Murray et son assistant, M. Yvon Huot. Etait aussi présent, M. H. Langevin de Villeneuve. Le chef pompier et de police de la Do-Dominion Textile, M. Jean Galarneau s'était rendu à l'hôtel de ville de St-Grégoire avec MM. Sylvestre Daigle, E. Plourde et Jean-Guy Théberge.

Après la présentation de quelques films sur les incendies, il y eut forum, durant lequel M. Chénier répondait aux questions des assistants, sur le travail des pompiers, tel que des pratiques plus fréquentes pour les derniers, etc. En plus, le chef des pompiers et de police de la Dominion Textile, M. Jean Galarneau, a démontré deux extincteurs chimiques et en a expliqué le fonctionnement. M. Philippe Lamontagne agissait comme maître de cérémonies à cette assemblée.

Les Etats-Unis n'agiront pas sans avoir consulté la Grande-Bretagne

Londres. — (Reuters) — Les avions américains ne peuvent déclencher une attaque de bases en Grande-Bretagne sans d'abord obtenir le consentement du gouvernement britannique, a déclaré aujourd'hui le ministre de la Défense, M. Duncan Sandys.

Il répondait aux questions de députés travaillistes, aux Communes, relativement aux ententes anglo-américaines sur l'usage de bombardiers à longue randonnée stationnés en Grande-Bretagne.

Le député travailliste Frank Allaun demanda si les Etats-Unis pourraient ordonner aux avions d'attaquer "avant même que le cabinet britannique ait eu le temps de se réunir".

"Qui régit le sort de notre pays ?" a-t-il demandé. "En supposant que quelqu'un interprète mal la situation ou un signal, ne serait-il pas trop tard ?"

M. Sandys répondit que les Etats-Unis ont promis fermement de ne pas utiliser les bases britanniques pour des opérations militaires sans obtenir au préalable le consentement britannique et "nous avons confiance en eux".

Aide économique russe à l'Egypte

LE CAIRE (Reuters) — L'agence du Moyen-Orient a confirmé hier soir que la Russie a consenti à accorder à l'Egypte, en aide économique, un montant de 700,000,000 de roubles—soit environ $175,000,000 au taux officiel du change.

L'agence précisait que cette somme serait octroyée dans le cadre d'un programme quinquennal d'expansion économique et serait remboursée à l'Union soviétique en versements différés sur une période de 12 ans.

Cette entente a été conclue lors du séjour à Moscou du général Abdel Hakim Amer, ministre égyptien de la Guerre.

Cadeau à la Reine

LONDRES. (P.A.). — Le prince Philippe a donné, mercredi, une bouilloire électrique à la reine Elisabeth, à l'occasion de leur 10e anniversaire de mariage. On ne sait pas ce que la reine fera avec la bouilloire. On croit que le prince Philippe a voulu faire une blague.

M. Pearson et la défense de l'OTAN

Montréal — (P.C.) — L'hon. Lester-B. Pearson, ancien ministre des Affaires extérieures, a exprimé, hier soir, l'espoir que les armes atomiques soient bientôt mises à la disposition de tous les pays adhérant à l'OTAN.

Dans le discours qu'il a prononcé à l'occasion de la séance d'ouverture de la conférence interuniversitaire sur les affaires internationales, à l'université McGill, M. Pearson a souligné la crise que traverse présentement cet organisme occidental, crise qu'aggrave le différend surgi entre la France d'une part et les Etats-Unis et la Grande-Bretagne, de l'autre, au sujet des livraisons d'armes à la Tunisie.

Si l'on ne veille pas à former un pool d'armements nucléaires entre les petits pays de l'Europe occidentale, a-t-il expliqué, ceux-ci se sentiront peut-être poussés à abandonner le soutien des forces conventionnelles.

Tensions inévitables

C'est entre les mains des E.-Unis et de la Grande-Bretagne, a-t-il signalé, que se trouve présentement placée la responsabilité de la riposte contre l'attaque éventuelle à l'aide d'armes nucléaires. Cet état de choses "entrainera inévitablement des tensions et créera un certain état de malaise au sein du groupe, au détriment de l'unité de plan et d'action."

L'Ouest, a-t-il laissé entendre, pourrait sans mettre de côté sa puissance de riposte totale trouver quelque autre préventif "par l'équilibre à un autre échelon, où la formation et la possession d'armes atomiques tactiques, par opposition aux armes stratégiques, neutraliserait la faiblesse relative de l'Ouest dans le domaine des armements conventionnels et, par-dessus tout, rendrait inutiles les représailles stratégiques massives".

Deux employés de C.K.C.H. sont blessés

HULL. (P.C.). — Le rédacteur des nouvelles Jean-Pierre Sanche, 26 ans, et l'annonceur Lionel Duval, 24 ans, du poste de radio CKCH de Hull, ont été légèrement blessés, mardi, dans un accident de la route. Leur camionnette a capoté dans un fossé après être entrée en collision avec une autre automobile. Les deux blessés ont été soignés à l'hôpital et renvoyés chez eux.

Valeurs négociables

MONTREAL, (P.C.). — Cinq millions de valeurs négociables ont été transportées secrètement de Montréal à Amsterdam la nuit dernière. Aucun des passagers de l'avion de la KLM qui a effectué le transport, n'était au courant de ce virement à la Banque de la Société de Bruxelles. La nouvelle s'est ébruitée à Gander, Terre-Neuve, où l'appareil s'était arrêté pour refaire le plein de carburant.

Une erreur de la Reine lors du couronnement

LONDRES. (P.C.). — Personne à l'abbaye de Westminster le savait, mais la reine a fait une petite erreur lors de la cérémonie du couronnement en juin 1953.

Il en fut de même de l'archevêque de Cantorbéry.

Parlant à l'Association des correspondants du Commonwealth, le primat Geoffrey Fisher a déclaré qu'après la cérémonie la reine, s'avança vers lui le désignant du doigt.

"Archevêque, dit-elle, vous avez fait une une erreur. Je croyais que vous ne le feriez pas mais vous l'avez faites".

"Madame, je le sais, répondit l'archevêque. Mais vous en avez faite une vous aussi, oh, une toute petite".

Quelle fut cette erreur? Personne ne la lui fera révéler. La cérémonie impliquait un rituel fort compliqué et l'archevêque a seulement laissé entendre qu'il s'agissait d'un mouvement particulier.

EMPIRE et LAIRET
The Wayward Bus
EN CINEMASCOPE
avec Joan COLLINS, Jayne MANSFIELD et Dan DAILEY.
App. Morale: Adultes
Aussi
STORM RIDER
avec Scott BRADY, Mala POWERS et Bill WILLIAMS
App. Morale: Tous.

CARTIER
'Ill met by moonlight
EN CINEMASCOPE
avec Dick BOGARDE, Marius GORING et David OXLEY
Appréciation morale: Adultes et adolescents.
Aussi à l'affiche
HOUSE OF SECRETS
En Vistavision et en couleurs
Appréciation morale: Adultes.

Rôti de boeuf 47
rôti du paleron 33
rosbif de côte roulée 67 épaule 67
croupe 7 à 9 LBS 57 croupe roulée 1 à 6 LBS 63
ret de boeuf ou bas de côte 15
steak de ronde 79
steak délicatisé 63 minute 77
steak haché 61 boeuf haché 35
surlonge STEAK OU ROSBIF 93
pointe de surlonge STEAK OU ROSBIF 97
filet de boeuf STEAK OU ROSBIF 73 club 83

Rôti du filet de porc 49
chops de porc 63 désossées 97

Fesse de jambon 7 à 16 LIVRES 53
jambon désossé 73 fesse cuite 73
jambon cuit tranché 1.03
bacon PAQUET ½ LB 31 windsor PAQUET ½ LB 49
lard salé entrelardé 35

Dinde 5 à 13 LIVRES 57 poule 4 à 6 LIVRES 49
poulet 3 à 4 lbs 53 4 à 6 lbs 63 cuisse 73 blanc 1.13

Fesse d'agneau 3 à 6 LIVRES 83
chops d'agneau 67 épaule 39

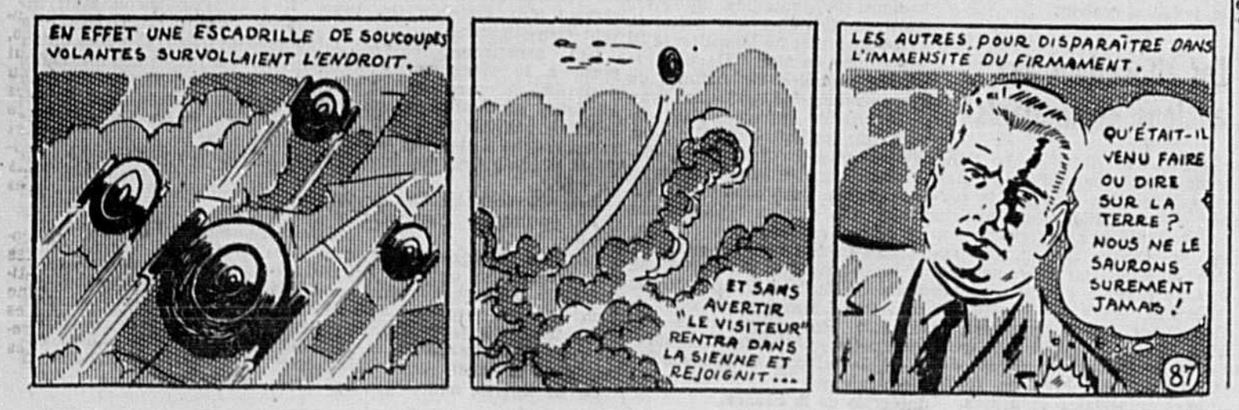
Cretons MOULE ¾ LB 63 fromagée MOULE ¾ LB 43
saucisse fraîche ou fumée 43

Fesse de veau 9 à 12 LIVRES 75 5 à 7 LIVRES 79
chops de voeur 89 épaule 77

W. E. Bégin
2 magasins 500 St-Jean LA 4-5271, 520 de la Salle LA 9-1331

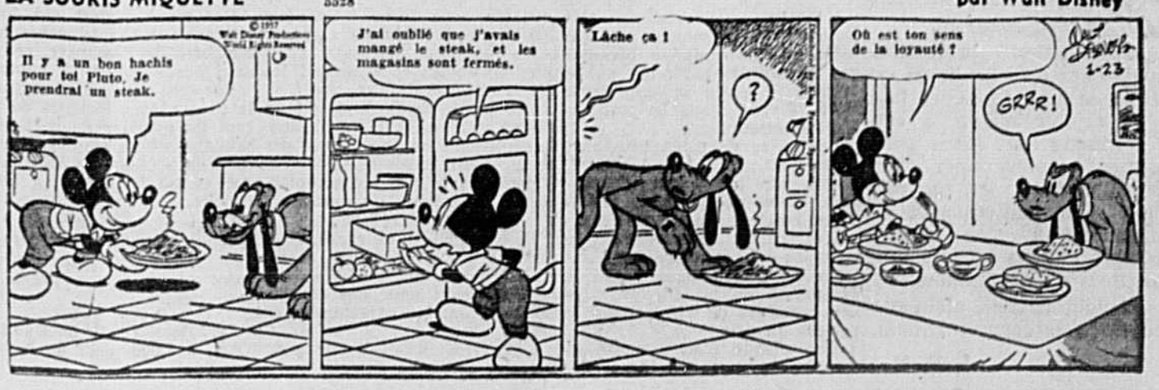
LES AVENTURES DE ROBERT ET ROLAND

EXCLUSIVES A L'ACTION CATHOLIQUE — par Roberto Wilson



LA SOURIS MIQUETTE

5328 — par Walt Disney



$547,104. souscrits à la campagne des Oeuvres

La 12e campagne du Conseil Central des Oeuvres rapporte $547,104.02



● Photo prise, hier, à l'occasion de la soirée de clôture de la douzième campagne annuelle du Conseil Central des Oeuvres à Lévis. La manifestation s'est déroulée dans la salle de l'école des garçons, située sur la rue Pie X, dans la paroisse du Christ-Roi, sous la présidence d'honneur de Son Exc. Mgr Maurice Roy, archevêque de Québec et Primat de l'Eglise canadienne. Cette campagne de souscription a rapporté $547,104.02, soit 109 pour cent de l'objectif qui était d'un demi-million de dollars. Par contre, le président de la campagne, M. Marcel Fortier, de Lévis, a signalé dans son allocution, qu'il faudrait quelque $625,000., pour subvenir aux besoins des malheureux. On remarque ici de g. à d., M. Gilles Sarault, ing. p., président de la campagne 1956 et maitre de cérémonies; M. J.-Léonard Demers, président des "Noms Réservés"; M. le chanoine Chs-E. Blais, curé de Christ-Roi; Son Exc. Mgr Lionel Audet, auxiliaire à Québec; M. Marcel Fortier, président de la campagne 1957; Son Exc. Mgr Maurice Roy; le commandeur Jean-Marie Guérard, président du Conseil Central des Oeuvres; Son Exc. Mgr Charles-Omer Garant, auxiliaire à Québec; M. Camille Carrier, président du comité général des paroisses, ainsi que M. le chanoine Joseph-V. Boucher, curé de Lauzon. (Photos Louis Poulin, Lauzon).

L'objectif dépassé de 9% ou $47,107 Clôture de la 12e campagne à Lévis -

(Par Lucien Plante)

La douzième campagne annuelle de souscription du Conseil Central des Oeuvres du diocèse de Québec a remporté un immense succès qui a dépassé l'attente de S. Exc. Mgr Maurice Roy, archevêque de Québec et primat de l'Eglise canadienne, vu la récente campagne pour le Grand Séminaire de Québec.

En effet, l'objectif qui avait été fixé à $500,000, a été dépassé de $47,104.02. C'est ce qu'a révélé, hier soir, M. Marcel Fortier, président de cette dernière campagne de souscription, lors de la séance de clôture en la salle de l'école des garçons de la paroisse du Christ-Roi, à Lévis.

Le montant recueilli représente cent neuf pour cent de l'objectif. M. Camille Carrier, président du comité général des paroisses, a révélé pour sa part que quatre-vingt douze paroisses sur un total de cent quatre-vingt cinq, avaient atteint ou dépassé leur objectif respectif.

Ainsi, vingt-six paroisses de plus que celles de l'an dernier ont dépassé la somme qu'on leur demandait de souscrire, a-t-il ajouté.

Monseigneur l'Archevêque, ainsi que tous les organisateurs laïcs et religieux de cette campagne, se sont dit très heureux de ce résultat inespéré, d'autant plus que ce tour de force se réalise peu de temps seulement après la Campagne du Grand Séminaire.

Nombreux dignitaires

De nombreux dignitaires, organisateurs et souscripteurs étaient présents, hier soir, à cette séance de clôture officielle. On y remarquait S. Exc. Mgr Maurice Roy, archevêque de Québec, comme président d'honneur; LL. EE. NN. SS. Charles-Omer Garant et Lionel Audet, auxiliaires à Québec; Mgr Alphonse Giroux, directeur du Conseil Central des Oeuvres; M. Marcel Fortier, président de la campagne 1957; Me Jean-Marie Guérard, président du Conseil Central des Oeuvres; M. le chanoine Jos.-V. Boucher, curé de Lauzon; M. le chanoine Charles-Eugène Blais, curé du Christ-Roi, qui souhaita la bienvenue aux invités, ainsi que le maire de Lévis, le Dr Clément Thivierge, et Mme Thivierge.

M. Gilles Sarault, ing.p., qui avait présidé la campagne de 1956, agissait comme maitre de cérémonies. Cette campagne avait également obtenu beaucoup de succès, puisqu'elle avait atteint $519,000.

Les orateurs

Les dignitaires qui prirent la parole, lors de cette manifestation, sont S. Exc. Mgr Maurice Roy; M. le commandeur Jean-Marie Guérard; M. Marcel Fortier, M. Camille Carrier, ainsi que M. J.-Léonard Demers et M. le chanoine C.-E. Blais, curé du Christ-Roi.

S. Exc. Mgr Roy

"C'est une dette de gratitude très lourde que je dois reconnaitre, en notre nom et en celui de tous ceux pour lesquels je vous ai demandé de nous aider", dit-il au début de son allocution.

"Vous n'avez pas atteint votre objectif, sans avoir vaillamment travaillé. Je vous en félicite de tout coeur, car je sais que toute nouvelle campagne, même préparée demeure une oeuvre très considérable et difficile. Cette année, entre autres, continua-t-il, nous avions des raisons de croire que la campagne ne réussirait pas autant que celle de l'an dernier. Mais ce n'était qu'une possibilité. Le magnifique résultat dont nous venons de prendre connaissance, a dépassé notre attente et nous nous en réjouissons de tout coeur avec vous. Cette année, nous avons eu la campagne du Grand Séminaire qui a capté de nombreuses énergies et de nombreux collaborateurs qui n'ont pu donner complètement leur appui pour la campagne des Oeuvres".

S. Exc. Mgr Roy a dit qu'il était réconfortant de constater tant de générosité dans le diocèse. Il voit dans chacune des campagnes un effort nouveau qui dépend, en partie des événements qui rendent chacune des années différentes les unes des autres.

Il a aussi manifesté l'espoir qu'en augmentant d'année en année, le montant de la somme à recueillir, on finira par atteindre le montant nécessaire pour toutes les oeuvres, ce qui représenterait quelque $625,000, cette année.

S. Exc. Mgr Roy a ensuite rendu hommage au président de la campagne 1957, M. Marcel Fortier, qui malgré sa santé, a su rallier tous les efforts pour faire un succès de cette souscription et entrainer tout le diocèse. "Je ne puis nommer tous ceux qui ont collaboré, ajouta Mgr Roy, mais je tiens à féliciter ces gens pour leur magnifique collaboration et leur grand dévouement qui fait que, chaque année, cette union des coeurs devient plus profonde. Voilà l'oeuvre admirable que nous retrouvons ce soir. C'est en continuant de cette façon que nous parviendrons à doter nos oeuvres de toutes les ressources qui leur sont nécessaires", dit-il en terminant.

(Suite, $547,104: p. 8)

Aucun progrès

PARIS, — (Reuthers). — Le Conseil permanent de l'OTAN a vainement tenté de relâcher la tension franco-anglo-américaine, provoquée par les livraisons d'armes à la Tunisie.

"Aucun progrès n'a été accompli au cours de la réunion d'aujourd'hui, a déclaré M. Randolph Burgess, délégué des Etats-Unis, en vue de régler l'affaire de Tunisie."

Le lieutenant-général Guy Simonds est prêt à servir si nécessaire

Montréal. — (P.C.) — Le lieutenant-général Guy Simonds, dont on mentionne le nom comme successeur possible du feld-maréchal Montgomery au poste de commandant adjoint de l'OTAN, a déclaré qu'il est prêt à servir s'il peut se rendre utile.

Le général Simonds, ancien chef d'état-major de l'armée canadienne à sa retraite, a affirmé au cours d'une entrevue qu'on ne lui avait offert aucun poste à l'OTAN. Faisant allusion à la rumeur qui a circulé à son sujet, il a ajouté: "Les journaux en savent plus à ce propos que moi-même".

"J'ai fait clairement entendre au moment où j'ai pris ma retraite qui si l'on avait besoin de moi en cas d'urgence, je me considérerais comme disponible".

Churchill opposé à cette réduction du prix du tabac

Londres. — (Reuters) — Sir Winston Churchill, qui "arrive toujours aux Communes avec un cigare d'un pied de long dans la bouche" s'est opposé, dans un vote, à ce que les pensionnés de l'Etat obtiennent du tabac à bon marché, a déclaré aux Communes, hier soir, un député travailliste.

M. Sidney Silverman protestait alors contre le retrait d'une concession du gouvernement, accordée en 1947, et qui permettait aux pensionnés de l'Etat d'acheter une once de tabac par semaine à moitié prix. La concession représentait une épargne de 33 cents par semaine.

Silverman a déclaré qu'il mentionnait Churchill pour illustrer qu'à une certaine époque de la vie — Churchill est âgé de 83 ans — c'est une "misère et une torture" de priver un homme de fumer.

Une motion travailliste, en vue de rétablir cette concession a été rejetée par un vote de 253 contre 213.

Le débat sur l'adresse se poursuit

Un gouvernement métropolitain réclamé pour Montréal et les villes adjacentes - Un député retire ses paroles

(Par Calixte DUMAS)

Un indépendant, M. Frank Hanley, député de Montréal-Ste-Anne et quatre libéraux, M. Paul Earl, de Notre-Dame-de-Grâce, M. Albert Dionne, de Rimouski, M. Oswald Parent, de Hull et M. J.-Emilien Lafrance, de Richmond, ont poursuivi le débat sur l'Adresse, hier après-midi, à l'Assemblée Législative. M. Lafrance n'a parlé que pendant vingt minutes. A 6 heures, le premier ministre lui a offert de terminer son discours, s'il n'en avait encore que pour quelques minutes, mais M. Lafrance a déclaré qu'il avait bien l'intention de parler pendant une heure, comme l'y autorisent les règlements de la Chambre.

Le seul incident de la journée a été provoqué par M. Oswald Parent, qui a été forcé de retirer ses paroles, après avoir parlé de tolérance dans l'application de la Loi des liqueurs, dans l'intérêt de la caisse électorale et au bénéfice de certains députés.

M. Frank Hanley a déclaré qu'à la suite du vote du 28 octobre, à Montréal, il appartient au gouvernement d'établir un régime métropolitain pour Montréal et les villes adjacentes.

M. Paul Earl a reproché au gouvernement de n'avoir rien fait pour donner suite à sa loi concernant la pollution des eaux et à la Commission, créée pour étudier la question, de n'avoir pas fait rapport.

M. Albert Dionne a surtout traité de l'entretien des chemins d'hiver dans la région du bas du fleuve.

M. J.-Emilien Lafrance a accusé le gouvernement de faire de l'électoralisme avec les plus importantes questions, avec l'autonomie provinciale, avec les problèmes de race et de religion. Il aura de nouveau la parole cet après-midi, quand le débat sur l'adresse reprendra à 3 heures.

M. Frank Hanley

Le député de Ste-Anne a fait remarquer que l'élément catholique de langue anglaise, à Montréal, a hautement apprécié la contribution de l'administration provinciale à l'hôpital St. Mary's. C'était la première fois, dit-il, que cet hôpital catholique anglais, qui reçoit des malades de toutes nationalités et croyances, recevait un octroi aussi généreux de Québec. La métropole, en général, s'est aussi réjouie d'apprendre que le gouvernement entend poursuivre sa politique dans le domaine des ressources hydrauliques. Grâce à cette politique, Montréal possède suffisamment d'électricité non seulement pour accommoder toutes ses industries actuelles mais aussi toutes celles qui peuvent venir s'y établir.

Dans une autre sphère, le député de Ste-Anne a félicité le gouvernement de Québec qui a annoncé son intention de hausser les pensions aux personnes âgées, aux aveugles, aux invalides et aux mères nécessiteuses. Dans le cas des trois premières mesures sociales, dit-il, il s'agit d'un geste de coopération louable entre les autorités provinciales et fédérales.

Le comté de Ste-Anne est vivement intéressé au problème de l'habitation, poursuit M. Hanley. L'industrialisation croissante de cette région a signifié la disparition de nombre de maisons d'habitation. Le député de Ste-Anne est heureux d'annoncer qu'un projet de reconstruction de maisons à coût modique pourra enfin être réalisé, après de nombreuses années d'essais infructueux.

Les dernières observations du député de Ste-Anne se rapportent à l'administration municipale de Montréal et de sa région. Les citoyens de la métropole, dit-il, viennent de voter en faveur d'un régime métropolitain. "Je suis certain qu'il y aura un bill de Montréal qui en demandera la création.

"A tout événement, qu'il y ait ou non un bill de Montréal, je crois que c'est le devoir de ce gouvernement, à la suite du vote non équivoque du 28 octobre dernier, d'étudier la possibilité d'établir un tel gouvernement pour Montréal et les villes adjacentes.

"Montréal est aux prises avec de nombreux problèmes que seul un gouvernement métropolitain pourrait résoudre. Tels sont les problèmes de la circulation, du transport en commun, etc. Des travaux publics urgents de l'ordre de $600,000,000 devraient être entrepris, dont le coût ne peut être porté uniquement par la municipalité de Montréal.

La plupart des maires des villes avoisinantes, dit en terminant M. Hanley, sont favorables à la création d'un tel gouvernement métropolitain. Une telle institu-

(Suite, Le débat: p. 10)

Le rédacteur en chef de "Faim et Soif" au Richelieu

Les taudis ont fait plus de victimes que les guerres depuis 50 ans en France

M. Roger Dauphin, rédacteur en chef de la revue "Faim et Soif" qui est, en ce moment, de passage au Canada, a expliqué aux membres du club Richelieu de Québec où il adressait la parole, mercredi midi, au Château Frontenac, que par cette revue l'abbé Pierre, l'apôtre des miséreux, veut persuader les peuples que le grand problème de l'heure est la misère. Il importe donc de propager cette revue dans tous les pays, car partout, même au Canada, il y a de la misère.

Au cours de ce déjeuner qui était, sous la présidence de M. Victor Morency, plusieurs étudiants de l'Université Laval qui consacrent une bonne partie de leur temps au soulagement de la misère chez nous étaient à la table d'honneur. C'est l'un d'entre eux, M. François Poulin, de la faculté des Sciences sociales de Québec, qui fut invité à présenter le conférencier. M. Poulin souligna dans son mot de présentation que même chez nous il existait de la grande misère et il citait que récemment en compagnie d'un de ses confrères, il avait été témoin d'un cas particulièrement pénible dans la banlieue de Québec. Les remerciements de l'assemblée étaient exprimés à M. Dauphin par M. Raymond Gérin, qui au cours d'un récent voyage en France, s'est entretenu avec l'abbé Pierre. Ce dernier enregistrait un message pathétique à l'adresse des confrères Richelieu de M. Gérin.

Au début de son exposé M. Dauphin a signalé que parler de la misère n'est pas chose facile. Pourtant, ajouta-t-il, la misère est à nos portes et c'est précisément elle qui menace le plus la sécurité de tant de gens.

La misère, poursuit le conférencier, est en quelque sorte une science de cuisante actualité que trop peu de personnes se donnent la peine d'étudier en la connaissant mieux. La revue "Faim et Soif" se propose donc de porter à la connaissance des peuples la misère humaine. M. Dauphin rappelle une phrase de l'abbé Pierre, à savoir que nul homme ne peut prétendre d'être cultivé, s'il n'a pas la connaissance de la misère des hommes.

Le rédacteur en chef de la revue "Faim et Soif" signale que l'action de l'abbé Pierre, commencée en 1954 en France, a révélé qu'il existait dans son pays une crise du logement vieille de plusieurs dizaines d'années. Actuellement pour répondre aux besoins de logis, il faudrait en construire 9,600,000. Au surplus

(Suite, Les taudis: p. 8)

Mort accidentelle

WINDSOR MILLS, Qué. — (P. C.) — Une fillette de six ans, Huguette Bourgette, de Windsor Mills, a péri sous les roues d'une automobile, qui l'a happée alors qu'elle traversait la route pour prendre l'autobus devant la conduire à l'école.

Les Manufacturiers Canadiens étudient la direction du personnel



● Un groupe de membres de la section québecoise de l'Association des Manufacturiers Canadiens s'est réuni, hier, afin d'étudier un projet d'aide pour les responsables de la direction du personnel dans l'industrie. On remarque, dans l'ordre habituel: MM. Paul Towner, de la Quebec Power Company; Burt Mountain, de la Dow Brewery; Henri Vézina, de la Dominion Textile; Pierre Mercier, président du comité, de la Canadian General Electric; Patrick-F. Dooley, gérant de la section de Québec de la "CMA", et J.-Aimé Déry, de la St. Lawrence Paper Bag Co. Ltd. (Photo "L'Action Catholique", Roger Bédard).

Bénédiction du nouvel incinérateur municipal



Cérémonie à l'incinérateur

$9. par année, par famille, pour enlever les vidanges

Il en coûte environ $9.00 par année, par famille, pour défrayer le coût de l'enlèvement des vidanges dans la ville de Québec, a dit S. H. le maire Wilfrid Hamel. Cette question de l'enlèvement des déchets est d'ordre primordial car il s'agit de la santé publique et du confort moderne auquel les contribuables ont droit. Les administrations municipales antérieures ont été des initiateurs dans ce domaine, et, la présente administration, avec le concours de techniciens et de l'entreprise privée s'efforce d'améliorer la situation.

M. le maire Hamel parlait au cours de l'inauguration du nouvel incinérateur municipal, à la Pointe-aux-Lièvres.

Mgr Joseph Ferland, P.D., V.U., curé de St-Roch, a présidé la cérémonie religieuse qui s'était déroulée quelques instants auparavant.

Agissant comme maitre de cérémonie, M. Arthur Piché, ingénieur municipal, a dit que le coût de la bâtisse atteint les 700 mille dollars. C'est une oeuvre capitale car sa construction constitue un service essentiel qui n'a de supérieur que celui de la fourniture de l'eau potable. L'incinérateur donne du travail à 30 employés, et, environ 100 autres travaillent au recueillement des vidanges. Le chiffre d'affaire de ce service dépasse le million.

Mgr Ferland a félicité les autorités municipales d'avoir songé à demander les bénédictions du ciel sur cette entreprise municipale. Il a aussi constaté que le maire et l'administration municipale actuelle s'efforcent de faire de Québec une ville propre et bien équilibrée.

S. H. le maire Hamel a exprimé sa joie de voir Mgr le curé Ferland présider la bénédiction du nouvel incinérateur municipal. Cette bénédiction, dit le maire, comme les entreprises privées le font, la Cité de Québec est honorée et heureuse de la demander. La question de l'enlèvement des vidanges est un problème important pour la Cité de Québec tant au point de vue sanitaire que du confort que cette mesure donne aux contribuables. Les administrations antérieures ont commencé à développer ce département municipal. Cette présente administration essaie de la compléter.

Il en coûtera pas plus de $9.00 par année pour défrayer le coût de ce service, dit M. le maire. Nous comptons bien servir la population.

● Mgr Joseph Ferland, p.d., v.u., curé de St-Roch, a présidé, hier après-midi, la cérémonie de bénédiction du nouvel incinérateur municipal, à la Pointe-aux-Lièvres. Son honneur le maire Wilfrid Hamel, les échevins, les chefs de divers services municipaux, M. Jos. Cauchon, président de la maison Magloire Cauchon, Limitée, qui a obtenu le contrat, étaient présents, ainsi que plusieurs hommes d'affaires. M. Arthur Piché, ingénieur municipal, a agi comme maitre de cérémonie et présenté les orateurs. Le nouvel incinérateur a coûté globalement $750,000. Le contrat initial à Magloire Cauchon était de $608,000., mais des modifications acceptées par les autorités municipales ont un peu haussé les frais de construction. La Cité, elle-même, a dû effectuer des améliorations extérieures et procéder à l'achat des machineries usuelles. (Photo "L'Action Catholique", Roger Bédard).

Referendum à Ste-Marie de Bce

STE-MARIE, (Bce). — (D. N. C.) — Un referendum eut lieu le 14-15-16 novembre dernier, à la salle de délibération du conseil du Centre Récréatif.

Une majorité de 310 voix l'emporta en faveur des permis de vente des boissons alcooliques.

Fête annuelle au Petit séminaire

Des centaines d'anciens assistent à la réunion annuelle -- Elections

La transformation du cours classique au Petit Séminaire de Québec prouve la jeunesse de cette institution tricentenaire qui suit l'évolution et prépare les jeunes aux responsabilités de demain, a dit Son Exc. Mgr Maurice Roy, archevêque de Québec, en adressant la parole à la réunion des anciens, à laquelle a participé également Son Exc. Mgr Lionel Audet, évêque auxiliaire.

Mgr l'Archevêque a noté que les anciens doivent être fiers d'appartenir à cette maison d'enseignement au passé très long et qui a inspiré la fondation de tant d'autres. Les autorités du Séminaire, dit-il, répondent aux vues du fondateur, Mgr de Laval, qui a posé un acte hardi dans "un esprit d'aventure bien compris en regardant vers l'avenir", en fondant le Séminaire. Mgr Roy a rappelé que 1958 marquera le tricentenaire du sacre de Mgr de Laval, élevé à la dignité épiscopale le 8 décembre 1658.

Les anciens se sont donné un nouveau président en la personne du lieutenant-colonel Oscar Gilbert, président du Soleil et de l'Evénement-Journal. Il succède au chanoine Alphonse Morel, curé de Saint-Charles-Garnier. Les autres officiers élus sont: Mgr Victorin Germain, vice-président; Me Edouard Lalliberté, secrétaire général; et M. l'abbé Rosario Benoit, secrétaire-adjoint et trésorier, successeur de Mgr Roch Rochette, décédé en octobre. Les directeurs élus par les membres de l'association au cours de l'année sont: le juge Richard Alleyn, de la Cour de Magistrat; Mgr G.-Edouard Demers, et M. Raymond Turgeon. Quatre autres directeurs seront élus par le vote des membres, au cours de 1957-58.



Le lt-colonel O. GILBERT

Le nouveau président, M. Gilbert, a déclaré que, sans le Séminaire et l'Université Laval, il y a longtemps que notre race serait tombée dans l'insignifiance et la ruine. La jeune génération, dit-il, aidera dans son orientation future le commerce et l'industrie.

Le président sortant, le chanoine Morel, a signalé que l'adaptation du programme pour donner l'éducation dans un monde qui change, démontre la jeunesse d'âme du Séminaire. Il s'est prononcé en faveur des humanités, discipline de l'esprit nécessaire aux étudiants qui veulent accéder à des études supérieures, même à ceux qui se destinent aux sciences.

Dans son allocution, Mgr Parent a rendu un hommage particulier aux professeurs qui de plus de cinquante ans pour certains decinquante ans pour certains, dispensent l'instruction aux jeunes. Ce sont eux, dit-il, qui ont fait le Séminaire tel qu'il est et tel que nous l'aimons. Ils aident le Séminaire à se maintenir à la tête des trente collèges affiliés Mgr Parent a souligné qu'il y a actuellement au séminaire 80 professeurs, dont vingt laïques, qui enseignent à 950 élèves. Il a loué le travail de certains organismes qui viennent seconder l'oeuvre générale, tel le Service d'orientation scolaire et professionnel que dirige M. l'abbé Jean-Marie Garant.

Les anciens ont commencé leur réunion en allant s'agenouiller à la chapelle extérieure du séminaire pour la récitation du chapelet. Mgr Victorin Germain a présidé à la bénédiction du St-Sacrement. LL. EE. NN. SS. Maurice Roy et Lionel Audet étaient présents. Les anciens sont ensuite allés prendre un repas de famille dans les deux réfectoires de l'institution.

L'Association des anciens compte au moins 4,000 membres à date. Cette année le journal "La nouvelle abeille", contient une uage spéciale à l'intention des anciens. Deux des plus vieux membres de l'association fondée en 1931 sont sans doute M. l'abbé Wilfrid Carrier, ancien curé de Garthby, né en 1865 et Mgr Adjutor Faucher, né en 1866, tous deux ordonnés prêtres le 23 mai 1891.

Comité spécial à la C.M.A.

Un groupe de membres locaux de l'Association des manufacturiers canadiens s'est réuni aujourd'hui sous la présidence de M. Pierre Mercier, directeur des relations pour la "Canadian General Electric" à Québec, afin de déterminer la possibilité de procurer de l'aide à ceux qui s'occupent de la direction du personnel dans l'industrie.

L'étude de problèmes concernant la direction du personnel constitue une des nombreuses activités de l'Association des manufacturiers canadiens. Cette Association vient en aide à ses membres en tout temps lorsqu'il s'agit de l'application des lois et des règlements dans le domaine des relations ouvrières. Ainsi est-elle également reconnue comme étant le porte-parole de l'industrie auprès du gouvernement en cette matière.

"Tout en ayant établi" dit M. Mercier "un comité des relations industrielles au niveau provincial dirigé par des experts en cette matière hautement spécialisés, qui agit en qualité de Conseil auprès du comité exécutif provincial, on désire établir en plus, un moyen par lequel ceux qui sont engagés dans la direction du personnel à Québec et dans les environs pourraient discuter de leurs problèmes communs et mettre au profit de la collectivité leur expérience, leurs points de vue, et leurs connaissances dans cette matière.

Il est dans l'intention du comité de faire enquête sur les techniques, tendances, et pratiques courantes dans le domaine des relations industrielles. Les résultats de cette enquête seraient mis à la disposition des industries locales".

L'ACTION CATHOLIQUE
ORGANE DE L'ACTION SOCIALE CATHOLIQUE
Rédacteur en chef : Louis-Philippe ROY
JEUDI 21 NOVEMBRE 1957
Directeur de l'information : Maurice ALLAIRE

La presse jaune – III

Les conséquences néfastes de cette drogue

La confession d'un journaliste qui a collaboré aux journaux orduriers nous a pour ainsi dire conduit dans les officines où ils se préparent (1). Nous y avons deviné la présence des maîtres-chanteurs que sont les propriétaires et nous avons vu à l'oeuvre leurs malheureux esclaves.

De l'aveu même de l'un de ces derniers, de celui qui a réussi à sortir du bourbier avant de s'y enliser irrémédiablement, cinquante pour cent de ce qui s'écrit dans la quinzaine d'hebdos jaunes est de pure invention. C'est le fruit d'une imagination dévoyée, excitée d'une part par l'alcool et, d'autre part, par le désir sadique de faire sensation.

Un autre point à retenir de cet aveu : Les propriétaires veulent à tout prix monter le tirage. A cette fin, ils exploitent la curiosité morbide, pratiquent le chantage, la médisance, la calomnie.

Publiées dans un tel but et avec de tels moyens, écrites par de tels individus et de telle façon, ces feuilles ne peuvent pas ne pas être néfastes. Tentons de cataloguer leurs méfaits, avant de voir comment nous pourrions les combattre.

* * *

1° : Ces torchons font un tort considérable à beaucoup d'artistes, d'hommes publics, de sportifs, de commerçants en vue, etc., exagérant les qualités et les services des uns, méprisant les autres ou en les coulant à tout jamais dans l'esprit public par leurs odieuses calomnies ou indiscrètes médisances. Je ne suis pas sûr que cette presse jaune n'ait déjà deux ou trois suicides sur la conscience.

2° : Chez plusieurs les menaces engendrent la peur. Alors on voit des artistes ou autres vedettes se plier aux exigences de ces maîtres-chanteurs par crainte de se faire éclabousser. Par ailleurs, des hommes politiques, par pusillanimité ou puérile soif de publicité, cèdent eux aussi au chantage, s'attirant ainsi le mépris des honnêtes gens et l'appui des éléments indésirables. Quel scandale que le maire de la Métropole ait cru devoir dire au soir de son élection que sa victoire était celle de "Nouvelles et Potins" !

3° : Chez plusieurs, la lecture régulière de ces publications constitue l'obstacle à la vraie culture. Trop de gens consacrent à ces déchets littéraires le peu de temps qu'ils auraient pour lire journaux ou ouvrages sérieux. Et même s'il leur restait des loisirs, comment pourraient-ils les consacrer à une lecture utile après un bain de boue ?

4° : Pour les enfants, la simple vue de certaines illustrations offertes par quelques-uns de ces torchons, est une invitation à la violence, une incitation au mal. On ne regarde pas impunément ces photos de danseuses, de prostituées, de maniaques sexuels, ces scènes de violence, ces cadavres dépécés, ces héros du vol et leurs instruments de travail. L'hon. sénateur Vaillancourt citait le cas de jeunes qui ont appris là la technique du vol avec effraction.

5° : Chez les adolescents, une telle lecture prédispose à la névrose, provoque l'obsession sexuelle. Des jeunes filles de dix-sept, dix-huit ans qui se repaissent de tant de récits d'alcoves, se familiarisent avec l'amour libre et l'adultère. Elles deviennent des proies faciles pour des compagnons de bureau entreprenants ou des patrons friands de viande fraîche.

6° : Comment voulez-vous que des jeunes gens parvenus à l'âge des fréquentations, se respectent mutuellement quand ils lisent ensemble ces courriers troublants, inspirés souvent par de lubriques instincts, quand ils savourent ensemble ces illustrations provocatrices par la nudité ou l'attitude des personnages ?

7° : Que d'époux ont vu sombrer la paix de leur ménage, perdre l'un pour l'autre une confiance toute naturelle, en parcourant les confidences suspectes de certains hebdos ou en apprenant les scandaleuses discordes, véritables ou inventées, de ménages en vedette, les liaisons coupables de certains couples dont on aurait jamais soupçonné l'irrégularité.

8° : Que de parents minent à jamais leur autorité auprès de leurs adolescents et brisent l'estime de leurs grands garçons et filles en apportant sur la table du foyer des mets aussi épicés ou faisandés, des feuilles où s'étalent tant de vomissures.

9° : Toute éducation véritable est à jamais compromise dans un foyer où pénètrent chaque semaine ces hebdos qui ne respectent rien de ce qui est respectable, qui profanent à longueur de page amour et mariage, pudeur et pureté, vertu et réputation.

* * *

Pourquoi poursuivre cette énumération. Les moralistes, les éducateurs, même les lecteurs des journaux orduriers qui ne sont pas encore gangrenés ou désaxés n'admettent-ils pas tout ce que nous venons de résumer, et bien d'autres choses encore ?

A l'occasion du récent procès de CONFIDENTIAL, aux Etats-Unis, les psychiâtres n'ont-ils pas déclaré que "les lecteurs de magazines à scandales sont des malades" :.., des "déséquilibrés qui trouvent là ample provision d'images pour meubler leurs désirs frustrés, des insatisfaits sexuels... des faillites culturelles... Le fait de lire ces feuilles est la preuve d'une immaturité émotive et spirituelle, disent encore ces spécialistes. Ces lectures sont dangereuses parce qu'elles encouragent les individus instables à donner libre cours à leurs déviations culturelles et parce qu'elles donnent à l'individu moyen un stimulant supplémentaire qui le conduira à l'adultère... Beaucoup de lecteurs s'identifient avec les personnalités qui deviennent vite des idoles... Ils s'imaginent que tous sont des ivrognes, des narcomanes et des dévoyés sexuels; leur admiration les pousse à s'identifier à l'idole et à l'imiter... De telles lectures encouragent à commettre des actes immoraux". A la courbe ascendante du tirage de la littérature pourrie correspond la montée des délits sexuels, des troubles de ménages, de la délinquence juvénile, de l'immoralité sous tous ses aspects. Que fait-il de plus pour nous réveiller, nous, catholiques, clients de cette presse dégoûtante et pernicieuse ?

A samedi.

Louis-Philippe ROY

(1) Cette confession a été publiée dans VRAI au début de l'année.

Un litige de coexistence

Le Conseil de l'O.T.A.N. et les relations gréco-yougoslaves

Athènes, novembre 1957. — Depuis le dernier vote hellénique aux Nations Unies, à propos de la discussion du recours de la Syrie contre la Turquie et des commentaires suscités par la visite et les entretiens à Athènes de M. Edouard Kardellj, vice-président du gouvernement yougoslave, certaines puissances de l'O.T.A.N., à commencer par les Etats-Unis d'Amérique, ont paru croire à un détachement de la Grèce de la ligne commune suivie par les puissances occidentales.

Pourtant, rien n'a encore prouvé que la Grèce voudrait faire partie à part et verser dans cette neutralité que son plus proche allié, la Yougoslavie, observe depuis quelques années et qui lui a réussi si bien jusqu'ici.

On n'a encore pas fini de commenter sous toutes leurs faces les récents entretiens entre M. Kardellj et les dirigeants hellènes, auxquels les conjonctures internationales ont imprimé une portée apparemment surfaite.

Il s'agissait pourtant d'une simple visite de courtoisie décidée en décembre de l'année dernière, alors que le premier ministre hellénique, M. Constantin Caramanlis, se trouvait à Belgrade pour des conversations avec le maréchal Tito.

Depuis, le maréchal Tito a rendu visite au couple royal de Grèce à Corfou, résidence estivale du roi Paul et de la reine Frédérique, et a eu, derechef, l'occasion de s'entretenir avec le chef du gouvernement hellénique.

Les contacts entre officiels grecs et yougoslaves sont réguliers et quasi permanents. Ainsi, des missions spéciales grecques et yougoslaves, à des occasions rapprochées, font la navette entre Belgrade et Athènes et inversement, en dehors des rapports diplomatiques étroits et suivis.

Pour relever l'importance que le gouvernement hellénique attache à l'ambasade de Grèce à Belgrade, ce poste a été confié à un ambassadeur extraordinaire en la personne du général Tsacalotos, cidevant chef de l'état-major des forces armées helléniques, apparemment pour souligner *alla militare* les liens d'alliance entre les deux pays.

Dans ces conditions, dirigeants grecs et yougoslaves n'avaient rien de bien particulier à se dire, lorsque la visite Kardellj à Athènes fut décidée dix mois auparavant.

Mais dans l'intervalle, des événements à l'échelle mondiale se sont succédé, notamment dans notre hémisphère oriental, intéressant particulièrement les deux pays alliés.

C'est donc par pur hasard que la visite à Athènes de M. Kardellj a coïncidé avec la tension actuelle dans le Proche et le Moyen-Orient. A Belgrade, la presse dirigée; à Athènes, les journaux officieux ont souligné avec emphase les liens d'alliance et l'amitié réciproques profondément enracinés dans la conscience des deux peuples.

Dès sa rentrée à Belgrade, M. Edouard Kardelly, par de nouvelles déclarations, a encore renchéri sur les affirmations des journaux yougoslaves et grecs.

Le communiqué qui avait été publié à l'issue de ces entretiens — dont l'original a été rédigé en français, et ensuite traduit en croate, en serbe et en grec — est venu préciser la position respective des gouvernements des deux pays alliés vis-à-vis des grands problèmes du moment.

Ce n'est qu'en passant, qu'on a émis le voeu d'un rétablissement de l'Entente balkanique, dont on s'occupera plus tard. En attendant, Grèce et Yougoslavie tenteront un resserrement de leurs rapports avec leurs voisins balkaniques, jalonnant ainsi la voie vers une nouvelle conférence balkanique. L'objectif: la reconstitution de l'Entente balkanique dissoute à la veille de la deuxième guerre mondiale. Il y a encore des différends à aplanir entre la Grèce et l'Albanie, la Bulgarie et la Roumanie.

Le même communiqué a mis en exergue que la Yougoslavie et la Grèce persisteront dans l'attitude qui leur est commune et est conforme à leurs intérêts, en ce qui concerne les affaires dans le Proche et le Moyen-Orient, et plus particulièrement vis-à-vis du monde arabe.

Par la même occasion, la Yougoslavie est parvenue très officiellement, mais sans pression aucune, à préciser sa double position à l'Est et à l'Ouest, dosée à égalité à droite et à gauche. Elle a pu ainsi, par jeu si l'on peut dire, dissiper l'impression première provoquée par ses nouvelles accointances avec l'U.R.S.S. qui viennent, au surplus, d'être ébranlées par suite du limogeage du maréchal Joukov.

De son côté, le gouvernement a paru vouloir secouer, sans grands heurts, l'emprise américaine sur la Grèce.

La Grèce ne nie pas les engagements découlant de son appartenance à l'OTAN; mais dans l'ensemble et, en l'occurrence ici, il y a des limites qu'on ne saurait dépasser impunément. Un exemple actuel : il serait bien difficile de pousser les Grecs à s'engager contre la Syrie ou les Arabes, en cas de conflit armé avec la Turquie — qui, suivant les Britanniques — a saboté les droits des Cypriotes à l'autodisposi-

Une vive réaction — qui a eu ses répercussions à Athènes — s'est manifestée au State Department contre ce soupçon d'émancipation hellénique. Mais à Athènes, on est décidé à tenir bon.

La pression américaine à Athènes se fait sentir encore davantage depuis les entretiens avec Kardellj; mais, cette fois, le gouvernement hellénique est résolu, dans une certaine mesure, à passer outre aux injonctions américaines, et à reconquérir sa liberté d'action qui jouera toutes les fois que l'intérêt national sera menacé, sans que la Grèce néglige ses engagements à l'OTAN.

Ce nouveau comportement hellénique, consécutif à la coopération avec la Yougoslavie, est un fait à constater dans toute sa signification. Il s'agit, en somme, d'une tentative de coexistence non seulement pacifique, mais encore amicale entre deux pays dont les régimes se repoussent, alors que leur situation géographique et économique les rapproche. (1)

Ces contingences nouvelles seront considérées à la prochaine réunion du Conseil de l'OTAN qui se tiendra à Paris, le 15 décembre prochain, avec la participation du président Eisenhower.

André ALEXANDRI

(1) *Il s'agit là d'une constatation des faits, non pas d'une approbation du principe de la coexistence entre le communisme et toute autre idéologie L'"Action Catholique" maintient qu'une telle coexistence est impensable et impossible.*

Réponse vraie mais impertinente concernant la télévision française

L'honorable George Nowlan, ministre du Revenu national, a donné à Hervé Michaud, député de Kent, une réponse qui est absolument vraie. Elle est aussi impertinente.

D'après une dépêche de la Presse canadienne, publiée le 5 novembre, M. Michaud lui avait demandé une question au sujet de la télévision française aux Maritimes, et l'honorable Newlan lui a répondu que les postes français aux Maritimes seraient raccordés au réseau français.

Pas besoin d'être ministre pour savoir cela : les réseaux de télévision de Radio-Canada desservent tous les postes du pays, sans exception, et cela aurait été vraiment extraordinaire si on avait fait exception pour les postes français.

Mais ce n'est pas là la question.

Jusqu'ici, Radio-Canada, avec l'argent des citoyens, a doté certaines régions de postes de télévision. Ainsi, il y en a un à Halifax, deux à Montréal, deux à Ottawa, un à Toronto, et d'autres dans l'ouest.

Si Radio-Canada, peut ainsi offrir des postes de télévision à certaines régions, qui pourraient fort bien se les payer, pourquoi ne peut-on pas le faire pour des régions qui, pour diverses raisons, ne sont pas en mesure d'aménager des postes privés.

D'ailleurs, le rapport de la commission Fowler était fort explicite à ce sujet. Parlant de la télévision française au Nouveau-Brunswick, il exposa le problème et termina le paragraphe par ces mots : "Venant d'une région où les Canadiens de langue française sont si nombreux — ils constituent 39 p. 100 de la population du Nouveau-Brunswick — la demande ne semble pas du tout déraisonnable. Il conviendrait d'étudier cette question sans tarder".

Quand ce rapport a été publié en mars cette année, nous nous sommes tous demandé ce que "sans tarder" allait signifier. Et les nombreux indices que nous recevions de toute part nous permettaient les plus beaux espoirs.

Mais aujourd'hui, la situation est changée. On étendra le service français aux postes privés qui en feront la demande. Mais il n'y a pas de poste privé de télévision française aux Maritimes, et pour des raisons qui se comprennent bien, il sera assez difficile d'en obtenir.

Toutes ces remarques s'appliquent aussi à la radio française pour les groupes isolées des Maritimes. Le rapport Fowler disait : "Dans le centre méridional du Nouveau-Brunswick, dans l'ouest de la Nouvelle-Ecosse et dans l'île du Cap-Breton, on trouve des groupes considérables de Canadiens de langue française que n'atteint aucun service de T.S.F. ou de télévision en langue française. Ces auditeurs constituent des groupes assez compacts... Radio-Canada devrait étudier sans trop tarder les moyens à prendre pour mettre ses services français de T.S.F. à la disposition des groupes compacts d'auditeurs de langue française des Maritimes actuellement hors de la portée de ces services".

Ce rapport va-t-il rester lettre morte ?

Emery LeBlanc
(L'"Evangéline").

Monseigneur Sheen écrit. . .

Une science précieuse: se connaître soi-même

Pour se connaître soi-même, il faut savoir quel est son défaut dominant ; ce défaut, cette lacune qui, en nous, prévaut, affecte nos sympathies, notre esprit de décision, nos désirs et nos passions. Ce défaut dominant n'est pas toujours aisément perceptible, parce qu'il agit en nos âmes à la manière d'une "cinquième colonne", à la façon d'ennemis qui, subrepticement, saperaient de l'intérieur le moral de troupes défendant une forteresse.



C'est ainsi qu'un homme, d'un naturel aimable et bon, pourra éventuellement avoir une vie spirituelle entachée de faiblesse touchant l'éthique, la morale. Un autre qui, par nature, s'avère être courageux, aura pour défaut dominant la colère, un caractère difficile, et sera, de ce fait, parfois amené à voir du "courage" là où il n'y aura effectivement que de la violence.

La présence, l'existence d'un défaut dominant en nous ne signifie point que nous n'ayons pas de qualités. Encore que ces qualités puissent être rendues inopérantes du fait de ce défaut, de ce manquement qui domine en nous. A tout événement, le moyen le plus rapide de découvrir quel est notre défaut dominant est de nous demander à nous-mêmes : — "A quoi m'arrive-t-il de penser le plus quand je suis seul ? Quel genre d'accusation portée contre moi m'irrite le plus ? De quel défaut m'arrive-t-il de nier le plus vigoureusement la présence en moi ? Où vont mes pensées quand je leur donne libre cours ?"

L'amour-propre et les péchés capitaux

Le défaut dominant varie d'une personne à une autre. Ce peut être l'un quelconque des sept péchés capitaux ou quelqu'une de leur manifestation corrélative. Les sept péchés capitaux sont, à la vérité les sept porteurs qui conduisent l'âme à sa perte. Nous n'aimons pas, loin de là, admettre que l'un d'eux trouve place en nous. Et cela, parce que nous nous rendons bien compte de leur laideur.

En arriver à se bien connaître soi-même n'est pas chose facile parce que l'amour-propre fuit l'humiliation comme la peste. Cela nous blesse de mettre à nu un coin de notre vanité, de notre suffisance. S'il arrive qu'une pensée traversant notre esprit nous amène à nous exclamer : — "Comme je suis gâté, pourri de vices !", tout de suite, le "moi" est bien prompt à chasser pareille idée.

Par contre, lorsque le "moi" consent à se voir lui-même tel qu'il est, à la lumière de Dieu, l'humilité si bienfaisante lui fait constater son néant, ses déficiences. Mais le "moi" n'aime pas à se voir tel qu'il est, à disparaître. C'est pourquoi certaines gens tentent d'éviter la pénible tâche de se connaître eux-mêmes, en alléguant que pareille oeuvre crée un "complexe d'infériorité".

Une lamentable aberration

De tous les non-sens les plus marquants qui existent dans le monde moderne, aucun n'est plus grand que cette crainte, cette phobie d'un complexe d'infériorité. Au fond, une telle crainte tire toujours ses racines de l'orgueil lui-même. L'orgueil nous fait penser : — "Je ne suis pas aussi orgueilleux, aussi téméraire, aussi cassant que je devrais l'être si ma conscience se voyait calmée par quelque tromperie d'elle-même. Je sais que je ne suis pas aussi instruit, cultivé que mon voisin ; que je n'ai pas aussi bonne apparence que lui, et cette constatation me choque, me rend misérable. J'aurais dû plutôt tout oublier."

En fait, l'acceptation de nos imperfections naturelles est désirable. Nous ne pouvons pas tous être des géants. La véritable humilité consiste à accepter, comme expression de la volonté divine, à la fois et nos talents et notre manque de talents. Et c'est du réalisme que de dire, à l'exemple de saint Jean-Baptiste : — "Il faut que je diminue." Lui, ce grand saint, a touché du doigt son infériorité à l'égard du Christ-Jésus. Il n'empêche que c'est de saint Jean-Baptiste lui-même que le Christ a dit qu'il était "le plus grand homme né d'une femme".

En d'autres termes, l'on doit s'accepter tel que l'on est : peut-être pas instruit ; peut-être pas de bonne apparence ou d'un naturel aimable. Mais, qu'en importe-t-il ? C'est en se plaçant sous le regard de Dieu que le "moi" acquiert la réelle sagesse et la beauté authentique. La beauté intérieure, celle de l'âme ; la beauté qui prévaut de beaucoup sur celle du corps.

L'irremplaçable humilité

Certains objectent : Oui, mais le fait de se connaître soi-même provoque de la détresse en révélant les défauts, les déficiences ! Il y a assez peu de doute à cela, si l'homme se limite à se considérer soi-même, sans préoccupation, sans souci de Dieu incarné en la personne du Christ-Jésus.

Une psychanalyse matérialiste rend nécessairement pessimiste au sujet de la nature humaine. L'esprit, naturellement, s'agite, se trouble au spectacle d'une lamentable lacune.

Les athées ont la frousse à la seule perspective de descendre en eux-mêmes, parce qu'à leurs yeux il n'y a pas de sortie vers le bonheur. N'ayant pas l'humilité d'affronter ce fait, à savoir que leur "moi" réel est coupable, ils en arrivent à nier l'existence même de la culpabilité ; et cela, bien que la vue de leurs péchés serait la condition essentielle de leur rétablissement dans l'ordre.

Effectivement, la connaissance de soi-même ne plonge jamais dans la détresse ceux qui reconnaissent et admettent la toute-puissance de Dieu. Quel homme craint de révéler une maladie à un médecin qu'il sait être en mesure de le guérir ? Quel homme craint de révéler sa culpabilité à un Divin Sauveur qui a daigné mourir pour le racheter ?

En fait, pour un chrétien, s'examiner, se connaître soi-même équivaut à jeter les bases, les fondations d'un immeuble. Plus ces fondements seront en profondeur, plus haut s'élèvera l'édifice. Plus l'âme sera humble, plus elle progressera sous l'impulsion divine.

Fulton-J. SHEEN

(Tous droits réservés, 1957, par The George Matthew Adams Service)

Les grandes oeuvres picturales d'un siècle en un catalogue

L'Unesco vient de faire paraître un nouveau catalogue des 992 meilleures reproductions en couleurs de peintures de la période 1860-1957. Agencé d'après l'ordre alphabétique des noms des peintres, le catalogue indique le lieu et la date de naissance de l'artiste, le titre, les dimensions et l'emplacement de la toile originale, de même que les renseignements qui concernent la reproduction, — procédé employé, prix, nom de l'imprimeur et adresse de l'éditeur. En regard de chaque notice, figure la photographie réduite, en blanc et noir, de la reproduction mentionnée.

Dans la préface de l'ouvrage, W.H.J.B. Sandberg, directeur des Gemeente Musea d'Amsterdam, souligne que l'évolution industrielle des cent dernières années ne facilite pas seulement la fabrication des produits de première utilité, elle multiplie également les produits de l'art, qu'ils soient littéraires, musicaux ou plastiques.

"Des peuples entiers n'ont la possibilité de connaître la création artistique que par des reproductions. C'est à ce grand nombre d'hommes et de femmes que l'Unesco a pensé en premier lieu quand elle a entrepris la tâche de publier ce catalogue".

Depuis la dernière édition (parue en 1955), 569 planches nouvelles avaient été présentées au comité d'experts que l'Unesco a chargé, en collaboration avec le Conseil international des Musées, de veiller à la composition du Catalogue. Ces experts sont : sir Philip Hendy, directeur de la National Gallery de Londres, M. Jean Leymarie, professeur aux universités de Genève et de Lausanne, M. W. H.J.B. Sandberg, directeur des Gemeente Musea, d'Amsterdam, et M. Lionello Venturi, professeur d'histoire de l'art à l'Université de Rome.

Catalogue de reproductions en couleurs de peintures 1860-1957 Unesco, Paris. $4.00.

(Unesco)

La Bible vous parle . .

Faites-vous les humbles serviteurs les uns des autres, car Dieu tient tête aux orgueilleux et donne sa grâce aux humbles.
(I. Pierre 5, 5).

(Texte choisi par la Société catholique de la Bible).

Collaboration de quatre peintres internationaux

Quatre nouveaux artistes ont été invités à décorer le nouveau siège de l'Unesco en voie d'aménagement à Paris. Ce sont : Afro (Italie), Karl Appel (Pays-Bas), Roberto Matta (Chili) et Rufino Tamayo (Mexique).

Cette nouvelle a été donnée à l'issue d'une conférence qui a réuni récemment à Paris les membres du comité des conseillers artistiques pour la décoration du siège permanent de l'Unesco. Il s'agit de fresques murales et de peintures devant servir à la décoration du septième étage, où se trouvent la 'cafeteria'" et le restaurant.

Les artistes qui ont déjà accepté de contribuer à la décoration du nouvel édifice sont: Jean Arp, Alexander Calder, Joan Miro, Henry More, Isamu Nogucchi et Pablo Picasso. On pense que leurs oeuvres seront prêtes pour l'inauguration du nouveau siège, prévue pour le milieu de 1958.

(Unesco)

No 1035

Education - Orientation

Questions du courrner

1) "Mon frère poursuit présentement sa douzième scientifique. Il désire s'orienter vers le génie électrique: vers quelle Université canadienne-française doit-il se diriger ? Combien d'années dure ce cours ?

Une secrétaire

Il est possible aux finissants de douzième année et surtout à ceux de douzième spéciale d'être admis à la Faculté des Sciences de l'Université; cette admission néanmoins dépend des succès aux examens préliminaires qui permettent de faire la sélection entre tous les candidats qui veulent se diriger dans cette voie. Le cours de génie électrique est inscrit au programme de la faculté des Sciences de l'Unigersité Laval et ausi à celui de l'Ecole Polytechnique de Montréal : la durée des études est de cinq ans.

2) "Auriez-vous l'amabilité de me faire savoir s'il se donne des cours de professeur par correspondance; serait-il meilleur d'avoir une douzième scientifique, au lieu de la onzième ?"

Causapscal

J'ai répondu à une question identique voilà à peine quelques jours. Non, il n'est pas possible d'obtenir l'un quelconque de brevets officiels d'enseignement dispensés par le Département de l'Instruction publique sans passer par l'Ecole normale. On est admis dans cette institution après la onzième année; il n'est pas défendu d'avoir fait la douzième, mais ce n'est pas essentiel.

3) COMMENTAIRES

Un correspondant de La Patrie (Compton) qui signe *"Un laïc"* m'envoie une longue épître dont le sujet déborde vraiment les cadres de cette brève rubrique. Il s'agit de considérations d'allure philosophique et sociologique sur une lettre reçue dernièrement de C.A.P., ce professeur de Sainte-Rose-du-Dégelis. Je remercie beaucoup ce laïc... pieux : j'espère qu'il ne m'en voudra pas de ne pas reproduire ses propos.

Louis-Philippe AUDET

N.B.—Adressez vos questions à
COURRIER EDUCATION-ORIENTATION,
L'Action Catholique, Place Jean-Talon, Québec.

étrennes PAQUET — NOËL heureux

Le Cie PAQUET Ltée PREMIER À QUÉBEC

Un complet neuf pour les Fêtes

COMPLET SUR MESURES

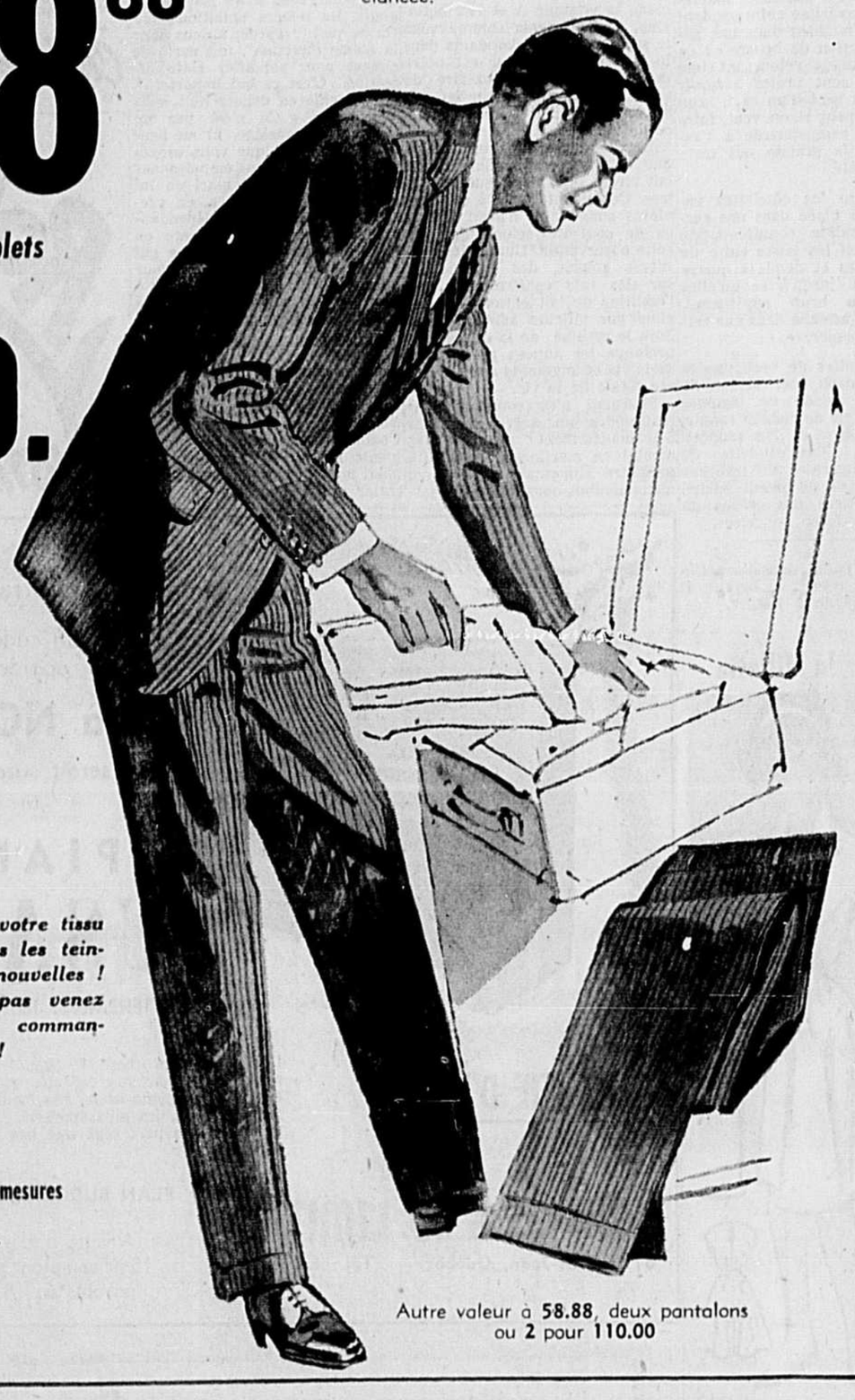
2 PANTALONS

48.88

ou 2 complets pour

90.

Imaginez 2 pantalons pour le prix d'un ! Profitez de cette offre alléchante et obtenez une livraison assurée pour les fêtes ! Nous vous offrons une marchandise de première qualité provenant de soldes de lignes ! Soyez vêtu à la mode, confiez à nos experts le soin de vous confectionner un superbe complet dernier cri: devant simple, 3 boutons, revers étroits et silhouette élancée.



Nous avons votre tissu préféré, dans les teintes les plus nouvelles ! Ne tardez pas venez dès demain commander le vôtre !

Confection sur mesures

Rez-de-chaussée.

Autre valeur à **58.88**, deux pantalons ou **2** pour **110.00**

L'élégance masculine est maintenant reconnue !

Choisisez le

PALETOT D'HIVER



Angola — WARMTH WITHOUT WEIGHT

Confection 100% laine importée d'Australie et d'Afrique du Sud.

Tissé par des experts, il procure un maximum de chaleur et de confort pour un minimum de pesanteur. Vous serez toujours impeccables, messieurs, si vous portez ce paletot de bon goût et de coupe parfaite. Disponible dans les tons de brun, gris ou bleu.

Tailles : 35 à 46.

69.50

Rez-de-chaussée.

OUVERT JUSQU'A 9h.30 DEMAIN

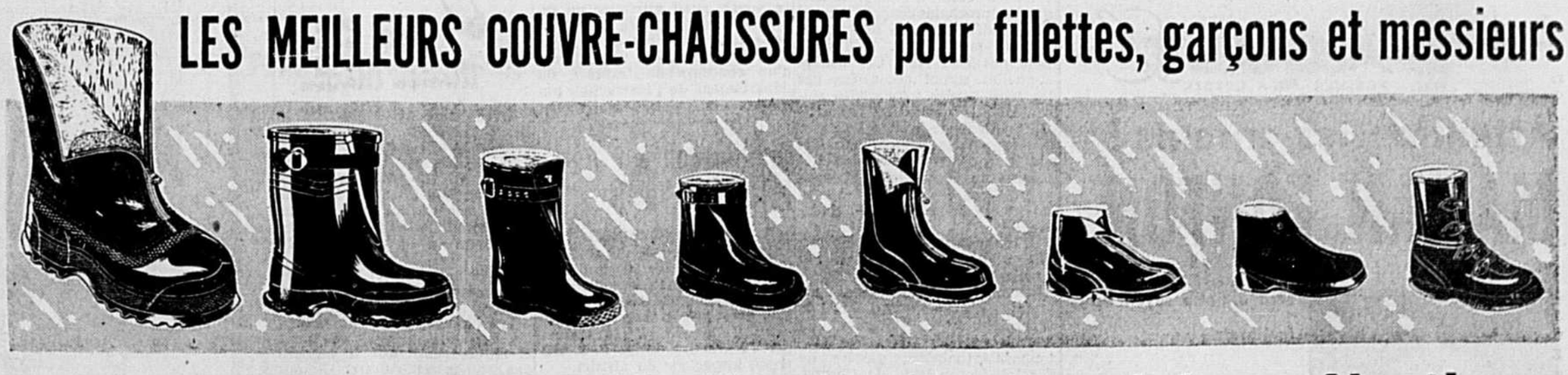
LA-4512 | local 100

LISEZ NOTRE AUTRE ANNONCE EN PAGE 6

COMMANDEZ PAR LA POSTE ET PAR TELEPHONE LA 4-5121 local 100



LES MEILLEURS COUVRE-CHAUSSURES pour fillettes, garçons et messieurs



3 MARQUES REPUTEES : Kaufman - Dominion - Northern

1—BOTTES AVIATION
pour garçons. Tige en cuir à l'épreuve de l'eau. Pied en caoutchouc. Doublure en véritable peau de mouton. Pointures : 3 à 5.
10.95

2—"IGLOO"
COUVRE - CHAUSSURES isolé tout en caoutchouc. Doublure entièrement molletonnée recouvrant une seconde doublure qui empêche l'air de s'échapper et assure une plus grande chaleur.
6 à 12 : **7.49**
13 à 3 : **7.99**

3—BOTTES SNUGGER
pour enfants, fillettes et garçons. En caoutchouc avec courroie sur la jambe. Collet de mouton à l'intérieur.
5 à 12 — **3.99**
13 à 3 : **4.99**
3 à 6 : **4.99**

4—BOTTES HUBERT
pour enfants, fillettes. Entièrement en caoutchouc avec courroie sur la jambe. Doublure en véritable peau de mouton.
6 à 12 — 13 à 3.
8.50

5—BOTTES PRESTO
En caoutchouc avec fermeture éclair dissimulée à l'avant. Doublure épaisse.
6 à 11.
7.95

6—LE BOULEVARD.
Couvre - chaussures en caoutchouc noir. Doublure épaisse molletonnée. Fermeture éclair dissimulée à l'avant.
6 à 11.
5.95

7—COUVRE CHAUSSURES
en nylon ou jersey noir. Doublure molletonnée. Modèle avec fermeture éclair dans les formes : étroite, médium, large.
6 à 12.
6.95

8—BOTTES "INSULAIRE"
Couvre - chaussures en caoutchouc à quatre boucles; isolant de caoutchouc éponge autour du pied; semelle de feutre à l'intérieur.
6 à 11.
9.95

Chaussures pour enfants et messieurs. — Rez-de-chaussée.

COMMANDEZ PAR TELEPHONE LA 4-5121 LOCAL 100 ou ZENITH 5-2300 pour l'extérieur COMMANDEZ AUSSI PAR LA POSTE AJOUTEZ 2%

La Vie Sociale

Chambre 325 — Place Jean-Talon
Tél.: LA 2-4771, local 43, Québec

L'hon. Wilfrid Gagnon, de Montréal, est de passage à Québec pour quelques jours, inscrit au Château Frontenac.

Le brigadier Jean Allard fait un bref séjour à Ottawa.

Son hon. le maire d'Ascot Corner, M. Noël Dubreuil, accompagné de sa soeur Mme Joseph Pomerleau a fait un séjour dans notre ville, récemment.

Le comité France-Amérique a donné une réception dimanche dernier, en l'honneur de Mlle Mado Robin, soprano de Paris, de passage dans notre ville.

M. Roger Dauphin, journaliste de Paris, fait présentement un séjour dans la vieille capitale.

Mme Percy Flynn, de notre ville, a fait un bref séjour à Ottawa.

Me et Mme Ivan Mignault occupent maintenant leur nouvelle résidence, avenue Beau-Site.

Mlle Pierrette Benoit, de Montréal, est de passage dans notre ville.

Mlle Thérèse Prud'homme, de Montréal, et Mlle Madeleine Lacerte, de Québec, font présentement un voyage en Amérique Centrale.

M. Emile Couture, de Thetford-Mines, a passé la fin de semaine à Québec, inscrit au Château Bonne-Entente.

M. et Mme Raoul Fontaine, de N.-Dame de Buckland, font présentement un voyage aux Bermudes.

M. et Mme T.-C. Bowen sont retournés à Montréal, après un séjour à Québec, où ils étaient inscrits au Château Frontenac.

M. et Mme James Power sont retournés à New-York, après avoir passé quelque temps au lac Beauport, inscrits au Manoir St-Castin.

PATISSERIE BELGE
Au Prince de Liège
ENR.
RESTAURANT
2780, 1ère Avenue — Tél.: MA-3-1917
L'endroit idéal pour le déjeuner et l'heure du thé.

CHARLES A Giguère INC
CHAUSSURES DE HAUTE QUALITÉ
189 est, St-Joseph, Tél.: LA 4-2040
310, rue St Jean, Tél.: LA 4-5035

Soulage vite
les malaises causés par le
rhume de cerveau


Lorsque vous avez le rhume de cerveau, rien ne vaut Vicks Va-tro-nol pour enrayer l'enchifrènement et les éternuements. Quelques gouttes dans chaque narine dégagent rapidement votre nez. Vous respirez enfin librement. Et l'action bienfaisante de Va-tro-nol se continue pendant des heures.
VICKS VA-TRO-NOL GOUTTES NASALES

Amicale du Collège de Beauport

BEAUPORT, (DNC). — Les directeurs de cet organisme ont fait le choix des officiers qui composeront l'exécutif pour l'année 1957-58. Promu au poste de président: M. Simon-Pierre Rainville, comptable; premier vice-président: M. Raoul Giroux; 2e vice-président: M. Gérard Johnson; secrétaire: le notaire Louis Grenier; assistant-secrétaire: M. Roger Rondeau. Trésorier: R. F. Antoine. Vérificateur: M. Conrad Lortie. Directeurs: MM. Jules-Henri Giroux; Paul-Emile Parent; Chs-Aug. Giroux; Ernest Rainville; Yvan Rondeau et Jules Deschamps.

Gratification

ST-LAMBERT, Lévis, (DNC). — Par l'entremise de M. l'inspecteur Robert Prémont, Mère St-André, supérieure du couvent de St-Lambert Lévis, a reçu la prime de $20., pour succès dans l'enseignement.

Tout Autour de Bébé

Suggestions Colligées par Mrs Dan Gerber (Mère de 5 enfants)

En visite avec bébé, il est parfois assez compliqué de l'amuser dans ce milieu étranger. Une maman a découvert une heureuse solution: elle réserve des joujoux pour les visites, choisissant ceux que le petit n'a pas vu dernièrement. Tout à la joie de la découverte, il restera plus longtemps absorbé dans ses occupations.

* * *

Plus nourrissants—plus savoureux—pour satisfaire l'appétit de bébé! Les nouveaux Dîners à la Viande Gerber contiennent 3 fois plus de viande, donc beaucoup plus de protéines que les mélanges ordinaires légumes et viande; d'une teneur élevée en vitamine A, ils sont une bonne source de fer. Toute cette viande délicatement mélangée avec des légumes de choix et des céréales a une saveur exquise. Au choix, Boeuf, Boeuf et Nouilles, Veau, Poulet, Poulet et Riz, Dinde ou Foie et Bacon. En Purée, ou hachés pour les plus grands.



A propos de chandails. Lorsque vous en achèterez pour bébé, choisissez un tricot serré. Ils se déformeront moins et les fils risqueront moins de s'étirer.

* * *

Une maman ingénieuse nous suggère: "Lorsque les bottons de bébé lui deviendront trop petits, faites-lui en des mitaines. Attachés au poignet, ce sera chaud et confortable.

* * *

Bonne source d'énergie sous une forme très digestible: une ration quotidienne de l'une des Céréales précuites Gerber pour Bébés. Spécialement préparées, elles fournissent des calories très nécessaires aux bébés actifs qui "poussent" si vite. Les Céréales Gerber, enrichies de fer, calcium et vitamines B, apportent aussi à bébé d'autres avantages nutritifs. 6 variétés pour entretenir les petits appétits, toutes de goût délicat mais distinctif! Riz, Blé, Orge, Avoine, Mixte et Protéinée. Gerber Baby Foods, Niagara Falls, Canada.



La Compagnie PAQUET Limitée
PREMIER À QUÉBEC
Attention les enfants!
MAMAN FONFON

sera à notre rayon de la librairie
VENDREDI
de 2 h. à 5 h. et
de 7 h. à 8½ le soir.
Elle autographiera son livre intitulé "Maman Fonfon". Venez la rencontrer!
Un livre très populaire chez les enfants!
Achetez-le pour vos tout-petits!
"Chante et joue avec Maman Fonfon"!
1.25
COMMANDEZ PAR LA POSTE ET PAR TELEPHONE — LA 4-5121 local 100

Capuchon d'hiver



● Ce capuchon saura plaire à l'élégante qui veut se préserver des rigueurs de l'hiver. Il est fait en doux jersey de laine, égayé d'une jolie garniture de lainage à carreaux. (Explications en français).

CONDITIONS Vous les connaissez maintenant; une réponse ne vous est assurée que si elles sont **TOUTES** bien remplies. A) Envoyer la découpure du journal. B) Faire une seule demande à la fois. C) Inclure une enveloppe adressée à votre nom et timbrée pour le retour. **ADRESSE:** Service des pages féminines, Ch., 325, "L'Action Catholique", Place Jean-Talon.

Vos pieds, après cinq heures

Le moment le plus intéressant de la journée, c'est cinq heures. Cela est d'autant plus vrai quand une jeune fille a un rendez-vous important.

L'efficacité avec laquelle la jeune fille de bureau ou madame Banlieu, en ville pour magasiner et prendre le dîner, se métamorphosent sur le coup de cinq heures ferait plaisir au plus blasé des ingénieurs de temps et de mouvement.

A la base de ce succès se trouvent les nouveaux souliers pour porter après cinq heures, des souliers si jolis qu'ils ont l'effet d'une baguette magique et transforment une robe noire à fourreau (la blouse enlevée) en une magnifique toilette. De plus, ces souliers sont si légers et si flexibles qu'ils se portent aisément, enveloppés dans du cellophane, soit dans le sac de magasinage, soit sous le bras avec le journal du matin.

Voici quelques idées nouvelles, dans le domaine du soulier en cuir, qui créent des effets sophistiqués et de haute mode. Tous ces souliers existent avec le talon haut et le bout pointu.

Le soulier traditionnel en cuir de suède brillant, dans l'écarlate, "l'American Beauty" ,le grenat ou le bleu électrique.

L'escarpin de cuir lustré, bronzé ou argenté. Plié serré, ce cuir reflète à vos pieds tous les rayons de lumière.

L'escarpin de cuir patente noir garni de grandes boucles de suède noir.

La mule à talon haut alliant le suède bourgogne au cuir doux noir.

L'escarpin en cuir mat noir, fonds parfait à une garniture en pierre du Rhin, telle une tiare minuscule autour d'une languette, à travers le haut du talon, le long de la courroie ou à l'arrière du talon, ou encore insérée sur le bout du pied.

Quatre générations



● Une famille de St-Lazare compte quatre générations. On remarque sur la photo: Mme Joseph Gagnon (Annette Aubé) 44 ans, de St-Nérée; Mme Antonin Goupil (Marie Gagnon), 20 ans, de St-Lazare et Francine Goupil, 4 mois.

Prochain congrès des gardes paroissiales à la Baie des Ha! Ha!

Ces jours derniers, près de 300 officiers des gardes paroissiales participaient à des réunions de l'état-major de la Fédération Interdiocésaine des Gardes paroissiales du Canada, qui eurent lieu à Sorel.

Parmi les principales décisions prises à cette occasion, notons que le prochain congrès annuel de la fédération aura lieu au début du mois d'août 1958 à la Baie des Ha! Ha!. Ces assises annuelles seront organisées par les trois gardes paroissiales suivantes: St-Alphonse de Bagotville, St-Alexis-de-Grande-Baie et St-Edouard de Port-Alfred. Ces unités font partie de l'Union diocésaine de Chicoutimi qui comprend 32 gardes paroissiales avec un effectif de près de 1,500 membres.

A ces mêmes réunions, les gardes paroissiales suivantes ont été admises dans les rangs de la fédération, à savoir les gardes St-Mathias d'Arvida, St-Louis de Chambord et St-Ambroise, du diocèse de Chicoutimi, St-Christophe d'Arthabaska, diocèse de Nicolet, Notre-Dame de Charny, diocèse de Québec, St-Ephrem d'Upton, diocèse de St-Hyacinthe. La Fédération comprend à date, 83 gardes paroissiales, avec un effectif de plus de 3,500 membres. Plusieurs autres projets de formation de gardes paroissiales viendront sous peu augmenter cet effectif, notamment la nouvelle garde de Ste-Trinité de Contrecoeur du diocèse de St-Jean, Québec, soit le 12e diocèse affilié au Régiment.

Au banquet de clôture, sous la présidence du col. Emile Caron, président général, les délégués eurent l'avantage d'entendre une causerie donnée par Mgr Damase Laberge, o.f.m., vicaire apostolique de St-Joseph de l'Amazone, au Pérou.

Mgr Laberge a exprimé le regret de n'avoir pu suivre les progrès gigantesques qu'ont connus les gardes paroissiales depuis les dix dernières années. Vous devez vous préparer et préparer des chefs virils pour l'Eglise et la Société, qui seconderont leurs chefs spirituels.

Ce religieux missionnaire a donné un bref exposé des problèmes navrants qui se posent dans son diocèse. Présenté par le R.P. Florian, o.f.m., curé de la paroisse St-Maxime de Sorel, il fut remercié par le col. Emile Caron. A l'issue de ce banquet, les officiers de l'état-major votèrent une bourse substantielle à Mgr pour ses oeuvres missionnaires, en reconnaissance de son intérêt envers notre mouvement.

Au cours de ces réunions, le maire de Sorel, le Dr Robert Fiset et ses collègues, reçurent les délégués à l'hôtel de ville.

Honneur à Mlle Hélène Chouinard

SCT-ADALBERT, L'Islet, — (Spéc.). — M. le surintendant de l'instruction publique, par l'entremise de M. l'inspecteur Lebel vient de gratifier Mlle Hélène Chouinard, institutrice à St-Adalbert de L'Islet, d'une prime de $20., pour succès dans l'enseignement, au cours de l'année scolaire 1956-57.

Récemment, Mlle Chouinard se voyait aussi attribuer un diplôme d'honneur; ses élèves de 9e année ayant obtenu le plus haut percentage du district lors d'un concours de français, du département de l'Instruction publique.

Gratification à Mlle Anita Valois

N.-D.-DU-BON-CONSEIL, — Drum., (DNC). — Mlle Alice Valois, institutrice, vient de recevoir du département de l'Instruction publique, une prime de $20. pour succès dans l'enseignement. Cette prime lui fut donnée par l'entremise de M. P.-E. Gagnon, inspecteur du district.

Pour une vieillesse tardive

Nous avons tous horreur de vieillir. C'est bien humain. La vieillesse pour nous est l'âge de la décrépitude physique et mentale, des rêves ensevelis. Néanmoins, notre barque avance toujours "vers de nouveaux rivages" comme écrivait Lamartine.

Combien de temps allons-nous jouir de la plénitude de nos moyens? Jusqu'à 40, 50 ou 60 ans? C'est à nous de décider. Certaines personnes sont déjà fanées à 60 ans; d'autres sont encore actives et pleines d'enthousiasme. Qu'est-ce qui explique ces mystérieuses variations parmi les individus? L'hérédité dans une large mesure mais plus encore le mode de vie. L'un des facteurs les plus importants dans la préservation des caractères de la jeunesse est sans contredit l'alimentation.

Une bonne alimentation prolonge la période active de la vie et retarde l'apparition des symptômes ds sénilité. A notre époque, l'éducation d'un professionnel ou d'un homme de science prend généralement le tiers de sa vie. Pendant l'autre tiers de sa vie, cet homme essaie de se prouver à lui-même et de prouver aux autres ce qu'il peut faire. Vers l'âge de 50 ans il est finalement en mesure de prendre ses responsabilités les plus considérables et de connaître l'âge d'or de sa carrière. Or, il arrive souvent qu'une personne parvenue au stade de la vie où elle pourrait jouir de ses succès est déjà marquée par le destin et doit tirer sa révérence.

Une diète équilibrée et généreuse en aliments protecteurs aurait peut-être prévenu cette catastrophe. Nos aliments protecteurs sont, comme vous le savez, les aliments recommandés par les règles alimentaires au Canada: le lait, les fruits ,les légumes, les céréales à grain entier, la viande ou ses succédanés. Ces aliments en quantité suffisante nous fournissent probablement tous les nutriments nécessaires à la santé, ceux qui ont été découverts comme ceux qui ne l'ont pas encore été.

Parmi les éléments nutritifs qui semblent jouer un rôle dans la vitalité et la prolongation de la période active de la vie, trois facteurs ont été étudiés de façon extensive par le grand savant américain Sherman et ses associés. Ces éléments sont le calcium, la vitamne A et la riboflavine. Ces éléments comme vous le savez sont très abondants dans le lait. Le lait entier est notre meilleur source alimentaire de calcium et de riboflavine en même temps qu'une excellente source de vitamne A.

Depuis des siècles on remarque que les consommateurs de lait vivent plus vieux que les autres. Cependant, jusqu'à ces dernières années, on n'avait jamais eu de contrôle scientifique de cette observation. Durant les dernières années, des expériences sur des rats confirmèrent que l'addition de lait entier à un régime par ailleurs adéquat améliore le rythme de la croissance, prolonge les années productives de la vie et augmente aussi la durée totale de la vie.

Pourquoi n'essayons-nous pas d'atteindre un dégré supérieur d'épanouissement physique' et mental en améliorant la qualité de notre alimentation. Pourquoi n'augmentons-nous pas sans tarder les aliments protecteurs de notre régime en particulier ceux qui nous donnent le calcium, la riboflavine et la vitamine A? Comme sources de ces nutriments indispensables aucun aliment ne peut concurrencer le lait entier et ses dérivés.

Côtelettes glacées

Sur la scène des aliments congelés, les vedettes les plus récentes sont les côtelettes de boeuf et de veau panées qui mettent de quatre à sept minutes à griller ou à frire, en ces soirs où l'on a peu de temps à consacrer au repas.

Les nouvelles côtelettes font leur entrée et se rangent parmi les biftecks, les rôtis et les saucisses congelés, dans la vitrine aux viandes, Elles sont trois par boite, chacune pesant une demi-livre exactement.

Les côtelettes de boeuf et de veau sont toutes deux assaisonnées modérément, hachées, taillées et panées, et elles sont mises dans un emballage de carton de couleur ciré, recouvert de la pellicule cellulosique "Cellophane" hydrofuge qui permet de les congeler rapidement.

On grille les côtelettes panées dans une poêle chauffée modérément. On les laisse cuire pendant six à sept minutes dans une généreuse portion de beurre ou de graisse, en les retournant une fois. Elles sont prêtes à servir quand elles sont d'un beau brun doré. On peut si on veut, faire une sauce campagnarde à l'ancienne de la graisse qui reste dans la poêle.

Pour frire les côtelettes panées, on les place dans une casserole de graisse chauffée à 350 degrés et on les laisse cuire de trois minutes et demie à quatre minutes, ou jusqu'à ce qu'elles soient d'un brun appétissant. Puis, on les assèche dans une serviette de papier.

Les côtelettes de veau panées se servent dans des tranches de citron, une salade de légumes verts et du riz de cuisson rapide, coiffé de beurre et d'un soupçon de paprika. Les côtelettes de boeuf sont garnies de tranches de tomates et de persil haché, et servies avec des crêpes de pommes de terre congelées.

Lavez le persil dans l'eau tiède pour en retenir la saveur. Il sera plus facile à hacher.

Pour la fillette



Avec l'aide de la maman, la fillette pourra confectionner cette robe elle-même.

Très facile, pas de couture de taille, elle s'ajuste avec une ceinture. Les manches à même seront courtes ou trois quarts. Le patron 9227 pour fillettes grandeurs: 6 - 8 - 10 - 12 - 14 ans.

Le 10 ans requiert 3⅞ verges de matériel de 39 pouces.

Envoyez .50 en bon de poste. Les timbres ne sont pas acceptés. Ecrivez lisiblement vos noms et adresse ainsi que le numéro exact du patron. Adressez le tout au Service des Patrons, l'"Action Catholique" 2, Place Jean-Talon Québec.

Prière de prendre note qu'il est inutile de faire aucune commande de patrons après 2 mois de la date de leur publication.

Ces patrons ne sont pas échangeables.

No du patron .....
Mesure désirée .....
Nom .....
Adresse .....

Le courrier de LOUISE

Edifice L'Action Catholique — Chambre 325, Place Jean-Talon — Québec

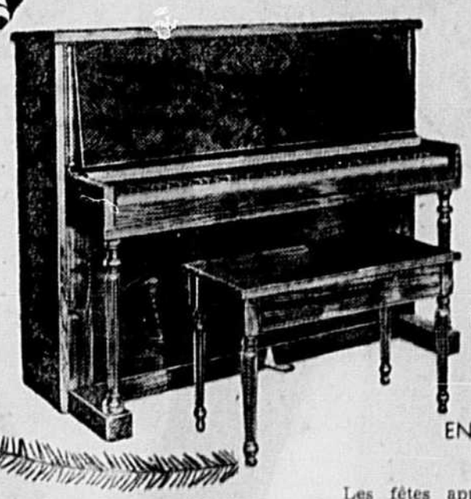
QUI AIME SOURIRE. — Je ne crois pas que ce soit un passe-temps idéal pour une jeune fille de quatorze ans de se casser la tête pour plaire aux jeunes gens. C'est le temps de faire équipe avec eux, dans des mouvements artistiques, sportifs ou autres, mais sans concentrer son attention et sans accrocher son coeur sur un en particulier. Vous auriez beaucoup de profit à prendre part aux différents concours qui sont organisés pour les jeunes de votre âge, et qui vous aideraient à développer vos talents pour rendre vos loisirs intéressants et votre vie sociale profitable . . . sans trop vous distraire de vos études.

CONFIANTE. — Il me semble en effet après avoir lu et relu votre lettre, que vous n'êtes pas du tout certaine de vos sentiments vis-à-vis de votre futur mari. "Il a beaucoup d'affection pour vous, mais de l'amour vous en doutez" . . . "il travaille en dehors huit mois par année" . . . "il s'engage à vous installer confortablement dans une maison". Reprenons chacun de ces trois points que vous soulevez dans votre lettre et cherchons ensemble: "Il a beaucoup d'affection pour vous, mais de l'amour vous en doutez" . . . les manifestations extérieures d'affection ne sont pas nécessairement des preuves d'amour c'est sûr, alors vous êtes-vous jamais demandé jusqu'à quel point vous aviez les mêmes goûts, les mêmes ambitions, enfin de quoi "regarder à deux dans la même direction", une sorte de ciment pour solidifier cette affection. C'est ce qui importe. — "Il travaille en dehors huit mois par année". Ce n'est pas un obstacle au mariage, ni au bonheur, en autant que vous croyez pouvoir le faire sans empoisonner l'existence de votre mari en lui reprochant son absence, en prenant des habitudes d'indépendance trop marquée, ou encore en n'ayant aucune initiative, ce qui n'est pas du tout rassurant pour un homme qui doit abandonner à sa femme la responsabilité de la maison aussi longtemps. — "Il s'engage à m'installer confortablement dans une maison", c'est bien, mais ce n'est pas nécessairement une garantie de bonheur, car ce n'est pas le confort de la maison qui en fait l'atmosphère, mais ceux qui y vivent. L'amour est essentiellement un accueil et un don, comportant des dimensions matérielles, sans doute, mais qui sont d'une importance secondaire. C'est dans les caractères, les goûts et les ambitions qu'il faut chercher d'abord le point de rencontre de deux êtres appelés à partager "le meilleur et le pire". Ayez confiance, le temps vous aidera à y voir plus clair.

24 ANS. — Le poids normal d'une jeune fille de vingt-quatre ans mesurant 4' 10" est de 111 livres. — Le pyjama est un vêtement complet qui se porte tel quel, sans qu'il soit nécessaire de porter de sous-vêtements dessous.

Enfant irritable?
Soulagez à la fois la constipation et les aigreurs d'estomac!
Irritabilité, aigreurs d'estomac, mauvaise haleine et langue chargée, signes de constipation chez les enfants, sont rapidement soulagés par les nouvelles Tablettes Children's Own. Prises au coucher, elles adoucissent l'estomac—font effet le matin. Agréables au goût! Sans drogues âpres. Spécialement préparées par les fabricants des Tablettes Baby's Own—votre garantie de bonne qualité. Exigez, pour votre enfant, le laxatif qui "adoucit l'estomac".
Children's Own TABLETS

Robol
Une ou deux ROBOL ce soir. effet demain matin
CONSTIPATION

Un cadeau apprécié
à NOEL
serait sûrement
un
PIANO
USAGE

ENTIEREMENT REMIS A NEUF
GARANTIE D'UN AN
Les fêtes approchent à grand pas; c'est le temps de songer aux cadeaux que l'on offrira. Le don d'un piano usagé aux membres de votre famille serait des plus apprécié. Venez choisir le vôtre. Nos prix sont très bas et très avantageux.
PLAN BUDGETAIRE WILLIS
A votre disposition: 15% comptant, balance payable en 18 mois.
WILLIS & CO. LIMITED
67, rue St-Jean, Québec, Tél.: LA 4-3573


C'est le temps de Noël chez H.R.
Ouvert les vendredis jusqu'à 9.30 p.m.
CHAQUE CADEAU acheté chez H.R. sera emballé en papier de Noël étincelant *sans frais additionnels*
HOLT RENFREW
Place de l'Hôtel de Ville

MAURICE Pollack LIMITEE

Grand achat spécial avant les Fêtes!



Nouveaux paletots d'hiver en tissu de laine et cashmere

TRÈS SPÉCIAL **39.50**

L'homme soucieux de son confort et de son élégance choisit toujours un paletot chez Pollack. Il y trouvera le fameux modèle 'slip on' réalisé dans un fameu mélange laine et cashmere au fini plus doux, infeutrable et de très belle qualité. Les revers sont plus étroits, les poches à rabats et ces paletots sont demi-doublés de satin. Marine, gris, gris foncé, bleu – 36 à 46, court, régulier, grand.

CONDITIONS FACILES DE PAIEMENT SI DESIRE. *Pollack — Rez-de-chaussée*



Répétition sur grande demande populaire!

Chemises sport en coton et viscose de 1ère qualité

Ce nouveau tissu est d'un fini flanelle très agréable à porter, et de plus il est facilement lavable. Modèles à carreaux ou à tartans authentiques. Rouge, gris, brun, bleu - Petit, moyen, grand, très grand.

Val. rég. $6.95

3.99

ECRIVEZ, TELEPHONEZ-LA-9-2561 *Pollack — Rez-de-chaussée*



Gants en capeskin valant $3.98 la pre

2.99

Populaire modèle 'slip on' chaudement doublé. Tan, gris, noir, brun moyen — 7½ à 11.

Foulards tout laine à prix très spécial

2.79

Nouveaux tissus à motifs quadrillés ou rayés. Gris, bleu, charcoal, rouge, brun, beige.

Pollack — Rez-de-chaussée



Coupe-vent en gabardine de nylon - Valeur régulière $11.95

8.99

Tissu imperméable doublé de satin piqué très pesant. Elastique à la taille, manches à poignets extensibles. Brun, marine, charcoal, gris — 36 à 46.

ECRIVEZ, TELEPHONEZ - LA 9-2561

Pollack — Rez-de-chaussée



Chics 'car coat' en gabardine chino ou popeline de nylon valant rég. $15.95

12.99

Le plus pratique et le plus populaire 'car coat' confortablement doublé de soie ou satin piqué. Martingales ajustables au dos, poches, poignets et col en tricot de laine. Marine, beige, charcoal — 36 à 46.

ECRIVEZ OU TELEPHONEZ—LA 9-2561

Pollack — Rez-de-chaussée

VALEURS TRÈS EXCEPTIONNELLES POUR DAMES — AU DEUXIÈME ÉTAGE



Répétion d'une offre à immense succès !

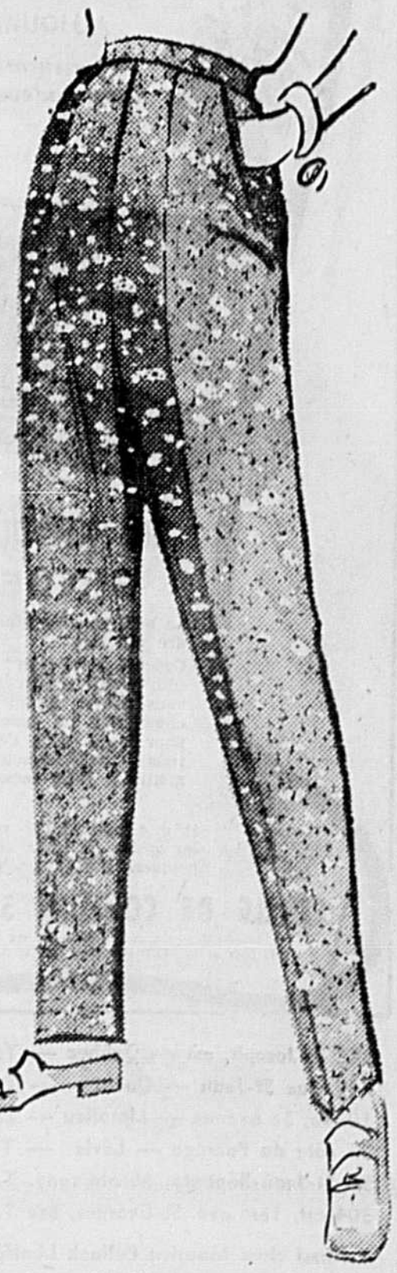
Populaires slacks en tweed Donegal

Les favoris pour tous les sports d'hiver ! Tweed résistant et de très belle apparence. Modèle étroit à fermoir-éclair aux chevilles. Gris ou beige – 10 à 18 ans.

Val. rég. $5.98

3.99

ECRIVEZ OU TELEPHONEZ-LA-9-2561 *Pollack — Deuxième*



Première fois à Québec à si bas prix !

Bottes sport en cuir doublées de véritable mouton



Rég. $10.95 la paire **7.99**

Elles sont très jolies en cuir souple de veau. La véritable peau de mouton confère plus de beauté, plus de chaleur et de confort. Semelle en caoutchouc anti-dérapant. Noir, brun, tan - Demi-pointures 4 à 9.

ECRIVEZ OU TELEPHONEZ — LA 9-2561

Pollack — Deuxième étage

Elégants manteaux d'appartement flanelle 100% laine pour dames

Val. rég. $16.95 **9.99**

Tissu doux et léger d'importation anglaise. Style tailleur à col châle, manches longues et ceinturon. Rouge vin, bleu royal, bleu clair, brun 'toast'. 12 à 20 ans.

Pollack — Deuxième étage

Chics pyjamas en chaude flanellette imprimée pour dames, jeunes filles

VEDETTE POLLACK **2.98**

Quel bas prix pour des pyjamas si confortables en douce et légère flanellette. Les nouveaux imprimés et les modèles : tailleur, ample à devant plissé ou col montant, ne manqueront pas de vous plaire. Petit, moyen, grand. Blanc imprimé multicolore.

Pollack — Deuxième étage

Magasinez avec votre famille chez Pollack. Ouvert vendredi soir jusqu'à 9.45 heures. Le magasin Pollack sera ouvert tous les lundis jusqu'au 30 décembre, afin de faciliter votre magasinage des Fêtes.

L'HOROSCOPE

Copyright King Features Syndicates, Inc.

vous prédit...

par Frances Drake

La consultation de l'horoscope est un passe-temps inoffensif à condition de ne pas considérer comme des certitudes les indications de ce jeu.

LE VENDREDI 22 NOVEMBRE

21 mars au 20 avril. (Bélier). — Perspectives intéressantes pour la fin de semaine. Finissez tout ce qui est en plan, afin de pouvoir disposer de vos moments libres comme vous l'entendez.

21 avril au 21 mai. (Taureau). — Une journée idéale pour poursuivre des recherches. Vous obtiendrez un succès personnel inattendu. Soyez patient avec les enfants si vous voulez avoir du bon temps en leur compagnie.

22 mai au 21 juin. (Gémeaux). — Si l'on en croit les aspects planétaires, la journée ne se passera pas comme un vendredi ordinaire. Vous n'aurez qu'à vous féliciter des résultats dus à votre tenacité.

22 juin au 23 juillet. (Cancer). — La Lune, Vénus et Mercure sont dans une position qui aidera les natifs de ce signe à se tirer d'affaire dans les situations compliquées. Souriez.

24 juillet au 23 août. (Lion). — Les projets pratiques et les intérêts artistiques ont également leur place sous le soleil, aujourd'hui. Chaque heure mérite d'être vécue pleinement, n'en perdez aucune à des bagatelles.

24 août au 23 septembre. (Vierge). — Les études, l'enseignement, les arts, la haute-couture, la décoration intérieure et la fabrication des bijoux, autant de domaines enrichis par la marche des astres.

24 septembre au 23 octobre. (Balance). — Une journée qui clôturera bien votre semaine de travail, et vous permettra de faire des plans avantageux pour celle qui s'annonce. Influences planétaires sympathiques.

24 octobre au 22 novembre. (Scorpion). — Pas de si. . . ni de mais. . . , allez-y directement et carrément si vous voulez mener vos projets à bonne fin. Rencontre des plus intéressantes au cours de la soirée.

23 novembre au 21 décembre. (Sagittaire). — Les aspects planétaires ne favorisent pas ceux qui ont pour but ultime de faire de l'argent. Vos qualités artistiques seront mises à contribution.

22 décembre au 20 janvier. (Capricorne). — La prudence devrait être votre mot de passe, aujourd'hui. Votre patience sera rudement mise à l'épreuve par des importuns. Journée réussie.

21 janvier au 19 février. (Verseau). — Journée excitante, intéressante et productive. Vous aurez à faire face à une situation inattendue. Les événements familiaux vous combleront de joie.

20 février au 20 mars. (Poissons). — Vous gagnerez du terrain dans plusieurs domaines. Ménagez vos forces, car vous en aurez grand besoin au cours d'une fin de semaine qui s'annonce mouvementée.

SI VOUS ETES NE UN 22 NOVMBRE

De tous les natifs du mois de novembre, vous êtes parmi ceux qui ont la personnalité la plus marquante. Vous êtes aussi alerte physiquement que mentalement. Vous aimez aider les autres, et cherchez dans toute la mesure du possible à venir en aide aux moins fortunés que vous.

Dodd's KIDNEY Pills
UN TRAITEMENT POUR MAL DE DOS ET SENSATION DE FATIGUE RESULTANT D'IRRITATION URINAIRE ET DE TROUBLE DE LA VESSIE
THE PROMPT

TAPIS PRÉLARTS
vaste choix
travail expert
mesurage
posage
Terreau & Racine Ltée
196, rue St-Paul, Québec
tél. LA 4-5181

$547,104

(Suite de la page 3)

M. Marcel Fortier

Plus on donne, plus on reçoit, tel était le slogan de la campagne 1957 de la Fédération des Oeuvres du Diocèse de Québec.

En effet, cette 12e campagne de la Fédération a remporté un franc succès. L'objectif de $500,000, a été dépassé, et la somme recueillie est de $547,104.02 soit 109 p. 100 de l'objectif.

"Ce montant, Excellence, a été atteint grâce au travail inlassable de milliers de travailleurs bénévoles et grâce à la grande générosité de toute la population et des hommes d'affaires.

"Il y a lieu de se réjouir tous ensemble de ce magnifique résultat. N'allons pas croire, a-t-il ajouté, que le Conseil des Oeuvres aura plus d'argent que nécessaire". Bien au contraire, le comité des Budgets étudie présentement les demandes d'octrois des oeuvres bénéficiaires et que ces demandes seraient de l'ordre de $625,000.00. Ses besoins sont de plus en plus grands. C'est dire aussi que le Conseil devra encore, comme par le passé, accorder aux oeuvres des sommes inférieures à celles qu'elles ont estimées nécessaires pour continuer leur travail.

Au cours de la campagne plusieurs personnes m'ont demandé des nouvelles sur les progrès de la souscription et si nous pensions atteindre notre objectif ?

Dans les 185 paroisses où avait lieu la campagne, cette année, des centaines d'hommes ont répondu à l'appel de leur Archevêque, de leur curé et du clergé en général, en se dévouant sans compter pour frapper à toutes les portes afin de faire connaître les oeuvres et donner à chaque citoyen l'occasion de faire son devoir pour les oeuvres que soutient la Fédération. "Il m'est impossible de tous les nommer, dit-il, leur nombre atteint près de 14,000. Mais je m'en voudrais de ne pas nommer le président général de cette grande équipe paroissiale, M. Camille Carrier, dont le dévouement et le jugement servis par une volonté de travail inébranlable a donné le ton à cette équipe paroissiale et a permi d'assurer le succès admirable atteint par le secteur paroissial."

Les noms réservés

La section des "Noms Réservés" a atteint un succès non moins grand. Ici les montants individuels étaient élevés, les solliciteurs moins nombreux, le nombre de portes à visiter beaucoup moins grand, mais chaque cas nécessitait une visite spéciale qui demandait beaucoup de temps et d'effort. Il faut mentionner ici le président de ce secteur, M. J.-Léonard Demers, qui a fait preuve d'une générosité inlassable, de tact, d'habileté et d'une ténacité qui ont assuré le succès dans son secteur.

M. Fortier a remercié aussi M. Jean-Marie Martin, le président du comité de publicité, et son grand collaborateur, M. Jean Dionne, de même que le président du Conseil Central des Oeuvres M. le Commandeur Jean-Marie Guérard, qui "fut extrêmement utile par son aide, ses bons conseils et sa bonne directive".

"Je dois de sincères remerciements à Mgr Alphonse Giroux, représentant de Mgr l'Archevêque et directeur au Conseil Central des Oeuvres. Il a largement contribué au succès obtenu, en participant à la presque totalité de nos réunions. Il n'a ni ménagé ses déplacements ni son temps pour nous aider à bien diriger cette campagne, nous lui en sommes très reconnaissants".

"Je ne puis passer outre ceux qui ont été les piliers de la présente campagne, principalement MM. Léon Cantin, Lucien Dorion, Louis Bilodeau, les sténographes et le personnel du Conseil Central des Oeuvres. Toutes ces personnes ont été d'un dévouement extraordinaire. Nous leur devons beaucoup, car sans eux, on aurait jamais pu accomplir ce que nous avons réussi. A tous un sincère merci".

Il a aussi remercié d'une manière tout à fait spéciale, son associé, son frère Rosaire Fortier, qui a, pendant son absence occasionnée par la présente campagne, absorbé toutes les responsabilités de leur organisation industrielle et commerciale. "C'est un autre chainon de la grande chaine des collaborateurs de la Fédération des Oeuvres, dit-il. Si ce n'avait pas été de son dévouement à accomplir une partie de mon devoir, je n'aurais certainement pas été capable d'accepter la présidence de cette campagne".

"Enfin, Excellence Monseigneur l'Archevêque, Messeigneurs les Auxiliaires, je vous prie d'accepter nos remerciements respectueux pour le support si précieux que vous avez apporté à la campagne. La campagne est terminée, l'objectif est atteint, et vous tous, messieurs, qui avez travaillé chacun dans votre domaine au succès de cette campagne, allez partir d'ici heureux et contents du travail accompli. Néanmoins, nous ne terminons pas cette campagne sans ressentir un peu de regret que ce soit fini. La Fédération des Oeuvres est une cause qui enthousiasme son homme et c'est ce qui explique notre regret que le tout se termine ce soir. Heureusement c'est une chose qui revient annuellement et dès ce soir je profite de l'occasion pour offrir au président qui sera choisi pour la campagne 1948 mes humbles services. En terminant je vous réitère mes remerciements et puisse la Providence vous récompenser comme vous le méritez".

Me Jean-Marie Guérard

"Le moins que l'on puisse dire c'est que cette grande entreprise charitable de notre Diocèse fut couronnée d'un éclatant succès dont vous avez tous raison d'être fiers. Il convient de souligner Excellence le travail accompli par les responsables de cette campagne. Je voudrais nommer particulièrement ce soir le grand général de ces apôtres charitables, M. Marcel Fortier, un travailleur acharné qui s'intéresse à la Fédération depuis la première campagne. Je voudrais également souligner la part de ses non moins dévoués lieutenants, MM. Camille Carrier et J.-Léonard Demers, respectivement président du secteur paroissial et du Comité des Noms Réservés. Nous ne pouvons pas non plus nous abstenir de mentionner le magnifique travail accompli par tous ces bénévoles qui ont travaillé au sein du Comité des paroisses et du Comité des Noms Réservés, pour assurer le succès que l'on célèbre ce soir. Le dévouement montré par toutes ces personnes en faveur des malheureux demeure comme un monument glorieux à l'honneur de ceux qui, dans notre diocèse, ne cessent de pratiquer le plus grand des commandements "Aime ton prochain comme toi-même pour l'amour de Dieu."

"En regardant les résultats obtenus cette année, je ne peux m'empêcher de penser aux progrès immenses accomplis par la Fédération au cours des 12 dernières années. C'est prodigieux et nous devons conclure que la Providence est avec nous. Nous sommes heureux de souligner, ce soir, le retour parmi nous de S. Exc. Mgr Charles-Omer Garant, directeur des oeuvres diocésaines. Nous sommes heureux de constater que la Providence a restauré vos forces et nous espérons que dans un avenir assez rapproché, il vous sera possible d'être des nôtres encore comme autrefois.

"Je tiens également à rendre un témoignage de reconnaissance à Son Excellence Monseigneur Maurice Roy, qui, malgré son harassant travail de chaque jour, a tenu à participer à la majorité de nos réunions diocésaines ou régionales. Excellence, la Fédération et le Conseil des Oeuvres à qui vous avez toujours prodigué votre attention et votre temps vous en sont infiniment reconnaissants. Nous tenons également à remercier S. Exc. Mgr Lionel Audet qui, lui aussi, se fait un devoir de nous fournir sa collaboration lorsque nous la lui demandons.

"Même si nous avons lieu de nous réjouir de la grande victoire de cette année, nous n'avons pas oublié le succès de notre campagne 1956. M. Gilles Sarault, ingénieur professionnel, qui la dirigeait, avait réussit à élever le montant de la souscription à $519,000.00. Notre président de la campagne 1957, M. Marcel Fortier a tenu à dépasser ce montant, en suivant l'exemple de ses prédécesseurs. Nous tenons à laisser aux présidents de nos campagnes, un souvenir durable du travail et des heures qu'ils ont consacrés à nos campagnes annuelles.

"Le Conseil des Oeuvres du Diocèse de Québec est heureux d'offrir ce soir à M. Gilles Sarault, en le remerciant bien sincèrement, un album de découpures de journaux et des photographies des principaux événements de la campagne 1956. J'invite dès ce soir M. Marcel Fortier à recevoir le sien lors de la clôture de la campagne 1958. Enfin, je veux vous remercier à nouveau de votre collaboration et je sais d'avance combien elle apportera d'assistance et de soulagement auprès des malheureux de notre Diocèse.

M. C. Carrier

"Comme les campagnes des années précédentes, celle de 1957 a remporté un grand succès; succès qui a même dépassé nos espérances, surtout si l'on tient compte qu'elle est arrivée tout juste après la mémorable campagne du Grand Séminaire et au moment même où un bon nombre de nos concitoyens s'acquittent encore de versements qu'ils ont généreusement souscrits lors de cette campagne. Devant un tel résultat il ne nous reste qu'à exprimer notre admiration la plus profonde pour la générosité dont ont fait preuve les paroisses du diocèse.

$292,000 dans les paroisses

"Comme président du comité général des paroisses je suis donc des plus heureux du montant souscrit dans les paroisses. A date, ce montant se chiffre à $292,000.00. C'est à dire environ $35,000.00 de plus que celui souscrit au cours de la campagne 1956. Il eût été difficile d'espérer mieux et je crois que tous nous devons être heureux du succès obtenu.

"Je voudrais maintenant vous donner quelques chiffres intéressants en regard de la campagne dans les paroisses. Je dois mentionner que, à date, 92 paroisses ont atteint ou dépassé leur objectif. Plusieurs autres l'atteindront problablement puisque le faible montant qui leur manque sera comblé par quelques souscriptions qu'elles escomptent encore recevoir. Ce qui signifie que 26 paroisses de plus que l'an dernier ont atteint leur objectif".

Les cinq paroisses qui ont obtenu les plus fortes souscriptions sont les suivantes: 1ère, St-Sacrement, $13,952.00; 2ième, St-Martyrs, $11,577.00; 3ième, St-Charles-Garnier, $10,363.00; 4ième St-Dominique, $10,217.00; 5ième, N.-Dame de Lévis, $9,302.10.

Meilleure moyenne

La meilleure moyenne de souscription par famille va de nouveau à la paroisse St-Dominique, où avec 1064 familles, le montant souscrit a été de $10,217.00, soit une moyenne de $9.60 par famille.

Enfin le meilleur pourcentage obtenu par rapport à l'objectif proposé revient à une paroisse où la Campagne de la Fédération des Oeuvres avait lieu cette année pour la première fois; c'est Ste-Julie de Laurierville, dont l'objectif était fixé à $750.00 et qui a souscrit $1,625.05 soit un pourcentage de 216 p. 100 de son objectif. A toutes ces paroisses et à leurs responsables de la campagne, nos remerciements et nos félicitations.

Causes du succès

"Les causes du succès de la présente campagne sont multiples et permettez-moi en terminant, de vous les mentionner brièvement: tout d'abord ce fut le magnifique exemple de dévouement que nous ont donné son Excellence Mgr l'Archevêque et son Auxiliaire Mgr Lionel Audet en nous accompagnant dans la plupart de nos réunions régionales, malgré leurs nombreuses occupations, et les précieux conseils qu'ils nous ont donnés tout le long de la campagne.

"Ensuite ce fut la collaboration et l'encouragement qui ont été fournis par messieurs les curés dans leurs paroisses, puis le dévouement de tous les responsables de la campagne à tous les échelons de l'organisation. Les vice-présidents régionaux qui se dévouent depuis le début de l'année, les chefs d'arrondissements, les officiers paroissiaux et les solliciteurs ont manifesté un dévouement sans limite. Enfin la générosité de nos concitoyens envers les oeuvres diocésaines, qui ont souscrit généreusement aux oeuvres du diocèse, en outre de toutes les autres oeuvres paroissiales auxquelles ils doivent souscrire. Voila à mon avis, les principaux facteurs du succès de la campagne et tous doivent être félicités et remerciés de leur précieux concours sans lequel il eut été impossible d'arriver à ce succès.".

Les taudis

(Suite de la page 3)

quelque 600,000 taudis devraient être démolis. Une enquête relative aux jeunes ménages révèlent qu'un jeune couple sur quatre est en mesure de s'établir. Le conférencier en venait à la triste conclusion que les taudis en France, depuis une cinquantaine d'années ont fait plus de victimes que toutes les guerres auxquelles a participé ce même pays.

Parlant des communautés de chiffonniers, établies par l'abbé Pierre et ses disciples, M. Dauphin signale que ces fondations visent à redonner le respect d'eux-mêmes aux miséreux, le goût de vivre. Puis, une fois réhabilités ces pauvres d'autrefois seront d'un précieux secours à d'autres infortunés.

Tout récemment, fait remarquer M. Dauphin, j'avais l'occasion de m'entretenir avec des représentants du parlement français et de la Confédération générale du logement. Le président du cabinet ne pouvait alors s'empêcher de dire que si son gouvernement avait réussi à poser des gestes concrets à l'endroit des sans-logis, c'était à la suite des demandes réitérées de l'abbé Pierre.

La revue "Faim et Soif" veut dire la misère de ceux qui n'ont plus de voix; de ceux qui, même s'ils avaient encore de la voix, ne pourraient pas être entendus. Il y a misère toutes les fois que l'homme n'est pas satisfait, faute de travail, de logis, de nourriture, de vêtement et même de santé. "Faim et Soif" entretiendra également ses lecteurs sur cet institut de recherches et d'action sur la misère du monde que l'on connait sous le nom de IRAMM.

M. Dauphin est confiant dans l'oeuvre de l'abbé Pierre et il croit qu'avec de la bonne volonté et de la foi il y a moyen d'arriver à des résultats tangibles. "Faim et Soif" devrait être publié en anglais, en allemand, en espagnol, mais avant de se lancer dans une telle entreprise qui sera sans doute coûteuse, il nous faut encore attendre. "Faim et Soif" est une publication qui vit exclusivement du produit de sa vente.

A Québec, M. Raymond Gérin collabore à la diffusion de cette revue.

Durant le déjeuner, M. Georges Beaudry a prononcé la causerie atomique.

VOYAGEUR EXPERIMENTE DANS ENVELOPPES ET SACS DE PAPIER

L'un des plus modernes fabricants d'enveloppes et de sacs de fantaisie désire un représentant supplémentaire pour la ville de Québec, Lévis et le district de Québec couvrant aussi la Beauce. Préférence accordée à un voyageur déjà engagé dans ces lignes et possédant clientèle.

Le candidat devra posséder une automobile, être bilingue et avoir les qualités de combativité nécessaires au succès. Salaire suivant les qualifications, plus bonus. Le candidat devra mentionner son expérience passée dans une lettre bilingue et donner toutes les références nécessaires. Age préféré 30 à 45 ans mais l'âge seul ne décidera pas de notre choix.

Entrevue accordée seulement à ceux qui nous feront parvenir en détail tous les renseignements nécessaires ainsi que leur numéro de téléphone.

Confidentiel. Casier No 459 L'"Action Catholique", Québec

Les Gants Playtex* Living
EN LATEX DOUBLÉ DE TISSU
VOUS RENDENT LES MAINS PLUS BELLES EN 9 JOURS SEULEMENT



La nouvelle façon de préserver la Beauté de vos Mains... efficace et NATURELLE!

Les lotions et les crèmes tendent difficilement à remplacer les huiles naturelles détruites par l'usage des blanchissants et des détersifs. Mais seule la protection 100% des Gants Playtex "Living" peut prévenir ces ravages et préserver ces précieuses huiles naturelles.

- Doublés de tissu—Confort absolu
- Fabriqués de latex non-antigénique
- Imperméables
- A surface non-glissante
- Munis de manchettes à revers très longues. Protection contre dégouttures et éclaboussures
- Faciles à mettre et à enlever. Ne collent jamais

POINTURES: Petite et Moyenne

Choix de: pêche, maïs, bleu
$1.49

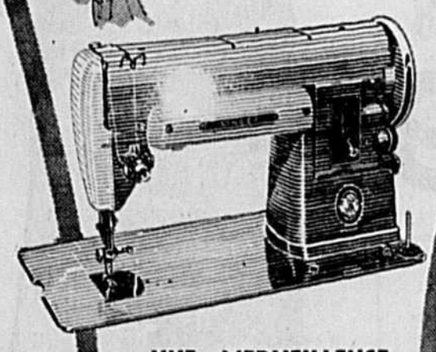
Playtex Living Gloves

*Marque déposée

PHARMACIE Fivernois ENR.
VOTRE PHARMACIE DE CONFIANCE
RUE ST-JEAN - QUEBEC - Tél.: LA 2-5214
• COSMETIQUES • MEDICAMENTS • PRESCRIPTION • CAMERAS •

MIROIRS — VITRES SUR MEUBLES
FAÇADES MODERNES DE MAGASINS
VITRERIE Citadel GLASS INC
THE GLASS HOUSE IN QUEBEC
Noter nouveau numéro :
186, rue St-Paul, Québec
Près du carré Parent
Tél. : LA 2-2085

UN DEPOT MINIME AUJOURD'HUI
lui assurera le plus beau cadeau de Noël



UNE MERVEILLEUSE SINGER*
La meilleure machine à coudre qui soit
Grâce à notre plan "mise de côté", pour seulement $6.85 vous pouvez choisir la machine qui lui sera livrée pour Noël. Nous l'emballerons joliment et nous transmettrons votre message.
*Marque de commerce de THE SINGER MFG. C.
Il y a une Singer pour tous les goûts et pour toutes les bourses. Choisissez la vôtre.
CERCLE DE COUTURE SINGER
Inscrit dans l'annuaire du téléphone sous le nom de SINGER SEWING MACHINE.

324 St-Joseph, est — Québec — Tél. : LA 2-8129
245, rue St-Jean — Québec — Tél. : LA 5-6141
1027b, 3e avenue — Limoilou — Tél. : LA 2-7397
75 côte du Passage — Lévis — Tél. : TE 7-4181
52 St-Jean-Baptiste, Montmagny. Tél. : 734
304 est, 1ère ave. St-Georges, Bce Tél. : 327
Aussi chez Maurice Pollack Limitée (2e étage)
725 St-Joseph, est — Québec — Tél. : LA 3-3653

Pour suivre l'oeuvre humanitaire de
L'ABBE PIERRE
Abonnez-vous dès maintenant à sa revue
FAIM ET SOIF
CASE POSTALE 20, STATION T, MONTREAL
Coupon d'abonnement
NOM .....
ADRESSE .....
VILLE .....
1 AN ..... $2.50 3 ANS $6.00
PRIERE DE FAIRE CHEQUE OU MANDAT A L'ORDRE DE "FAIM ET SOIF"



PROMPT SOULAGEMENT DES
PIEDS FATIGUÉS
LINIMENT "TRIOMPHE DE LA DOULEUR" MINARD

Vedettes de la semaine

LANVIN
Parfums de Paris
De France, Lanvin présente un ensemble luxueux . . . le Traveller, *Eau de Lanvin* et la Lanvinette, *Parfum*, flacons dorés pour le sac et le voyage. Le coffret Arpège à $6.00 et My Sin à $5.25.



LVD-30F

Notre assortiment de
JOUETS
est maintenant au grand complet
Nous vous invitons à venir voir ce magnifique étalage qui vous facilitera le choix d'un cadeau pour les jeunes et les moins jeunes. Car il y a un . . .



choix de cadeaux pour tous les membres de la famille aux pharmacies SOUCY.
Faites tous vos achats de cadeaux aux pharmacies Soucy

LIVRAISON DANS LA VILLE ET LA BANLIEUE
commandes postales acceptées
C.O.D. par chèque ou mandats
Adresse Pharmacie Soucy, 999, ave Cartier, Québec
Description .....
Quantité ..... Prix .....
Nom .....
Adresse .....
Nous payons les frais de poste sur commandes de $5.00 et plus

LES PHARMACIES Soucy
999, avenue CARTIER — Tél.: LA 2-1235
CHATEAU FRONTENAC — Tél.: LA 5-6565
369, de la COURONNE — Tél.: LA 5-4641

Television
. . . sur les ondes de
CFCM-TV

Jeudi, 21 novembre

10.00—Mire
2.30—Mire et musique
3.15—La beauté avant l'âge
3.30—Vous êtes invitée
4.30—En matinée
5.00—La boite à surprises
5.30—Rin Tin Tin
6.00—Kiosk
6.15—Parlons sports
6.30—Jacques Larochelle
6.45—La Rose des vents
7.00—Nouvelles locales
7.10—La météo
7.15—Chansonnettes
7.45—Toi et moi
8.00—Cap-aux-Sorciers
8.30—Au Chenal du Moine
9.00—Rendez-vous avec Michelle
9.30—La couronne d'or
10.00—Histoire d'amour
10.30—Les idées en marche
11.00—Télé-journal
11.10—Sports
11.20—Ciné-feuilleton

Vendredi, 22 novembre

10.00—Mire
2.30—Musique
3.15—La beauté avant l'âge
3.30—Vous êtes invitée
4.30—En matinée
5.00—La boite à surprises
5.30—Le trèfle à 4 feuilles
6.00—Kiosk
6.15—Parlons sports
6.30—Jacques Larochelle
6.45—Film
7.00—Nouvelles locales
7.10—La météo
7.15—Clinique du coeur
7.45—Pour elle
8.00—Chansons canadiennes
8.30—Quiz-variétés
9.00—Panoramique "Abitibi"
9.30—Théâtre des étoiles
10.00—Divertissements
10.30—Affaires de famille
11.00—Télé-journal
11.10—Ciné-feuilleton
11.25—Long métrage

CKMI-TV – Canal 5

Jeudi, 21 novembre

3.55—Ouverture
4.00—Open House
4.30—Howdy Doody
5.00—Maggie Muggins
5.15—Children's International Newsreel
5.30—Time for Adventure
6.30—News Desk
6.45—Three Guesses
7.00—Tabloid
7.30—Frontier
8.00—Life of Riley
8.30—Climax
9.30—Music Makers '58
10.00—Folio: "Trial of James Whalen
11.30—CBC-TV News
11.45—Sign off

Vendredi, 22 novembre

3.00—Test Pattern
3.55—Bulletin
4.00—Open House
4.30—Howdy Doody
5.00—Hidden Pages
5.30—Mighty Mouse
6.00—Stories of the Century
6.30—News Desk
6.45—Looney Tune Theatre
7.00—Tabloid
7.30—Star and the Story
8.00—Alfred Hitchcock Presents
8.30—The Plouffe Family
9.00—The Big Record
9.30—Hockey: Canada vs Russia
10.45—Jim Coleman Show
11.00—CBC TV News
11.15—Sports
11.25—Late Show

TV REPARATION A DOMICILE
SERVICE 24 HEURES PAR JOUR
Service le plus rapide à Québec, Ste-Foy, Québec-Ouest et Giffard.
Consultez une maison spécialisée, réparations avec équipement complet faites à domicile par des techniciens experts et diplômés, parties garanties par contrat pour un an. Maison canadienne-française.
ROY & FRERES TV SERVICE
TELEPHONEZ
LA 5-4617 — LA 5-4617 — LA 5-4617

CBFT – Canal 2

Jeudi, 21 novembre

2.00—Musique
3.00—Film
4.30—Bobino
5.00—La boite à surprises
5.30—La rivière perdue
6.00—En forme
6.25—Sport
6.30—Ce soir
6.45—Carrefour
7.15—Télé-journal
7.30—Ciné-feuilleton
7.45—Toi et moi
8.00—Cap-aux-Sorciers
8.30—Au Chenal du Moine
9.00—Rendez-vous avec Michèle
9.30—La Couronne d'Or
10.00—Histoire d'amour
10.30—Les idées en marche
11.00—Télé-journal
11.10—Nouvelles sportives
11.15—Télé-policier

CBMT – Canal 6

Jeudi, 21 novembre

3.30—Kiddies' Corner
4.00—Open House
4.30—Howdy Doody
5.00—Maggie Muggins
5.15—Children's Int. Newsreel
5.30—Lone Ranger
6.00—I Spy
6.30—Stories of Yesterday's World
6.45—CBC-TV News
7.00—Tabloid
7.30—Life with Father
8.00—Meet McGraw
8.30—Climax
9.30—Music Makers 1958
10.00—Folio: "Trial of James Whalen
11.30—CBC News
11.45—View Point
11.52—Studio M.
12.22—I Married John

CHLT – Canal 7

Jeudi, 21 novembre

1.30—Pot-pourri
2.30—Matinée — Théâtre
3.45—Ciné-feuilleton
4.00—Menu à la carte
4.30—Matinee with Sally
4.45—Le théâtre des petits
5.00—Rin Tin Tin
5.30—La rivière perdue
6.00—Les Gais Lurons
6.30—Sheena of the Jungle
7.00—Télé-bulletin
7.06—La météo
7.09—Edition sportive
7.15—Le téléphone sonne
7.30—Roue de fortune
7.45—Toi et moi
8.00—Cap-aux-Sorciers
8.30—Au Chenal du Moine
9.00—Rendez-vous avec Michelle
9.30—La Couronne d'Or
10.00—Histoire d'amour
10.30—Les idées en marche
11.00—Télé-journal
11.10—Nouvelles locales
11.30—Théâtre au coin du feu

A LA RADIO
C. H. R. C.
JEUDI

P.M.
5.55—Résumé de nouvelles
6.05—Musique à la carte
6.30—Causerie sportive Dow
6.55—Nouvelles
7.00—Le chapelet en famille
7.15—A tous les échos — Echos du Paraguay
7.30—Québec aujourd'hui
7.55—Nouvelles
8.00—Concert miniature: Graduation Ball
8.55—Nouvelles
9.00—Café-concert
10.00—Club rendez-vous
10.30—Résumé de nouvelles
10.40—Avis divers
10.45—Bonsoir, sportifs
11.00—Club rendez-vous
11.55—Nouvelles
12.00—O Canada, fin des émissions

Vendredi

A.M.
6.00—La messe du jour
6.35—Ville et campagne
6.55—Nouvelles
7.00 à 9.00—Vive la la vie
7.10—Bulletin sportif
7.15—L'audience divine
7.50—Comptoir-échange
8.00—Résumé de nouvelles
8.10—Le monde sportif
8.20—L'horoscope
8.30—L'agenda du jour
8.40—Comptoir-échanges
8.55—Bulletin de nouvelles
9.00—Pensez vite
9.25—Qui, Pourquoi, Comment?
9.30—La Marjolaine
9.45—Valses viennoises
9.55—Nouvelles
10.00—50 par jour
10.10—Intermède
10.15—L'épave
10.30—Grand Jean
10.55—Nouvelles
11.00—Propos du Dr J.-O. Lambert
11.05—Grand Jean
11.15—Avec le sourire de Nicole Germain
11.30—Tante Monique
11.45—La minute d'argent
11.55—Nouvelles

P.M.
12.00—L'artiste du jour: Varel et Bailly
12.25—Midi sport
12.30—Guy Lombardo
12.45—La semaine de Strauss
1.00—Résumé de nouvelles
1.15—Sans commentaire
1.30—Qu'en pensez-vous?
1.45—Cyril Stapleton
1.55—Nouvelles
2.00—De fil en aiguille
2.30—Quoi de neuf?
2.45—Sur le vif
2.55—Nouvelles
3.00—En rappel: Félix Leclerc - Alice Robi
3.30—Mauvais partage
3.45—Musique de charme
3.55—Bulletin de nouvelles
4.00—Moment fantaisiste
4.15—Avis divers
4.25—Avis de naissance
4.30—Avis de décès
4.45—La femme et l'actualité
4.55—Nouvelles
5.00—Pourquoi pas?
5.30—Ciné revue
5.40—Pourquoi pas?
5.55—Résumé des nouvelles

Ecoutez

RADIO SACRE-COEUR
CKCV
6 h. 40 a.m. et 4 h. p.m.

Demain : P. Antonio Dragon, s.j: "Les Tout-puissants". Chant: Séminaire, Trois-Rivières.

C. K. C. V.

Ce soir, jeudi

6.00—A l'enseigne de la chanson
6.45—Nouvelles sportives avec J. Pouliot
6.55—Nouvelles
7.00—Nazaire et Barnabé
7.15—Clinique du coeur
7.30—Magazine rural
7.45—Ami Pierre
7.55—Nouvelles
8.00—Récital conjoint
8.25—Nouvelles
8.30—Musique enregistrée
8.55—Nouvelles
9.00—Reportage CKCV
9.15—Intermède
9.30—Blue skies
9.55—Nouvelles
10.05—Blue skies
10.25—Nouvelles
10.30—Blue skies
10.55—Nouvelles
11.00—Radio sport CKCV avec J. Pouliot
11.15—Blue skies
11.55—Nouvelles
12.00—Fermeture du poste

Vendredi

A.M.
6.00—Ouverture du poste
6.01—Soleil levant
6.20—Causerie agricole
6.30—Soleil levant
6.40—Prog. Radio Sacré-Coeur
6.55—Nouvelles
7.00—Prog. St-G. Côté
7.40—Nouvelles Shell
7.45—Nouvelles sportives avec J. Pouliot
7.50—Prog. St-G. Côté
8.15—Nouvelles J.-B. Laliberté
8.30—Prog. St-Geo. Côté
8.35—Horoscope du jour
8.40—Prog. St-G. Côté
9.00—Avis de naissance
9.05—Prog. St-G. Côté
9.15—Actualités du jour
9.25—Prog. St-G. Côté
9.30—Bon à connaître
9.35—Si ça vous chante
9.50—Coutumes du Québec
9.55—Nouvelles
10.00—Si ça vous chante
10.15—Tello-Test avec St-G. Côté
10.55—Nouvelles
11.00—Place d'Youville avec R. Gagnon
11.55—Nouvelles
12.00—Les cotes de la bourse

P.M.
12.10—Objets perdus
12.15—Où sont-ils donc?
12.45—Nouvelles
12.55—Où sont-ils donc?
1.15—Clinique du coeur avec le R. P. M.-M. Desmarais
1.30—Ami Pierre
1.45—A l'enseigne de la chanson
1.55—Nouvelles
2.00—Oncle Albert
2.15—Musique en tête
2.45—Gare Centrale
2.55—Nouvelles
3.00—Tello-Test avec R. Gagnon
3.55—Nouvelles
4.00—Prog. Radio Sacré-Coeur
4.15—Place des 4 Saisons
4.20—Avis divers et horaire du soir
4.30—En plein coeur avec L. Leclerc
4.55—Nouvelles
5.00—CKCV — 5000 watts
5.55—Nouvelles New York Life Ins avec R. Gagnon

Trois enquêtes

MEDFORD, Mass. — (P.A.) — Trois enquêtes ont été entreprises, aujourd'hui, en rapport avec le déraillement d'un rapide Montréal-Boston, survenu mardi, en banlieue de Boston. Deux membres de l'équipage du train ont perdu la vie et 23 personnes ont été blessées, dont trois Canadiens.

FOURNAISES ET BRULEURS à L'HUILE
MISE AU POINT
pour une grande économie, sécurité, rendement,
SERVICE PAR DES EXPERTS
SERVICE JOUR ET NUIT
Signalez LA 9-3351
PIECES DE RECHANGE AUTHENTIQUES
J.A.Y. BOUCHARD INC
97 CÔTE D'ABRAHAM-QUÉBEC

NOUVEL EDIFICE DE $10,000,000 DE LA B DE M



● Les travaux de démolition ont commencé cette semaine pour faire place au nouvel édifice à 14 étages de la Banque de Montréal, dans le quartier de la finance de Montréal. On en voit un modèle tout à côté de l'immeuble à dôme du siège social de la banque, rue St-Jacques. L'édifice, qui s'élèvera sur le site même du premier siège permanent de la banque, qui fut construit en 1818 (médaillon), devrait être terminé vers le milieu de 1960. Le premier immeuble fut démoli en 1876 lors de la construction du bureau de poste de la Place d'Armes. Le nouvel édifice de la B de M se dressera sur cet emplacement et constituera le plus moderne des locaux de banque au Canada.

Décès de Patrick Kelly

ST-HENRI, Lévis. — (D.N.C.). A St-Henri de Lévis, récemment, à l'âge de 13 ans et 8 mois est décédé Patrick, enfant de M. John Kelly et de dame Fernande Dion.

Outre son père et sa mère, il laisse pour pleurer sa perte, ses frères et soeurs: Mary, John, France, Raymond et Pauleen Kelly; ses grands-parents: M. Nicholas Kelly, de St-Damien, M. et Mme Calixte Dion, de Ste-Claire; ses oncles et tantes: l'abbé Philip Kelly, curé de St-Sylvestre, M. et Mme Ernest Brochu, de St-Isidore, M. Nicholas Kelly, b.s.a., et Mme Kelly, de St-Damien, M. et Mme Adélard Benoit et Mlle Bridget Kelly, de St-Damien, M. et Mme Maurice Gosselin, M. et Mme Joseph Dion, M. et Mme François Dion, de Ste-Claire, Mlle Jeannette Dion et Robert Dion, de Ste-Germaine, Mlles Blanche et Amanda Dion, M. Albert Dion, de Ste-Claire; ses cousins et cousines: MM. Philippe, Léonard, Paul Brochu, Mlles Thérèse, Kathleen, Margaret Brochu, de St-Isidore, Mlles Doreen et Eileen Kelly, Gérald et Richard Benoit, de St-Damien, Clément et Cécile Gosselin, de Ste-Claire.

Le service et l'inhumation ont eu lieu, en l'église de St-Damien. (Bell.).

Grande Vente 1er ANNIVERSAIRE DE RE-OUVERTURE "CHENOR"
DU PLUS SPACIEUX MAGASIN

$2,150
EN PRIX DE TOUTES SORTES
seront distribués au cours de cette
VENTE GIGANTESQUE
● Demandez vos coupons de participation

Nomenclature des prix:
1 — TV PORTATIVE
1 — LESSIVEUSE 'EASY"
1 — RADIO DE TABLE
1 — POLISSEUSE "EASY"
1 — GRILLE-PAIN ELECTRIQUE
1 — PRESTO ELECTRIQUE
1 — CENDRIER — 1 HORLOGE ELEC.
2 — LAMPES DE TABLE
1 — TABLE "PIC-NIC" pouvant servir de table de bridge
1 — COUVRE-LIT
2 — SET SERVIETTES (coul.)
1 — NAPPE EN TOILE
2 — DRAPS, lits doubles
4 — TAIES D'OREILLERS brodées
1 — FOULARD
1 — CHEMISE "Wash & Wear"
1 — PAIRE SOULIERS
1 — SUBURBAN (paletot court pour homme)
1 — MALLETTE, teinte au choix
1 — ROBE 1 - COMPLET automne-hiver
1 — PALETOT d'automne ou d'hiver
ET QUANTITE D'AUTRES PRIX non mentionnés ici, faute d'espace

DEMAIN OUVERT JUSQU'A 9.30 p.m.

● Valeurs formidables!
● Aubaines formidables!
● Economies formidables!
EN FOULE!

Vous obtiendrez davantage pour vos vieux meubles chez CHENOR
Aucun acompte sur livraison Jusqu'à 150 semaines pour payer

PAYEZ AUSSI PEU QUE $1.00 par sem.

Afin d'accommoder les nombreuses personnes qui n'ont pu profiter des nombreux spéciaux de cette Vente Sensationnelle, nous la continuerons pour quelques temps encore, avec tous les jours de nouvelles valeurs

QUELQUES-UNS DES SPECTACULAIRES SPECIAUX OFFERTS CETTE FIN DE SEMAINE

au rayon des meubles

Attraction spéciale EPARGNEZ $40.00 sur l'achat de ce
MOBILIER de CUISINE ou DINETTE – CHROME
7 mcx — 3 couleurs au choix comprenant:
1 — Table . 4 — Chaises droites
1 — Chaise-Fauteuil avec bras
1 — Berçante avec bras
VAL. REG. $149.95 — SPECIAL
$109

RESULTATS DU 4e TIRAGE
● 3282 — MME M. HAMEL, 299 EST ARAGO, 1 malle de voyage tirée par MLLE M. BEAUMONT, gérante de la confection pour dames.
● 10749 — MME BEAUDOIN, 972, 3EME RUE, LIMOILOU, 1 paletot de banlieue, tiré par M. ALFRED ROSS du rayon de la confection pour messieurs.
● 10563 — M. ARTHUR RICHARD, 980, 2EME RUE, 1 table "pic-nic", tiré par M. MARCEL CASABON, du rayon des hommes.
● 2830 — M. NOEL BOUCHARD, 6 ST-VALLIER OUEST, 1 set de serviettes de couleur, tiré par M. R. RIOUX, du rayon des hommes.
● 2085 — M. RAYMOND BRUYERE, 783 RUE DE BEAUJEU, 1 nappe de couleur, tirée par MLLE MURIEL BEAULIEU, caissière.

Achat spécial pour les fêtes.
magnifiques robes
Vous n'avez jamais rien vu de plus merveilleux mesdames. Venez vous rendre compte par vous-mêmes de la luxueuse apparence de ces toilettes ravissantes. Créations récentes des plus grands couturiers d'une élégance insoupçonnée. Tons en vogue de: bleu-royal, vert, gris ainsi que le noir tellement désiré. Toutes les tailles.
Extra spécial de la vente
24.50

EXEMPLE
Vous pouvez obtenir ce qui suit ou toute autre marchandise de votre choix.
1 — CHAPEAU 5.95
1 — CHEMISE 3.50
1 — FOULARD 2.95
1 — Pre BAS 1.00
1 — CRAVATE 1.00
1 — MOUCHOIR .10
1 — EPINGLE à collet .50
TOTAL $15.00

Pour HOMMES...
GRATIS! $15.
de marchandise de votre choix avec l'achat d'un chic
COMPLET et d'un élégant PALETOT
-d'automne ou d'hiver pour hommes ou jeunes gens
● Haute confection ● Hyde Park ● Saville-Row ● Freedman ● Vaste choix ● Populaires tissus d'importation ● Tout laine ● Styles 2 ou 3 boutons ● Toutes les tailles.
PRIX DEPUIS $55. Chacun

FILLETTES
Manteaux garnis de fourrures
Choix de: bleu - vert ou brun
TRES SPECIAL
5 à 12 ans Depuis 12.95
12 à 14x ans Depuis 19.95

TEL: LA 2-3851
CHENOR Ltée
MAGASIN à RAYONS
3 est, St-Joseph — angle boulevard Langelier

Le débat

(Suite de la page 3)

tion s'impose si Montréal veut garder son titre de métropole du Canada.

M. Paul Earl

Le député libéral de Notre-Dame-de-Grâce parle tout d'abord de la pollution des eaux. Il rappelle qu'il y a deux ans, un projet de loi concernant la pollution des eaux a été voté à l'unanimité. Il s'agissait de créer une commission de cinq membres pour faire l'étude du problème. Les membres devaient s'appliquer à trouver les causes et la nature de la pollution des eaux, de même que les remèdes à apporter et les moyens à prendre pour prévenir pareille pollution. La commission devait se mettre à l'oeuvre sans retard, poursuivre ses travaux avec diligence et faire rapport dans un délai d'une année. Une somme de $100,000 était mise à sa disposition.

M. Earl insiste sur le fait qu'il est plus urgent que jamais de faire quelque chose pour prévenir la pollution des eaux. Des milliers d'hommes, de femmes et d'enfants, dit-il, continuent à se baigner dans les eaux où il est défendu de prendre leurs ébats.

Le député de Notre-Dame de Grâce déclare qu'en dépit des mesures qui devaient être prises, des baigneurs, certaines municipalités et certaines industries continuent à polluer les eaux, qui doivent être gardées propres. Il ajoute que le gouvernement n'a aucune raison pour n'avoir pas adopté des moyens de prévention.

A la session de 1956, dit-il, alors qu'on s'attendait à un rapport de la Commission, le gouvernement s'est contenté de demander un délai additionnel et de voter un nouveau montant de $50,000. Deux ans sont maintenant passés et rien n'a été fait pour prévenir la pollution des eaux. Par contre, l'Ontario a passé une loi analogue en même temps que Québec, et j'ai ici le rapport de la commission ontarienne pour 1956.

M. Earl note que la province d'Ontario a pris les devants et a déjà fait beaucoup pour l'assainissement des eaux. Dans la province de Québec, dit-il, nous en sommes toujours au simple stage de l'étude de la question.

M. Albert Dionne

Le député de Rimouski dit qu'il existe un problème qui mérite d'être mentionné, dans la région du Bas du Fleuve et particulièrement dans le comté qu'il représente. Il s'agit de l'entretien des chemins d'hiver.

M. Dionne précise qu'il est heureux que le discours du Trône en ait parlé mais il affirme qu'il pourrait y avoir des améliorations dans ce domaine. Le député ajoute que la route 10 est entretenue à 100 pour cent par le gouvernement mais qu'il existe d'autres routes moins importantes qui sont négligées.

Il note que dans une bonne partie de la province, un octroi de $125. du mille est accordé pour l'entretien des chemins d'hiver. Dans le Bas du Fleuve, les hivers sont plus durs qu'ailleurs et cet octroi ne représente, dans bien des cas, que 25 pour cent du coût. "Des routes, dit-il, ne sont pas améliorées sur toute leur longueur et c'est à peine si l'on peut y passer une charrue à neige".

D'après M. Dionne, les gens qui demeurent près des grandes routes bénéficient sans rien débourser de l'entretien exécuté par le gouvernement. Les autres ne profitent pas autant de la politique gouvernementale. Le député fait part d'une demande de l'U.C.C. qui veut que le gouvernement paie au moins 50 pour cent du coût du contrat avec minimum de $125. du mille. "Il est possible, ajoute-t-il, d'améliorer la politique d'aujourd'hui et de la rendre plus uniforme".

Parlant ensuite d'assurance-santé, M. Dionne soutient qu'à la suite du discours prononcé la veille par le premier ministre, il n'est pas possible d'espérer que le système préconisé par Ottawa soit mis en vigueur dans la province. Le député prétend que les juges de district devraient décider dans quelle proportion les comptes d'hôpitaux devraient être payés, soit par le malade, par le gouvernement et par les municipalités. Le député de comté n'est pas compétent dans ce domaine. "Dans son discours, remarque M. Dionne, le premier ministre nous demande de faire des suggestions. J'espère que celles-ci seront prises à bonne part".

En terminant, M. Dionne aborde brièvement le domaine des richesses naturelles. Il précise que la loi sur l'exportation des produits de nos forêts devrait être mieux appliquée dans le comté de Rimouski. Selon le député, une grande partie du bois de Rimouski est exportée au Nouveau-Brunswick. "Si cette loi existe et s'il est possible de l'appliquer, conclut M. Dionne, je serais heureux de la voir mettre à exécution".

M. Oswald Parent

Le député de Hull soumet que les employés du gouvernement provincial ne sont pas suffisamment payés et déclare qu'en moyenne, ils gagnent moins que les femmes de peine et les préposés à l'entretien, relevant du gouvernement fédéral.

M. Parent reproche au gouvernement de Québec de ne rien faire pour améliorer les communications entre Hull et la capitale fédérale et de ne pas assumer ses responsabilités relativement à la reconstruction du pont interprovincial. Selon lui, l'inertie du provincial est attribuable au fait qu'un libéral a été élu dans le comté de Hull aux élections générales de 1956.

M. Parent réclame la nomination d'un juge de la Cour du bien-être social, qui viendrait siéger à Hull et s'étonne que le ministère de la Voirie n'ait pas répondu aux demandes répétées que lui a faites le conseil de ville de Hull, concernant l'entretien de certaines routes provinciales, situées dans les limites de la cité. Il trouve inconcevable que certains propriétaires de terrains annexés à la ville de Hull doivent aller faire enregistrer leurs actes au bureau de Maniwaki, alors qu'il serait beaucoup plus commode pour eux d'aller à Hull.

M. Parent fait plusieurs autres revendications et aborde le problème de l'éducation. Il parle des malaises financiers des Commissions scolaires. Nous avons eu l'agréable surprise, dit-il, de recevoir un octroi de $680,000 pour couvrir le déficit accumulé par la Commission scolaire de Hull dans les trois dernières années. Mais nous avons encore bien d'autres problèmes. La Commission a été autorisée à construire deux nouvelles écoles, dont l'une est déjà en construction, ce qui nécessitera un déboursé de $1,300,000. Au 30 juin dernier, la dette consolidée de la Commission était de $2,932,000. Le taux de la taxe scolaire a monté d'un dollar au cours des quatre dernières années. Notre école secondaire est mal organisée et a dû, faute d'espace, refuser l'entrée d'une vingtaine d'élèves de l'extérieur. Je crois qu'il est urgent de construire à Hull une école secondaire régionale, qui pourrait servir en même temps pour les municipalités des environs qui n'ont pas le cours supérieurs.

L'hon. M. Prévost. — Etes-vous au courant du pourcentage de l'octroi accordé pour l'école en construction ?

M. Parent. — Le secrétaire provincial a dit l'an dernier qu'il ne se faisait pas de politique dans son département. Or, la lettre du ministre annonçant l'octroi de $680,000 pour couvrir le déficit des trois dernières années a été transmise au patroneux, bien qu'adressée au secrétaire de la Commission. Et le patroneux a transmis la nouvelle aux journaux avant même que le secrétaire ne soit au courant.

Voix à droite. — Quel est le pourcentage de l'octroi pour l'école en construction ?

M. Parent. — On a annoncé 85 pour cent. Mais on n'a pas dit en combien d'années l'octroi serait payé. Tant mieux si le gouvernement veut faire sa part, car la population a largement fait la sienne au cours des dernières années.

M. Prévost. — De 1944-45 à aujourd'hui, le gouvernement a versé à Hull $5,600,000 pour fins éducationnelles.

M. Parent. — On nous présente toujours ça comme des cadeaux de l'Union Nationale, alors que l'argent vient de la province.

Le député de Hull préconise la décentralisation des écoles normales de garçons. Il n'en existe aucune au nord de Montréal, dit-il, ce qui occasionne des déboursés considérables aux élèves qui veulent s'y rendre. On devrait prendre les moyens d'encourager davantage la formation d'instituteurs.

A la suite de la conférence fiscale qui aura lieu prochainement à Ottawa, afin de mieux répartir les sources de revenus entre le gouvernement fédéral et les provinces, poursuit M. Parent, il devrait y en avoir une autre dans le Québec pour mieux répartir les impôts entre le gouvernement provincial, les municipalités et les Commissions scolaires. Le problème n'est pas aussi compliqué qu'il ne paraît et l'Union des Municipalités, de même que la Fédération des Commissions scolaires, pourraient aider le gouvernement à le résoudre.

Le député de Hull aborde ensuite la question de l'observance de la Loi des Liqueurs.

Le gouvernement, dit-il, ne fait pas observer la loi d'une façon assez rigoureuse. Il préfère conserver un système de tolérance afin de le faire servir à la caisse électorale et au bénéfice de certains députés.

L'hon. M. Sauvé. — Je soulève un point d'ordre et je demande que le député soit forcé de retirer ses paroles.

Le président Tellier. — Il est indiscutable que le député n'a pas le droit de dire une chose semblable. C'est une attaque directe contre l'intégrité des députés. Je lui demande de retirer ses paroles.

M. Parent. — Je les retire. Disons plutôt qu'il s'agit d'organisateurs. La situation laisse grandement à désirer dans le coin que je représente. La Loi des Liqueurs est violée à tort et à travers. Une tolérance existe pour le dimanche et pour les heures de fermeture. On sert de la boisson à des mineurs. Et à part les débits clandestins, il y a dans la seule ville de Hull 72 épiciers licenciés, 20 tavernes, 6 grills, 1 café et 2 magasins de la Commission des Liqueurs, tout ça pour une population de 50,000 âmes. Je crois que les licences sont distribuées à des favoris du parti. On les accorde suivant les subventions qu'on désire recevoir.

M. Sauvé. — Point d'ordre. Le député de Hull a encore moins le droit que tout autre de porter atteinte aux membres de cette Chambre.

Le président. — Il y a des insinuations pires que des attaques directes. Car elles peuvent viser tout le monde indistinctement.

M. Parent. — Je n'ai pas l'intention d'attaquer personne. S'ils se sentent visés . . .

Voix à droite. — A l'ordre !

Le président. — Ce sont des insinuations que les règlements ne permettent pas. Si le député vise quelqu'un, qu'il le dise. Et s'il ne vise aucun membre de cette Chambre, qu'il le déclare franchement.

M. Parent. — Je ne vise pas les membres de cette Chambre.

Le député de Hull dit ensuite que trois hôteliers de Pointe-Gatineau vendent de la boisson le dimanche, bien que le solliciteur-général ait promis de faire enquête et de punir les coupables.

M. Rivard. — Dites-vous qu'il n'y a pas eu de poursuites ?

M. Parent. — Un hôtel a été condamné, mais les trois sont encore ouverts à l'année. Il y a eu des protestations des autorités religieuses.

Sur ce, le président avertit M. Parent que son temps est expiré.

M. J.-Emilien Lafrance

Le député libéral de Richmond déclare que le discours du Trône est une répétition des conférences de presse du vendredi et un signe du vieillissement de l'Union Nationale. Pourtant, dit-il, une foule de problèmes nouveaux nécessitent des formules nouvelles. En 1936, l'agriculture était aux prises avec des dettes. En 1957, elle a peine à écouler ses produits. On devrait pousser beaucoup plus loin les recherches scientifiques dans le domaine agricole. On s'en tient toujours au crédit agricole, à l'électrification rurale et au drainage des terres.

Parlant du problème constitutionnel, M. Lafrance dit qu'il n'est pas nouveau. Il se pose depuis 1867, déclare le député de Richmond et les difficultés ont toujours existé entre le provincial et le fédéral.

M. Lafrance ajoute avec une pointe d'humour qu'en entendant le discours du premier ministre, il a été tenté d'applaudir. Mais, poursuit-il, on ne juge pas un homme à ses paroles. On le juge à ses actes. L'autonomie est une question vitale. La souveraineté des provinces est une chose à laquelle nous tenons. Les régimes libéraux s'en sont toujours fait les champions. Si l'Union Nationale avait été à la place des libéraux de 1939 à 1945, elle aurait été dans l'obligation d'agir de la même manière.

Electoralisme

Le principal reproche qu'on peut adresser au gouvernement, dit le député, c'est de faire de l'électoralisme avec les plus importantes questions, avec l'autonomie provinciale, avec la race et la religion.

En matière d'autonomie, par exemple, il s'est contenté d'une attitude négative et chicanière. On ne lui reproche pas de croire à l'autonomie, mais on ne peut approuver l'usage qu'il fait de l'autonomie.

Quand aura-t-on, chez nos administrateurs, assez de vision pour donner à la province une politique pro-québecoise, pro-familiale et pro-corporatiste ?

On a fait grand état de la prospérité de la province, dit le député. Quand on parle de prospérité il ne faut pas oublier qu'elle inclut deux choses également importantes : des valeurs morales et des valeurs économiques. Evaluer la prospérité seulement en termes de cheminées d'usines et de tonnes de minéral c'est prendre une attitude indigne d'un véritable chrétien. La vraie richesse doit partir de l'homme, de la famille. Autrement, elle est stérile, ce n'est qu'un simulacre de progrès.

Richesse abandonnée

C'est indéniable, dit M. Lafrance, que la province de Québec est promise à un grand avenir industriel. Mais il faudrait que le gouvernement cesse de se gargariser de mots et mette cette richesse au service des citoyens du Québec. La vérité c'est que la presque totalité de l'industrie nous échappe. 90% de la production industrielle est aux mains d'étrangers. Non seulement nous ne bénéficions pas de cette production, mais nous ne détenons même pas les postes de commandes dans ces industries. Et, ce qui aggrave encore les choses, c'est que notre pauvre part d'industrie est presque entièrement concentrée dans l'industrie primaire, qui paie les salaires les plus bas, alors que l'industrie lourde nous échappe totalement. Nous continuons à tricoter de la laine et à tisser du coton, comme les nègres du sud des Etats-Unis, alors que les Américains s'enrichissent à même nos richesses naturelles.

M. Lafrance a accusé l'Union Nationale de s'être fait élire il y a vingt ans en promettant de nous redonner nos richesses et de mettre les trusts à la raison. Loin de tenir promesse on constate aujourd'hui que 100% de notre minéral de fer est ouvré aux Etats-Unis, de même que 97.3 p. 100 de notre amiante. Quant aux trusts, l'Union Nationale n'en a mâté aucun et nous a livrés au trust de l'acier.

Un service pour M. Claude Plamondon, samedi, le 23

On chantera samedi, le 23, à 9 h. 15, en l'église de Ste-Claire d'Assise, le service de M. Claude Plamondon, 26 ans, du 196, rue Berthiaume, qui s'est noyé accidentellement, tel qu'annoncé dans notre journal, dans la rivière Manicouagan, le 17 octobre dernier. Son corps n'a pas encore été repêché.



La victime était en excursion de chasse en compagnie d'un ami, M. René Rinfret, ingénieur-forestier, lorsque leur embarcation a chaviré. Ce dernier a réussi à atteindre la rive, malgré les eaux gonflées de la ivière, tandis que M. Plamondon coulait à pic.

Il laisse dans le deuil : son père, M. Gaudiose Plamondon; sa mère, Mme Cécile Bélanger; son frère, le Frère Jean-Claude, s.c., (Paul), des Frères du Sacré-Coeur et professeur à l'Académie St-Michel de Jonquière; ses soeurs, la R. Sr Pauline-Marie, s.s., (Pauline), des Servantes du Très St-Sacrement; la R. Sr Marie-des-Victoires, o.p., (Madeleine), des Soeurs Dominicaines de l'Enfant-Jésus; Mmes Alfred Paradis (Jacqueline), Yves Poulin (Pierrette), Guido Malnig (Denise), Mlles Françoise, Michèle et Lise; ses beaux-frères : MM. Alfred Paradis, Yves Poulin et Guido Malnig; sa nièce, Josée Poulin.

Mort de Madame J.-C. Parent

BEAUPORT. — (D. N. C.) — Mme Joseph-Charles Parent, née Georgianna Grenier, est décédée presque subitement, mardi après-midi, à sa résidence, 653, avenue Royale, Beauport.

Lui survivent, ses filles : Mme Charles Lebel (Irène), Mme William P. Vander Linden (Fleurette), Mme Gaston Blais (Julienne), Mlles Georgette et Lorraine Parent; son fils, Marc-Aurèle Parent; ses gendres : MM. Charles Lebel, William P. Vander Linden, Gaston Blais; ses frères: Arthur et Pamphile Grenier; ses soeurs : Mme Roméo Odesse (Alice), Mme John Tremblay (Albertine), Mlles Marguerite, Rose et Reine Grenier; beaux-frères et belles-soeurs : M. et Mme Victor Parent, M. Geo. Guillot, M. et Mme Roch Lord, Mme Ed-Cl. Parent, MM. Roméo Odesse et John Tremblay; ses petits-enfants : Louise Vander Linden; Claire, Denis, Claude et Céline Lebel, Arlette et Hélène Blais. Plusieurs neveux et nièces, dont le R. P. Charles-Aimé Guillot, m.s.c., RR. SS. St-Jean-du-Crucifix et Marthe-de-Béthanie, des Soeurs du Perpétuel-Secours.

La dépouille est exposée à la résidence de la défunte.

Les funérailles auront lieu samedi matin à 9 h., en l'église de Beauport et l'inhumation au cimetière de Beauport.

Pour nous sauver, nous devons adorer Dieu par la foi, l'espérance et la charité, c'est-à-dire, nous devons croire en lui, espérer en lui et l'aimer de tout notre coeur

Pèlerinage Assomptioniste à LOURDES

POUR L'OUVERTURE DE L'ANNEE JUBILAIRE

Sous la Direction des Pères Assomptionistes

Triduum et dédicace de la nouvelle basilique de Saint Pie X, le 11 février, 1958.

ROME – NICE – PARIS

Via Air-France: du 8 au 21 février, **$696.00** tous frais compris.

ASSOCIATION NOTRE-DAME-DE-SALUT

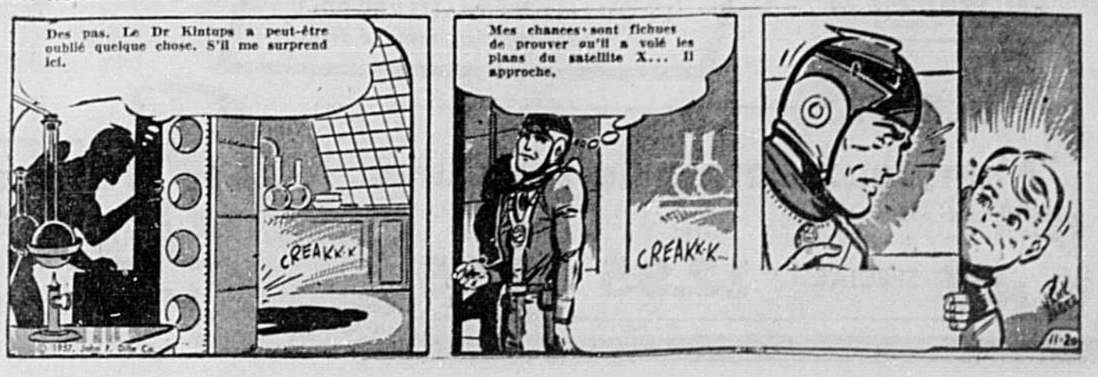
CASIER POSTAL 222, Haute-Ville, QUEBEC, P.Q.



SMOKEY 128 par WES WOOD



BUCK ROGERS AU 25e SIECLE 2968 par Bob Barton et Murphy Anderson



On n'insiste pas assez sur l'enseignement scientifique

New-York. — (P.A.) — Des milliers de jeunes gens doués pour les sciences s'arrêtent à moitié chemin et ne deviennent jamais des savants.

Un homme de science doit être intelligent, avoir fait des études spécialisées — des années de formation rigoureuse — et manifester un intérêt réel pour son travail.

Mais plusieurs intelligences brillantes s'éloignent de la science. Les éducateurs et les savants expliquent ce phénomène par plusieurs raisons.

Diverses raisons

On n'insiste pas assez sur l'enseignement scientifique et mathématique dans les écoles. On ne commence pas assez tôt et on ne ne le fait pas assez bien.

Les mathématiques constituent la pierre angulaire de la science, mais plusieurs jeunes les ont en horreur. L'arithmétique est souvent enseignée d'une façon monotone. Les enfants passent des heures sur des problèmes d'intérêt composé — dont ils n'auront jamais besoin plus tard. On prend rarement le temps de leur présenter cette matière du programme d'une façon intéressante.

"N'importe quel bon étudiant peut être rebuté par la mémorisation, par les formules et les méthodes routinières qui constituent la base de l'enseignement des sciences de nos jours", dit le docteur R. W. Lefler, professeur de physique et de pédagogie à l'Université Purdue.

D'après une enquête de cette institution, beaucoup d'adolescents considèrent les savants comme des êtres à cheveux longs ou vieux jeu, incapables de mener une existence normale et de profiter de la vie.

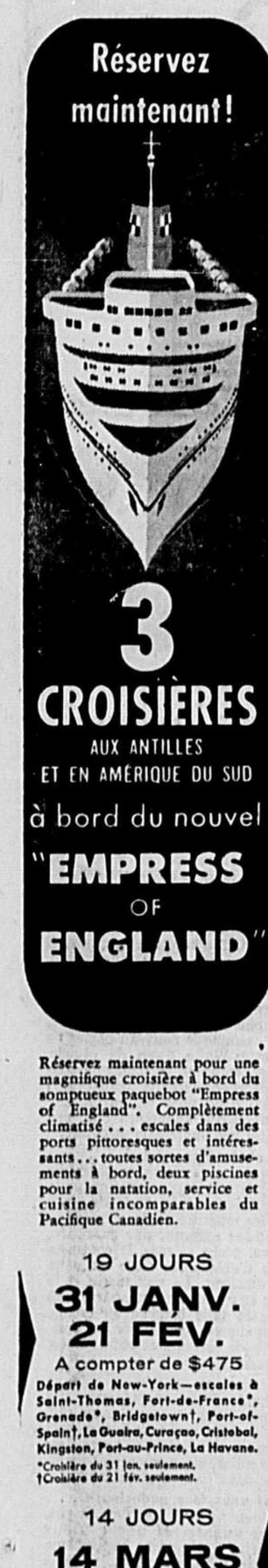
Un grand nombre d'étudiants n'étudient pas les sciences parce qu'ils trouvent cela trop difficile ou parce qu'ils considèrent que c'est là un domaine réservé à des étudiants vieux jeu. Si l'envie leur prend de faire une carrière scientifique, une fois qu'ils sont à l'université, ils se rendent compte qu'il leur faudrait revenir en arrière pour reprendre le temps perdu. Ils se contentent donc d'autre chose.

Le côté rgent

Souvent les étudiants ne vont pas vers la science parce qu'il y a plus d'argent à gagner comme vendeur, publiciste, médecin, homme d'affaires, etc.

Certains savants gagnent d'excellents salaires. D'autres sont scandaleusement mal payés, particullèrement dans l'enseignement et la recherche pure et dans la mesure où ils contribuent au bien-être et au progrès de l'humanité.

Pour la plupart des savants, l'argent n'est pas la seule rémunération. Evidemment, ils apprécieraient des meilleurs salaires. Mais le fait de faire ce qu'ils aiment, d'effectuer un travail créateur constitue en soi-même une rémunération.



Réservez maintenant pour une magnifique croisière à bord du somptueux paquebot "Empress of England". Complètement climatisé . . . escales dans des ports pittoresques et intéressants . . . toutes sortes d'amusements à bord, deux piscines pour la natation, service et cuisine incomparables du Pacifique Canadien.

19 JOURS
31 JANV.
21 FÉV.
A compter de $475
Départ de New-York—escales à Saint-Thomas, Fort-de-France*, Grenade*, Bridgetown†, Port-of-Spain†, La Guaira, Curaçao, Cristobal, Kingston, Port-au-Prince, La Havane.
*Croisière du 31 jan. seulement.
†Croisière du 21 fév. seulement.

14 JOURS
14 MARS
A compter de $350
Départ de New-York—escales à Saint-Thomas, La Guaira, Curaçao, Cristobal, La Havane.



Renseignements complets de votre agent de voyages, de tout bureau du Pacifique Canadien ou de:
L. P. ST-HILAIRE
Services Maritimes, Pacifique Canadien
Gare du Palais, Québec, P.Q.
Tél.: 2-1306 ou 4-5266
Pacifique Canadien

L'hiver à l'O.T.J.

L'Oeuvre des Terrains de Jeux de Québec inc. remet à partir d'aujourd'hui une carte d'abonnement gratuite, qui permet l'accès à toutes les patinoires de l'Oeuvre pendant la prochaine saison hivernale, à tous ses gardiens et gardiennes qui se sont dévoués bénévolement sur les treize terrains de jeux de Québec au cours de l'été 1957. Tous ces jeunes devront se présenter au bureau central de l'O.T.J. au Parc Victoria entre 9 hres a. m. et midi et entre 2 hres p.m. et 5 hres p.m. tous les jours de la semaine excepté le samedi de 9 hresa.m. à midi seulement. Ils devront se présenter avec une carte d'identification et une photo personnelle.

Le grand public peut bénéficier aussi d'une carte d'abonnement pour la saison d'hiver, moyennant une légère contribution.

Par décision du Conseil dAdministration de l'O.T.J. les étudiants jouiront, encore cette année, d'un tarif réduit pour l'abonnement saisonnier.

Cette carte d'abonnement a le grand avantage d'admettre les fervents du patin à tous les soirs de la semaine, dimanche excepté, sur les douze patinoires de l'Oeuvre : Victoria, Ferland, Dollard, Bardy, Marguerite-Bourgeoys, Iberville, Cartier-Brébeuf, Esplanade, Les Plaines, St-Mathieu, Notre-Dame-des-Victoires et Belvedère.

L'O.T.J. se prépare aussi à accueillir des milliers de jeunes qui s'inscriront dans les nombreux clubs de hockey de l'Oeuvre. Déjà les services d'une dizaine de moniteurs qualifiés ont été réservés afin d'assurer une bonne organisation. Bientôt tous les jeunes québecois désireux de faire partie de ligues de hockey bien organisées seront invités à s'inscrire dans ces clubs et ce gratuitement.

Il menace de barricader la route...

Montpelier, Vermont. — (P.A.) — Le procureur général Frederick M. Reed, du Vermont, a exprimé la confiance que M. Paul Di Paolo, de Montréal, ne barricadera pas une autre fois la route américaine No 105a.

M. Di Paolo soutient que la route empiète, sur la ferme qu'il possède, non loin de Sutton, dans le Québec, et a laissé entendre ces jours-ci qu'il érigerait une barricade, comme il l'avait fait une fois, en septembre.

M. Reed, qui venait d'accomplir un voyage à Québec afin de vérifier certains registres, a déclaré que le Vermont est prêt à faire la lutte totale devant les tribunaux québecois dans le but de protéger sa route.

La Commission de la frontière internationale a reconnu que la route en question passe en territoire canadien sur une longueur d'environ 600 pieds. M. Reed, toutefois, soutient que les gens du Vermont l'emploient depuis plus d'un siècle et que le droit de passage s'en trouve établi.

On dénonce la démission du conseiller Vachon

MONTREAL. (P.C.) — La Société des Hommes d'affaires de l'Est de Montréal a publié, mardi soir, un communiqué dans lequel elle dénonce en termes vigoureux la démission du conseiller municipal Valère Vachon, et réclame que son successeur soit choisi parmi les candidats du même quartier, c'est-à-dire le quartier No. 10.

Notant qu'elle compte M. Vachon parmi ses membres, la Société rappelle que ce dernier a avoué, deux jours à peine après son élection, qu'il avait commis trois infractions aux règlements électoraux de la ville.

Rustic Art Shop

GRANDE VENTE

"ABANDON DES AFFAIRES"

$35,000.00 DE STOCK

comprenant des Sous-vêtements pour dames et messieurs, des Gilets de laine, des Nappes de fabrication domestique et étrangère, de la Verrerie, de l'Argenterie, de la Bijouterie, de la Poterie ainsi qu'une infinité de Bibelots de tous genres.

AINSI QUE FIXTURES DE MAGASIN ET ARTICLES D'AMEUBLEMENT

NAPPES en rayonne rouge, vert, jaune, bleu, etc.. Grandeurs de 50 x 50. 2 NAPPES $1.00

NAPPES de jolies nappes avec fond pastel et large bordure multicolore, dans de très jolies boites — Gr.: de 50 x 66. **La nappe et 6 serviettes** $2.59

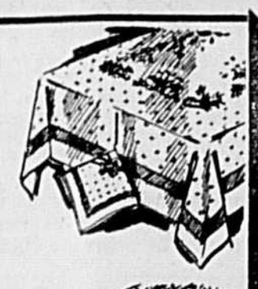
NAPPES de fantaisie, modèle damassée aux teintes pastelles et blanches. Gr.: 50 x 66 en spécial pour cette vente (60 x 90 $3.59) $2.59

NAPPES imprimées de motifs ayant attrait à NOEL, gr.: 52 x 52, une quantité limitée seulement, val. de $3.30. .... . $1.99

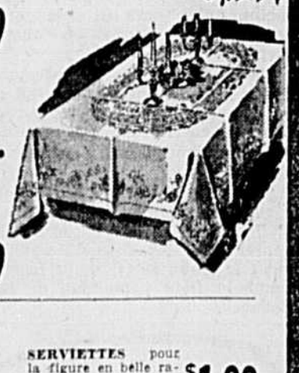
NAPPES "SOUVENIR". De très jolies nappes "Souvenir du Canada" pour donner en cadeau à NOEL à des amis étrangers, val. de $2.95. **Durant cette vente** $1.99

NAPPES aux "points de Venise" blanches de 4 verges. Une très riche valeur de $175, ayant 12 SERVIETTES. **Pour cette vente** .... $99.

NAPPES de toile rouge pour NOEL en pûre et très belle toile, d'importation, 2 VERGES de long, couleur totalement unie, se vendant habituellement $8.99 . $5.99









SERVIETTES pour la figure en belle ratine, teintes des plus solides de 14 x 24. 3 SERVIETTES pr $1.00

DEBARBOUILLETTES aux nuances pastelles, 8 pour **BOBINES DE FIL** en paquet de 36, très bonne qualité, 36 pr $1.00

COUVRE-LIT

genre tissé, teintes variées et modèles multicolores, grandeur pour un lit double **CHACUN** $3.99





COUVERTES de flanellette pour un lit double, une très bonne qualité, épaisses et douces, **chacune** $2.99

MOUCHOIRS de haute fantaisie, broderie MADERE, en belle toile "Irlandaise", travail très soigné à la main. Plus de 25 modèles à choisir .... .50

TAIES d'oreillers pour votre petit bébé ou à offrir comme cadeau durant les FETES, broderie à la main. Val. de $1.59 ch. $1.00

ECHARPES (stoles), tissage de très fine laine, garniture de fils argentés, différents modèles de fantaisie avec frange. Tissées à la main, de belles teintes pastelles ainsi que blanc et noire. Gr.: 80" x 22", une val. de $6.90 pour $3.90

MOUCHOIRS de fantaisie pour vos enfants, une aubaine exceptionnelle seulement 6 pour $1.00

PASSE MONTAGNE en belle laine, très chaud, chacun .... .25





PYJAMAS pour fillettes, en très belle soie, rayonne avec motifs floraux, broderie de couleur, un genre japonais. Teintes de rose, jaune, bleu, rouge vif. Une val. de $4.50 pour 6 à 12 ans. Exceptionnellement ...,. $2.00

SERVIETTES d'invités en 4 couleurs, très belle toile d'Irlande. Broderie à la main et ourlées de même. En blanc, bleu, vert et pêche. Les 2 SERVIETTES $1.00

TAIES D'ORBILLERS brodées. De très jolis motifs floraux, bordure blanche et autres modèles en couleurs. Ces taies sont lavées et prêtes à servir. Venez constater la qualité au toucher. CHACUNE .... .88

LAINE FALCONE pour tricoter en 4 lls, approximativement de 2 lbs à 2½ lbs. Valant régulièrement le cône $6.00. Pour cette vente de débarras, LE CONE .. $2.00

TISSU DE TWEED. Un très joli lot, d'importation Ecossaise, matériel uni et de fantaisie, en différentes couleurs, très joli pour la confection de manteaux et costumes. Se vendant à la verge. En très spécial à ½ PRIX $1.00

1200 PAIRES DE GANTS et mitaines pour dames et fillettes, 100% laine avec de jolis motifs brodés, et perlés. De chics fantaisies. Val. rég. de $1.95 spécial la paire $1.00

"TOUTE VENTE EST FINALE"

Par suite de circonstances incontrôlables, nous sommes forcés d'abandonner notre commerce. NOUS LIQUIDONS DONC LE TOUT AU "PRIX COUTANT" ET MEME AU-DESSOUS, POUR VENTE RAPIDE!

NOTRE MAGASIN REGORGE DE JOLIS CADEAUX POUR LES FETES! PROFITEZ DE CETTE VENTE! PAYEZ-LES A MOITIE PRIX CETTE ANNEE!

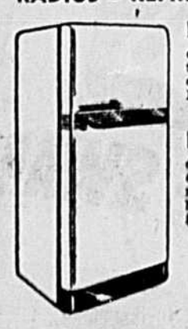
Commençant
DEMAIN MATIN A 9H.

Grand Merci!

Nous tenons à profiter de la circonstance pour remercier de tout coeur tous ceux et celles qui ont bien voulu nous encourager dans le passé et les assurer que nous garderons le meilleur souvenir de ces bonnes relations.



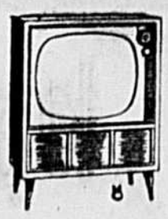
APPAREILS ELECTRIQUES — TV
RADIOS - REFRIGERATEURS USAGEES - ETC.



REFRIGERATEUR de marque "G-E", avec tablettes tournantes, 12 pi. cu. une val. de plus de $300. Parfait état à sacrifier .. $150.

PIANO de marque "Willis" en parfait état, très moderne, très beau bois, une valeur de $1,595. Dernier prix $600.





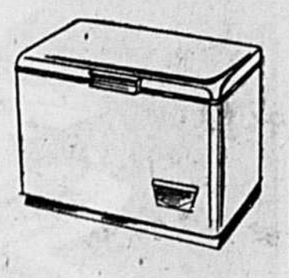
TELEVISEUR de marque "G-E", très joli modèle console, avec écran de 21" aluminisé, en très bon état, val. de $385. COMPTANT $150.

TELEVISEUR de marque "Marconi", modèle de table sur base spéciale, écran aluminisé de 21", une val. de plus de $300. COMPTANT $150.

UN REFRIGERATEUR "COOLER" pour maintenir au froid bouteilles de liqueurs. En parfaite condition. De grande dimension $50.

ETAGERE

Vraiment pratique pour un magasin; une étagère à démonstration montée solidement sur bois, faite de verrres taillés à 7 étages. Chaque étage ayant triple support, pouvant contenir au minimum 350 PIECES DE BIMBELOTERIE, ou DE TASSES et PETITES PORCELAINES. Seulement .... $100.



Comme toutes ces marchandises s'enlèveront rapidement à ces bas prix, nous suggérons aux personnes intéressées de ne pas tarder à venir, afin de profiter d'un meilleur choix! Un personnel compétent et nombreux est à votre disposition pour vous servir rapidement.

Rustic Art Shop

9 rue Buade
Tél.: LA 2-2247

VERRERIE - POTERIE - BIBELOTS
ARTICLES RELIGIEUX - SOUVENIRS
ARGENTERIE

SERVICE A THE
Une argenterie "Sheffield" comprenant 4 pièces, théière, à thé, à café, sucrier et pot à lait. Un cadeau inestimable d'une valeur de $160.00 — A SACRIFIER pour SEULEMENT $39.



PLATS A HORS-D'OEUVRES tournants, une très belle pièce, en céramique de couleur, montée sur une base de cuivre tournante. Val. de $3.50. Un merveilleux cadeau pour les fêtes $1.00

SUPPORT FLORAL en fer forgé de couleurs. Différentes formes, joli vase accroché à-même. Un très joli support pour vos fleurs d'intérieur. Chacun .... .59

VAL. DE $160.00

POUR LE COCKTAIL Un jeu de 6 pièces, très chic, pouvant servir à la préparation de vos cocktails. Convient parfaitement pour un bar. Une val. de $8.50 $3.99



CHANDELIERS de métal cuivré, modèles décoratifs de différentes couleurs. Très joli fer forgé. Une val. de $3.95 — LA PAIRE $1.59

SERVICE A DEPECER — Fourchette à gigot ou à rôti, munie de 2 longs pics en acier, manche en bois. Valeur de $1.95 .... $1.00

PLANCHE de bonne dimension avec pointe pour maintenir le gigot. Une très belle valeur des plus utiles. Rég.: $1.50 .... $1.00

SERVICE A SALADE Une très belle originalité, faite en Italie, comprenant dans un joli panier de petites bouteilles à condiments en forme de "KIANTI". Très pratique $1.59



PEINTURES — De frais paysages à l'huile du peintre J. An Ménard, dans un bel encadrement. $2.99

GRANDES ASSIETTES de marque anglaise, avec large bordure de couleur. Un très beau bouquet de fleurs au centre. En rose, bleu, vert et jaune. $1.00

BIJOUTERIE DE COSTUMES EPINGLES et BOUCLES D'OREILLES en belle marcassite française, certaines valant jusqu'à $20.00. Pour : les boucles ou l'épingle $3.00



BIBELOTS de très jolis modèles d'importation, allemagne, France, Japon, Angleterre, Bavière, comprenant articles religieux, Statuettes, cendriers, et fantaisies ½ PRIX

VAISSELLE anglaise, un très bel assortiment pour usages courants, à des prix très réduits. Venez constater par vous-mêmes de ces spéciaux.

VAISSELLE — SERVICE A DINER — Un très beau service pour 8 personnes, comprenant 52 pièces, teinte grise faite de motifs floraux, ornementation d'une fleur de couleur. Vaisselle de haute qualité, très résistante et très épaisse. Se vend régulièrement $24.50. Pour seulement durant le temps de cette vente formidable $12.25



HORLOGES "COU COU" Chantant de la forêt noire, fait de beau bois, très solide, sculpture à la main. Mécanisme précis, différents format. Le cou cou chante aux heures et demies heures. Durant cette vente offerts A PRIX REDUITS

TASSES ET SOUCOUPES, très belle porcelaine anglaise, faite par la maison "Anysley" des valeurs de $7.50, $10.00 et $12.50. REDUCTION DE 33⅓%

ARTICLES DE BUREAU

Très bel ensemble en métal cuivré et ciselé, comprenant : le porte-plume, la plume, le bloc-notes avec le croyon aimanté, ainsi que la boîte à cigarettes

Le porte-plume et la plume :	Le bloc-notes et crayon :	La boîte à cigarettes :
$2.99	$2.99	$2.99

500 STYLOS DE MARQUE ALLEMANDE très belle qualité, plume fine ou large, réservoir transparent genre "Oeil magique", de longue durée et résistant. Une val. de $3.15 seulement .99

POUR VOUS, MESSIEURS



GILETS DE LAINE de marque "Lansean" avec manches longues ou courtes, genre Dolman. Val. de $9.95, gr.: 38 et 40 $5.00

TABLIERS BAR-B-Q. très jolis pour NOEL, en très bonne toile, avec dessins humoristiques de couleurs, en spécial ... $1.50

MOUCHOIRS pour messieurs en blanc, 8 POUR $1.00

CHEMISES genre T-Shirt, en coton très soyeux, coloris de bleu, jaune et blanc. 3 POUR $1.00

CHEMISES DE SPORT avec collet et manches courtes, boutonnées par 2 boutons. Motifs rayés, différentes, assorties. 2 POUR $1.00

GILETS sans manches en véritable poil de chameau, couleur naturelle. Importation d'Ecosse. Grs : de 38 à 40, val. de $10.00 — CHACUN $5.00

Le Service social de Portneuf a aidé 405 cas au cours de l'année

Un rapport annuel présenté le 18 novembre à l'assemblée générale du Service social de Portneuf, a permis à Mlle Yolande Boissinot, directrice de cet organisme de bienfaisance, d'affirmer que "l'alcoolisme, à lui seul, constitue un mal très répandu dans le comté, dont les répercussions chez les individus et les familles sont incalculables".

"C'est là un problème communautaire devant lequel tous les chefs religieux et laïcs ne peuvent rester indifférents et devant lequel aussi une agence de service social se reconnait une réelle responsabilité", a commenté Mlle Boissinot.

Le Service social de Portneuf, qui compte déjà plus de trois ans d'activité, a aidé 405 cas au cours de l'année, comparativement à 302 au cours de l'an dernier et 116 lors de la première année.

Les cas ainsi secourus avaient trait à la mésentente conjugale, à la mésentente familiale, à l'éducation déficiente des enfants, à des difficultés dues à des facteurs de personnalité ou de comportement, à des difficultés dues à l'alcoolisme, à des difficultés rencontrées à l'école, au travail et ailleurs, à la maladie ou à l'infirmité physique, à la maladie mentale, à l'exiguité, l'insalubrité ou le défaut de logement et à des difficultés dues au chômage, à l'insuffisance de revenu, à la vieillesse, à l'abandon et à d'autres causes.

Le Service social de Portneuf compte, parmi ses clients, un certain nombre de familles affaiblies par la désertion du père ou de la mère, par la désunion, par la maladie et par la présence au foyer d'enfants difficiles ou retardés.

En l'occurence, afin de soustraire les enfants à un milieu difficile, l'agence de service social de Portneuf a eu recours au placement en foyers nourriciers et en institutions : 43 enfants, provenant de 14 familles, ont été placés en foyers nourriciers et 34 enfants, provenant ode 21 familles, ont été placés en institutions, ce qui constitue un total de 77 enfants.

L'agence de service social du comté de Portneuf a distribué cette année : 91 allocations d'assistance publique à des adultes provenant de 76 familles, et 137 allocations à des enfants provenant de 88 familles.

C'est là, en résumé, ce qui ressort du rapport annuel du Service social de Portneuf pour l'année 1956-1957.

Prenant la parole à la faveur de cette assemblée. M. Paul-Sylvain Tessier, président, a affirmé que la vie sociale a évolué depuis plusieurs années. Les obligations sociales d'aujourd'hui diffèrent de celles d'autrefois. L'assistance sociale s'exerce autrement. La charité s'organise différemment. Tout se transforme avec la vie moderne.

Il faut prendre conscience de ces transformations, y adapter nos vies. Il faut en particulier savoir utiliser les techniques modernes pour le soulagement de la misère qui nous entoure. En effet, en dépit de toutes les inventions, la pauvreté, la misère et les inquiétudes n'ont pas disparu. Pour soulager notre société de ces maux, les méthodes antiques ne suffisent plus. Il faut prendre de nouveaux moyens, tels ceux que nous apportent les services sociaux, a fait remarquer M. Tessier.

Enfin, M. Claude Morin, maître en économique et en service social, a fait savoir à l'assemblée que le comté de Portneuf était, depuis le mois d'août dernier, l'objet d'une enquête sociale. Cette enquête a pour but d'établir un inventaire des problèmes sociaux du comté de Portneuf et des ressources communautaires aptes à les régler et aussi à fournir au Conseil des Oeuvres des indications utiles au travail de planisme et de coordination qu'il doit accomplir dans cette région.

M. l'abbé Jean-Baptiste Tremblay, curé est vice-président de cet organisme. Mme Guy Belleau en est la vice-présidente, cependant que M. Louis-Nazaire Champagne, agronome, en est le secrétaire-trésorier.

Le conseiller technique et moral est le R. P. Gilles-Marie- Bélanger. Me Marguerite Choquette, avocat, est conseiller juridique.

Petits porteurs de la Beauce à notre journal



● Trois jeunes petits porteurs de notre journal: Jean-Yves Veilleux, St-Victor, Jacques Audet, Lambton et Charline Laurendeau, de St-Victor, se sont particulièrement intéressés aux différentes opérations relatives à la publication d'un quotidien. Mlle Cécile Larose, du département de la Circulation, section des adresses, leur explique le genre de travail qu'elle et ses compagnes accomplissent, chaque jour. Ces trois jeunes porteurs sont ici en compagnie de M. Raymond Gendron, représentant de district pour notre journal. M. Gendron était aussi accompagné de son épouse. Ce voyage à Québec couronnait pour ces petits porteurs de la Beauce un concours d'abonnement. (Photo "L'Action Catholique", Roger Bédard).

Les tisserands réclament une meilleure protection tarifaire

Ottawa. — (P.C.) — Dans des mémoires soumis mardi à la Commission canadienne des tarifs, les syndicats des tisserands du Canada ont joint leur voix à celle de l'industrie des lainages vestimentaires et réclamé une plus grande protection tarifaire à l'endroit des étoffes d'importation.

Les tarifs présentement en vigueur placent l'avenir de l'industrie canadienne des lainages "dans les mains des fabricants étrangers", affirme notamment le Syndicat des tisserands unis d'Amérique, qui est affilié au Congrès du Travail du Canada.

"Les tisserands en lainage ordinaires et en lainages peignés ont été spécialement touchés par le fléchissement de la position de l'industrie locale sur le marché intérieur et par les changements techniques survenus au sein de cette industrie", ajoute le mémoire.

Les petites villes

Durant les 10 dernières années, est-il précisé, le nombre des employés des laineries canadiennes a décru, passant de 17,246 à 11,373. Les répercussions de cette baisse se sont fait sentir particulièrement dans les petites villes dont les filatures sont souvent l'unique raison d'exister.

Le syndicat blâme partiellement pour cet état de choses l'accroissement des importations d'étoffes laineuses de Grande-Bretagne et, encore plus, d'Italie.

Tout comme l'industrie l'avait elle-même fait dans le mémoire qu'elle a présenté à la Commission lundi, le syndicat a réclamé la disparition des tarifs préférentiels accordés à la Grande-Bretagne, tarifs qui sont de 50 cents la livre au plus. Elle souhaite de plus que les tarifs aient pour assiette non plus le poids, mais la longueur, étant donné que les étoffes modernes acquièrent de plus en plus de légèreté.

Echelle proposée

Des réclamations semblables ont été faites par le Syndicat des ouvriers unis du textile du Conseil américain du Canada, affilié également au CTC. Ce groupe a invité la Commission des tarifs à recommander au gouvernement l'institution de deux échelles de tarifs comme moyen de conserver à l'industrie canadienne des lainages vestimentaires 65 pour cent de l'ensemble du marché canadien.

Cycliste blessé

Un jeune cycliste de Valcartier a subi des blessures, hier soir, lorsqu'une auto a heurté le vélo qu'il montait. Il s'agit de Roch Michaud, 11 ans, fils de M. Réginald Michaud. L'adolescent a été atteint à la tête. On l'a hospitalisé à l'Enfant-Jésus, après qu'il eut reçu les premiers soins du Dr Emilien Sirois, de Loretteville.

L'avocat devra donner des explications complètes

TORONTO, (P.C.) — La Law Society of Upper Canada a donné ordre à M. Lewis Duncan, un avocat de Toronto, de "fournir des explications complètes" sur les raisons de son geste de lundi dernier devant la Cour suprême du Canada alors qu'il a demandé le désistement du juge Charles Locke dans une cause où il représente l'une des parties.

Cette requête est sans précédent dans les annales de la Cour suprême. Après un bref ajournement, le juge en chef Patrick Kerwin avait alors déclaré que "vu qu'aucune raison n'a été invoquée à l'appui de cette demande, la Cour propose de poursuivre les procédures".

Par la suite, le juge Locke avait fait une déclaration sur le banc et s'était retiré de la cause.

M. Duncan n'avait pas motivé sa motion et avait par la suite refusé de donner de plus amples détails aux journalistes qui lui en faisaient la demande.

Hier, M. C. F. H. Carson, trésorier de la Law Society ,transmettait la communication suivante :

"La Law Society a demandé à M. Duncan de fournir des explications complètes sur l'incident survenu devant la Cour suprême du Canada lundi dernier".

Le juge Locke

Le juge Locke a fait la déclaration suivante dans l'enceinte du tribunal :

"Je ne vous connais pas, M. Duncan. Je ne vous ai jamais rencontré de ma vie. Je n'ai aucun préjugé à votre endroit. Je ne connais rien de la cause que nous sommes sur le point d'entendre. Mais comme vous avez décidé d'adopter cette attitude, je refuse d'entendre la cause".

Immédiatement après son départ, c'est le juge Abbott qui l'a remplacé sur le banc.

M. Duncan était à formuler son argumentation dans l'appel de Mme Kathleen Lahay, qui prétend avoir droit à la totalité des biens de feu le Dr William Eli Brown, d'Orillia, dont l'avoir se chiffre à $39,000.

Sa demande est cependant contestée par Mme May Adelene Brown, la troisième femme du médecin, qui l'avait épousée huit mois avant son décès en 1955. En vertu d'un testament datant de quelques jours après leur mariage, elle hérite des deux tiers des biens résiduaires.

Un précédent

C'était la première fois dans les 82 années d'existence de ce tribunal supérieur qu'un juge quittait le banc sur une motion semblable.

M. Duncan a déclaré devant le tribunal qu'il faisait cette motion parce que "l'administration de la justice au sens qu'il l'entend "ne pouvait être servie adéquatement avec la présence du juge Locke comme président du tribunal.

L'avocat-conseil de M. Duncan, M. Walter Williston, de Toronto, a déclaré qu'il se désolidarisait de son collègue sur cette motion.

A Ottawa, la Cour suprême du Canada a pris en délibéré la cause, dont l'audition, commencée lundi, a été marquée par un fait sans précédent dans toute l'histoire de ce tribunal.

Roger Lemelin dit qu'il n'a pas à défendre son oeuvre

M. Roger Lemelin, auteur de l'émission télévisée "La Famille Plouffe", s'est dit d'avis hier qu'aucun politicien ne devrait pouvoir dicter à un écrivain canadien ce qu'il doit ou ne doit pas écrire.

Commentant l'intervention aux Communes de M. Raoul Poulin, député indépendant de la Beauce, le romancier québecois a déclaré qu'il n'a pas à défendre son oeuvre ':parce qu'elle parle d'elle-même".

M. Poulin avait soutenu mardi soir en Chambre que certains épisodes du programme contiennent des passages parfois immoraux et même dégradants.

"C'est une pitié, a dit M. Lemelin, qu'un écrivain doive entendre des observations aussi ineptes".

Le Dr Poulin avait notamment déploré le comportement d'un certain personnage du télé-roman, l'oncle Gédéon, qui malgré son âfe avancé aime à regarder une jolie fille.

"J'espère, a dit M. Poulin en parlant de l'auteur des Plouffe, qu'il n'amènera pas le public à penser que les scènes... expriment le mode de vie de la belle, bonne et fière population de la Beauce".



L'aviation américaine avait été avisée du lancement des satellites soviétiques

Nouvelle-Orléans. — (P.A.) — Un membre du Congrès a affirmé, hier, que l'aviation américaine avait été informée plusieurs mois à l'avance du projet de lancement de satellites par les Soviets mais que la population américaine n'a pas été avertie.

Le représentant John E. Moss, démocrate de la Californie, a déclaré que M. Robert Cutler, conseiller en sécurité nationale du président Eisenhower, a imposé le secret sur les déficiences du programme de recherches des Etats-Unis jusqu'à ce que le Spoutnik ait été projeté dans le ciel.

M. Moss, président d'un sous-comité de la Chambre sur les méthodes fédérales de renseignement, a dit qu'il faut mettre fin à ce genre de politique qui ignore le public.

Le point de vue de M. Moss a été critiqué par le directeur des renseignements du secrétariat de la Défense, le secrétaire-adjoint Murray Snyder. Ce dernier a déclaré que M. Moss croit apparemment que les autorités de la défense consacrent leurs temps à ériger un rideau de paperasses autour de l'activité militaire.

MM. Moss et Snyder ont fait ces commentaires dans des discours préparés à l'avance, à l'intention de la réunion annuelle de l'Association des gérants de rédaction de la Presse Associée. La conférence se terminera samedi.

Fête de charité de la Sainte-Catherine

Une "fête de charité de la Sainte-Catherine" au profit du Montmartre Canadien, 1679, Chemin St-Louis, à Sillery, aura lieu lundi, le 25 novembre. De 3 à 5 heures de l'après-midi, se placera un thé-concert. En même temps sera tenue une grande vente de charité qui se continuera jusqu'à 8 heures. La partie de cartes annuelle de la Sainte-Catherine commencera à 8 h. 30 et permettra aux participants de gagner des prix intéressants. La réunion se tiendra au couvent de St-Charles-Garnier, sur la rue Maxfield.

Fête à quatre députés au Club Renaissance

Les quatre nouveaux députés de l'Union nationale qui se sont fait élire, lors des élections complémentaires du 18 septembre, étaient, hier soir, les hôtes du club Renaissance de Québec. Le président du Club, M. Paul Godbout, a souhaité la bienvenue aux quatre députés et leur a transmis les félicitations des membres et des administrateurs. Les hôtes de cette réception étaient le Dr J.-E. Fortin, député de Mégantic, M. Joseph-Maurice Laberge, député de Châteauguay, M. Loyola Schmidt, député de Vaudreuil-Soulanges, et M. Claude-Gilles Gosselin, député de Compton. Plusieurs ministres et députés de l'Union nationale ont assisté à la démonstration, notamment l'hon. Yves Prévost, secrétaire de la province, l'hon. John-S. Bourque, ministre des Terres et Forêts et des Ressources hydrauliques, et l'hon. Albiny Paquette, ministre de la Santé.

Destination inconnue

Montréal. — (P.C.) — Cinq navires de la Société des Paquebots nationaux service des Antilles, dont l'Immatriculation a été transférée récemment du Canada à Trinidad, ont quitté Montréal. On n'a pas révélé immédiatement leur destination.

Les navires, immobilisés par la grève depuis juin dernier, ont pris la mer la nuit dernière, descendant le St-Laurent.

Trois autres navires de la même compagnie sont immobilisés dans des ports des Maritimes.

La grève a été déclenchée par l'Union internationale des gens de mer CTC pour appuyer ses demandes d'augmentation de salaire. Il y a deux semaines, la compagnie annonça que l'immatriculation des navires était transférée à Trinidad, faute de pouvoir en venir à un règlement. Cette décision plaçait les navires hors de la juridiction de l'union.

Un bûcheron est accusé de vol

Un bûcheron du comté de Lotbinière a été traduit, hier, en Cour des Sessions de la Paix, pour être accusé d'avoir volé à une veuve la somme de $109.00. Il a enregistré un plaidoyer de culpabilité et le prononcé de sa sentence a été ajourné à trois mois. Il a été libéré après avoir souscrit un cautionnement personnel de $300.00.

Le mari a plaidé non coupable

Un individu domicilié dans une localité du comté de Québec a comparu, hier, en Correctionnelle, et a été accusé d'avoir négligé de fournir à son épouse les choses nécessaires à la vie lorsqu'elle était dans le dénuement.

Cet individu a plaidé non coupable. Il a toutefois déclaré qu'il était prêt, à partir de la semaine prochaine, à donner huit dollars par semaine à son épouse.

Le Tribunal a remis la cause au 1er janvier. Il a admis le prévenu à caution.





Conseils aux hôtesses

par DORIS LOVE
célèbre experte conseil canadienne en couleurs

Toute femme veut être une hôtesse gracieuse, car le plaisir de recevoir fait partie de la vie des jeunes femmes modernes au même titre que les travaux ménagers.

Et lorsqu'on y pense bien . . . ce sont les petits détails bien imaginés qui établissent votre réputation d'hôtesse charmante. Il n'y a aucune raison aujourd'hui, avec les accessoires, les tuiles et les décorations de couleur, que votre salle de bain ne soit pas une symphonie de couleurs. Considérez, par exemple le nouveau papier de toilette White Swan de couleur douce, conçu en harmonie ou contraste avec les coloris populaires. Il s'agit d'un petit extra comme celui-ci qui suscitera chez les invités une impression mémorable.

Un choix d'arc-en-ciel . . . vous attend . . . en parfaite harmonie avec la tuile, les accessoires et la décoration murale. Avec des tuiles et des murs de couleurs pâles et chaudes comme, par exemple, jaune, pêche et rose, le contraste frais d'accessoires bleus ou verts est excellent. Le vert marin et le bleu azur sont également très jolis avec la tuile blanche ou crème. Vous aimerez harmoniser les accessoires de couleurs et votre papier de toilette.

Les couleurs d'été . . . jaune jonquille et rose aurore forment des coloris clairs et légers avec turquoise, bleu wedgwood, vert jade ou sable—les couleurs d'accessoires et de tuiles qui se rencontrent si souvent dans la décoration moderne.

Et si vous êtes audacieuse . . . les idées ne vous manqueront pas. Rose aurore est une couleur coquette qui devient dramatique lorsque combinée au noir. Mais imaginez son effet avec santal, chocolat riche, prune ou bleu paon.

Et puis . . . le vert marin est un grand favori que vous admirerez encore plus, combiné avec melon et noir ou corail et cacao.

La réception au salon . . . est devenu un plaisir, grâce aux rafraîchissements faciles à servir et aux merveilleuses serviettes gaufrées White Swan, de qualité et poids parfaits. Les ravissantes serviettes de table White Swan, 3 plis, sont à leur place dans les plus grandes réceptions. Leur grand format, leur motif superbe et leur apparance luxueuse font penser aux plus fines toiles. Pour tous les jours, vous ne vous tromperez pas en choisissant les serviettes White Swan 1 ou 2 plis. Car elles sont très économiques

Transformez les corvées de la cuisine . . . en plaisir avec l'aide des essuie-mains absorbants White Swan—parfaits pour assécher la laitue et les garnitures de salade . . . nettoyer les plats et assécher les poêles à frire. Ces essuie-mains conviennent très bien aussi pour nettoyer la boue sur les souliers et les chaussures des jeunes! Oui, les essuie-mains White Swan sont une nécessité dans chaque foyer.

CINQUANTIEME ANNEE, No 15,510 — CANADA

L'ACTION CATHOLIQUE

QUEBEC, JEUDI 21 NOVEMBRE 57 PAGE 13

Annoncez régulièrement dans l'"ACTION CATHOLIQUE", le grand quotidien de Québec. Votre commerce ne s'en portera que mieux

Confiez vos travaux d'IMPRESSION, de RELIURE et de PHOTOGRAVURE aux ateliers les plus modernes de l'Est de cette province.

Feu M. l'abbé Philéas Gagnon

M. l'abbé Philéas Gagnon, ancien curé de Ste-Emmélie de Lotbinière, et retiré à St-Romuald, décédé, le 19 novembre, à l'Hôtel-Dieu de Lévis, à l'âge de 67 ans et 10 mois, était membre de la congrégation de la Ste-Vierge du petit séminaire de Québec, de la société ecclésiastique de St-Joseph et de la société d'une messe, section diocésaine.

Le chancelier.
Archevêché de Québec,
le 20 novembre 1957.

La délégation commerciale à Londres

M. H. Baribeau explique en quoi consistera sa mission à Londres

A la veille du départ d'une mission canadienne commerciale en Grande-Bretagne, nous avons interviewé M. Hervé Baribeau, industriel de Lévis, pour connaître les buts de ce voyage. Ancien lieut.-colonel dans l'armée canadienne, M. Baribeau est l'un des deux seuls Canadiens français à faire partie du groupe. L'autre est M. André Pichet, de Reynolds Aluminum, de Cap-de-la-Madeleine.

Les représentants commerciaux canadiens, sous la direction de l'hon. Gordon Churchill, ministre de l'Industrie et du Commerce, on le sait, doivent s'envoler demain pour l'Angleterre.

Le but de la mission, comme nous le confiait M. Baribeau, n'est pas seulement l'intensification de nos achats en Grande-Bretagne. L'Angleterre se propose aussi d'intensifier ses importations du Canada, mais ne peut faire plus, pour l'instant, faute de dollars canadiens.

Comme on le voit, soulignait M. Baribeau, une intensification de notre marché avec la Grande-Bretagne sera favorable à notre pays. Ce commerce accentué entre nos deux pays permettra d'alléger notre dépendance de plus en plus marquée envers les Etats-Unis en dirigeant vers l'Angleterre des achats que nous faisons présentement chez notre voisin.

M. Baribeau a remarqué qu'il n'est pas question, pour le Canada, d'imposer des produits que nous fabriquons déjà ici. Il a exprimé l'opinion, au cours de l'entrevue, que la Grande-Bretagne était un client en puissance et qu'elle achèterait des produits canadiens si elle avait plus de dollars canadiens pour le faire.

Les représentants canadiens doivent séjourner en Angleterre un mois. Il doivent rencontrer le haut commissaire canadien à Londres, les représentants du gouvernement anglais, des officiers des Chambre de Commerce et des associations d'importation et d'exportation. Cinquante Canadiens effectueront le voyage.

Elections chez les Propriétaires de Sillery

La Ligue des Propriétaires de Sillery a tenu, mardi, son assemblée annuelle. Les membres ont procédé, à cette occasion, à l'élection d'un nouveau bureau d'administration et se sont prononcés en faveur de l'érection d'un incinérateur modelé sur celui de St-Hyacinthe et à l'usage exclusif de la cité de Sillery.

Le Dr J.-E. Verreault a été élu à la présidence de la Ligue. Les autres administrateurs sont MM. Elphège Barrette, 1er vice-président; L.-J. Pothiers, 2e vice-président; le capitaine J.-L.-T. Tremblay, secrétaire; M. A.-V. Giroux, trésorier, et M. J.-A. Shield, président ex-officio.

Les directeurs sont MM. L.-W. Seale, Patrick Hughes, J.-B. Cloutier, L.-H. Poliquin, E.-A. Savary, J.-René Guay, Guy Delâge, Paul Lamontagne et Ovila Samson.

Les membres de la Ligue ont adopté une motion recommandant au conseil de ville d'adopter le système d'incinérateur de St-Hyacinthe, qui consume sa fumée. Le groupe s'est prononcé contre le partage de l'incinérateur avec la municipalité de Ste-Foy.

Un mystère est une vérité que nous ne pouvons pas comprendre mai que nous devons croire, parce que c'est Dieu qui l'a révélée.

Actes de vandalisme à l'école N.-D.-de-la-Paix

Des actes de vandalisme ont été commis, au cours de la nuit de mardi à mercredi, à l'école de la paroisse de Notre-Dame-de-la-Paix, située à l'intersection du boulevard Charest et de la rue Mgr-Gauvreau.

Le capitaine Rosaire Dion, de la Sûreté municipale, a révélé que les dommages étaient très élevés. Des limiers ont été dépêchés sur les lieux pour faire enquête.

Les vandales ont pénétré dans l'institution pour y briser tout ce qui leur tombait sous la main. Ils ont ainsi versé des encriers sur les murs et sur le parquet, arraché des pupitres, brisé des tableaux noirs.

Ces actes de vandalisme ont retardé l'ouverture des classes ce matin, a révélé le R. Frère Paul, directeur de l'institution. Une équipe de six ouvriers s'est mise à l'oeuvre, dès cet avant-midi, pour réparer les dégâts.

D'autre part, ces actes de vandalisme iraient de pair avec le vol sacrilège commis la nuit dernière également, à l'église de cette même paroisse. Les intrus y ont défoncé trois ou quatre troncs pour s'emparer de leur contenu.

Le soldat V. Prudhomme meurt à l'Enfant-Jésus

Un militaire du camp de Valcartier qui avait été hospitalisé à Ste-Foy, est décédé, 2 heures après son transfert à l'Enfant-Jésus à Québec. Il s'agit du soldat Vital Prud'homme, âgé de 29 ans.

Docteur REMY BEAULIEU, o.d.
OPTOMETRISTE
Toujours au même endroit vis-à-vis du carré Jacques-Cartier
363 De la Couronne (ch. 2)
Téléphone : LA 4-2413
Examen de la vue — Lunettes — Réhabilitation visuelle

HEMORROIDES
ET AUTRES MALADIES DU RECTUM
Jacques TREMBLAY, M.D.
PROCTOLOGISTE
144, GRANDE-ALLEE
Tél.: LA 7-2815

POISSON MORT
Oui Madame si vous placez un petit poisson dans l'eau qui a bouilli, il mourra certainement faute d'oxygène et vous voulez que votre bébé dorme bien après avoir bu cette eau ? Non, Madame, donnez-lui l'Eau Stérilisée Saint-Malo en vente chez votre pharmacien ou épicier.
Embouteillage de Québec Enr.
Tél.: LA 5-5358

EXAMEN DE LA VUE
Dr Marcel Massicotte, o.d.
OPTOMETRISTE
869, St-Joseph est, Québec — Tél. : LA 2-2556
AVIS : Bureau fermé le samedi après-midi

PRETS HYPOTHECAIRES
NOUS PRETONS
EN PREMIERE et DEUXIEME HYPOTHEQUE LONGS TERMES sur
• MAISONS • FERMES • COMMERCES, Etc.
Nous faisons des prêts de $1,000.00 à $50,000.00
ACHAT, VENTE et ECHANGES de TOUTES SORTES
Pour plus amples informations consultez
Town & Country MORTGAGE ENR.
2165, CANARDIERE - QUEBEC - TEL.: MO 3-7024


Varel et Bailly
avec
Les Chanteurs de Paris
DISQUE
MICROSILLON
Odéon 33 RPM
Prix rég. $4.95
EN GRAND SPECIAL..
$2.85
(TEMPS LIMITE)
La danse du blé — Madame est servie — Les arbres — Toute ma vie — Le ciel — Laissez-moi croire — Ma vie s'éveille — Vérité.
— PAR LA POSTE $3.00 —
Marquette ELECTRIQUE INC.
1024, rue St-Jean, Québec — Tél.: LA 3-2114

NOUVELLE DECOUVERTE CONTRE LA
BRONCHITE
Un pharmacien détenteur de la MEDAILLE D'OR trouve une nouvelle formule de sirop contre la bronchite chronique CONYLIN contient des substances végétales et minérales qui agissent directement sur les muscles de l'arbre bronchique et en fluidifient les sécrétions. CONYLIN, de plus, est excellent pour toux, rhumes, coqueluches, etc . .
format : $1.25
EN VENTE PARTOUT OU ECRIVEZ AUX PHARMACIES BRUNET, LIVERNOIS, QUEBEC ou chez J.-A. GOSSELIN, Ltée, St-Romuald, cté de Lévis.

Pourquoi PAYER PLUS pour vos MEUBLES ?
NOS FRAIS D'ADMINISTRATION REDUITS nous permettent de vendre à bien MEILLEUR MARCHE à notre SALLE D'EXPOSITION
J.-O. FISET
20 STE-MADELEINE
Entre St-Augustin et Ste-Geneviève

MARIE-CLAIRE
Mensuelle — 2.00 par année
ABONNE-O-MONDE, 80, chemin Ste-Foy, Québec.
Veuillez m'envoyer l'abonnement d'un an "Marie-Claire".
NOM .....
ADRESSE .....
COMTE .....
Chèque inclus : $.....
Avec chaque abonnement, un volume gratuit vous parviendra de Paris

Underwood
DACTYLOTYPES PORTABLES
Spécial
NOVEMBRE ET DECEMBRE
Comptant Minimum — Balance 12 mois
SANS INTERET

A partir de $94.50
CLEMENT & CLEMENT INC.
511 est, boul Charest — Québec — Tél.: LA-5-4823
Magasin ouvert le vendredi soir



ELEGANCE
TENUE
COUPE
VETUS PAR ETC
ils font parti du groupe des gens qu'on remarque.
Faites comme eux.
ETC Coulombe
Coin de L'Eglise et De La Reine
QUEBEC TEL.: LA 2-6819
STATIONNEMENT GRATUIT

OFFRE D'INTRODUCTION
POUR UN TEMPS LIMITE
10¢
format familial


CAPRI
la plus délicieuse liqueur au citron
INCOLORE

OFFRE EXTRAORDINAIRE...
MAGNIFIQUES PARDESSUS EN NYLON

Produit canadien de première qualité, garnis de réelle fourrure. Vous pouvez vous les procurer, dans les couleurs : gris, brun, noir, et dans les pointures : 4 à 8.
VALEUR REGULIERE de $7.45
POUR $4.99
N.B. — Vu le prix si bas de cette offre, elle ne durera que trois jours seulement :
JEUDI, VENDREDI, SAMEDI
COMMANDES par la poste remplies avec soin, inclure bon de poste de $5.35
896 ST-JOSEPH, E. 179 ST-VALLIER, O.
260 ST-JOSEPH, E. 568 3ème AVE.
GAGNON & FRÈRE Ltée
LES PLUS GRANDS DETAILLANTS DE CHAUSSURES A QUEBEC

Grand concert à l'occasion du 105e anniversaire de l'Université Laval

Le 8 décembre 1852 l'Université Laval se voyait octroyer par la Reine Victoria une charte lui donnant une existence légale.

L'Université Laval n'a cessé, depuis ce temps, de rayonner, tant au Canada qu'à l'extérieur

Parmi toutes les réalisations scientifiques culturelles et artistiques de l'Université, on remarque la formation d'un groupe choral. La chorale de l'Université Laval.

Fondée en 1950 elle n'a depuis ce temps cessé de grandir. La chorale de Laval est en voie de devenir une chorale de calibre professionnel; bien que formée exclusivement d'étudiants et d'étudiantes qui, pour la plupart n'ont que des connaissances musicales très générales.

Les concerts donnés par cette chorale, surtout depuis trois ans, ont fait réaliser aux critiques musicales et au public de Québec que les étudiants peuvent monter des spectacles de classe.

Grâce à un travail soutenu ils ont fait jaillir sur l'Université et sur les étudiants des éloges mérités.

En 1954, ils chantaient "Le Messie" en français; avec le concours du Choeur d'Aubigny et des Chanteurs de la Colline. En 1955, avec Paul de Margerie, ils interprètent l'Oratorio de Noël de J. S. Bach. L'an dernier ils chantaient 12 choeurs du Messie en concert à l'église St-Jean-Baptiste. La chorale de 50 membres qu'elle était en 1954 passait à 200 membres en 1956, elle garde cette année le même nombre.

Cette année, soucieux d'implanter à Québec la tradition du "Messie", ils exécuteront l'oeuvre au Capitol, jeudi le 5 décembre, avec orchestre de 30 musiciens, orgue et clavecin. Maureen Forrester, contralto de Toronto qui s'est acquise en Amérique et en Europe une renommée exceptionnelle, a été engagée comme soliste.

Ce concert d'une envergure spéciale saura, nous l'espérons, rendre un digne hommage à l'Université Laval.

Président



● M. Aimé Brochu, président de la Fédération des Instituteurs et Institutrices catholiques du diocèse, dont le congrès aura lieu à Québec vendredi et samedi. La séance d'ouverture se tiendra vendredi soir au Palais Montcalm.

Prime pour succès dans l'enseignement

Mlle Marthe Ménard, institutrice au couvent St-Albert le Grand, Québec, vient de recevoir du département de l'Instruction Publique, par l'entremise de M. l'inspecteur Cyrice Blanchet, une prime de $20.00 pour succès dans l'enseignement.

Décès du Frère Raymond, C.S.C.

Montréal (Spéc.) — Le frère Raymond (Aurélien Desruisseaux) est décédé subitement au collège Notre-Dame, le 19 novembre 1957 à l'âge de 68 ans.

Le défunt naquit à Ste-Croix de Lotbinière le 7 février 1889, revêtit l'habit religieux le 1er novembre 1909, prononça ses premiers vœux le 10 juillet 1911 et fit profession perpétuelle le 6 juillet 1914.

Le frère Raymond débuta dans l'enseignement en 1910 à l'externat de St-Laurent puis à Pointe-Claire. Mais c'est à l'école Langevin d'Hochelaga qu'il passa la majeure partie de sa carrière, soit de 1911 à 1942. Trente et un an durant, il se dépensa sans compter auprès des tout-petits et avec quel dévouement, quel doigté et quel succès! Le frère Raymond a aimé profondément tous ses petits enfants lorsqu'il les avait en classe.

Le Département l'Instruction publique a su reconnaître le mérite de ce valeureux éducateur en lui décernant la décoration de l'Ordre du Mérite scolaire.



En 1942, une attaque de paralysie met fin à la carrière d'instituteur du frère Raymond qui demeure quand même à l'école Langevin jusqu'en 1946 alors qu'il est nommé au collège Notre-Dame.

Ces onze dernières années, le frère Raymond trouvera le moyen de se rendre serviable à titre d'assistant-infirmier. Par sa bonne humeur, sa grande bonté, son esprit sportif, sa sollicitude auprès des jeunes, il a su se gagner le coeur des petits et des grands et leur faire beaucoup de bien. Les Frères de Sainte-Croix perdent un charmant confrère dans la personne du frère Raymond.

Le défunt est exposé au collège Notre-Dame. Son service aura lieu à l'Oratoire Saint-Joseph, le vendredi 22 novembre à 9 heures.

Une crise du vin en Italie

ROME. — (Reuters) — La plupart des Italiens ne sont plus de grands buveurs de vin. Il en est résulté une crise du vin dans ce pays.

Les viticulteurs font face à un problème considérable: la production excède de beaucoup la consommation. Les producteurs, par tout le pays, font à peine leurs frais et dans plusieurs régions du sud, ils ont subi de lourdes pertes au cours des deux dernières années.

Cet état de crise a été mis en évidence, récemment, alors que des émeutes ont éclaté dans le sud, dans le talon de la péninsule italienne. Trois personnes ont été tuées alors que la police a ouvert le feu sur un groupe de viticulteurs et de paysans qui manifestaient contre les impôts et le refus de subsides gouvernementaux.

Dans deux villes, San Pietro Vernotico et Cellino, des manifestants ont brûlé les locaux de l'impôt et d'autres bureaux du gouvernement et lancé des pierres à la police.

Cette sieuation tendue s'est légèrement améliorée parce qu'il a fallu faire les récoltes.

Mort de Madame Louis Turgeon (Renée des Ormes)

Madame Louis Turgeon, mieux connue peut-être sous le pseudonyme Renée des Ormes, est décédée le 30 octobre, après quelque jours de maladie. Ses funérailles ont eu lieu en la paroisse de Lachenaie; elle a été inhumée dans le lot de la famille Turgeon, le 2 novembre dernier.

Renée des Ormes n'avait que des amis à Québec. Née en 1887 elle a pu connaître nos plus illustres écrivains, Laure Conan, en particulier, qu'elle s'est employée à faire admirer et lire dans tout le Québec et jusqu'en France.

Renée des Ormes a publié: **"Entre deux rives"** (en 1920), **"Célébrités"** (en 1927). Elle a collaboré à la plupart des journaux français du pays, aux revues. Son talent, ses exquises qualités du coeur et de l'esprit lui ont valu les plus nobles amitiés, dans tous les pays du monde.

Le nombre des chômeurs a augmenté de 14,000 en octobre au Canada

OTTAWA. — (P. C.) — Le nombre des sans-travail a augmenté de 14,000 en octobre au Canada, passant de 194,000 à 208,000, révèle le relevé mensuel du gouvernement sur l'embauchage.

Le nombre des sans-travail représentait 3.5 pour cent de la force ouvrière de 6,005,000, alors qu'en septembre la proportion était de 3.2 pour cent sur une force ouvrière de 6,048,000. Le déclin de la force ouvrière a été de 43,000.

Le 19 octobre, le nombre des chômeurs était plus du double de celui de la date correspondante de l'an dernier. Il était alors de 98,000 sur une force ouvrière de 5,772,000.

Tandis que le chômage augmentait, l'embauchage déclinait en octobre à 5,797,000 de 5,854,000 qu'il était un mois plus tôt. Toutefois, l'embauchage était encore plus élevé qu'en octobre 1956, alors qu'il atteignait 5,674,000.

Parmi ceux qui avaient un emploi, 3,451,000 travaillaient à plein temps.

Sur ce total, 746,000 étaient employés dans l'agriculture en regard de 812,000 le mois précédent et de 794,000 l'an dernier.

L'embauchage dans les secteurs non agricoles était de 5,051,000, en regard de 5,042,000 en septembre et de 4,880,000 l'an dernier.

26,165 voitures vendues au pays en septembre

OTTAWA. — (P.C.) — Les Canadiens ont acheté 26,165 automobiles en septembre, un pour cent de plus que les 25,899 qu'ils ont achetées durant le mois correspondant de l'an dernier, révèle aujourd'hui le Bureau de la statistique. La valeur de ces achats était de $73,043,000 en regard de $70,851,000 en septembre 1956, soit une hausse de trois pour cent.

Ainsi a pris fin une tendance à la baisse qui avait commencé en mars, alors que les ventes d'automobiles atteignaient 38,193.

Les ventes pour la période de janvier à septembre ont toutefois diminué de cinq pour cent, soit 314,776 en regard de 331,746 pour la période correspondante de 1956.

La découverte sensationnelle d'un liquide qui lave le linge d'une blancheur immaculée!

— plus blanc que toute poudre fabriquée jusqu'ici!



C'est le nouveau WISK bleu — le détersif liquide sensationnel qui se mêle à l'eau si complètement, si efficacement, qu'il rend le linge plus propre, plus blanc que n'importe quelle poudre à lessive!

VOICI POURQUOI WISK DANS VOTRE LESSIVEUSE EST BEAUCOUP PLUS EFFICACE QUE N'IMPORTE QUELLE POUDRE!

LES POUDRES flottent sans résultat lorsqu'elles sont ajoutées à l'eau de lessive et elles adhèrent souvent à votre linge; parfois même, elles ne se dissolvent qu'au temps où la lessive est à moitié terminée. Vous ne pouvez donc pas vous attendre à ce qu'elles soient complètement efficaces pour faire la lessive.

LE LIQUIDE WISK, par contre, étant de la nature de l'eau, il s'y mêle instantanément, plus efficacement et plus complètement que n'importe quelle poudre. Résultat — WISK vous donne 100% d'efficacité du commencement jusqu'à la fin de votre lessive — il rend tout votre linge d'une BLANCHEUR IMMACULÉE!

NULLE POUDRE ne peut se mêler si complètement et si efficacement à l'eau que le liquide WISK!

NULLE POUDRE ne peut se dissoudre instantanément et complètement comme le nouveau liquide WISK!

NULLE POUDRE ne peut pénétrer instantanément chaque fibre de l'étoffe pour en chasser la saleté!

NULLE POUDRE ne peut rendre toute votre lessive de famille si propre, si blanche qu'elle devienne réellement d'une BLANCHEUR IMMACULÉE!

Procurez-vous le nouveau liquide WISK aujourd'hui même. La Compagnie Lever Brothers est tellement convaincue que vous préférerez WISK à *tout* autre détersif que vous ayez jamais employé, qu'elle garantit WISK sans condition. Si vous n'êtes pas satisfaite, votre argent vous sera remboursé.

Guaranteed by Good Housekeeping

APPROVED BY PARENTS

Wisk, le nouveau liquide bleu, rend le linge d'une BLANCHEUR IMMACULÉE!



SOIREE ANNUELLE DES PECHEURS LEVISIENS

L'Association des Chasseurs et Pêcheurs Lévisiens, forte de 736 membres actifs, tiendra sa grande soirée annuelle au Manège militaire de Lévis, mardi soir prochain, le 26, sous la présidence de Paul-H. Maranda. Le programme de la soirée comporte la distribution des prix aux gagnants du concours de pêche annuel, la projection de films tournés au cours de manifestations lancées par l'Association telle que la pêche au bar à la Rivière Ouelle, la journée du concours annuel de juillet, prises de vues de l'ensemencement de la rivière Etchemin par le Département de la Chasse et de la Pêche. Nombreux prix de présence aux spectateurs de cette soirée mixte.

Le mot "mixte" prête souvent à confusion et il ne faut pas l'entendre dans le sens que lui donnaient ces deux amis "de garçons" qui sur la rue un jour se voient dépasser par un couple alors que la femme était en train de servir une engueulade à son mari. L'un des f. f. dit à son ami: "Tu vois, chéri, comment finissent toujours les mariages mixtes!"

Les Lévisiens se préparent fébrilement à recevoir dans la salle du Manège Militaire de Lévis, mardi soir prochain, le 26, leur 736 membres et leurs amis (ies aussi). Le président Paul-H. Maranda qui se dévoue corps et âme pour l'Association des Chasseurs et Pêcheurs Lévisiens dont il a été l'un des fondateurs avec M. Lucien Gosselin, nous a communiqué des détails intéressants autour du programme de la grande soirée annuelle de mardi soir prochain. C'est la soirée qui chaque année consacre la gloire et la renommée de ces vaillants pêcheurs qui par monts et par vaux atteignent lacs et rivières pour faire des captures qui nous plongent souvent dans l'étonnement.

On projettera des films tournés par l'Association

Les quelque deux cents membres de l'Association qui participaient en juillet dernier au tournoi de pêche au bar dans les eaux de Rivière-Ouelle verront le résultat de leur "screen-test". M. Lucien Gosselin, un cinéaste professionnel de grande classe et propriétaire des studios Gosselin de Lévis, a tourné lui-même ces scènes de pêche. M. Gosselin est l'ancien président de l'Association Lévisienne, un pêcheur très habile qui connaît tous les angles du métier. Les spectateurs de mardi soir prochain auront donc l'occasion de voir un film 100% lévisien tourné par un lévisien avec des acteurs lévisiens et plus d'un pêcheur en se reconnaissant à l'écran poussera sans doute sa "blonde" du coude pour laisser entendre à la belle que "ça paraît bien".

Lucien Gosselin a également tourné des scènes d'ensemencement à la rivière Etchemin à l'occasion du rempoissonnement de cette rivière avec des truites de la pisciculture provinciale des Cantons de l'Est. Nous avons annoncé au cours de l'été que les biologistes du Département de la Chasse et de la Pêche ont commencé des travaux biologiques d'importance dans les eaux du comté de Lévis à la demande de l'honorable Dr Pouliot, ministre, et, par ailleurs, nous savons que le biologiste Robert Bourassa, directeur du service d'aménagement des eaux publiques, sera invité au cours de l'hiver à donner une causerie sur ces travaux biologiques devant les membres de l'Association lévisienne.

Les Lévisiens accomplissent un travail remarquable

Les progrès de l'Association des Chasseurs et Pêcheurs Lévisiens ont été foudroyants si l'on s'arrête à penser qu'elle compte maintenant 736 membres ;en 1955, elle comptait 508 membres et l'an dernier, 1956, elle en recrutait 627. Le fait le plus remarquable de l'année chez cette association se rapporte sans doute à l'accroissement de ses membres, au-delà d'une centaine cette année, en dépit de l'absence totale du bar dans les eaux du fleuve. On voit dans ce phénomène l'évidence de la solidarité qui règne chez les sportsmen de la rive sud et cet esprit de civisme les honore grandement. Ce sont eux qui ont lancé dans la région la pêche sportive du bar et il ne fait aucun doute que si le bar était doué d'appareils récepteurs pour capter les messages de télépathie que lui ont lancé tout l'été les pêcheurs lévisiens, la saison eut été meilleure de beaucoup.

Les Concours de pêche de l'Association Lévisienne

L'Association Lévisienne a pris son essor en organisant un grand concours de pêche à la ligne qui se répète chaque année et auquel ont droit de participer tous les membres de l'Association. Les captures peuvent s'effectuer dans toutes les eaux de la province et voici comment on a déterminé les espèces éligibles et leur poids: (5 livres et plus) bar, saumon, truite grise, maskinongé et brochet; (2 livres et plus) truites (mouchetée, arc-en-ciel et brune), achigan, doré et ouananiche. Et nous ne faisons rien de plus que de rétablir les faits en disant que les pêcheurs lévisiens nous ont servi d'éclaireurs en découvrant des places de pêche publiques des plus poissonneuses ignorées de la plupart des pêcheurs. En participant à ce concours, les pêcheurs lévisiens font en quelque sorte un inventaire de nos eaux publiques et nous publierons dans notre prochaine chronique la liste des pêcheurs (qu'on nous a remise) qui ont mérité les premiers prix du concours de 1957, et en indiquant les places de pêche, on aura une idée de nos "virtualités" piscicoles.

Encourageons les concours de pêche Décourageons les derbys de pêche

Si nous encourageons les concours de pêche où les captures s'effectuent dans des eaux différentes, distantes les unes des autres, nous soulevons des protestations, comme nous l'avons toujours fait dans le passé, contre les associations soi-disant sportives qui chaque été organisent des derbys de pêche sur certains lacs. S'il se trouve des biologistes qui ne trouvent pas de manière plus pratique pour déterminer le rythme de croissance des espèces d'une certaine étendue d'eau, ils feraient bien de fermer leurs livres d'école, de prendre une canne de pêche et d'y aller eux-mêmes. Les derbys de pêche vont à l'encontre des principes de conservation les plus élémentaires et nous n'éprouvons pas la nécessité d'insister sur ce sujet auprès des lecteurs intelligents de cette chronique.

L'Association Lévisienne en tête au concours Molson

Le président Paul-H. Maranda nous gratifiait d'une nouvelle réjouissante en nous apprenant que l'Association lévisienne fait plus que belle figure au grand tournoi de pêche Molson. Des quelque 400 associations et clubs de pêche qui participent à ce tournoi, l'Association des Pêcheurs et Chasseurs Lévisiens aurait grimpé au 15ème rang. Voilà une nouvelle qui démontre une fois de plus que les Lévisiens connaissent plus d'une bonne place de pêche dans nos eaux publiques et dès que Richmond Pelletier, du Club de Pêche Molson, aura publié les derniers résultats de cet important tournoi, nous ne manquerons pas de souligner les noms des gagnants lévisiens.

Le concours de chasse à la corneille

On se rappelle peut-être que les Lévisiens de l'Association lançaient le printemps dernier un concours de chasse à la corneille tant pour rendre service aux agriculteurs que pour divertir leurs membres. Le concours a remporté un succès inespéré et au-delà de 500 corneilles ont été abattues, dont les pattes, preuve exigée, ont été livrées au magasin J.-H. Lamontagne. Le président Paul-H. Maranda nous fait observer, toutefois, que le programme de mardi soir prochain est déjà assez rempli et qu'il ne faut pas abuser des bonnes choses ;c'est pourquoi, les vainqueurs du concours de chasse à la corneille seront proclamés au cours d'une soirée ultérieure au cours de laquelle on pourra entendre les meilleures voix de la région imiter le croassement de la corneille, histoire de voir la vie "en rose".

A mardi soir prochain, le 26.

Un verdict de mort accidentelle

GRANBY, (P.C.. — Le Dr Marc Tardif, de Montréal, ancien coroner du district, a prononcé un verdict de mort accidentelle à la suite du décès de M. Carl Bauer, de Montréal, survenu le 18 juin dernier, victime d'un accident de la route.

M. Carl Baer avait été admis à l'hôpital St-Joseph de Granby quatre jours auparavant. Il avait été grièvement blessé lorsque la camionnette qu'il conduisait fut frappée de front par un véhicule automobile à proximité des limites ouest de la ville.

Quatre personnes furent blessées dans cet accident.



CLUB DE
L'ONCLE BENOÎT

Concours de Noël

Votre oncle Benoit a lancé dimanche dernier plusieurs concours pour souligner la venue prochaine des Fêtes. Les jeunes qui n'ont pas d'appareil de TV ou qui ont pu manquer l'émission dimanche dernier trouveront ci-dessous l'explication de ces concours.

CONCOURS "A" — Eligibles: garçonnets de 3, 4, 5 et 6 ans.

OBJET : **Colorier le dessin du Père Noël** qui paraîtra dans "L'Action Catholique", édition du **28 novembre.**

CONCOURS "B" — Eligibles: fillettes de 3, 4, 5 et 6 ans.

OBJET : **Colorier le dessin de saint Nicolas** qui paraîtra dans l'édition du **28 novembre.**

CONCOURS "C" — Eligibles: fillettes de 7, 8 et 9 ans.

OBJET : **Colorier le dessin de Saint Nicolas** qui pasions à votre goût).

CONCOURS "D" — Eligibles: garçonnets de 7, 8 et 9 ans.

OBJET : **Confectionner une chandelle** (motif de Noël).

CONCOURS "E" — Eligibles: garçons de 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17 et 18 ans.

OBJET : **Confectionner, en cire ou en plasticine, une maquette d'un monument de glace ou de neige** que vous pourriez monter chez vous à l'occasion du prochain carnaval. Thème du carnaval — le jeu.

CONCOURS "F" — Eligibles: filles de 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17 et 18 ans.

OBJET : **Ecrire un conte ou un poème.** Vous pouvez choisir comme sujet pour votre conte ou votre poème : 1) Noël — 2) Jour de l'An — 3) Epiphanie.

Nombreux prix à gagner

REGLEMENTS

1) Tous les jeunes qui veulent participer à l'un de ces six concours doivent auparavant avoir expédié à leur Oncle Benoit leur carte de membre rédigée en bonne et due forme.
2) De nombreux prix seront attribués, mais ils seront donnés par ordre de mérite et non pas sous forme de tirage.
3) Tous les travaux soumis au concours devront être jetés à la poste avant le 20 décembre 1957.
4) Le nom des gagnants sera proclamé tôt après les Fêtes, soit à l'émission de la semaine suivante.
5) Prenez soin de bien empaqueter vos travaux afin qu'ils nous arrivent en bon état.
6) Tous les travaux soumis deviendront la propriété du Club.
7) Pour le concours "E", notez bien que deux ou trois membres peuvent travailler sur une même maquette, mais ils ne devront faire qu'une entrée au concours et inscrire tous les noms sur la petite carte qui doit accompagner l'envoi. De plus, dans un cas comme celui-là, un chef de groupe devrait être nommé. Pour ce même concours, il serait peut-être prudent d'écrire, bien en évidence sur l'empaquetage de vos travaux : "Tenir au frais, s.v.p."
8) Pour fin d'identification, veuillez inscrire ou attacher à l'envoi vos noms et adresse.
9) Inscrire sur l'empaquetage de votre envoi la catégorie (soit A, B, C, D, E ou F) du concours auquel vous participez.
10) Adressez le tout à :

L'Oncle Benoît,
Case postale 3000,
Québec 2.

Quand il s'agit d'Epargnes d'Argent – et de Qualité...



PLUS DE GENS VIENNENT CHEZ A&P!

Spécial cette semaine!
BOL A CEREALES
ROYAL ABBEY DECORE EN OR DE 22 CARATS
AVEC ACHAT DE $10.00
ch. 1¢

A&P

Viandes Qualité Super-Right

ROTI DE PALERON — OS DE PALETTE ENLEVE — LB 39c
EPAULES DE PORC — FUMEES, SANS JARRET — lb 37¢
BACON SANS COUENNE — ALLGOOD — pqt 1 lb 67¢
SAUCISSES DE PORC — PURES, EMBALLEES SUR PLAT — lb 47¢
TRANCHES DE FLETAN — DE CHOIX — lb 59¢
PETONCLES — SEASEALD — pqt 1 lb 69¢
PATES — POULET, DINDE, BIFTECK ET ROGNONS — CONGELES, MAPLE LEAF — 3 pour 67¢

SPECIAUX TRES REDUITS!

THE A&P — MELANGE SPECIAL — pqt 1 lb 69¢ — Prix rég. 75c—Epargnez 6c
PEP — NOURRITURE POUR CHIENS — BOEUF, POULET ET FOIE — 3 btes 16 ozs 25¢ — Prix rég. 2 btes 21c—Epargnez 7c
CONFITURE DE CASSIS — KEILLER — jarre 12 ozs 35¢ — Prix rég. 37c—Epargnez 2c
SAUMON SOCKEYE — ROUGE, DE FANTAISIE, CLOVERLEAF — bte ½ 47¢ — Prix rég. 49c—Epargnez 2c

VENTE DE CONSERVES!

CERISES A&P — ROUGES, dénoyautées, de choix — 2 btes 15 ozs 37¢ — Prix rég. 2 btes 39c—Epargnez 2c
MAIS EN GRAINS — QUALITE DE FANTAISIE A&P — 2 btes 14 ozs 31¢ — Prix rég. 2 btes 33c—Epargnez 2c
JUS DE TOMATES — QUALITE DE FANTAISIE A&P — 4 btes 20 ozs 45¢ — Prix rég. 2 btes 25c—Epargnez 5c
POIS A&P — QUALITE SURCHOIX — 4 btes 20 ozs 53¢ — Prix rég. 2 btes 31c—Epargnez 9c

Vedettes en Produits Congelés!

PATATES FRITES — A&P — 2 pqts 9 ozs 31¢
FRAISES — CASCADE — 3 pqts 15 ozs 97¢
GATEAU AUX FRUITS — ANN PAGE — 1 lb 49¢
GATEAU AUX FRUITS — ANN PAGE — 2 lbs 97¢
GATEAU AUX FRUITS — ANN PAGE — carré 4 lbs 1.93

FRUITS & LEGUMES FRAIS!

ORANGES — Sucrées, juteuses, no 1, nouvelle récolte de Floride, grosseur 216 — 3 douz 89c
FEVES VERTES — FRAICHES, SANS FILANDRES — Nouvelle récolte, no 1 des E.-U. — 2 lbs 29¢
CAROTTES — LAVEES, SANS COEUR — No 1 DU CANADA — sac polythène 5 lbs 29¢
OIGNONS — POUR CUISSON, GROS — No 1 DU CANADA — sac polythène 5 lbs 29¢

Spéciaux de Boulangerie!

TARTE A LA CITROUILLE — JANE PARKER — ch. 45¢ — Prix rég. 55c—Epargnez 10c
GATEAU DES ANGES — GROS, JANE PARKER — ch. 49¢ — Prix rég. 59c—Epargnez 10c
ROULES AUX PACANES — CARAMEL, JANE PARKER — pqt 35¢ — Prix rég. 43c—Epargnez 8c
PAIN BLE entier 2 — JANE PARKER — 16 oz. pour 25¢

CAFE EIGHT O'CLOCK
LEGER ET VELOUTE
MOULU SUR DEMANDE
sac 1 lb 73¢ — sac 3 lbs 2.13

A&P Super Markets
THE GREAT ATLANTIC & PACIFIC TEA COMPANY

Prix en vigueur jusqu'à samedi 23 novembre 1957

PRODUITS PROCTOR & GAMBLE

TIDE — PRIME DE VAISSELLE — pqt géant 83¢ — pqt "King" 1.53
BONUS — AVEC ARGENTERIE — pqt géant 83¢ — gros pqt 41¢
DUZ BLEU — Voyez l'offre par la malle sur le pqt — pqt géant 83¢ — gros pqt 43¢
SAVON IVORY — AVEC PRIME — 2 gros pains 35¢
IVORY SNOW — Linge a vaisselle ou débarbouillette dans le pqt — gros pqt 43¢
FLUFFO — PAQUET SPECIAL A 2c DE RABAIS — pqt 1 lb 27¢

Aliments Kraft

FROMAGE VELVEETA — KRAFT — pqt 1 lb 61¢
FROMAGE DOUX — CRACKER BARREL KRAFT — coin 8 ozs 35¢
PARTY SNACKS — SAVEURS ASSORTIES KRAFT — ctn 4 ozs 25¢
FROMAGE TRANCHE — DELUXE KRAFT — pqt 8 ozs 35¢
FROMAGE A LA CREME — PHILADELPHIA KRAFT — pqt 8 ozs 39¢
APPRET A SALADE — MIRACLE WHIP KRAFT — jarre 16 ozs 49¢

André Drolet compte 3 buts et Baronet gagne 8-4

Un double intéressant, Donnacona et les As juniors -- Patro contre Lévis

La Ligue Intermédiaire de hockey poursuivra ses activités ce soir à l'Aréna de l'O.T.J. alors qu'elle présentera un autre programme double qui débutera à 7 hres 30, et au cours duquel les quatre clubs en lice tenteront de s'établir encore une fois des positions exclusives. Depuis l'ouverture du circuit, il y a eu "dead lock" à toutes les places du classement, et il semble de plus en plus difficile pour les équipes de s'assurer une priorité. Présentement, le Donnacona, qui est au programme ce soir, se partage le haut du classement avec St-Sauveur, alors que les As, le Lévis et le Patro de Québec-Ouest, tous trois cédulés pour ce double, ont partager la deuxième position.

La première joute au programme enverra dans la mêlée le Donnacona, qui n'a pas encore connu la défaite, contre les As d'Albert Vallières. Ces deux clubs se rencontreront pour la première fois depuis le début de la cédule régulière, et bien que le Donnacona soit favori pour s'emparer des honneurs de cette joute, il demeure que les As peuvent causer une désagréable surprise comme ils l'ont déjà fait en faisant subir une défaite inattendue au Patro de Québec-Ouest au compte de 5 à 4 en période supplémentaire. Les As alignent un très jeune club, mais ils peuvent compter sur de dangereux compteurs, et deux de leurs porte-couleurs, René St-Laurent et Paddy McNaughton, figurent parmi les sept meilleurs francs-tireurs de la ligue. Il a été mentionné que Raymond Caseau s'était joint au Donnacona, mais l'instructeur Roger Côté n'a pas encore divulgué s'il s'alignera ce soir.

Dans la deuxième partie, le Patro de Québec-Ouest qui joue avec beaucoup plus d'entrain qu'il ne l'a fait au début de la cédule, fera face au Lévis de G.-J. Lemieux affecté par le départ de Nicle Samson, mais encore puissant avec la présence sur son alignement de Bernard Guay et Guy Bélanger, les meneurs de la ligue dans le classement des compteurs. Depuis que Samson a été libéré du club pour lui permettre de s'aligner pour le Rimouski, le Lévis a subi deux défaites en ligne, mais l'instructeur Bernard Côté croit, tout en admettant que le départ de Samson cause un grand vide, que ces revers sont beaucoup plus attribuables au manque de succès de son club autour des buts qu'à l'absence de son ancien coéquipier.

La Ligue Intermédiaire qui connait des succès inespérés depuis sa réorganisation cet automne, en attribue une large part de mérites aux membres de la Galerie Sportive qui ont gratifié la ligue d'une publicité bienfaisante. Pat Timmons, membre sénior de l'exécutif du circuit, a déclaré que la Ligue Intermédiaire a voulu rendre un hommage de reconnaissance et de gratitude aux membres de la presse, de la radio et de la télévision pour leur large contribution à la promotion du hockey intermédiaire local en particulier, et de tous les sports en général, et créer un précédent dans le monde sportif en leur dédiant le programme double de ce soir. A cette occasion, le président de la Galerie Sportive, M. Maurice Descarreaux, a été invité à faire la mise au jeu, et il sera accompagné de tous ses collègues rédacteurs sportifs et commentateurs de la radio et de la télévision.

Ce programme double, a ajouté M. Timmons, sera donc présenté en hommage à ceux qui, jour après jour, nous renseignent et nous avisent sur les différents sports qui nous intéressent d'une façon particulière.

Au hockey

HIER

Ligue NATIONALE
Chicago 1, Toronto 2
Détroit 1, Rangers 1

Ligue AMERICAINE
Providence 1, Buffalo 5
Springfield 2, Hershey 6

Ligue du QUEBEC
Shawinigan 4, Trois-Rivières 3

Ligue METROPOLITAINE
Snowdon 4, Baronet 8

AUJOURD'HUI

Ligue du QUEBEC
Québec à Chicoutimi
Montréal à Shawinigan

Ligue INTERMEDIAIRE
As vs Donnacona
Lévis vs Patro Québec-Ouest

LES POSITIONS

Ligue NATIONALE

	PJ	G	P	N	PP	PC	Pts
New-York	19	10	5	4	48	39	24
Montréal	16	10	4	2	64	37	22
Boston	17	8	8	1	48	47	17
Chicago	18	7	8	3	35	40	17
Toronto	18	5	10	3	44	55	13
Détroit	18	5	10	3	32	53	13

Ligue AMERICAINE

	PJ	G	P	N	PP	PC	Pts
Hershey	18	14	2	2	71	38	30
Providence	17	8	8	1	57	53	17
Buffalo	17	7	9	1	52	64	15
Rochester	16	6	8	2	46	57	14
Cleveland	16	6	9	1	48	43	13
Springfield	18	5	10	3	54	73	13

Ligue du QUEBEC

	PJ	G	P	N	PP	PC	Pts
Chicoutimi	15	11	3	1	56	36	23
Shawinigan	18	9	8	1	66	62	19
Québec	17	8	8	1	50	58	17
Montréal	14	6	7	1	45	40	13
T.-Rivières	20	5	13	2	48	68	12

Ligue INTERMEDIAIRE

	PJ	G	P	N	PP	PC	Pts
Donnacona	4	4	0	0	23	9	8
St-Sauveur	5	4	1	0	22	18	8
As	4	2	2	0	16	16	4
Lévis	5	2	3	0	26	20	4
Patro Q.-O.	5	2	3	0	21	21	4
Beaupré	5	0	5	0	13	38	0

Ligue METROPOLITAINE
Section OUEST

	PJ	G	P	N	PP	PC	Pts
Snowdon	8	4	2	2	36	28	10
St-Jérôme	6	3	1	2	37	14	8
N.D.G.	6	1	3	2	19	24	4
Lakeshore	5	0	4	1	7	39	1

Section EST

	PJ	G	P	N	PP	PC	Pts
St-Laurent	7	5	1	1	26	16	11
Québec	5	4	1	0	30	12	8
Lachine	6	2	4	1	20	28	5
National	7	1	5	1	14	25	3

A LA BOXE

TOKIO. — Leo Espinosa, 118 livres, des Philippines, a défait aux points, dans un combat qui mettait en jeu le championnat oriental de la catégorie poids-coq, Koji Ishibashi, 116 1-2 livres, du Japon. Hiroshi Okawa, 133 3-4 livres, du Japon, a défait aux points, Omsap Laemfapha, 134 3-4 livres, de la Thaïlande, en 12 rondes d'un match mettant en jeu le championnat oriental poids léger. — Kenji Fukuchi, 143 3-4 livres, du Japon, a défait aux points, en 12 rondes, Somdez Yontrakit, 146 1-4 livres, de la Thaïlande, et s'est acquis le titre de champion oriental des poids mi-moyens.

CHICAGO. — Kid Gavilan, 151 livres, de La Havane, a défait aux points, en 10 rondes, Walt Byars, 146 livres, de Boston.

Finale d'équipes à la lutte qui promet -- Wright en lice

La puissante équipe de Don Leo Jonathan et de "Mighty Ursus" sera opposée au non moins brillant duo composé d'Edouard Carpentier et d'André Bollet en finale par équipes à la Tour vendredi soir. Comme on le sait, il s'agit de la défense du titre par l'équipe française, titre officiellement reconnu par la N.W.A. et les vainqueurs ont l'autorisation absolue de se prévaloir de pareille prérogative et honneur.

Pour supporter cette finale de choix, disons qu'il y aura le sensationnel "Bear Cat" Wright contre Bob Langevin en semi-finale et en spécial Gene Rougeau fera face à Maurice Vachon. Comme lever de rideau ce sera Manuel Cortez contre Jumping Joe Savoldi. Est-il un connaisseur de lutte et un amant de belle soirée sportive qui pourrait passer outre à pareille aubaine surtout aux mêmes prix populaires d'admission toujours à l'affiche à la Tour ?

Les Alouettes auront à combler un déficit de sept buts, samedi

MONTREAL, 21, (D.N.C.) — Les Alouettes de Montréal, qui ont eu leurs hauts et leurs bas au cours de la saison qui s'achève, seront à leur meilleur lors de leur joute finale de samedi prochain contre les Tiger Cats de Hamilton.

L'instructeur Doug Walker, qui a fait tenir une pratique à son club hier, a déclaré que ses hommes sont animés, comme jamais cette saison de détermination et de l'esprit de vaincre.

Acculés au mur dans cette finale de deux joutes, au total des points, les Alouettes devront regagner à Hamilton les sept points qu'ils ont perdus à Montréal samedi dernier. Ils ont en effet perdu la première joute au compte de 17 à 10.

La ligne défensive des Alouettes sera renforcie par le retour au jeu de Ted Elsby. Ce dernier, parce qu'il dut assister aux funérailles de son père ne put prendre part à la joute de samedi dernier.

L'équipe Montréalaise se ressentira cependant de l'absence du demi-arrière Joel Wells au rancart avec une côte fracturée, blessure qu'il subit la semaine dernière lors de la joute en semi-finale et en spécial Gene Rougeau fera face à Maurice Vachon. Comme lever de rideau ce sera Manuel Cortez contre Jumping

Les Tiger Cats avec une ligne solide comme le roc et une offensive dévastatrice au sol, jouent un genre de football complètement différent de celui des Alouettes qui comptent sur les passes de Sam Etcheverry et les talents extraordinaires de Hal Patterson pour battre leurs adversaires.

Sa saveur dure plus longtemps

Goûtez-y vous serez ravis!



Billy Martin passe au Détroit dans une transaction de 13 joueurs

Détroit — (P.A.) — Les Tigers de Détroit, qui ont déçu leurs partisans dans la course au championnat de la Ligue Américaine cette année, ont effectué hier une transaction impliquant 13 joueurs, avec les Athlétiques de Kansas City. Les Tigers, qui se sont déclarés prêts à bâcler d'autres échanges dans le but de se renforcir, ont obtenu Billy Martin et cinq autres joueurs en échange d'une couple de vétérans et de quelques jeunes joueurs prometteurs.

Le voltigeur Bill Tuttle, le receveur Frank House et le lanceur Duke Maas sont passés aux Athlétiques, ainsi que Jim Small et John Tsitouris, deux jeunes de 20 ans. Détroit enverra aussi deux joueurs des lignes mineures à Kansas City plus tard pour compléter la transaction.

En retour, les Tigers ont obtenu les lanceurs Maurice McDermott et Tom Morgan, le dangereux cogneur Gus Zernial, le receveur Tim Thompson, le joueur de deuxième but Billy Martin.

Martin, qui a été échangé aux Athlétiques par les Yankees l'été dernier, a révélé qu'il exigera un certain montant d'argent en compensation. Il s'est déclaré heureux de passer aux Tigers parce que Détroit est une excellente ville pour le baseball. Toutefois, il a ajouté qu'il y a des limites à tout et que les propriétaires de clubs ne peuvent tout simplement pas envoyer des joueurs d'un club à l'autre à leur guise, un peu comme s'ils étaient des pions, sans que ces joueurs en retirent quelque bénéfice.

Kid Gavilan bat Walt Byars par décision

Chicago — (P.A.) — Kid Gavilan, l'ancien champion mi-moyen du monde, a concentré hier soir ses attaques au corps de son adversaire pour s'assurer une décision unanime à l'issue de son combat de dix rondes contre Walt Byars, un spécialiste du crochet de gauche.

La décision a été bruyamment huée. La rencontre avait failli dégénérer en bataille de rue et la foule hua Gavilan à sa sortie de l'arène.

Dans la sixième ronde, Byars se plaignit à l'arbitre d'un coup bas porté par Gavilan. L'arbitre ignora la plainte et Byars entreprit de se venger lui-même en poussaillant Gavilan à l'issue de l'engagement.

Gavilan pesait 151 livres cependant que son adversaire de 25 ans, originaire de Boston, en pesait 146.

DIVERS

(Par L.-A. FRENETTE)

AU COLISEE. — A la suite de la collision entre Bob Champagne, Réal Turcotte et le juge de lignes Côté, le meilleur compteur de la Ligue Métropolitaine, Turcotte, du Snowdon, devra prendre un repos forcé de trois semaines. Il souffre d'une fracture à l'épaule. Le publiciste Roland Ricard nous a déclaré qu'il est possible que l'épaule de Turcotte soit entourée de plâtre.

—x—x—

Il faut considérer, dans le classement des équipes de la Ligue Métropolitaine, que tous les clubs n'ont pas joué à date le même nombre de parties. Le publiciste René Jobin nous confirmait, hier, que chaque premier jour du mois, la cédule a été arrangée pour qu'en cette occasion tous les clubs aient alors figuré dans un même nombre de joutes.

—x—x—

Hier, au Colisée, on remarquait la présence du député Maurice Custaud, ex-président de la Palestre Nationale, accompagné du sportif Raymond Légaré, propriétaire des clubs Alouettes de St-Jérôme et Jets de St-Laurent.

—x—x—

Retenu par affaires à Jonquière, le pilote Lionel Bouvrette était heureux d'apprendre la victoire de son club.

—x—x—

Le président Roland Lacroix a hâte de voir ses Baronets au travail à l'étranger en fin de semaine. Après deux joutes disputées avec beaucoup d'acharnement, il est à souhaiter que le même entrain prévale à l'étranger.

—x—x—

Le pilote des As, Joe Crozier, nous a prié de rectifier que le cerbère Claude Dufour était en droit de jouer avec un bâton brisé, car aucun règlement empêche un gardien de buts d'agir de cette façon. De son côté, Dufour nous a déclaré être prêt à parier que le but qu'on lui a impliqué et pour lequel il attrapa sa première punition de mauvaise conduite, n'était pas un point. Crozier ajouta de plus que Barilko fut très intransigeant pour la seconde punition, car plusieurs cerbères et les joueurs retournent souvent le disque à l'officiel pour le remettre au jeu.

Assemblée de la Zone de ski, ce soir

Les clubs de ski de la Zone de ski de la Vallée du St-Laurent sont priés de prendre note qu'une assemblée de la Zone aura lieu ce soir, jeudi, aux salles de l'Union Commerciale, rue de la Couronne. Au cours de cette assemblée, il y aura discussion sur le nouveau mode de financement adopté lors de la dernière assemblée régulière. L'agenda comprend également la formation du comité technique en vue de la préparation du calendrier pour la saison 1957-58.

Les clubs qui ne seront pas représentés à cette assemblée, devront accepter unanimement toute décision qui y sera prise.

L'équipe dirigée par Connie Broden doit s'avouer vaincue devant les locaux plus rapides, solides et combatifs à l'extrême

(Par L.-A. FRENETTE)

Une belle victoire de 8 à 4 a été enregistrée par le Baronet de Québec de Roland Lacroix hier soir au Colisée devant les supporteurs du hockey junior aux dépens des meneurs de la section ouest de la Ligue Métropolitaine, les Ponsards de Snowdon. Par suite de cette victoire écrasante, le Baronet s'est approché à trois points du détenteur du premier rang dans la section est, les Jets de St-Laurent. En cinq rencontres, les hommes de Lionel Bouvrette ont maintenant quatre victoires et ils n'ont pas connu la défaite au Colisée. Hier, c'était Armand-Louis Leclerc qui pilotait le club en l'absence de Bouvrette. Le gain fut relativement facile à partir de la deuxième période alors que le meilleur compteur de la soirée, André Drolet, compléta son tour du chapeau. A la fin de cette deuxième session, le Québec menait par 7 à 3. Les joueurs du Baronet ont affiché encore beaucoup de rapidité et de belles passes en plus d'une combativité qui leur a rapporté cependant plusieurs punitions. Le pilote Leclerc manoeuvra cependant habilement pour garder les devants, une fois que l'égalité de 3 à 3 fut brisée au milieu de la deuxième session. Il y eut un accident au cours d'une mise en échec. Le premier compteur de la ligue, Réal Turcotte, vint en collision avec l'officiel Côté et se fractura la clavicule après avoir été mis en échec par Bob Champagne. Ce dernier rivalisa avec Drolet pour prendre les honneurs du jeu par sa solidité et son habileté à tromper l'adversaire, obtenant un but et deux aides. Les prochaines joutes du Baronet pourront rapporter le premier rang, étant cédulées pour jouer à St-Jérôme samedi et dimanche à Lachine pendant que le St-Laurent ne jouera qu'une fois.

1ère période corsée

Les punitions ont joué un grand rôle pour les trois points de la période initiale. C'est le Baronet qui ouvrit le pointage, Pierre Samson comptant à son deuxième essai au cours d'une mêlée. Le grand Al Grazys était au pénitencier. Quand André Lippé fut puni, une minute plus tard, l'habile joueur Keath McReary, égalisait le compte sur un retour de lancer à une vitesse vertigineuse. André Drolet y alla de son premier des trois points à la faveur de l'avantage numérique une autre fois, pendant la seconde punition à Grazys. Drolet compta sur un long lancer, aidé de ses coéquipiers. Sylishin eut le cerbère Hollingdrake à sa merci mais ce dernier sauva du bout du patin. Les deux cerbères reçurent chacun neuf lancers.

Drolet en vedette

Des buts rapides, trois en deux minutes furent enregistrés au début de la deuxième période. Hollingdrake ne sembla pas chanceux sur les coups de loin. En 37 secondes, Wayne Synishin portait le compte 3 à 1, avec l'aide de Beaudoin sur un lancer de la ligne bleue, mais les Ponsards enfilèrent deux points pour égaliser 3 à 3. McGregor trompa Thibodeau en plaçant son boulet dans un coin de la cage. Le cerbère local eut beau donner un coup de pied, la rondelle avait déjà pénétré dans la cage. Turcotte y alla de son but rapide, aidé de Ethier, pour un des beaux points de la joute. Drolet piqué au vif, s'élança et décocha un superbe revers de la ligne bleue pour reporter le Baronet en avant. Le club local ne devait plus perdre les devants. Drolet lui-même compléta son tour du chapeau avec un deuxième but consécutif malgré le désavantage numérique, la rondelle étant portée de toute la longueur de la glace. L'avance fut de 6-3 et 7-3 durant la dernière minute de jeu quand Champagne attira à lui deux rivaux et que Beaudoin put saisir la rondelle de l'arrière des filets à l'avant. Marc-André Lachance y alla aussi de son but, profitant qu'une défense cachait son mouvement du cerbère qui ne vit que du feu. Hollingdrake avait été aux prises avec une quinzaine de lancers contre dix décochés sur Thibodeau.

Deux points chanceux

La partie ne se termina pas sans punitions. En effet, la troisième période fut marquée de six punitions et le jeu ralentit, les joueurs ayant donné un rendement superbe malgré les difficultés du désavantage numérique Bob Champagne réussit son but alors que le Baronet jouait à trois contre cinq. C'est Grazys qui fit pénétrer la rondelle dans les filets en voulant déblayer après la course de Champagne qui avait déjoué toute l'équipe sauf le cerbère. Trente-cinq secondes plus tard, le Snowdon se vengeait et complétait le pointage 8 à 4. Mullholland lança de l'arrière des buts mais Ganon qui avait placé son gouret sur la glace fit accidentellement dévier le disque directement dans la cage de Thibodeau. Les deux points survenus à la 15e minute, furent la fin du succès des compteurs. Les défenses jouèrent mieux et les cerbères firent le reste et le pointage ne changea pas dans les quinze dernières minutes de la partie.

SNOWDON. — Buts : Hollingdrake; défenses : Grazys, Abbott, Mulley, Hayes; avants : Turcotte, McGregor, Smith, Mulholland, Stewart, McCreary, Ethier.

BARONET. — Buts : Thibodeau; défenses : Gagnon, Dufour, Lippé, Poiré, Guy; avants : Paquet, Synishin, Pichette, Drolet, Champagne, Beaudoin, Ste-Marie, Lachance, Samson, Dubé.

Officiels : Légaré, Cazeau, Côté.

Première période

1—Baronet, Samson (Pichette, Drolet) ... 6.17
2—Snowdon, McCreary (Grazys) ... 7.45
3—Baronet, Drolet (Champagne, Samson) ... 11.53

Puns : Samson, 1.02; Grazys, 5.33, 11.50; Lippé, 6.35; Dufour, 9.18, 13.58; Mulholland, 13.58; Ste-Marie, 16.29; Hollingdrake, 19.54.

Deuxième période

4—Baronet, Synishin (Beaudoin) ... 0.47
5—Snowdon, McGregor (Turcotte, Grazys) ... 1.32
6—Snowdon, Turcotte (Ethier) ... 2.01
7—Baronet, Drolet (Samson, Pichette) ... 9.40
8—Baronet, Drolet (Pichette) ... 17.27
9—Baronet, Beaudoin (Champagne) ... 19.16
10—Baronet, Lachance (Ste-Marie) ... 19.48

Puns : Poiré, majeure, 10.53 Smith, 10.53; Synishin, 11.32.

Troisième période

11—Baronet, Champagne (seul) ... 5.01
12—Snowdon, Mulholland (seul) ... 5.40

Puns : Guy, 8.18; Sttwart, 8.18; Poiré, 2.08; Dufour, 4.35; Samson, 8.33; Synishin, 14.10.

ARRETS :

Hollingdrake	6	15	10—	31
Thibodeau	9	10	8—	27

Les Rangers augmentent leur avance en tête

New-York — (P.A.) — Larry Cahan a compté pour New-York à 11:36 de la première période et Red Kelly a compté pour Détroit 37 secondes plus tard pour les deux seuls buts de la joute de 1-1 que se sont disputée hier soir les Rangers et les Reds Wings.

Cette joute nulle au Madison Square Garden a porté à deux points l'avance que les Rangers détiennent en première place dans le classement de la Ligue Nationale. Les Canadiens de Montréal, détenteurs de la deuxième place, ne jouaient pas hier soir et ils ont maintenant trois joutes de plus que les Rangers à jouer.

Le but de Cahan était son premier de la saison. Le grand joueur de défense des Rangers a saisi des passes de Danny Lewicki et de Red Sullivan pour déjouer Terry Sawchuk avec un "slap shot" décoché à 35 pieds des buts.

Le but de Kelly, son deuxième de la saison, a été compté avec l'aide de Gordie Howe et de Norm Ullman. Jouant à l'avant à cause de l'absence de nombreux joueurs réguliers des Wings au rancart à cause de blessures, Kelly a brillamment déjoué Marcel Paillé avec un dur lancer.

La joute, disputée devant une foule de 12,628 personnes, a été dénuée de rudesse. Seulement trois punitions mineures, toutes trois dans la première période, ont été imposées par l'arbitre Red Storey.

RANGERS ET DETROIT

DETROIT. — Buts : Sawchuk; défenses : Kelly, Arbour, Godfrey, Hollingworth, Strate; avants : Howe, Ullman, Dea, Reibel, Delvecchio, Poile, Burton, Kennedy, Wilson, McCarthy.

NEW-YORK. — Buts : Paillé; défenses : Howell, Fontinato, Evans, Cahan, Keller; avants : Popein, Bathgate, Prentice, Sullivan, Hebenton, Gendron, MacDonald, Foley, Creighton, Ciesla, Lewncki, Henry.

Arbitre : Red Storey; juges de lignes : Doug Davies, Matt Pavelich.

Première période

1—New-York, Cahan (Lewicki, Sullivan) ... 11.36
2—Détroit, Kelly (Howe, Ullman) ... 12.12

Puns : Foley, 4.52; Bathgate, 17.09; Burton, 19.41.

Deuxième période

Aucun but.
Aucune punition.

Troisième période

Aucun but.
Aucune punition.

ARRETS :

Sawchuk	6	9	7—	22
Paillé	6	4	5—	15

Bonin jouera encore avec Moore, H. Richard

MONTREAL, 21, (D.N.C.). — Marcel Bonin jouera encore aux côtés de Dickie Moore et Henri Richard, samedi après-midi alors que les Canadiens affronteront les Bruins de Boston, en cette dernière ville. Voilà ce que Toe Blake a annoncé après la pratique tenue hier matin à Verdun.

Blake a tenté quelques expériences dimanche dernier, à New-York. A un moment donné, Bonin a joué avec Claude Provost et Richard et en une autre occasion, Provost a formé un trio avec Moore et "Pocket".

Mais l'instructeur Blake a décidé de recourir aux services de Bonin pour commencer la prochaine joute avec Henri Richard et Moore. Cela signifie donc que Moore, un ailier gauche jouera encore à l'aile droite.

L'instructeur local se réjouissait de la tenue de Geoffrion hier. "Boom Boom" vient de connaître une fameuse pratique. Il a démontré beaucoup de rapidité et il a compté quelques buts, de dire Blake. Le trio de Geoffrion - Béliveau - Olmstead a crée une magnifique impression lors de l'exercice.

Béliveau est revenu à Montréal, hier matin, et il s'est immédiatement joint à ses coéquipiers. Le grand —ean est resté à New-York, après la joute de dimanche dernier, car il était l'invité, mardi, à un programme de télévision.

Don Marshall n'a pas pratiqué hier. Il s'est contenté de patiner seulement. "Je ne veux prendre aucun risque", a expliqué Blake. "Car je désire que Marshall soit en parfaite condition pour la joute de samedi à Boston.

Maurice Richard, hospitalisé depuis vendredi dernier, subira une intervention chirurgicale ce matin. Et l'on placera ensuite sa cheville droite dans le plâtre.

Le Baronet a été invincible à Québec en 4 parties



● Les dirigeants du Baronet craignaient un ralentissement des joueurs qui devaient affronter hier au Colisée les détenteurs de la première position de la section ouest, les Ponsards de Snowdon. C'est le contraire qui arriva et le président Roland Lacroix dut même retenir un peu le formidable élan de ses porte-couleurs. On remarque dans le groupe des Baronets, le Iprésident Lacroix et le pilote Armand-Louis Leclerc. A l'avant-plan, signalons Bob Campagne, le cerbère André Thibodeau, l'habile compteur André Drolet qui exécuta le truc du chapeau et debout, Wayne Sylishin, Marcel Beaudoin, Pierre Samson et Marc-André Lachance qui participèrent tous à la victoire de 8 à 4 sur le club dirigé par Connie Broden. (Photo "L'Action Catholique", Roger Bédard).

CHARLOTTE, Caroline du Nord. — Waban Thomas, 200 livres, de Charlotte, a mis hors de combat, à la 6e ronde, Neil Wallace, 199 livres, de Charlotte.

NEW BURGH, N.-Y. — Bobby Bell, 129 1-4 livres, de Youngstown, Ohio, a défait aux points, en 10 rondes, Henry Gault, 128 livres, de Spartanburg, Caroline du Sud.

Les Hawks subissent un échec de 2-1 à Toronto

Toronto — (P.C.) — Des buts de Bob Pulford et de George Armstrong en deuxième période ont donné hier soir aux Maple Leafs de Toronto une victoire de 2-1 sur les Black Hawks de Chicago, dans une joute terne et monotone de la Ligue Nationale.

Cette victoire des Leafs, leur première dans leurs six dernières parties, dont six ont été perdues, a fait monter les Torontois en cinquième place dans le classement de la Ligue Nationale, sur un pied d'égalité avec les Red Wings de Détroit. Ces derniers ont livré une joute nulle de 1-1 aux Rangers de New-York hier soir. Les Leafs et les Wings ont chacun 12 points, soit cinq de moins que les Bruins de Boston et les Black Hawks de Chicago, qui sont sur un pied d'égalité en troisième position.

Hec Lalande a donné une avance de 1-0 aux Hawks moins de cinq minutes avant la fin de la première période mais Pulford a remis les Leafs dans la partie en comptant à 3:41 de la période suivante. Armstrong a enfilé le but décisif à 18:25 de la 2e période. Il compta sur le retour d'un lancer de Dick Duff sur la bande derrière la cage de Glenn Hall.

Hall a joué une bonne partie dans les filets des Hawks, plus particulièrement dans la 2e période, alors que les Leafs ont lancé 19 fois contre lui. Hall a bloqué un total de 33 lancers cependant que Ed Chadwick, le gardien de buts des Leafs, n'a été mis à l'épreuve que 19 fois.

Première période

1—Chicago, Lalande (Vasko, McIntyre) ... 15.06

Puns : Nesterenko, 1.03; Litzenberger, Baun, 12.03; Lalande, Morrison, 15.32; Vasko, deux minutes, Baun, 16.20; Horton, 17.15.

Deuxième période

2—Toronto, Pulford (Brian et Barry Cullen) ... 3.41
3—Toronto, Armstrong (Duff, Migay) ... 18.25

Pun : Armstrong, 8.29.

Troisième période

Aucun but.

Puns : McIntyre, 11.51; Vasko, 16.20; Stewart, 18.05.

ARRETS :

Hall	7	17	9—	33
Chadwick	9	6	4—	19

Alan Fraser permet au Shawinigan de battre les Lions par 4 à 3

Trois-Rivières — (P.C.) — Un but d'Alan Fraser en troisième période a donné hier soir aux Cataractes de Shawinigan-Falls, les détenteurs de la deuxième place dans le classement de la Ligue Professionnelle du Québec, une victoire de 4-3 sur les Lions de Trois-Rivières, les détenteurs de la dernière place.

Les Cataractes, grâce à cette victoire, se sont rapprochés à quatre points seulement de la première position, toujours détenue par les Saguenéens de Chicoutimi.

Ted Hodgson, Ronnie Attwell et Claude Labrosse ont compté les autres buts des Cataractes. Mel Pearson, Earl Johnson et René Pépin ont été les compteurs des Lions.

Johnston, le gardien de buts des Cats, a bloqué 21 lancers, soit un de plus que Jacques Marcotte, le cerbère de Trois-Rivières.

L'arbitre Ching McDonald a imposé 10 punitions, dont une de mauvaise conduite de 10 minutes à Leo Amadio, de Shawinigan-Falls, dans la troisième période.

Première période

1—Shawinigan, Hodgson (Denis, Desaulniers) ... 8.30
2—Trois-Rivières, Pearson (Bélisle, Creary) ... 9.49
3—Shawinigan, Attwell (A. Johnson, Labrosse) ... 18.36

Puns : Collins, 4.04; Fleming, 4.04, 10.31; Leclerc, 17.21; Mekilok, 18.18; Hanna, 19.44.

Deuxième période

4—Trois-Rivières, Johnson (Thibault, Carter) ... 15.47

Puns : Fleming, 3.21; Thibault, 7.5.6.

Troisième période

5—Shawinigan, Labrosse (A. Johnson, Attwell) ... 8.53
6—Trois-Rivières, Pépin (E. Johnson, Leclerc) ... 15.00
7—Shawinigan, A. Johnson (Hodgson) ... 18.48

ARRETS :

Johnston	7	7	7—	21
Marcotte	5	7	8—	20

ARENA O T J
PARC VICTORIA
PATINAGE CE SOIR
de 8 à 10 h. p.m.
ADMISSION :
Patineurs ... 35¢
Spectateurs ... 15¢

COLISÉE
★ PATINAGE ★
CE SOIR, 8 à 10 hres
MUSIQUE
Patineurs 40¢ — Patineuses 30¢
(Au-dessus de 16 ans)
Spectateurs adultes et enf. 20¢
(Taxe et ch. de service incl.)

SPORTIFS





SKIS En exclusivité à Québec, les fameux skis allemands Elite - Derby - Champion - Standard.

BOTTES Henkee - Tyrol - Henry Ours - Samson Daoust.

GILETS Les fameux chandails allemands "Faulew Hockey".

PATINS de marques Samson - Bauer - C.C.M. - Hommes et femmes - Garçons et filles.

ENSEMBLES Gilets, bas, tuques du Canadien.

EPAULETTES coudes - culottes - jambières - etc...

HALTEROPHYLES

Une autre exclusivité de la maison des poids et haltères de marque "Olympic". Qualité supérieure à tout ce qui s'est vu à Québec.

N.B. Nos vendeurs vous aideront à choisir vos cadeaux pour les Fêtes.

QUEBEC SPORTINGS GOODS Ltd
QUEBEC SPORTIF LTEE
ST-JOHN STREET 108 RUE ST-JEAN
GROS ET DETAIL

Nous défions toutes compétitions dans les prix pour la même qualité
N.B. Aucune de nos marchandises n'est passée au feu.

PETIT SPORT — par Ronson



Les Russes impressionnent à leur première pratique

Les Eskimos égalisent en finale, hier, battant de justesse le Winnipeg, 5-4

EDMONTON, (P.C.) — Les Eskimos d'Edmonton sont demeurés dans la course au championnat de l'Union de football interprovinciale de l'Ouest et à la coupe Grey en défaisant hier soir les Blue Bombers de Winnipeg au compte de 5 à 4 pour égaler les chances dans leur finale de deux de trois. La troisième partie de la finale aura lieu à Edmonton samedi soir. Winnipeg avait gagné la première partie 19-7.

Les Eskimos, en quête de leur quatrième championnat consécutif du pays, ont traîné de l'arrière durant toute la première demie. Les Bombers les ont en effet sérieusement menacés d'élimination en commençant la deuxième demie avec une avance de 1-0, sur un simple de Charlie Shepard, après 40 secondes du 2e quart.

Les Eskimos demeurent fortement favoris pour disposer des Bombers dans la troisième joute et avancer dans la classique de la coupe Grey, contre les champions de l'est, les Alouettes de Montréal ou les Tiger-Cats de Hamilton.

Springfield défait 6-2

HERSHEY (P.A.) — Willie Marshall, le meilleur compteur de la ligue Américaine, a enregistré deux buts hier soir pour conduire les Bears de Hershey à une victoire de 6-2 sur les Indiens de Springfield.

Après un but de Bill McCreary pour les Bears dans la première période, Jack Price et Marshall ont compté deux buts rapides dans la deuxième et les vainqueurs n'ont jamais traîné de l'arrière par la suite.

Rougeau a défait Don Léo Jonathan

MONTREAL, 21, (D.N.C.) — Johnny Rougeau a remporté une victoire populaire, hier soir, au Palais des Sports, quand il a défait le rude Don Léo Jonathan dans la finale de deux de trois à finir.

Rougeau a été déclaré vainqueur par l'arbitre Ray Belec qui avait premièrement accordé la victoire à Jonathan dans la troisième et décisive chute. Belec a déclaré que Jonathan avait les pieds dans les câbles quand il a collé Rougeau.

Jonathan avait pris la première chute au bout de 21.37 minutes, mais Rougeau avait égalé les chances 8.35 minutes plus tard.

Le géant Bearcat Wright a encore impressionné dans la semi-finale en triomphant d'Angelo Savoldi en seulement 6.10 minutes. Dans les autres combats, Mighty Ursus a perdu par disqualification contre André Bollet; Manuel Cortez a annulé contre Ovila Asselin tout comme Larry Moquin avec Maurice Vachon.

Nombreuses parties contestées au badminton mixte

Un amateur qui suit régulièrement les activités de la Ligue de Badminton locale, tant chez les seniors que chez les intermédiaires, a déclaré, lors du dernier programme, que si les équipes continuent à être tenaces jusqu'à la fin des hostilités, il faudra attendre au dernier engagement du calendrier pour savoir le classement final.

Gaston Gilbert, pilote du St-Malo, qui prédisait que ses protégés l'emporteraient, a ravalé ses paroles, puisque son équipe s'avoua vaincue contre Saint-François d'Assise, 3 à 2. Ce gain fut très appréciable pour les vainqueurs qui s'installent seuls au premier rang du groupe senior avec 15 points. De son côté, St-Malo se contente de la seconde place avec 14. La tension était tellement grande dans cette joute mouvementée, que les esprits s'échauffèrent; mais après cette brève tempête, le calme revenait à la normale. P. Pouliot, R. Corbin et les deux frères Couture se mirent en évidence.

Dans l'autre rencontre, la Salle de Limoilou a fait confiance à B. Bédard, Y. Dufour, Jean-Claude et Paul-Henri Laprise, pour mâter le Winter Club, 4 à 1. Les deux vétérans, Marc Tessier et Jacques Turcot, évitèrent le blanchissage en remportant une victoire ardue de 17-14 et 15-12 aux dépens de B. Bédard et Y. Dufour. Par ce triomphe, les joueurs de la 4e Rue sont au troisième rang avec un total de 12. Pour sa part, le Winter Club est dans la cave, avec 9.

Dans la classe intermédiaire, les adeptes du Quebec Power jouèrent brillamment pour plaquer les Loisirs Limoilou, 3 à 2. Pour les vainqueurs, R. Lachance gagna en simple masculin; F. Chamberland et D. Labelle en double féminin; R. Lachance et J. Doyon en double masculin. Pour les Loisirs, R. Goupil et P. Leclerc gagnèrent en double mixte; G. Germain et R. Ferland en double masculin.

Le Rouge et Or de Laval s'est lancé comme un "Spoutnik" pour exploser devant l'Ecole Technique par 5 à 0. C'était le deuxième blanchissage consécutif pour les étudiants qui sont toujours bons premiers avec 5 points sur le Lac-St-Augustin, en seconde place et qui l'emporta également au cours de la soirée. La joute qui fournit du jeu très intéressant fut la victoire en double masculin de G. Gingras et J.-P. Laferrière contre R. Grenier et G. Fréchette, 15-8, 13-15, 15-12. Les autres vedettes des vainqueurs furent C. Piché, J.-G. Caumartin, R. Côté, J. Hamel et L. Pépin. Cette défaite fut coûteuse pour les perdants qui sont descendus en quatrième place. Le Lac-St-Augustin afficha une formidable tenue pour battre le Salon Fleuri, 3 à 2, et ainsi s'emparer du second rang. A. Doré, J.-M. Doré, R. Drolet et T. Donaldson furent sensationnels. C. Paquet, D. Rousseau, L. Vallée et C. Marier se signalèrent pour les vaincus. Grâce à la réussite de H. Soucy et C. Langlois en double mixte, St-François d'Assise a damé le pion au Stadacona, 3 à 2. L. Dumas, M. Perreault et M. Donaldson se signalèrent. Pour Stadacona, Colette et Bernadette Pépin et D. Trudel furent les meilleurs.

Voici le classement des clubs intermédiaires : —

SECTION INTERMEDIAIRE

	PJ	PP	PG	Tot.
Université Laval	30	8	22	22
Lac-St-Augustin	30	13	17	17
Salon Fleuri	30	15	15	15
Ecole Technique	30	16	14	14
Loisirs Limoilou	30	17	13	13
Quebec Power	30	18	12	12
Stadacona	30	18	12	12
St-François d'Assise	30	19	11	11

Sous l'oeil intéressé de Connie et Stafford Smythe, de Tommy Ivan et Turk Broda, ils se sont révélés par leur savoir-faire

Par JACK SULLIVAN de la Presse Canadienne

Toronto — (P.C.) — N'allez pas sousestimer la puissance de cette équipe de hockey russe actuellement au Canada. Les Soviets pourraient fort bien faire des accrocs au prestige des Canadiens dans le domaine du hockey, dans les sept joutes hors concours qu'ils disputeront dans l'Ontario et le Québec à compter de vendredi soir.

Les Russes ont démontré un peu de cette puissance hier après-midi devant un groupe d'officiels vivement intéressés. Les visiteurs ont en effet tenu une pratique d'une heure et demie au Maple Leaf Gardens et ont fait preuve d'une rapidité étonnante. Ils ont également démontré hors de tout doute qu'ils ont appris à maîtriser à un haut degré les notions fondamentales du sport national des Canadiens.

Les Rouges, après seulement 6 heures de sommeil pris en hâte après leur voyage de 60 heures en avion, de Moscou à Toronto, ont gambadé sur la glace du Gardens comme une bande d'écoliers en vacances et leur habileté et leur savoir-faire ont vivement impressionné ceux qui ont assisté à cette pratique. Pas une seule mise en échec ne fut administrée de toute la pratique et nombreux sont ceux qui ont exprimé l'avis que les Russes n'étalaient pas tous leurs talents.

Smith est calme

"La perspective de leur faire face ne nous énerve pas le moins du monde", a déclaré Sid Smith, le joueur-instructeur des Dunlops de Whitby, l'équipe contre laquelle les Soviets inaugureront leur tournée vendredi soir, à Toronto. "Nous jouerons contre les Russes en observant les règlements de la Fédération internationale de hockey", a ajouté Smith, "mais nous ne nous en faisons pas pour si peu. Si nous appliquons des mises en échec alors que nous sommes pas censés le faire, nous attraperons des punitions, voilà tout."

Au nombre des spectateurs intéressés se trouvaient Connie Smythe, président de Maple Leaf Gardens, et son fils, Stafford, gérant général des Maple Leafs de la Ligue Nationale. Il y avait également Tommy Ivan, instructeur des Black Hawks de Chicago et Turk Broda, ancienne étoile dans les buts des Leafs et maintenant instructeur des Marlboros de Toronto, de l'Ontario Hockey Association.

Les Russes ont mis beucoup d'entrain dans leur pratique et ont épaté par leur superbe condition physique. Même si, d'après les règlements de la Fédération internationale de hockey, on ne doit pas pratiquer la dure mise en échec qui caractérise le hockey canadien, les joueurs de l'équipe semblent être de constitution assez robuste pour tenir leur bout si le jeu devient rude.

Superbe condition

La belle condition physique des Russes a semblé avoir joué un rôle de premier plan dans la victoire qu'ils ont remportés sur les Canadiens, lors des Olympiques d'hiver, à Cortina en 1956. Leur bonne condition est probablement attribuable au fait que tous les joueurs de cette équipe de hockey sont également des joueurs de soccer et pratiquent beaucoup ce sport en s'entrainant en vue de leur saison de hockey.

L'âge moyen des joueurs de l'équipe russe, un groupe d'étoiles de divers clubs, est de 24 ans. Le poids moyen est de 165 livres.

Hier soir, le groupe des 26 représentants russes a assisté à la joute régulière de la Ligue Nationale entre les Maple Leafs de Toronto et les Black Hawks de Chicago, à titre d'invités des Leafs.

Jim Trimble dit que les Alouettes sont susceptibles d'exploser, samedi

Hamilton — (P.C.) — Jim Trimble, l'instructeur des Tiger-Cats de Hamilton, a déclaré hier que les Alouettes de Montréal sont "susceptibles d'exploser" n'importe quand samedi prochain, dans la deuxième de leur série de deux joutes au total des points pour le championnat du Big Four et le droit de rencontrer les champions de l'Ouest dans la classique de la coupe Grey.

Trimble a déclaré qu'il a insisté, à chacune des pratiques de son club au cours de la semaine, sur la nécessité de ne ménager aucune effort pour disposer des Alouettes. "Un seul jeu des Alouettes pourrait effacer cette avance de sept points que nous détenons", a déclaré Trimble, "et il faudrait recommencer à neuf".

Trimble a jugé à propos d'ajouter qu'il espère, lors de cette finale de samedi, voir les partisans des Tiger-Cats démontrer qu'ils sont non seulement les plus loyaux mais aussi ceux qui sont le mieux capables de se conduire de façon exemplaire. Trimble faisait allusion aux incidents de samedi dernier, alors que les amateurs montréalais s'en sont pris à ses joueurs et aux arbitres, après la partie.

Des précautions

La direction des Tiger-Cats prend des mesures pour éviter aux partisans des Cats les tentations de se mal conduire. On a éliminé des sièges additionnels afin de tenir les spectateurs le plus éloigné possible du terrain. On a également fait appel à des renforts de policiers.

Trimble a déclaré que chacun de ses joueurs, y compris Dave Sumanski qui s'est fracturé une main lors de la joute de samedi dernier, sera en forme pour cette dernière joute éliminatoire.

Trimble n'a pas voulu dire qui sera en uniforme et qui n'y sera pas, samedi prochain, mais on est d'avis qu'il aura recours à la même équipe que samedi dernier, en se basant sur le fait qu'il ne saurait y avoir d'avantage à briser une combinaison gagnante.

Les statistiques de la dernière joute démontrent que les Tiger Cats ont avancé de 239 verges au sol et de 29 dans les airs. Les Alouettes ont avancé de 258 verges dans les airs, et 176 au sol.

Les Alouettes ont été le seul club à battre les Tiger Cats à Hamilton cette saison. Ils leur ont glissé une défaite de 14-8 le 28 septembre.

André Thibodeau, 1er cerbère à la Ligue Métropolitaine à date

Réal Turcotte, des Ponsards de Snowdon, domine toujours les compteurs du circuit Alex McKellar. Le brillant ailier droit du Snowdon a compté huit buts en plus de fournir dix assistances en sept parties. Normand Doyle, du St-Jérôme a fait le plus de progrès au cours de la dernière semaine. Il a quitté la huitième place pour se hisser en deuxième position sur un pied d'égalité avec Réal Trépanier des Jets de St-Laurent.

Chez les gardiens de buts, André Thibodeau des Baronets de Québec conserve la meilleure moyenne. Il a été déjoué seulement huit fois en quatre parties. Claude Cyr, du St-Jérôme a touterfois réussi le plus de blanchissages soit trois.

Les Alouettes de St-Jérôme ont la distinction d'être le club le plus puni de la ligue avec 125 minutes. Yves Locas a la réputation d'être le vilain du circuit avec 30 minutes au frigidaire.

LES COMPTEURS

	PJ	B	A	Pts	Pun.
Turcotte, Snowdon	7	8	10	18	6
N. Doyle, St-Jérôme	6	7	8	15	4
Trépanier, Jets	7	3	12	15	17
B. Doyle, St-Jérôme	6	5	9	14	0
P. Ethier, Snowdon	7	7	6	13	0
McGregor, Snowdon	7	8	4	12	2
A. Samson, Jets	7	4	8	12	4
C. Fournel, N.-D.-G.	6	6	5	11	0
Lamarche, St-Jérôme	5	5	6	11	21
Y. Locas, St-Jérôme	5	4	7	11	30
R. Dejordy, Jets	7	8	2	10	13
A. Drolet, Baronet	4	5	5	10	2
Boudreau, St-Jérôme	5	5	5	10	6
A. Roy, St-Jérôme	6	4	5	9	2
H. White, N.-D.-G.	5	3	6	9	20

Rendement des équipes chez eux et à l'étranger

	PJ	G	P	N	Pts
St-Laurent: Chez lui	4	3	1	0	6
A l'étranger	3	2	0	1	5
Snowdon: Chez lui	2	0	1	1	1
A l'étranger	5	4	0	1	9
St-Jérôme: Chez lui	4	2	1	1	5
A l'étranger	2	1	0	1	3
QUEBEC: Chez lui	3	3	0	0	6
A l'étrange r	1	0	1	0	0
Lachine: Chez lui	3	2	1	0	4
A l'étranger	3	0	2	1	1
N.-D de Grâce: C. lui	2	0	1	1	1
A l'étranger	4	1	2	1	3
National: Chez lui	3	1	2	1	3
A l'étranger	4	0	4	0	0
Lakeshore: Chez lui	3	0	2	1	1
A l'étranger	2	0	2	0	0

Moyenne des gardiens de buts

	PJ	BC	Bl.	Moy.
A. Thibodeau, Québec	4	8	0	2.00
J. Chandic, St-Laurent	6	11	1	1.83
J. Prescott, St-Laurent	1	5	0	5.00
TOTAUX	7	16	1	2.28
C. Cyr, St-Jérôme	6	14	3	2.33
K. Hollingdrake, Sno.	7	20	1	2.85
N. Laurence, National	7	28	0	4.00
A. Herron, N.-D.-G.	4	14	0	3.50
R. Broadbelt, N.-D.-G.	2	10	0	5.00
TOTAUX				4.00
N. Wells, Lachine	6	28	0	4.66
M. Boyer, Lakeshore	5	39	0	7.80

Punitions par club en minutes

1—LACHINE	50
2—NATIONAL	79
3—LAKESHORE	91
4—N.-D. de GRACE	93
5—QUEBEC	96
6—ST-LAURENT	99
7—SNOWDON	102
8—ST-JEROME	125

Les équipes Harris et Monast en semi-finale au curling

Les tournois interclubs de curling Intendant Talon et Martineau Electrique se sont poursuivis hier tels que cédulés et deux équipes ont atteint la semi-finale. La ronde quart de finale sera complétée ce soir.

Dans la compétition Martineau, Reg Harris du Quebec Curling Club a défait E. Poulin du club Etchemin par 9-5 pour s'assurer d'une place en semi-finale. Dans l'autre tournoi, c'est Robert Monast du Winter Club qui a pris les honneurs, obtenant un "bye" à la suite d'un gain de 11-7 sur Vince Lyon du club Victoria. Une autre équipe du Winter Club est encore en lice, celle de Tommy Byrne. Dans les deux concours, les clubs Victoria et Winter Club ont encore en lice quatre équipes chacun. Deux équipes du Victoria, celles des frères Gaston et Pierre Amyot devront faire un maître dans le tournoi Martineau.

HIER SOIR
INTENDANT TALON
Première ronde

Q.C.C. No 9 (R. Hatch) 6.
E.C.C. No1 (N. Lemelin) 12.
V.C.C. No 9 (J.-J. Ross) 9.
V.C.C. No 2 (R. Burnside) 4.
E.C.C. No 4 (M. Martel) 4.
W.C.C. No 6 (T. Byrne) 11.
V.C.C. No 8 (R. Malenfant) 10.
Q.C.C. No 1 (T. Duchesne) 8.
C.C.C. No 8 (W. Pike) 9.
Q.C.C. No 4 (G. Archer) 16.
W.C.C. No 4 (Y. Tassé) 7.
V.C.C. No 7 (D. MacGowan) 6.
W.C.C. N o2 (R. Monast) 11.
V.C.C. No 1 (V. Lyon) 7.

MARTINEAU ELECTRIQUE
Première ronde

J.C.C. No 1 (Dr O. Frénette) 7.
V.C.C. No 11 (G. Suckling) 8.
W.C.C. No 1 (J. Girard) 7.
J.C.C. No 8 (F.-P. Noël) 8.
Portneuf No 1 (A. Suck) 8.
J.C.C. No 2 (G. Amyot) 11.
J.C.C. No 3 (P. Amyot) 10.
E.C.C. No 2 (L .Gosselin) 8.
Q.C.C. No 2 (A. Demers) 8.
C.C.C. No 3 (L. McIntyre) 6.
Q.C.C. No 8 (B. Ruel(10.
V.C.C. No 6 (J. Coughlin) 11.
Q.C.C. No 5(R.Harris) 2.
E.C.C. No 3 (E. Poulin) 8.

CE SOIR

INTENDANT TALON
Quart de finale

E.C.C. No 1 (N. Lemelin) vs V.C.C. No 9 (J.-J. Ross).
W.C.C. No 6 (T. Byrne) vss V.C.C. No 8 (R. Malenfant).
Q.C.C. No 4 (G. Archer) vs W.C.C. No 4 (Y. Tissé).

MARTINEAU ELECTRIQUE
Quart de finale

V.C.C. No 1 (G. Suckling) vs W.C.C. No 1 (J. Girard).
J.C.C. No 2 (G. Amyot) vs J.C.C. No 3 (P. Amyot).
Q.C.C. No 2 (A. Demers) vs V.C.C. No 6 (J. Coughlin).

Pool veut s'assurer les services de Lee Grosscup

Toronto — (P.C.) — Hampton Pool, l'instructeur des Argonauts de Toronto, a déclaré hier que son équipe du Big Four est intéressée à s'assurer, pour la saison prochaine, les services du quart-arrière Lee Grosscup, étoile de l'Université d'Utah, à condition qu'il ne songe pas à poursuivre ses études.

Pool a déclaré pouvoir comprendre que Grosscup ne doit être diplômé que dans un an et que c'est la politique des Argos de ne pas négocier avec des jeunes joueurs tant qu'ils n'ont pas terminé leurs études.

L'instructeur des Argos a déclaré qu'il communiquera sous peu avec Grosscup afin de s'enquérir s'il doit faire une autre année d'études à l'université.

Le dernier but du Baronet



● Les points ne se ressemblent rarement au hockey. Cette simple photo montre de dos, Bob Champagne du Baronet qui s'est faufilé parmi cinq adversaire pour atteindre le cerbère Keith Hollingdrake des Ponsards de Snowdon bien que le club local jouait à court de deux joueurs. Le lancer de Champagne fut arrêté par Hollinkdrake mais un instant plus tard, la défense huée du Snowdon, Al Grazyk (5) faisait culbuter Champagne et en voulant déblayer poussait le disque sur le patin du cerbère et comptait contre son club. Le but fut automatiquement crédité à Champagne. (Photo "L'Action Catholique", Roger Bédard).

L'alignement du Rouge et Or se dessine avec 6 joueurs qui ont l'expérience d'une année

Six autres joueurs qui ont chacun une année d'expérience dans le circuit sénior interuniversitaire de hockey s'aligneront encore cette année pour le Rouge et Or de l'Université Laval. En effet, Jean-Paul Poulin, le sympathique instructeur des étudiants de Québec, a fait savoir que son alignement comprendrait les noms de Jacques Lebrun, Henri Marois, Hubert Dufour, André Arsenault, Gatien Arsenault et Paul-Emile Roy.

Jacques Lebrun sera le cerbère-substitut de l'équipe. Il retourne ainsi au poste qu'il occupait il y a deux ans. L'an dernier, il se contenta d'évoluer dans la ligue interfacultés.

Henri Marois et Hubert Dufour sont deux joueurs de défense que toute équipe de la ligue aimerait aligner et leurs mises en échec sont très redoutées. Marois participa à toutes les joutes de l'équipe l'an dernier et son expérience du jeu en fait un précieux atout. Pour sa part, Hubert Dufour, quoique n'ayant évolué que dans peu de parties, devrait être fort utile au club à cause de sa rapidité et surtout sa solidité à bloquer l'adversaire.

André Arsenault est le troisième membre de la meilleur ligne du circuit l'an dernier et il a obtenu pas moins de 8 francs buts. Avec Pierre Raymond et Michel Lagacé, il devrait de nouveau contribuer à de nombreux triomphes du Rouge et Or, cette année.

Gatien Arsenault en sera à sa deuxième année dans la ligue, tout comme Paul-Emile Roy. Arsenault est un ailier gauche, tandis que Roy est un joueur de centre. Tous deux rapides, ils ont très bien figuré la dernière saison et l'expérience acquise alors devrait leur aider à se mettre en vedette plus souvent qu'à leur tour. Il se peut que ces deux joueurs forment un trio avec Lorne Arsenault comme droitier et dans un tel cas, les clubs adversaires verront alors de la rapidité et de l'action.

Les joueurs du Toronto votent de nouveau en faveur de l'Association

Toronto (P.C.) — Les joueurs des Maple Leafs de Toronto ont réitéré hier leur intention de voir l'Association des joueurs de la Ligue Nationale de hockey certifiée comme leur agent négociateur.

Les joueurs ont tenu hier un vote secret; c'est aujourd'hui, devant la Commission des relations ouvrières de l'Ontario, que l'Association fera officiellement sa demande de certification.

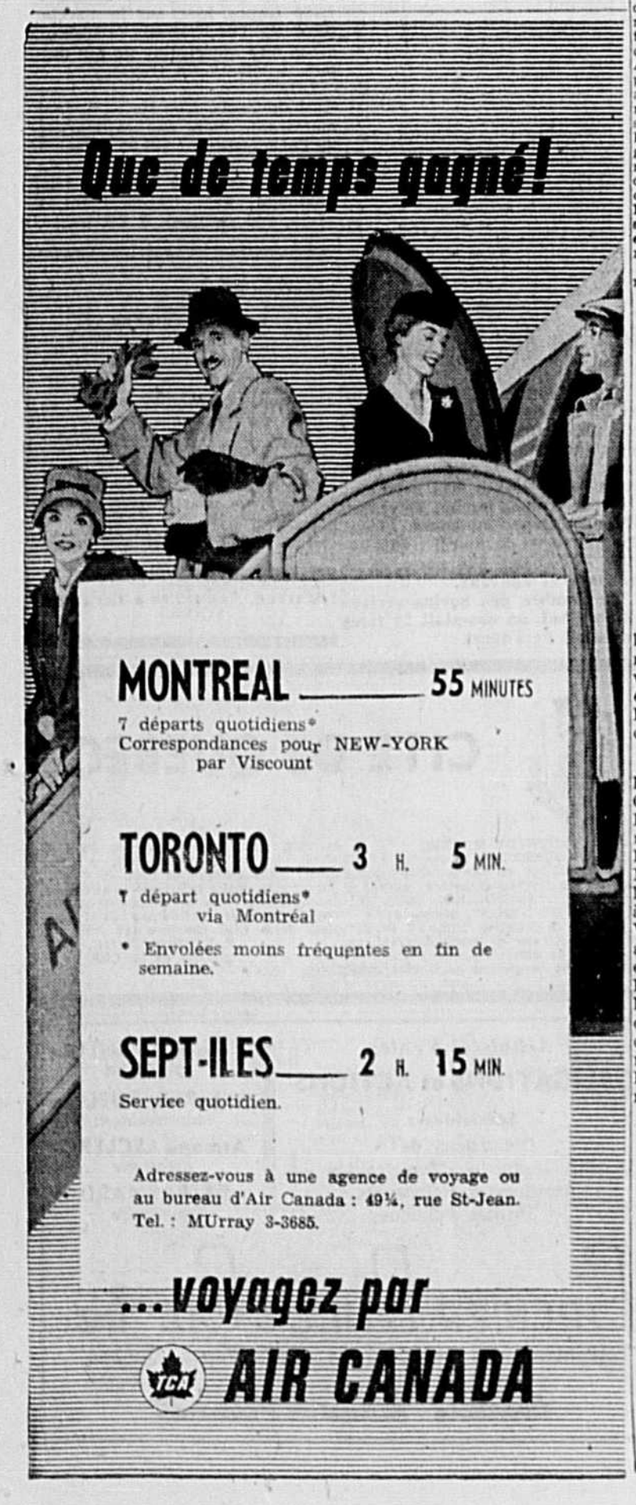
Le scrutin d'hier a été tenu parce que quelques-uns des joueurs étaient confus devant la décision prise la veille, par l'Association, de retirer contre la Ligue Nationale et ses équipes les accusations de méthodes injustes d'emploi.

Milton Mound, de New-York, le procureur de l'Association des joueurs, devait arriver à Toronto au cours de la soirée et devait s'entretenir avec les joueurs avant de les représenter à la séance d'aujourd'hui, devant la Commission des relations ouvrières.

Au golf

Melbourne — (P.A.) — Gary Player a atteint hier la semi-finale du tournoi de golf pour le championnat professionnel australien en battant Kalvin Nagle, de Sydney, par la marge de quatre trous, trois à jouer.







Bourse de TORONTO

Fluctuatons des moyennes
20 novembre 1957

Industriels	402.27	+0.56
Mines d'or	69.85	+0.45
Métaux	151.32	—0.18
Pétroles	129.65	+0.62

Cours fournis par la Presse Canadienne

TITRES	ventes	haut	bas	ferm
INDUSTRIES				
Abitibi	545	25½	25⅛	25⅝
Acad Atl	25	8	8	8
Acad Atl A	30	18	18	18
Algoma	910	15¼	15	25
Alumini	3075	28¾	27½	27⅞
Arcan	500	25	25	25
Argus	460	14	13¾	13¾
Ashdown B	100	10½	10½	10½
A Art	1710	7	6¾	7
A Art wts	307	400	400	400
Atlan Aco	200	5⅜	5¾	5⅜
Atlas Steel	106	18½	18	18¼
Bank Mont	450	42¼	42	42¼
Bank N S	370	52¾	52½	52¾
Beatty	25	400	400	400
Bell Phone	1727	39¾	38	39¾
Bowater pr	25	42	42	42
Bowat 5½ pr	10	44	44	44
Brazil	1390	6¼	6¼	6¼
Bright	5	16	16	16
B A Oil	1425	35⅝	35½	35½
B C E 4½ pr	25	41½	41½	41½
B C E 4¾ pr	95	88	88	88
B C E 6 pr	40	47	47	47
B C Forest	345	8¾	8¾	8¾
B C Pow	710	39½	39	39¼
B C Phone	305	38	37¼	37¼
Brown	200	10¾	10¼	10½
Build Prod	110	33	33	33
Burns	2495	10¼	10	10¼
Cal Pow	525	6⅝	6⅝	6⅝
Can Cem	150	21	21	21
Can Cem pr	17	28	27	28
C I Fndry	30	28	28	28
Can Malt	30	45	45	45
C Pack B	50	34	34	34
Can Perm	33	76	76	76
C S L	10	34	34	34
C S L pr	50	10⅞	10¾	10⅞
Can Wire B	100	14¼	14	14
C Bk Com	500	45¼	45	45
Cdn Brew	674	24½	24½	24½
Cdn Brew	674	24½	24¼	24½
Cdn Brew pr	175	25¾	25¾	25¾
C Br Alum	25	10¼	10¼	10¼
Cdn Can A	25	13¼	13¼	13¼
Cdn Celan	100	13	13	13
C Cel $1.75 pr	5	27	27	27
C Chem	455	5	5	5
C Collieries	245	425	425	425
C Colll pr	200	63	63	63
C Dredge	100	16	16	16
C Fairbks	100	17	17	17
C G Sec A	10	16½	16½	16½
C Hydro Car	780	8¼	8	8
Cdn Oil	425	26¼	26¼	26¼
Cdn Oil pr	23	145	145	145
Cdn Oil 5	50	96	96	96
C Oil wts 55	250	515	500	515
C P R	4178	23⅝	23½	23⅝
Cdn Salt	10	24	24	24
Chrysler	10	64¼	64¼	64¼
Cockshutt	350	8½	8½	8½
Comb Ent	100	10	10	10
Con Gas	376	31	30¼	30¼
Con Gas A	50	105	104½	104½
Davis A	60	7	7	7
Dist Seag	3025	26⅜	26⅜	26⅜
D Bridge	180	21⅝	21⅝	21⅝
D Fndry	739	25½	25	25½
D Fndry pr	225	96	96	96
D Magnes	50	10¼	10¼	10¼
Dom Scot	100	19	19	19
D Steel ord	240	18¼	18¼	18¼
Dom Stores	350	47½	47	47
Dom Tar	810	10	9¾	9⅞
Dom Wool	100	50	50	50
Dow Brew	75	30	30	30
Emp Life	5	30	30	30
Equit Life	125	40	39	40
Fam Play	175	15⅝	15⅝	15⅝
Fanny F	35	17⅞	-1⅞	17⅞
Fed Grain	55	26¾	26¾	26¾
Fleet Mfg	2000	50	45	50
Ford U S	15	41	40¾	41
Ford A	150	79	79	79
Fraser	50	21¾	21¾	21¾
Gatineau	540	27½	27	27¼
Gen Bake	150	5	5	5
Gen Dynam	235	56½	56	56
G M C	97	34½	34½	34½
G S Wares pr	10	79	79	79
Goodyear	50	150	150	150
G N Gas	100	6	6	6
G N Gs B wts	75	225	225	225
G N Gas 2.80 pr	70	41	41	41
G W Coal A	350	5⅞	5⅞	5⅞
G W Coal B	30	5	5	5
Gypsum	250	26	26	26
Hartz A	100	7¼	7¼	7¼
Hees	40	250	250	250
Imp Bank	50	46	46	46
Imp Inv A	100	12¼	12¼	12¼
Imp Oil	1846	39⅜	39⅜	39½
Imp Tob	795	12¼	12¼	12⅛
Imp Tob pr	200	5⅝	5⅝	5⅝
Ind Accep	553	28¼	28	28
I Ac wts	255	755	755	755
Inglis	800	250	250	250
Inland C pr	100	13½	13½	13½
Inland Gas	53	7½	7½	7½
Inlnd G wts	100	275	275	275
Int Pete	220	37	37	37
Int Prov	1000	11	11	11
Inter P L	1440	39	38¾	39
Inv Syn	95	12¾	12¾	12¾
Inv Syn A	700	9¾	9¾	9¾
Isotope	1400	150	145	150
Isotope	1400	150	140	145
Kelvinator	50	6	6	6
Lakeld	2775	290	280	290
Lakeld Un	373	80½	79½	80½
Laura Sec	100	18¼	18¼	18¼
Lob	50	80	80	80
Lob 1 pr	405	29¾	27	27¼
Lob New A	86	20½	20	20
Lob New B	360	20½	20½	20½
Loblaw pr	330	41	40¾	41
Mac Mill A	10	25	25	25
Mac Mill B	510	25½	24¾	25½
Mass Har	765	5¾	5¾	5¾
Mass Har pr	70	72	72	72
Mc Cabe B	50	23	23	23
Mc Coll	174	56	55¼	56
Mid West	100	155	155	155
Mont Loco	75	14¾	14¾	14¾
Moore	1388	61	60½	61
N Hos B	200	385	380	380
N St Car	30	22	21	22
Nat Trust	100	37	36½	36½
North Star	300	11	11	11
N Star pr	100	39	39	39
N Star wts	40	400	400	400
N Star w 56	100	200	200	200
N W Util pr	5	75	75	75
O Jockey	230	155	155	155
O Jock wts	1000	55	54	55
Orange Cr	25	200	200	200
Page Hers	52	104½	104½	104½
Pbina New	765	6¾	6½	6¾
Pbina pr	1	40	40	40
Penmans	5	24	24	24
P C jewel	100	16	16	16
Photo Enrg	18	38½	38½	38½
Powell R	250	29	29	29
Pow Corp	130	56½	56¼	56½
Que N Gas	370	20¼	19¾	20¼
Roe Av Can	3536	13¼	13¾	13½
Royal Bank	384	61¾	61⅜	61¾
St L Corp	300	11⅜	11¼	11¼
St Maurice	200	57	57	57
Shawin	1153	24½	24	24½
Shawin B pr	20	46	46	46
Salada S	325	11¼	11¼	11¼
Salada S A	100	25¼	25¼	25¼
Salada S B	235	24	24	24
Sicks	215	21	21	21
Sicks vt	55	21	21	21
Simpsons	702	16⅜	16⅜	16⅜
S K D Mfg	200	200	200	200
St Pav	50	32½	32½	32½
Stedman	75	23⅜	22⅞	23⅜
Steel Can	1153	50	49	49¾
S Propane	25	410	410	410
Suptest ord	200	15¼	15¼	15¼
Taylor P C	25	8¼	8¼	8¼
Tor Dom Bk	46	38½	38½	38½
T Gen Tr	100	29½	29½	29½
Tor Iron A	35	21¾	21	21¼
Tor Mort	4	100	100	100
T Fin A	944	34	33½	34
Trans Mt	1318	62½	59½	62
Union Acc	50	6	6	6
Un Gas	6	62	62	62
U Corp A	5	24¾	24¾	24¾
U Fuel B	25	41	41	41
Un Steel	75	12¼	12¼	12¼
Univer Prod	100	19½	19½	19½
viceroy A	100	5	5	5
vic G Tr	90	22½	22½	22½
Walk Gw	690	72	71	72
Wat Equip	300	8	8	8
Webb Knp	1150	300	280	290
Westeel	25	14¾	14¾	14¾
West C Brew	64	14¾	14¾	14¾
West C Brew	64	28	28	28
Weston B	100	19½	19½	19¼
West 4½ pr	145	84	84	84
West 6 pc pr	60	102	102	102
West A wts	225	640	640	640
Wpg Cent	400	8¼	8	8¼
CURB				
Anglo Nfld	405	5½	5½	5½
Asbestos	60	28	28	28
C D Sug	200	21	20¾	21
Can ving	25	20½	20¼	20½
C G Inv	50	25	25	25
C Indust	302	16½	16½	16½
C Marconi	300	210	210	210
C Paper	415	30	29¾	29¾
D Glass	525	52½	52	52
Dupont	75	17½	17½	17½
Dupont pr	5	72	72	72
Int Pap	11	80½	80½	80½
Int Util	175	23¾	23¾	23¾
Ogilvie	20	27	27	27
Price Br	48	41½	41½	41½
PETROLES				
Acme Gas	2000	14	14	14
Ajax	4400	52	51	51
A P Cons	2100	36	36	36
Am Leduc	34400	18	17	18
Anchor	3100	13	12½	12½
Bailey S A	1215	755	750	755
Ball S pr	225	22½	22½	22½
Ball S 5¾ pr	320	22½	22½	22½

(Suite, Toronto: p. 19)

Bourse de MONTREAL

Fluctuatons des moyennes
20 novembre 1957

Banques	46.12	
Services publics	131.8	+0.5
Industriels	229.4	—0.4
Combinés	196.9	—0.4
Pulpe et papier	1,029.91	+2.02
Mines d'or	63.72	+0.26

Cours fournis par L.-G. Beaubien & Cie, Limitée, 70, rue St-Pierre, Québec. Tél. : LA-9-1771

ventes	Titres	Haut	Bas	Ferm.
365	Abit Pow P C	—	—	25¼
675	Alg Steel C L	25¼	24¾	—
1443	Alum Ltd	28	27½	28
455	Ash Co Ltd	—	—	28
396	Bank Mont	—	—	42¼
125	Bank Nov S	—	—	53
134	Bell Tel Can	39¾	39½	39⅝
555	Braz Tr L P	6¼	6⅛	6¼
733	Brit Am O C L	35⅞	35½	—
50	Brit Col El P	—	—	87
276	Brit Col El P	—	—	41½
615	Brit Col Pow C	39½	39¼	39½
120	Brit Col Tel	—	—	36
10	Cal. Pow Ltd	—	—	65
50	Cal. Pow P	—	—	100
250	Can Cem Co	—	—	20½
1009	Can Cem C P	—	—	27
25	Can Iron F L	—	—	28
210	Cdn Brew Ltd	24¾	24¼	24¾
25	Cdn Brew L P	—	—	26
200	Cel Ltd	—	—	13¼
200	Cdn Che. Cel	—	—	5
100	Cdn Fair-Mor.	—	—	16¾
100	Cdn Hus O L	—	—	11½
150	Cdn Int Po C L	—	—	43
150	Cdn Int P C L	—	—	43
600	Cdn Pac Rail	—	—	23¾
350	Cock Farm Eq	—	—	8½
175	Comb Ent.	—	—	10
415	Con Min Smel	—	—	19
680	Distil Co Seag	26¾	26½	—
365	Dom Bridge C	21¾	21	—
100	Dom Cor C L	—	—	14½
230	Dom Found St	—	—	25
160	Dom. Glass C	52½	52	—
420	Dom Tar Che.	—	—	9½
200	Du Pont aCn	—	—	178
345	Gat Pow C	27½	27½	—
350	Gen Dyn Co	—	—	56½
25	Great Lakes P	—	—	28½
350	Gyp Lime Al	—	—	26½
350	French	—	—	9
762	Ho Oil C L A	15	14½	15
125	Hud Bay M S	46½	46	—
200	Imp Invest	—	—	11¾
539	Imp Oil L	39⅝	—¼	—
460	Imp Tob Co	—	—	12⅛
400	Ind Acc Co	28½	28	—
1150	Int Nic Co Can.	72	70¼	71
73	Int Paper C	81	80¾	—
250	Int Util Co	—	—	23¾
75	Int Pipe L	38¾	—⅜	—⅜
25	MacMil Blo B	—	—	25
100	Mall Cum e p	—	—	25
1520	Mas-Har-F	5¾	5⅝	5⅞
50	Mas-Har F P	—	—	71
135	McColl Front O	56	55	56
50	Mol. Brew L A	—	—	25
150	Mol. Brew L B	—	—	25½
130	Mtl Loc Works	—	—	14¾
200	Nor Mines Ltd	37½	37¼	—
600	Pac Pete	—	—	19¾
150	Pow River C L	29	28½	—
110	Pow Co Can.	—	—	56½
190	Price Bros C L	42	41½	42
415	Inc Nat Gas	20	17⅞	20
6	Que Pow C	—	—	27½
1567	Roe Can Ltd	13½	—⅜	—½
100	Rol. Pap C P	—	—	16½
1008	Roy Bank Can.	62	61½	62
1695	St Law Co	11¼	11⅛	11¼
691	Shaw. W. Pow	24¼	24	24¼
00	Sha. W. A C	—	—	28
60	Sha W. Po P	—	—	41
100	Slicks' Brew L	—	—	21½
400	Simp Ltd	16⅞	16¾	—
410	Ste Co Can.	50	49	—
25	Tor-Dom Bank	—	—	39
100	United St Co	—	—	12⅛
155	Wal-Good W	—	—	72
5100	Web et Knapp	300	220	300

Cours fournis par L.-G. Beaubien & Cie, Limitée, 70, rue St-Pierre, Québec. Tél. : LA-9-1771

ventes	Titres	Haut	Bas	Ferm.
2900	Abitca Lum	55	52	—
100	Cdn Dredge	—	—	15⅜
30	Cdn W'hse	—	—	45
466	Cons Paper	30	29½	30
25	Grain R L	—	—	30
30	Dom Oil	—	—	29
250	Ford A	79	78½	—
240	Moore Co	61	60½	61
50	Nfld L P	—	—	45½
100	Renold A	—	—	15
300	Trans Mt Oil	62½	59	60½
50	Union Gas	—	—	63
60	Windsor Htl	—	—	20
MINES ET OILS				
500	Alscope Exp	—	—	14
3000	Anthonian	10	8	8
1000	Baker Selb	—	—	25½
8500	Band-Ore	—	—	4
3500	Bandovan	—	—	7½
1500	Beatrice	—	—	5
200	Belcher	—	—	152
2900	Bellechasse	51	51	51
7800	Bonnyville	17½	15	17½
1862	Campbell Ch	520	490	520
100	Cdn Atlantic	—	—	475
500	Cdn Ho	—	—	195
1100	Cdn Lith	—	—	22
5500	Canalask	31	30	31
50000	Capital Lith	18	17	17
5000	Carnegie	5½	5	5
3500	Chi bjaculet	42	39	42
1500	Cleveland	—	—	18
4000	Cons Bi-Ore	—	—	7
750	Cn Denison	11½	11⅛	—
2000	Continental	315	310	315
1500	Dolsan	25	23	25
100	E. Sullivan	—	—	200
500	Empire Oil	—	—	7
3000	Fab Metal	—	—	10
2700	Fano Min.	18	17	—
5000	Fatima	45	42	44
10000	Fundy	—	—	59
2000	Golden Age	22	20	—
700	Hollinger	21	20⅝	—
3000	Iso Uranium	28	26	28
9500	jardun	—	—	2½
14100	Marpic	80	79	80
1000	Maritimes	—	—	63
500	Merril Is	—	—	80
1000	Mid-Chib	—	—	43
12150	Monpre Min	44	42	44
11600	Montgary Ex	85	80	83
3 500	New Formaq	—	—	9
1000	New jack L	—	—	7
500	New Pacific	—	—	90
34500	New Spr Coul	16	14	16
2000	New W Amulet	—	—	13
300	Nth Am Rare	—	—	100
1250	Oblaski 1945	—	—	7
1100	Okalta	155	145	148
1000	Opemiska	—	—	14
700	Opemiska	725	705	725
2100	Orchan Ur	—	—	14
2500	Partridge	24	22	24
3000	Pennbec	—	—	22
300	Philips	—	—	95
2000	Portage Isl	—	—	10
500	Que. Chib	—	—	47½
1000	Que. Oil	—	—	6½
4500	Que Smelt'g	22½	22	—
2000	Sharbot	—	—	25
700	Steep Rock	935	910	930
500	Sullivan	205	200	205
2500	Tache Lake	11	10½	—
3000	Tarbell	—	—	4½
800	Titan	230	215	230
3000	Tib Explor	12	11½	—
1500	Trebor	16	13	16
1000	Trojan	—	—	23
2100	United Oils	250	240	250
4000	virginia Min	52	48	—

Marpic Explorations Ltd

Marpic Explorations Limited a avisé la Bourse Canadienne que Gordon Holdings Corporation Ltd a levé et payé 200,000 actions à 35c. l'action, dues le 15 avril 1958.

La compagnie fait aussi savoir qu'en considération du fait que Gordon Holdings Corporation Ltd a levé et payé sur-le-champ l'option sur 200,000 actions à 40c. l'action, due le 15 juillet 1958, l'accord en date du 15 octobre 1957, a été amendé tel qu'il appert au 19 novembre 1957. L'option sur 200,000 actions à 45c. l'action pourra maintenant être exercée le ou avant le 19 février 1958, au lieu du 15 octobre 1958, et des options additionnelles furent consenties sur 200,000 actions à 60c. et 200,000 à 70c. l'action, qui peuvent être exercées le ou avant les 19 mai et 19 août 1958 respectiment.

Il y a actuellement 2,120,000 actions de la compagnie en circulation et il en reste 2,880,000 dans le trésor de la compagnie.

Bourse de NEW-YORK

Fluctuatons des moyennes
20 novembre 1957

Industriels	433.37	+1.64
Chemins de fer	100.83	+2.06
Services publics	65.92	+0.51
65 autres titres	145.18	+1.11

Cours fournis par Barry & McManamy, 132, rue Saint-Pierre, Québec. Tél. : LA 2-7006

Titres	Haut	Bas	Ferm.
Alcoa	—	—	65½
Allied Chemical	—	—	21¼
American Air	—	—	16⅜
Am Br Par	—	—	14⅛
American Can.	—	—	27½
Am Cyanamid	—	—	39⅞
Am Gas	—	—	35¼
Am Smelting	—	—	40¼
Am Tel et T	—	—	162⅛
Am Tobacco	—	—	73
Anaconda Cop	—	—	42½
Atchison Rail	—	—	17⅝
Atlantic Coast L	—	—	28
Avco Mfg	—	—	5⅛
Baldwin Lima	—	—	9⅛
Blatimore et Ohio	—	—	26⅛
Best Food	—	—	46
Bethlehem Steel	—	—	37¾
Boeing Airc	—	—	37⅜
Bucyrus	—	—	26½
Can. Pacific	—	—	24¾
Chance vought	—	—	23⅛
Ches et Ohio	—	—	50¼
Chrysler	—	—	68¼
Cities Service	—	—	50⅝
Cleveland Elect	—	—	33½
Columbia Gas	—	—	15½
Cons Edison N Y	—	—	41⅜
Cons Nat Gas	—	—	38¼
Corn Prod	—	—	30⅞
Curtis Wright	—	—	30
Welaware et Hud	—	—	20¼
Detroit Edison	—	—	36½
Det Int Bridge	—	—	18½
Douglas Airc	—	—	71¼
Du Pont de Nem	—	—	174
Tast Air Lines	—	—	93⅛
Erie	—	—	8⅛
Flyin Tiger	—	—	7½
Ford	—	—	42⅛
Gen Cable	—	—	32½
Gen Dynamics	—	—	56⅜
Gen El	—	—	60⅝
Gen Foods	—	—	43
Gen Motors	—	—	35⅝
Glenn Martin	—	—	35¾
Goodyear Tire	—	—	79
Gt North pr	—	—	32
Gulf Oil	—	—	111¾
Houst L P	—	—	53⅜
Illinois Central	—	—	28⅛
Int Harvester	—	—	29
Int Nickel	—	—	44⅛
Int Paper	—	—	85⅛
Int Tel et T	—	—	27½
Johns Manville	—	—	38¾
jones et Laughlin	—	—	43¼
Kaiser Alum	—	—	24½
Kansas City S R	—	—	50
Kennecott	—	—	85
Loew's Inc	—	—	12¾
Louisville et Nash	—	—	57¾
Mead Corp	—	—	33¼
Mesabi	—	—	27
Montgomery Ward	—	—	30⅛
Nat. Distil	—	—	20½
Nat. Steel	—	—	57⅝
N Y Central	—	—	16
Niagar Moh	—	—	28⅝
Nickel Plate	—	—	20½
Norfolk et West R	—	—	52⅝
North Pacific	—	—	33
Ohio Oil	—	—	29⅜
Pacific Gas	—	—	47¼
Panhandle P R	—	—	41⅜
Paramount Pict	—	—	30½
Penn R R	—	—	13½
Peoploes Gas	—	—	39
Philadelphie El	—	—	35¼
Philipps Pete	—	—	36
Proctor et Gamble	—	—	57¼
Public Serv El G	—	—	29⅛
Radio Corp	—	—	28⅛
Republic Steel	—	—	43¾
Rock Island	—	—	22⅞
Royal Dutch	—	—	40¾
Saint Regis	—	—	27½
Seabord Air Lines	—	—	22
Sears Roeb	—	—	35⅛
Shell Oil	—	—	66¼
Socony vacuum	—	—	46⅝
South Pacific	—	—	34¾
South Rail.	—	—	29⅞
Sperry Corporation	—	—	18⅝
Stand Oil of Cal.	—	—	46⅞
Stand Oil n.j.	—	—	48⅝
Sunray	—	—	21¼
Texas Corp	—	—	60⅞
Union Carbide	—	—	92
Union Carbide	—	—	24⅝
United Airc	—	—	56
U.S. Steel	—	—	53¾
vanadium	—	—	27¼
virginia Carolina	—	—	14⅝
Woolworth	—	—	36⅞
Westinbhouse	—	—	61

BOURSE AMERICAINE

Cours fournis par la Presse Canadienne

Titres	Haut	Bas	Ferm.
Braz Tract	6½	6⅜	—
Brown	11¼	10⅞	11
Creole	78¾	78	78¾
Con Smelt	19¾	—	—
C Marconi	2⅜	2¼	—
Elec Bond and Share	25	24¾	25
Ford of Cda A	82	81½	82
Humble	54¼	53¾	53⅞
Imp Oil	41½	41	41½
Int Pete	39½	38½	—
Mass Harr	5⅞	5¾	5⅞
Molybdenum	16½	15⅞	16⅛
Mesabi	27⅛	26	27
Pac Pete	21	20¾	21
Stand Prod	12⅝	12½	—
St Law Corp	11¾	11⅝	—
Tri Cont Wts	13¼	13	13¼
Webb et Knapp	1⅛	1	1⅛

Valeurs au comptoir

Cours fournis par Kippen & Co., Inc. Montréal

Titres	Off.	Dem.
Alg Cent et Hud R C	20	21½
Ang Can Tel A	26½	28
Banque d'Economie	27	—
Banque Provinciale	24½	—
Briqueterie St-Laurent	50	75
c javelin	16¼	16¾
Cit Brick C	10	—
Do $5 P	1	—
City Gas and Elec	150	—
Credit Foncier	50	—
Dupuis Frères P	17	—
Guar co of no am	275	325
Do P PAID	—	100
Hud Bay Co	21	22
La Laurentienne	40	—
La Prévoyance	30	—
La sauvegarde	40	—
Les prévoyants	175	—
La solidarité	30	—
Manufacturers Life	217	223
Prud Trust	16	—
Que Apts C	14	—
Soc d'Admin et Fiducie	75	—
Sun Life	180	200
Trust Gen du Cda	98	105

Devises étrangères

Cours compilés par la Banque de Montréal et fournis par la Presse Canadienne

Etats-Unis (dollar)	$0.96¼
Angleterre (livre)	2.70¼
Belgique (franc)	.0193
Tchécoslovaquie (cour)	.1345
Danemark (cour)	.1399
France (franc)	.0023 1-16
Allemagne (mark)	.2302
Hollande (florin)	.2549
Italie (lire)	.00156
Mexique (peso)	.07733⅛
Norvège (cour)	.1354
Suède (cour)	.1868
Suisse (franc)	.2255
vénézuéla (bolivar)	.2910
(Cours Nominaux).	

Devises étrangères

MONTREAL, 21, (P.C.) — Le dollar américain a accusé hier une hausse de 1-16 de cent, s'escomptant à 3 27-32 pour cent par rapport à la devise canadienne. La livre sterling, qui a monté de 3-16 pour cent, s'établit à $2.69 11-16.

NEW-YORK, 21, (P.C.) — Le dollar canadien a accusé hier une baisse de 1-32 de cent, faisant prime de 4 1-32 pour cent sur la devise américaine. La semaine dernière, à pareille heure, la prime était de 4 5-32 pour cent. La livre sterling a monté de 7-32 de cent, s'établissant à $2.80 1-2.

Produits agricoles

PRIX DU BEURRE, DES OEUFS ET DES PATATES

PRIX DU BEURRE

Québec, 92 points 59¼
No 1, moules d'une livre 60¾-61

PRIX DES OEUFS

Catégorie	A	B	C	D	E
Ex. gros	50 —	55 —	60 —	65 —	54
Gros	46-48	53-54	57-58	60-62	51½
Moyens	37-39	44-45	47-48	55-56	39¾
Petits	33-34	40-41	42-44	46-50	37½
B	31-32	37-38	42-43	48-50	37
C	17-18	23-24	26-27	32-33	23

A—Prix aux producteurs
B—Prix aux postes enregistrés à la cuisse
C—Prix aux détaillants
D—Prix aux consommateurs
E—Bourse canadienne des denrées

TABLEAU DES VOLAILLES

Prix aux producteurs (Sujets vivants)

Poulets
De gril

3 livres	22-23

A rôtir

3 à 4 livres	22-23
4 à 5 livres	22-24
5 à 6 livres	27-29
6 livres et plus	28-32

POULES

3 livres	14-15
4-5 livres	16-17
5 livres et plus	18-20

DINDONS

Moins de 10 livres	30-32
de 10 à 18 livres	30-32
18 livres et plus	27-28

Prix du gros
Aux détaillants

Poulets
De gril

	3 livres
A	35-36
B	34-35

A rôtir

Catégorie	3 à 4 livres	4 à 5 livres	5 à 6 livres	6 livres et plus
A	33-38	37-38	43-45	46-48
B	32-35	33-34	36-38	40-41

Poules

Catégorie	3 lbs	4-5 lbs	5 lbs
A	25-26	25-28	27-30
B	23-24	24-26	26-28

DINDONS

Moins de 10 lbs	10 à 18 lbs	18 et plus
40-43	40-42	38-40

TORONTO

(Suite de la page 18)

Britalta	200	145	145	145
Calalta	2000	62	62	62
Cal Ed	135	19¾	19¾	19¾
C Oil Ldx	100	185	185	185
C S Oil wts	100	110	110	110
C S Pete	2300	390	385	390
Cdn Ad Oil	3232	43	42	42
Cdn Atl Oil	3233	42	42	42
Cdn Atl Oil	200	475	475	475
CBr Exp	8220	50	47	49
C Chieftn	19045	115	109	115
Cdn Dev	2795	530	515	525
C Ex Gas	115	455	455	455
C High Cr	937	45	45	45
C Homestd	3914	1930	185	192
C Husky	1805	11½	11¼	11¼
C Husky wts	840	460	450	450
C Prospect	100	170	170	170
Canadusa	700	170	170	170
Canadusa	700	22	22	22
Canso Oil	150	111	111	111
Cent Del	12824	720	695	720
Cent Expl	1200	180	180	180
Charter Oil	900	190	190	190
C Allenbee	3500	7	7	7
C Dragon	12000	21	22	24
C Mic Mac	1121	242	240	241
C West Pete	500	475	460	475
Cree Oil	100	405	405	405
Cree wts	900	215	215	215
Dev Pal	3500	121	118	120
Dome Expl	500	850	850	850
Duvex	1800	11	11	11
Fargo	1300	500	495	500
Gen Pet A	400	255	250	250
Gr Plains	230	18	18	18
Home Oil A	875	15	14½	14¾
Home Oil B	1321	15	13¾	15
H B Oil G	2640	15¼	14¾	15¼
Humber	1300	72	72	72
Jupiter	100	190	190	190
L I Pete	1700	135	130	135
L I Pete	1500	8	8	8
Marigold	1200	13	12	13
Medal	1625	230	220	230
Mer Pete	200	965	965	965
Midcon	8950	47	43	45
Mill City	1500	21	20	20
N Bristol	750	32	32	32
N B Dom	3100	170	162	170
N Chamb	800	124	122	124
N Cont	1500	35	34	35
N Gas Expl	800	122	120	120
N Superior	400	95	95	95
Northid	500	23	23	23
Okalta	1900	154	145	149
Pac Pete	4890	20¼	19½	20⅛
Pan West	2200	27	27	27
Permo pr	3960	200	192	200
Petrol	3100	43	40	40
Phillips	700	90	90	90
Ponder	13500	30	26	28
Provo Gas	7420	250	245	250
Richwell	4762	146	140	146
Rocky Pete	17610	26½	24	26
Roxana	2000	9	8	8½
Royalite	125	13¾	13¾	13¾
Sapphire	3100	53	52	53
Sapph debs	90	30	30	30
Scurry	300	176	176	176
Secur Wres	1310	465	440	445
Souris	1550	465	440	445
Souris	1550	11	11	11
South U	3500	18	16	16
Spooner	9000	19	18	18
Stanwell	3800	90	85	90
Tex Cal	1600	34½	34	34
Trans Em	1200	183	181	183
Tr Em rts	100	13	13	13
Triad Oil	7150	510	480	510
Un Oils	32965	250	255	250
Vulcan	1000	40	40	40
Wayne	600	7½	7½	7½
W Maygill	900	178	172	178
W Dec wts	700	40	40	40
W Naco	1700	115	110	115
Yan Can	1000	8	8	8
CURB				
Dalhousie	1000	15	15	15
MINES				
Advocate	100	325	325	325
Alba Expl	1031	6½	6½	6½
Algom	3620	13½	12¾	13¾
Algom wts	1090	550	500	500
Amal Rare	823	60	60	60
Am Nephe	500	75	75	75
Anglo Hur	1000	900	900	900
Ang Rouyn	2000	26	26	26
Apex Res	4000	6	5	5
Arcadia	13400	38½	37½	37½
Arjon	2000	7½	7	7
Atals Yk	500	6	6	6
Atlin Ruf	8500	27	24	27
Aumacho	500	20	20	20
Aumaque	7200	7½	7	7½
Aunor	500	193	193	193
Avill a	3050	6	6	6
Bankfield	2000	6	6	6
Barnat	500	18	18	18
Barvue	1100	17	17	17
Base Metals	8800	34	30	34
Baska	7100	14	12	13
B Duq	2400	30	30	30
Beaucage	2000	60	60	60
Belcher	60900	160	146	151
Bethlm	700	80	80	80
Beveon	4149	14	13	14
Bicroft wts	400	35	31	31
Bidcop	1100	9	9	9
Black Bay	3000	19	17	19
Bouscad	4000	10	9	9
Bouzan	3600	50	48	50
Boymar	2000	9	8½	8½
Bralorne	100	425	425	425
Brilund	4000	15	13	13
Broul Reef	1600	63	62	63
Brunswick	1300	435	425	425
Buff Ank	4000	75	72	72
Bunker Hill	1500	6½	6	6½
Burchell	6000	23	21	23
Camp Chib	5900	510	490	490
Camp R L	100	495	495	495
C Dyno	4450	63	62	62
C Malart	500	20½	20½	20½
Canam	1500	13	13	13
Candore	1000	20	20	20
Can Erin	4200	25	25	25
Can Met	18140	210	203	210
C Met wts	1625	115	110	112
Cassiar	400	605	600	600
Cayzor	100	435	435	435
Cheskirk	1000	7½	7½	7½
Chib jac	13350	41	39	41
Chib Kay	1100	12½	12	12
Chimo	3000	46	45	45
Chrom	100	270	270	270
Cobalt	2500	13	13	13
Coch Will	4500	175	170	175
Cody Reco	16000	25½	24	24½
Coldstrm	15600	50	48	50
Coniaurum	700	25	25	25
C Callinan	12500	18	18	18
C Denison	7965	11¾	11¾	11¾
C Den wts	3700	470	440	470
C Discovery	2150	235	225	235
Con Gillies	500	7	7	7
C G Arrow	500	17	17	17
C Guayana	1000	8	8	8
C Halliwell	6800	39	36	36
Con Howey	700	185	185	185
C Marben	1520	28	27	28
Con M S	2525	19¼	19	19⅛
C Morrison	5500	25	24	24
C Mosher	500	45½	45½	45½
Con Nichol	1000	4½	4½	4½
C Red Pop	602	10	10	10
C Regcourt	10900	18	17	17
C Sannorm	1000	6	6	6
Con Sud	12500	62	59	61
C Tungsten	5813	10	8½	8½
Cop Corp	1200	26	26	26
Co Man	1000	8½	8	8
Coprand	2544	165	160	165
Coulée	700	38	38	38
Croinor	3000	8	8	8
Daering	1250	14	14	14
D'Aragon	5300	14	13	13
D'Eldona	1000	9	9	9
Diadem	1500	5	4½	5
Dome	325	11¼	11	11
Donalda	5000	9	9	9
Duvan	2600	12	11½	11½
East Mal	8000	175	170	173
East Sull	1500	200	195	200
East Met	2050	10	9	10
East Min	9944	80	77	80
El Sol	1500	10	9	9
Eureka	2000	33½	31	33½
Falcon	503	23¼	23¼	23¼
Faraday	1200	138	135	138
F West Tung	1200	9	9	9
Fla Can	1600	780	760	780
Frobisher	9220	150	140	150
Galtwin	4000	5	5	5
Galkeno	1000	33½	33½	33½
Geco Mines	300	860	850	860
Geo Scien	500	35	35	35
Giant Y K	200	405	405	405
Glacier	100	165	165	165
Glenn Uran	2360	14	12	14
Gold Eagle	2000	6	6	6
Gold Man	2700	40	40	40
Grah Bousq	4700	8	7	7
Granduc	300	160	160	160
Greyhk	4700	20	19½	20
Gulch	4200	8	8	8
Gulf Lead	4900	5½	5	5½
Gunnar	3565	13¾	13	13¾
Gunnar wts	1240	635	620	635
Hard Rock	2000	9	9	9
Har Min	5000	40	38	38
Heath	5000	7	7	7
Hollinger	200	21¼	21¼	21¼
Hoyle	2550	340	325	325
Hud Bay	395	46½	45¾	46½
Hugh Pam	1000	18½	18½	18½
Inspiration	1000	45	45	45
Int Nickel	2828	71¾	70¾	71½
Int Rn	1000	10	10	10
Irish Cop	3100	57	50	50
J Waite	2000	18½	18	18
Iron Bay	200	190	180	190
Jaye Expl	16900	41	38	40
Jeannette	6000	14	13	14
Jellicoe	5000	15	15	15
Joburke	500	11	11	11
Joliet	3000	25	24	24
Jowsey	1376	40	40	40
Kerr Add	350	144¾	14¾	14¾
Kerr Lake	11600	190	185	190
Kilembe	2500	100	90	100
Kilem wt	1100	37	36	37
Kirk Hud	3800	7	7	7
Kirk Min	7000	88	86	87
Labrador	1390	14½	14¾	14¾
Lake Cin	3900	85	80	85
L Dufault	700	56	56	56
L Osu	1000	17	17	17
L Shore	3230	400	400	400
Leitch	5900	105	100	105
Lencourt	1000	9	9	9
Lexindin	16000	5	5	5
L L Lac	1850	144	140	140
Lomega	2500	7	6½	6½
Lorado	4700	69	65	65
Lorado wts	650	45	40	40
Lotviet	1000	7½	7½	7½
Macdon	1000	30	30	30
Mac Leod	1565	101	101	101
Madsen	3300	182	175	180
Malartic	2800	120	116	120
Maneast U	4000	12	10½	10½
Maralgo	12000	39	36	38
Maritime	7600	65	63	65
Martin	1500	10	10	10
Matatch	700	60	60	60
Maybrun	3000	20	19	19
Mc Intyre	200	68½	68	68½
Mc Mar	6200	7½	7	7
Ment	8700	11	10	11
Merrill	2800	85	80	80
Meta Uran	1000	8	8	8
Midrim	2400	79	77	78
Milliken	11300	192	181	192
Min Corp	315	10¾	10¾	10¾
Min End	4000	12½	11	11
Min Ore	1000	7½	7½	7½
Mogul	1200	50	50	50
Moneta	1000	64	64	64
Multi M	1100	56	54	56
Nama Cr	4800	31	29	29
Nas Expl	1500	18½	18½	18½
Nes Lab	3800	30	27	30
New Alger	4200	6½	6	6
New Ath	1500	19	19	19
New Cal	1500	18½	18½	18½
New Delhi	2000	39	37	37
N Goldvue	5000	6	5	5
N Fortune	3500	10	8	8½
N Dicken	6750	214	209	214
NHarri	500	12	12	12
New Jason	3334	8	7	8
N Kelore	15000	10¼	9½	10½
Newlund	1515	17	16	16
N Man	500	28	28	28
N Minda	1000	12	12	12
N Mylama	6000	8½	8	8
Newnor	5000	5	5	5
Nick Rim	7300	134	122	130
Nor Acme	1000	12	12	12
Noranda	767	37½	37	37
Norlartic	4000	9½	9½	9½
Normetal	500	275	275	275
Norpax	16700	36	33¼	36
Norsync	1600	36	33½	36
Norsyne	1600	12½	12	12
Northsp	6700	345	330	345
Norsp A wts	200	215	215	215
Norvalle	1000	16	16	16
Obaska	500	5	5	5
Ogama	37500	9	7	9
O'Leary	500	13	13	13
Opem	3200	725	705	725
Orenada	1000	12	12	12
Osisko	1500	24	24	24
Paramaq	2000	6	6	6
Parbec	3000	4	4	4
Pardee	10200	36	36	36
Pater	1600	34	31	31
Paymast	1000	16	16	16
Peerless	4500	21	20	20
Perron	2500	33	33	33
Pow Rou	2000	32	32	32
Pr Bord	1000	5	5	5
Premium	300	470	455	470
Preston	4300	520	495	520
Pronto	9350	425	395	425
Pronto wts	3000	57	50	56
Pros Air	1400	76	76	76
Purdex	1000	5	5	5
Que Ascot	500	12	12	12
Que Chib	3200	48	47	48
Que Cop	1000	43	38	43
Que Lab	21000	7	7	7
Que Lith	700	650	635	640
Que Man	2200	21	20	20
Que Metal	1000	91	85	91
Quemont	300	850	840	840
Radiore	3200	43	40	42½
Rexspar	4700	28	25½	25½
Roche	1000	10	10	10
Rockwin	10700	45	42	45
St Michael	3000	10	10	10
Sand Riv	9000	15	14	14½
Sheep Cr	500	42	42	42
Sherritt	4200	470	455	470
Sigma	500	375	375	375
Sil Miller	500	35	35	35
Sil Stand	4000	19	15	15
Siscoe	9500	60	54	55
Stanleigh	2760	265	245	265
Stanlgh wts	1520	145	125	145
Stanrck	2190	165	155	155
Starratt	10500	6	4½	5½
Steeloy	10000	7	6	6½
Steep R	11198	940	910	925
Sturgeon	6700	9½	9½	9½
Sud Cont	4000	5	5	5
Sullivan	1200	200	195	197
Sylvanite	1900	127	121	121
Tandem	6533	11	11	11
Teck H	1950	143	139	140
Temag	1900	155	150	155
Thom L	10200	75	65	72
Tiara	2000	6	6	6
Tombill	4250	36	33	33
Torbrit	500	26	26	26
U Asbestas	345	440	440	440
Un Keno	550	385	375	375
U Mont	4000	9	9	9
Upp Can	1350	56	55	56
vandoo	1350	6½	6½	6½
ventures	795	25	24⅝	25
vico	8000	5	4½	5
violam	2700	130	125	125
Waite Am	940	625	615	615
Wiltsey	18000	15	14	15
Wr Harg	3600	135	130	130
Yale Lead	2000	15½	15	15
Yukeno	1710	4	4	4
zulapa	500	28	28	28
CURB				
Bulolo	70	350	350	350
Gaspé Cop	50	39	39	39

Total des ventes: 1,457,000.

Il aurait dormi toute une nuit près d'un cadavre

BANGOR, Maine (P.A.) — Benjamin B. Harding, qui aurait dormi toute une nuit près du cadavre d'un homme qu'il est accusé d'avoir tué, a protesté de son innocence en cour municipale à Bangor, hier.

L'accusation en est une d'homicide involontaire. Le procès aura lieu en janvier. Harding est en liberté provisoire sous un cautionnement de $5,000. Il est accusé d'avoir tué Thomas Babineau, 49 ans, de Moncton, N.-B., dans une cabane à Hampden, Maine, le 14 novembre.

Harding, qui est âgé de 51 ans et originaire de Thomaston, Maine, et la victime auraient fait la bombe dans cette cabane.

Moins de troupes à Little Rock

WASHINGTON. — (P.A.). — L'Armée des E.-Unis a annoncé hier que le 27 novembre elle n'aura plus de troupes autour du High school de Little Rock, Arkansas. A compter de cette date ce sera la Garde nationale de l'Arkansas qui devra faire respecter le jugement de la cour fédérale ordonnant la pratique de l'intégration raciale au high school de la ville.

Diner annuel de l'Association des guides "Blue Band"



● Le diner annuel de l'Association des guides historiques 'Blue Band" a donné lieu à un brillant événement social, mercredi soir, au "Café de la Paix". Les épouses des membres ont participé à cette fête qui a remporté un plein succès. Parmi les invités on remarquait M. W.-I. Blanke, président; M. George O'Neill, vice-président; M. P.-Gerry Nolan, secrétaire-trésorier. (Photo Roger Bédard, "L'Action Catholique").

LÉVIS et la Banlieue

L'ACTION CATHOLIQUE

A LEVIS

ABONNEMENTS :
Robert Breton
245, rue Wolfe
Tél. : LA 2-4771

NOUVELLES :
Marcel Nadeau
12, rue St-Félix
Tél. : TE 7-1156

ANNONCES CLASSEES :
Robert Breton
245, rue Wolfe
Tél. : TE 7-1922

ANNONCES COMMERCIALES :
Québec, LA 2-4771

Huile

LEVIS PETROLEUM
CO. LIMITEE
Huile à chauffage
1ère qualité, livraison rapide et régulière dans toute la région.
Tél.: TE 7-5181
105005—5-10
(mar.j.s. au 3-12) 110A C.L.

Télévision

TELEVISION SERVICE
SUR TOUS LES APPAREILS
NOREAU ELECTRIQUE
8, RUE ST-LOUIS, LEVIS
Tél. TE 7-8158
Le soir : TE 7-5589

7-11 (j.s. au 4-1) Télévision C.L.

Ligue des grosses quilles de la cité de Lévis. — Dimanche dernier la ligue a fait son ouverture et dans la première rencontre à 1 h. p.m.

L'équipe Noreau Electrique fut victorieuse par 4 à 0 sur l'équipe d'Eugène Guérin. Pour l'équipe victorieuse Edgar Carrier, cap. se distinqua en rourant un simple de 229 pour le triple de 580, Albert Barras roula le triple de 550 et Marcel Carrier 501.

Pour Eugène Guérin, Arsène Guay, cap. roula le triple 531, Henri Roy 505 et Yvan Laflamme 504.

Dans la 2ième rencontre le J.-B. Michaud a défait la Bijouterie Lemieux 3 à 1, pour le J.-B. Michaud, Paul Guay cap., roula le triple de 531, John Boutin 533, Frank Bourget 525 et Wilfrid Coulombe 504.

Pour la Bijouterie Lemieux, André Beaudoin roula le triple de 517, G. Poulin 513, et Arthur Latulippe 513.

Le plus gros simple de l'après-midi fut roulé par Edgar Carrier 229 ainsi que pour le plus gros triple 580.

Le plus gros simple d'équipe fut roulé par le J.-B. Michaud 382 et le plus gros triple d'équipe J.-B. Michaud 2,567.

Dimanche le 24 à 1 h. p.m. La Bijouterie Lemieux rencontrera, l'équipe d'Eugène Guérin et à 3 h. J.-B. Michaud rencontrera l'équipe Noreau Electrique.

Le public est invité à venir voir jouer ces grandes équipes qui se rencontrent sur les allées du Chevaliers de Colomb de Lévis.

Funérailles de Mlle Charlotte Guay. — Mercredi dernier, le 23 oct., au milieu d'un nombreux concours de parents et d'amis, ont eu lieu en l'église de St-David, les funérailles de Mlle Charlotte Guay, fille de sieur Albert Guay et dame Cécile Drolet, décédée le 20 courant à l'âge de 16 ans.

La levée du corps fut faite par M. l'abbé Marius Papineau, curé de la paroisse qui chanta aussi le service, assisté comme diacre et sous-diacre de MM. les abbés Roland Lord, du collège de Lévis, et J.-A. Vallé, vicaire de la paroisse.

La chorale paroissiale, sous la direction de M. Euclide Samson, a chanté la messe des morts et des soli furent rendus. Mme Geo. Hallé touchait l'orgue.

La croix était portée par M. Jean-Charles Proulx.

Conduisaient le deuil: son père, M. Albert Guay; ses oncles, MM. Gédéon Lemieux, J.-E.-Philippe Guay, Maurice Guay, Georges Drolet et J.-A.-Ernest Guay.

Dans le long cortège on remarquait: S. H. le maire Raoul Gagnon, de St-David; MM. Lucien Hallé, Louis-Pierre Gagnon, Adjutor Ouellet, Paul-Emile Delâge, Alfred Lemieux, Victor Lemieux, Fernando Lemieux, Gilbert Lemieux, J.-B. Goulet, Jean-Luc Lemieux, Gérard Dussault, Almanzor Lambert, Bertrand Cauchon, Laval Fortier, Gédéon Lemieux, J.-A. Lemieux, Gérard Lemieux, Paul-Emile Lemieux, Philippe Fournier, J. Michaud, Raymond Demers, Marcel Drolet, Marcel Samson, Jos. Dussault, Edgar Carrier, Richard Fournier, Dollard Fortin, Amédée Boucher et une foule d'autres.

Après la cérémonie funèbre, les restes mortels furent conduits au cimetière de la paroisse et inhumés dans le terrain de la famille.

Funérailles de M. Hector-Pierre Bégin. — Samedi dernier, le 9 nov., au milieu d'un nombreux concours de parents et d'amis, ont eu lieu en l'église de Lévis, les funérailles de M. Hector-P. Bégin, époux de dame Blanche Maheux, décédé le 6 courant à l'âge de 81 ans et 10 mois.

La levée du corps fut faite par Mgr Joseph Gingras, curé de la paroisse, qui a aussi chanté le service assisté comme diacre et sous-diacre de MM. les abbés Irénée Tessier et Jacques Langlois, vicaires de la paroisse.

Au choeur, MM. les abbés Armand Lessard, vicaire de Bienville et Thuribe Grégoire du collège de Lévis.

La chorale paroissiale sous la direction de M. G.-A. Dussault a chanté la messe des morts harmonisée de Yon et des soli furent rendus. M. Christophe Gagnon touchait l'orgue.

La croix était portée par M. L.-N. Huard.

Conduisaient le deuil: ses fils, MM. Ls-Philippe et Lucien Bégin; ses gendres, MM. Lucien Jobin, Ernest Beaulieu et Léonidas Langlois; son beau-frère, M. Cléophas Breton; ses petits-fils, Jean-Luc Bégin, Guy et Clément Langlois; ses neveux, MM. Michel et Pierre Bégin; son cousins, M. J.-N. Bégin, et plusieurs autres.

Dans le long cortège on remarquait: l'hon. juge Albert Dumontier, M. Alb. Samson, m.p.p., M. Blaise Guay, échevin de Lauzon; M. Jean-Paul Roy, échevin de Lévis; M. Dr Georges Lepage, M. Edm. Gingras, m.v., MM. Adélard Bégin, Jos. Guay, Victor Lemieux, Albert Bourget, J-B. Ruel, Willie Larivée, Edg. Bégin, Robert Ruel, Albert Lagueux, Jean-Paul Turgeon, Geo. Brousseau, J.-B. Lepage, Julien Dumont, Jos. Bernier, Henri Roy, Chs Gay, Euchariste Côté, Bernard Guay, Paul-H. Bérubé, Charles Fortier, Edouard Ruel, Yves St-Laurent, Odilon Cantin, Jean Michaud, Yves Boutin, Paul Bernier, Dollard Bégin, Jos. Carrier, Dollard Robitaille, Laval Guay, Ernest Gagnon, Art. Dorval, P. Rouillard, Roger Bégin, Charles Tanguay, Jacques Marcoux, Aimé et Eugène Breton, Claude Nadeau, L.-A. Maheux, Charles Gingras, J.-A. Boily, Noël et Albert Carrier, Albert Simard, Eugène Leblanc, Maurice Bégin, Albéric Guay, Charlemagne Boisvert, Art. Carrier, Léandre Paradis, Claude Boisvert, Ls-Naz. Drouin, Irénée Gagnon, Georges Sawyer, Georges Dumont, Théo. Ouellet, Cyris Ouellet, L.-P. Roy, P. Asselin, Emile Breton, Charles Falardeau, Raymond Samson, Donat Gagnon, Aimé Plante, R. Guay, J.-L. Routhier, J.-A. Boisvert, Henri Samson, Adolphe Carrier, Onésime Beaudoin, Paul Demers, Jos. Vien, Charles Guay, Elzéar Dontminy, Claude Dorion, Guy Boucher et une foule d'autres.

Après la cérémonie funèbre les restes mortels furent conduits au cimetière de Lauzon et l'inhumation eut lieu dans le lot familial.

Le système scolaire au Manitoba

WINNIPEG, (P.C.) — Dans un mémoire soumis à la commission royale d'enquête sur l'enseignement au Manitoba, le sénat de l'Université du Manitoba porte des critiques sévères contre le système scolaire public et secondaire de la province.

L'université fonde ses conclusions sur la tenue des finissants des écoles secondaires qui arrivent en première année à l'université et manifestent cinq déficiences attribuables à l'enseignement fourni dans les écoles publiques, selon le mémoire.

L'université énumère ces déficiences comme suit :

1. Dans les domaines des mathématiques et des sciences naturelles, l'élève manque d'une ferme compréhension des principes fondamentaux.

2. Possédant très imparfaitement la langue anglaise, il ne peut lire avec compréhension ou exprimer ses idées avec clarté et simplicité.

3. Il souffre de plus d'une faiblesse générale d'imagination, comme l'indique l'incapacité relative de s'adapter à la grande littérature.

4. Il semble souffrir d'une absence décourageante de connaissance et de perspective historiques.

5. Il est trop souvent caractérisé par le manque de préparation à assumer ses pleines responsabilités, résultat d'un manque général de discipline personnelle et de l'absence du désir de donner l'effort maximum dont il est capable.

Un accord s'impose

MONTREAL, (P.C.). — Sir William Hildred ,administrateur de l'Association internationale du transport aérien, a dit hier à Montréal qu'il devrait y avoir accord entre toutes les nations au sujet de l'espace extra-atmosphèrique.

Chevaliers de Colomb de l'Islet

L'ISLETVILLE, (DNC). — L'assemblée mensuelle des Chevaliers de Colomb de L'Islet, conseil 3454, eut lieu le 12 novembre à la salle Leclerc de L'Isletville. 40 membres assistaient à cette réunion. Comme on était au mois de novembre, avant l'assemblée régulière, avait lieu la commémoration des morts. L'éloge des deux chevaliers défunts, durant l'année, fut fait par MM. Marcellin Létourneau et J.-Emile Fréchette. Les deux défunts étaient MM. Fernand Moreau et Jean-Paul Castonguay.

La date d'initiation des nouveaux candidats aura lieu dimanche le 1er décembre prochain à la salle Leclerc, de L'Isletville. Cependant le 1er degré de l'ordre pour les candidats de L'Islet et Ste-Anne-de-la-Pocatière sera conféré à la salle Leclerc de L'Isletville, le 26 novembre à 8 h. p.m. A l'initiation du 2e degré et 3e degré les candidats des conseils de St-Pamphile et de St-Pascal seront du groupe. Le premier degré de ces candidats aura lieu dans leur paroisse respective.

On invite donc tous les Chevaliers des Conseils mentionnés, c'est-à-dire les 4e et 3e degrés, ainsi que ceux des autres conseils à assister à cette initiation du 1er décembre. A cette occasion à la chapelle de L'Isletville, aura lieu une messe à 11 h. 30 a.m., par l'aumônier diocésain l'abbé Maurice Proulx, de Ste-Anne-de-la-Pocatière. A la messe, il y aura la présence des Filles d'Isabelle de L'Islet qui viendront rehausser cette fête.

Chute mortelle

MONTREAL. — (P.C.) — M. Léopold Lefrançois, 52 ans, de Ville Lasalle, a succombé aux blessures subies lors d'une chute dans l'escalier conduisant au sous-sol de sa résidence.

Pour Ste-Justine



● M. Fridolin Simard, ex-maire d'Amos, ancien président de l'Union des Municipalités de la province, ancien président de la Chambre de Commerce Provinciale et l'un des fondateurs de la Banque d'Affaires du Québec, président de la division provinciale de la campagne de souscription en faveur de l'hôpital Sainte-Justine pour les enfants.

Cinq navires se rendent de Montréal à Halifax dans le plus grand secret

MONTREAL. — (P.C.). — Cinq navires de la Société des paquebots nationaux, immobilisés par une grève depuis le 4 juillet, ont discrètement quitté le port de Montréal dans la nuit de samedi à dimanche et sont arrivés à Halifax hier soir.

Dans les milieux informés, on précise que les équipages des bâtiments, récemment immatriculés à la Trinité, étaient exclusivement composés d'officiers, ces derniers n'ayant pas pris part à la grève ordonnée au début de l'été par le syndicat international des marins pour appuyer les revendications de salaire des matelots.

Appareillant dans le plus grand secret, comme au temps de la guerre mondiale, les bateaux ont levé l'ancre au cours de la nuit et ont mis le cap sur Halifax. Les navires étaient ancrés à quelque distance du chenal à l'extérieur des limites de la ville. Ce départ survient à peine quelques semaines avant la fermeture de la navigation.

Départ annoncé

C'est le service de signalisation du ministère des Transports qui, dans son bulletin quotidien sur le trafic maritime, a annoncé le déplacement qui n'avait pas été prévu. Le bulletin précisait que le convoi avait dépassé Québec vers minuit mardi.

Ces navires sont le Canadian Challenger, le Canadian Cruiser, le Canadian Highland, le Canadian Observer et le Canadian Victor.

M. J.-A. Sauvé, directeur général de la Canadian Steamships Limited, une société de la Couronne, s'est refusé à commenter la manoeuvre et à révéler le port d'arrivée. Mais, à Halifax, on apprend que les navires seront ancrés auprès des trois autres bâtiments de la compagnie, immobilisés par la même grève depuis quatre mois.

On a de plus appris que la reprise du service maritime entre le Canada et les Antilles est fixée en principe au 30 novembre.

Interpellation

Aux Communes, l'ancien ministre des Transports, M. Lionel Chevrier, a interpellé le gouvernement au sujet du départ de ces navires. Il cherchait à savoir si les équipages sont suffisants et qualifiés.

Les cas de tuberculose augmentent, mais il y a moins de décès

MONTREAL (P.C.) — Les cas de tuberculose dans le Québec vont en augmentant, malgré un abaissement du taux des décès causés par cette

L'ACTION CATHOLIQUE

Autorisé comme envoi postal de la deuxième classe, ministère des Postes, Ottawa

Membre de L'A.B.C. et de la Presse Canadienne

Propriété de L'ACTION SOCIALE CATHOLIQUE JOURNAL QUOTIDIEN Place Jean-Talon, Québec

Imprimé et édité par la Compagnie de publication L'ACTION SOCIALE LIMITEE Place Jean-Talon, Québec

Tél.: Echange privé LA 2-4771

Charles-H. Robitaille, gérant général

Pour toute annonce classifiée acceptable par téléphone, signalez :

LA 2-4771

et demandez le local 4

TARIF DES ANNONCES CLASSEES

Naissances, fiançailles, prochain mariage, décès, service anniversaire, grand'messe, messe de requiem, remerciements pour sympathie, $1.50 par insection selon la formule ordinaire, et chaque mot additionnel, trois cents.

Les avis de naissances, fiançailles et prochains mariages sont publiés sous la rubrique "La Vie Sociale" : les autres, dans l'avant - dernière page.

Reconnaissance ou remerciements pour faveurs obtenues : 50 cents.

Toute autre annonce classifiée

Une insertion de 25 mots ou moins : 0.50 cents par insertion, six insertions consécutives pour le prix de cinq ; chaque mot additionnel — dépassant 25 mots — deux cents du mot par insertion. En-tête en noir, 25 cents additionnels par insertion ; titre caractère plus gras que le 8 points — maximum 14 points, chaque ligne comptant pour un titre.

Annonces aux mois, quatre fois le prix de six insertions pour 26 insertions consécutives moins 10%.

Surcharge pour les annonces classifiées avec vignettes, double tarif.

Les annonces composées dans un caractère autre que le 8 points et apparaissant dans les pages des annonces classifiées sont chargées à la ligne agate et comme suit :

1 insertion : 12 cents la ligne agate.
6 insertions consécutives : 10 cents la ligne agate.
25 insertions consécutives ou plus : .09 cents la ligne agate.

Les annonces n'auront droit qu'à un seul changement de copie par semaine.

Les annonces provenant de la campagne et réclamant un casier devront être accompagnées de 5 cents pour frais d'expédition du courrier.

Toutes les annonces doivent être données la veille à l'exception des avis de décès que nous acceptons jusqu'à 10 heures a.m. pour publication le même jour.

Nous n'acceptons aucun avis de naissance, fiançailles ou mariage, communiqué par la poste ou le téléphone ; il en est de même pour les avis sans nom responsable.

Les annonces provenant du dehors de la ville sont strictement payables d'avance.

AVIS DE DECES

Tous les entrepreneurs de pompes funèbres de la ville et de la banlieue acceptent pour notre journal les avis de décès qu'on veut faire publier.

Tarif d'abonnement

LIVRAISON PAR PORTEUR

QUEBEC et LEVIS

Semaine	6 mois	12 mois
.25	$5.00	$10.00

PARTOUT AILLEURS

Semaine	6 mois	12 mois
.20	$4.50	$9.00

LIVRAISON PAR LA POSTE

Dans les comtés du Québec énumérés plus bas et au Nouveau-Brunswick.

Abitibi, Arthabaska, Beauce, Bellechasse, Bonaventure, Champlain, Charlevoix, Chicoutimi, Compton, Dorchester, Drummond, Frontenac, Gaspé, Kamouraska, Lac-St-Jean, Laviolette, Lévis, L'Islet, Lotbinière, Maskinongé, Matane, Matapédia, Mégantic, Montmagny, Montmorency, Nicolet, Portneuf, Québec, Roberval, Rimouski, Richmond, St-Maurice, Saguenay, Sherbrooke, Stanstead, Témiscamingue, Témiscouata, Wolfe, Yamaska.

1 mois	3 mois	6 mois	12 mois
$1.00	$2.50	$4.50	$8.50

AILLEURS AU CANADA

1 mois	3 mois	6 mois	12 mois
$1.00	$2.50	$4.75	$9.00

AUX ETATS-UNIS

1 mois	3 mois	6 mois	12 mois
$1.00	$2.75	$5.00	$10.00

Hebdomadaire partout au Canada (journal de jeudi sans supplément) $4.00 par année

Angleterre et possessions anglaises Quotidien : $10.00 par année

Angleterre et possessions anglaises Hebdomadaire : $5.00 par année

Autres pays étrangers Quotidien : $15.00 par année

Autres pays étrangers Hebdomadaire : $7.50 par année

Pour votre commodité

Vous pouvez toujours donner ou payer toute annonce classée, aux mêmes prix et conditions qu'à nos bureaux, en vous adressant à l'un des endroits suivants :

TABAGIE CARTIER
Coin Cartier et Fraser
Tél. : LA-4-9944

RENE DION
208, ST-VALLIER OUEST
Tél.: LA 4-0473.

TABAGIES J.-E. GIGUERE
375 est, St-Joseph Tél.: LA 3-0738
115 est, St-Joseph Tél.: LA 4-1103
61, rue Buade Tél.: LA 3-9004

TABAGIES JOS. COTE LTEE
Hôtel St-Roch Tél.: LA 2-3921
26, rue St-Jean Tél.: LA 4-0574
17, rue Buade Tél.: LA 2-0288
95 ouest, St-Joseph Tél.: LA 4-0592
1199, 4ème Avenue Tél.: LA 4-0350
695 est, St-Joseph Tél.: LA 4-0454
417 est, St-Vallier Tél.: LA 4-0322
303 est, St-Joseph Tél.: LA 4-0054
454, rue St-Jean Tél.: LA 2-0594

Agents demandés

AGENT POUR VENDRE vêtements sur mesures, directement du manufacturier au consommateur. Notre considérable assortiment de plus de trois cents échantillons tout laine est très attrayant et la vente se fait d'elle-même pratiquement. Bas prix, bonnes commissions, complets et pardessus en boni gratuits. Expérience non requise. Occasion splendide. Ecrire pour nos échantillons, CROSBY COMPANY, Dept. "K", B. P. 413, Montréal.
105909—7-11 (j.v.s. au 30-11) 6

HOMME OU DAME, devenez agent dans votre territoire, ville ou paroisse. Prenez commandes pour plaquettes de nom, pour portes, en tricolor. Salaire à commission. Pas d'expérience nécessaire. Pas de livraison à faire. Temps plein ou temps libre. Envoyez un dollar pour plaquette échantillon à votre nom, livret de commande et détails complets à NATIONAL SIGN Reg'd, 74, boul. Pie XII, Shawinigan, Qué.
106193—15-11 (6 fs) 6

Appartements à louer

ST-ALBERT, 2 appartements, chauffé, chambre de bain, eau chaude, entrée privée. MA 3-2578.
106340—19-11 (6 fs) 13

Argents à prêter

SUR HYPOTHEQUE, 5½ à 6½%, Québec, environs, 2 ans et plus ou remboursement (capital, intérêts), 10, 20 ans. — DE LA BRUERE FORTIER, notaire, de l'Etude Demers, Fortier & Demers, 41½, RUE D'AUTEUIL. Tél.: LA 5-4909.
105204—12-10 (mar.j.s. au 10-12) 15

ARGENT

PRETS en première et deuxième hypothèques, villes et campagnes. — SERVICE DE PRETS SUR HYPOTHEQUES, 479, de la Couronne, (Québec). TEL.: LA 3-3218.
105552—23-10 (1 ms) 15

Armuriers

M. LAVIGUEUR
209, rue St-Paul, Québec.
Tél.: LA 3-4473
26 ANS D'EXPERIENCE



REPARONS armes à feu de toutes sortes. Spécialité articles de chasse et de pêche. — Gros et détail.
5-10 (mar.s. au 30-11) 16-A

CHASSEURS, PECHEURS ATTENTION



Réparation et ventes d'armes à feu, articles de chasse et pêche. Demandez catalogues illustré gratis. — MAISON D'ARMES A FEU DE QUEBEC, ENR. 151, St-Paul, Québec. Tél.: LA 3-3311.
105776—31-10 (mar.j.s. au 28-12) 16-A

A vendre — Divers

65 CHINCHILLAS à vendre, cause de mortalité. S'adresser 127, Commerciale, Lévis. Tél.: TE 7-5466.
106244—15-11 (6 fs) 21

PUPITRES

BALANCES 30 livres, machine additionner, pianos automatiques, clavigraphes, poêle électriques 220, bois, charbon, huile, commodes, divans, laveuses, garde-robes. — L.-J.-A. DEMERS, 240, de la Couronne, Tél.: LA 2-2685.
105631—26-10 (1 ms) 21

ENCHERES MARCEAU, ENR.

ACHETONS, ECHANGEONS ET VENDONS meubles et tous autres articles. Nous avons le plus gros choix de meubles neufs et usagés à bas prix. — 110, rue ST-PAUL, Tél.: LA 9-1741.
105966—7-11 (1 ms) 21

TRAINS LIONEL
Vente — Service approuvé
Jeux-meccano-jouets
LA MAISON DES TRAINS ENR.
466, AVENUE DES OBLATS
QUEBEC 8 — Tél.: LA 4-9115
106149—12-11 (1 ms) 21

A vendre — Divers

MANTEAU CHAT, pour homme, grandeur 40 ans, tout neuf, à sacrifier pour $175.00. S'adresser à 3325, 1ère Avenue. Tél.: MA 3-1747.
106407—21-11 (3 fs) 21

CROTEAU LTEE

MEUBLES neufs et usagés, nos bas prix font sensation. — 154, DU ROI-EST, Québec. Tél.: LA 5-9426.
106180—14-11 (1 ms) 21

VENTE
RAPIDE
MEUBLES DE BUREAU
SECRETAIRES
toutes les grandeurs.
FILLIERE
en bois et en métal
CHAISES TOURNANTES
FAUTEUIL DROIT
TABLE DE TRAVAIL
34 x 60
PANIER A LETTRE
en bois et en métal
à très bas prix
ENCHERES MARCEAU INC.
110 rue St-Paul
QUEBEC LA 9-1741
ou LA 9-1742
20-11 (6 fs) 21

P. GAGNE & FRERE
302, DUROCHER, QUEBEC



Accordéons Horner, 1, 2 et 3 rangées de notes. — Aussi accordéons de marque "Sapin" et de notre marque "Gagné"

Spécialité : réparations d'accordéons.
Tél.: LA 5-8601
105971—7-11 (j.s. au 4-1) 21

OFFRE SPECIALE

A VENDRE, prix réduits : Coton stérilisé, blanc et couleurs, paquetage 25 et 50 livres. Toile d'emballage, sacs vides pour tout usage, jute, coton, papier. QUEBEC SACK SUPPLY, 381, Mgr-Gauvreau. Tél.: LA 3-4553.
105623—26-10 (1 ms) 21

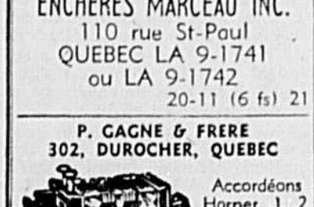
VENDONS, ACHETONS, ECHANGEONS

VETEMENTS USAGES de toutes sortes. — MAGASIN DE LINGERIE NEUVE et USAGEE, 313, Ste-Thérèse, Québec. Tél.: LA 3-1123.
106202—15-11 (1 ms) 21

MEUBLES USAGES ET NEUFS LEMIEUX, ENR.

PIANOS, COFFRES CEDRE, garde-robes, set de salle, poêles, vendons, achetons, échangeons. 29, ST-VALLIER-EST, près boul. Langelier, Québec. Tél.: LA 5-9321.
105963—7-11 (1 ms) 21

SCIES A CHAINE



DIRECT DRIVE 5 H.P.
FABRIQUEES DANS LE QUEBEC
BAS PRIX
ESCOMPTE AUX MARCHANDS
DISTRIBUTEUR
M. LAVIGUEUR
209, St-Paul, Québec
TEL.: LA 3-4473.
3-10 (j. au 28-11) 21

Avis divers

FAITES $100. et plus par semaine chez vous. Votre propre commerce sans capital ni expérience. Travail intéressant. Renseignements gratuits. STUDIO ARTISTA, C.P. 181, Grand'Mère, Qué.
105842—7-11 (14 fs) 25

Bois, charbon, huile

A.-B. FORTIN — Bois de chauffage de toutes sortes; aussi huile à brûleurs. — Cour : 15, rue Marie-de-L'Incarnation. — Rés.: 12, rue Marie-de-L'Incarnation. — TEL. : LA 7-7490.
106393—21-11 (1 ms) 29

Brûleurs à l'huile

NETTOYAGE $4.00 — Brûleurs Victory neuf, $39.95 pieds chromés. Poser avec garantie, aussi réparation. R. BOLDUC, 331 ouest, boul. Charest. Tél.: LA 2-2976.
105698—28-10 (1 ms) 35-A

BRULEURS A L'HUILE
EUG. DESROCHES, FILS LTEE

LYNN, BREESE, KEMAC, fournaise Coleman, Duo-Therm. Gros et détail. Distributeur autorisé huile à poêle traitée Kleen-Flo. — EUG. DESROCHES, FILS LTEE, 569, ST-VALLIER-OUEST, Tél.: LA 5-4946.
105825—4-11 (1 ms) 35-A

Chevaux à vendre



Toujours en main grandes quantités de chevaux, venant de l'Ontario, livraison par vanne à Québec et N.-B. Achetons aussi tous chevaux pour abattre.

ALYRE LABRIE LTEE
PINTENDRE, LEVIS
Tél.: Bureau TE 7-7124
Rés.: TE 7-6818 — TE 7-7001
105972—7-11 (1 ms) 55

Chirurgiens — Dentistes

Dr ALPHONSE DION
CHIRURGIEN-DENTISTE
24, côte du Palais — LA 2-2153
105104—8-10 (mar.j.s. au 5-12) 57

Clavigraphes

CLAVIGRAPHES DE TOUTES MARQUES A LOUER — $6.00 par mois ou 3 mois pour $15.00. GERALD MARTINEAU, 480, Dorchester, Québec. Tél.: LA 5-5158.
105962—7-11 (1 ms) 60

Clavigraphes

GERARD POULIN, INC.
Représentant Smith - Corona.



Clavigraphe, machine à additionner, caisse enregistreuse, ameublement de bureau. Location : 1 mois $6.00; 3 mois $15.00. 92, COTE D'ABRAHAM, QUEBEC Tél.: LA 2-6876.
105965—7-11 (1 ms) 60

E. LACOULINE. — Clavigraphes Royal, 146, côte d'Abraham. Tél.: LA 4-1869. — Location clavigraphes $6. par mois ou 3 mois $15. — Réparations, vente clavigraphes. Accessoires bureau.
105964—7-11 (1 ms) 60

CAISSE ENREGISTREUSE, machine à additionner, machine à écrire, coffre-fort, machine à copies, location et réparation, etc.. — QUEBEC BUSINESS MACHINE CO., 105, rue COMMERCIALE, Lévis, TE 7-8378.
106207—18-11 (1 ms) 60

CLEMENT & CLEMENT, INC., 511 est, boul. Charest. Tél.: LA 5-4823 Agents exclusifs clavigraphes. $6 par mois ou $15.00 par 3 mois Réparons, vendons, machines à écrire et additionner toutes marques rubans, carbone, fournitures bureaux.
106210—16-11 (1 ms) 60

Commerces à vendre

RESTAURANT A VENDRE, avec ou sans logement, bon revenu. Paiement conditions faciles. Une épicerie avec logement 5 appartements. TEL.: LA 3-2219.
106295—16-11 (6 fs) 66

Commerces demandés

VOULEZ-VOUS VENDRE commerce ou propriété ? Consultez J.-E. LAMOTHE, 35, rue Caron, Loretteville. Tél.: VI 2-3105.
106110—12-11 (1 ms) 66-A

Déménagements

QUEBEC TRANSPORT
620, Arago ouest. Tél.: MU 3-0912
DEMENAGEMENT de tous genres et n'importe où. Outillage moderne. Une des plus vieilles compagnies de déménagement à Québec. Assurance
105164—10-10 (mar.j.s. au 7-12) 73

Dentistes

Dr LEONCE LESSARD, chirurgien-dentiste, ex-externe de Forsyth-Dental Infirmary, Boston. — Fermé les mardis et jeudis soir. — 571, 3ème AVENUE, Québec. Tél. Bur.: L A4-3312 — Rés.: LA 7-3375.
105505—23-10 (1 ms) 74

Ecoles

MAX-MIN

CONVERSATION ANGLAISE SUR DISQUES incassables de 33⅓ ou 78 R.P.M. Français et anglais inclus sur le disque. INSTITUT D'ENSEIGNEMENT PAR LE DISQUE, C.P. 334, Haute-Ville, Québec.
106372—21-11 (1 ms) 81

BART SCHOOL

109, COTE D'ABRAHAM, QUEBEC. Jour, soir. Spécialité : conversation anglaise. — Cours commercial anglais, français. POUR ENTREVUE. Tél.: LA 2-5889 — LA 7-6412 — LA 7-4333.
106211—16-11 (1 ms) 81

ECOLE BLUTEAU

COURS COMMERCIAL, jour et soir : français, anglais, arithmétique, comptabilité, sténographie, dactylographie. Diplômes aux finissants. Position assurée. Acceptons élèves de 4ème année complétée. 475, Canardière. Tél.: LA 4-3215.
106313—18-11 (1 ms) 81

APPRENEZ L'ANGLAIS

OU N'IMPORTE quelle autre langue, facilement, rapidement, par la méthode de cours sur disques Linguaphone. Seulement 20 minutes par jour dans l'intimité de votre foyer. Les résultats vous étonneront. Méthode de renommée mondiale utilisée par les collèges, les gouvernements et par plus d'un million d'étudiants. Ecrivez pour prospectus et détails d'essai gratuit. INSTITUT LINGAUPHONE, Dept C. 901, Bleury, Montréal.
106206—14-11 (26 fs) 81

INSTITUT DENYS, 322, RUE ST-JEAN

Québec. Jour, soir. Cours commercial, scientifique, conversation anglaise; cours spécial pour aspirantes gardes-malades (4 mois) ; cours de comptabilité, ultra-rapide (4 mois), cours spécial 6ème, 7ème, 8ème et 9ème année, préparation à l'Ecole Technique. — Tél.: LA 9-3751 - MU 1-2808.
106179—14-11 (1 ms) 81

INSTITUT RAYMOND

COURS PAR CORRESPONDANCE, 8e - 9e - 10e et 11e années pour aspirantes gardes - malades; 11e scientifique pour garçons, 12e année. Livres fournis gratuitement. Examens du département de l'Instruction publique. Aussi : français, anglais, etc. — INSTITUT RAYMOND, 1475, chemin STE-FOY, QUEBEC.
106196—14-11 (1 ms) 81

INSTITUT THOMAS
96, ST-JEAN, QUEBEC

Jour et soir. Conversation anglaise. Cours commercial anglais, français. Cours privés, sténographie, dactylocomptabilité. — Tél.: LA 2-7490 ou LA 7-4653.
105628—26-10 (1 ms) 81

INSTITUT D'AUBIGNY
C. P. 131, Haute-Ville, Québec

COURS PAR CORRESPONDANCE 9ème, 10ème, 11ème, 12ème année, garçons et filles. 12ème spéciale (fille), 11ème pour aspirantes gardes-malades, examens et diplôme du département de l'Instruction publique. Cours spéciaux latin, sciences, mathématiques, manuels fournis gratuitement.
106111—12-11 (1 ms) 81

INSTITUT DENYS CORRESPONDANCE

Cours commercial, 10e, 11e et 12e scientifique; 11e année pour aspirantes gardes-malades. Examens du département de l'Instruction publique. Comptabilité supérieure : 8e et 9e année; Anglais (conversation), chimie, physique, mathématiques, sténo-dactylo. Cours spécial préparation à l'Ecole Technique. — 322, RUE ST-JEAN, Québec 4.
105757—30-10 (1 ms) 81

Ecole

COURS CLASSIQUE PRIVE, des Eléments à la Philosophie. Cours de latin par correspondance. PROF. P.-E. BELLEAU, 40, rue d'Aiguillon, Québec. Tél.: LA 3-3754.
106115—12-11 (1 ms) 81

Hommes demandés

HOMMES — Pensez à votre avenir Apprenez à bon marché métier soudeur, débossage, mécanique automobiles, moteurs Diesel, etc.. Demandez prospectus. Ouvert à l'année. — ECOLE METIERS MELOCHE, 451, 3ème Avenue, Québec.
106127—12-11 (1 ms) 105

HOMMES DEMANDES ? 50 ans et plus, sans emploi. Pouvant travailler, bonne santé. Quelque soit votre aptitude ou travail; avons ouverture intéressante dans votre catégorie. Demandez détails complets immédiatement. CASIER 131, SILLERY, Qué.
106408—21-11 (2 fs) 105

HOUSEHOLD FINANCE CORPORATION

Notre programme national d'expansion requiert plusieurs jeunes gens. Nous n'embaucherons que des hommes âgés de 21 à 28 ans et qui auront complété une 12ième année scolaire ou l'équivalent.

Un entraînement suivi vous sera donné en vue d'une gérance éventuelle.

Les occasions de promotion sont nombreuses. Des conditions très avantageuses vous seront offertes sous forme d'assurance - groupe, d'hospitalisation et de pension.

HOUSEHOLD FINANCE CORPORATION
203½, rue St-Jean — Québec.
106344—19-11 (4 fs) 105

Hôtels à vendre

HOTEL A VENDRE
PRIX D'OCCASION
GRILL — Salle à manger. Profit net de $35,000. à $40,000. Prix $100,000. Comptant requis : $50,000. Pour informations :
PAUL-H. DOLBEC
courtier en immeubles, 1114, 4e avenue Brown, Québec. Tél.: MU 3-4795.
105707—28-10 (1 ms) 110

Immeubles

IMMEUBLE

Immeuble sous toutes ses formes;
Propriétés résidentielles, à revenus, commerciales, industrielles ;
Terrains à bâtir ;
Terres, etc., et plusieurs commerces de différents genres ;
Argent à prêter sur hypothèques ;
Administration et évaluation de propriétés ;

LA PLUS VIEILLE MAISON DE CONFIANCE A QUEBEC 38 ANS A VOTRE SERVICE

H.-P. CIMON
COURTIER EN IMMEUBLE & ASSURANCES
25, PLACE D'AIGUILLON, QUEBEC — TEL.: LA 5-5169
16-11 (mar.j.s. au 21-11) 111

Information

ALCOOLIQUES ANONYMES—Voulez-vous arrêter de boire et ne le pouvez seul ? Ecrivez: le secrétaire, CASIER POSTAL 1861, Québec. — Tél.: MU 3-7510.
106241—16-11 (1 ms) 112 jno

Instruments de musique



SAUVEZ DE L'ARGENT

EN ACHETANT vos instruments de musique, accordéons, guitares, clarinettes, saxophones, tambours, violons, etc., et votre musique en feuilles chez

FRED TREMBLAY
448, 1ère AVENUE — LA 4-1090
106233—16-11 (mar.j.s. au 9-1-58) 115

Logements à louer

ST-ALBERT-LE-GRAND, logement neuf à louer, pour décembre, 4 pièces, moderne, chauffé, chambre de bain. S'adresser à LA 3-6579 ou MA 3-1972.
106379—20-11 (3 fs) 118

Logements à louer

SOUS-SOL situé 168, Doyon, Boischatel, entièrement neuf, 4 appartements, libre. Tél.: MA 3-1350.
106261—15-11 (6 fs) 118

Logements demandés

4 OU 5 PIECES, chambre de bain, demandé. Couple sans enfant, près Château Frontenac, Remparts, Basilique, pour 1er décembre. Appelez heures de bureau à LA 4-7640.
106348—19-11 (6 fs) 119

Machineries

SOUFFLEUR A NEIGE, marque Sicard, moteur Diesel, visible à 500, avenue St-Sacrement. Tél.: MU 3-8940. Machinerie MAHEUX.
106380—20-11 (6 fs) 120

Magasins à louer

LEVIS, magasin chauffé, belle vitrine, centre commercial. Conviendrait magasin robes, chapeaux, salon barbier, coiffeuse ou tout genre de commerce. Tél.: TE 7-4863 ou TE 7-6340.
105978—6-11 (1 ms) 123-A

Machines à coudre

THIBOUTOT & THIBOUTOT, 436, 3e Avenue. Tél.: LA 5-7615. Réparation de machines à coudre de toutes marques DEPUIS 1908. 50 ns d'expérience. Spécialité machines à Zig zag et industrielles. Vente, service, réparation à domicile.
105894—4-11 (1 ms) 120-A

NEW-WILLIAMS — La meilleure machine à coudre au monde. Vente et service, ainsi que pieces de rechange pour toutes autres marques. CIE NEW WILLIAMS, 37, rue St-Pierre, Québec. Tél.: LA 5-6009.
105551—23-10 (1 ms) 120-A

SAMSON SEWING MACHINE

233, ST-VALLIER-OUEST, QUEBEC, Tél.: LA 3-0011. — Vente et réparation de machines à coudre de toutes marques, GARANTIE UN AN.
106112—12-11 (1 ms) 120-A

ATTENTION!
AUBAINE SPECIALE

MOULINS, tout automatiques, marque BROTHER, neufs, garantie à vie, $199. Aussi autres modèles neufs et usagés. Ameublements complets pour maison. Hâtez-vous. TEL.: MO 1-1521 ou écrire à BOITE POSTALE 1411, Québec 2, P.Q.
106298—16-11 (7 fs) 120-A

Maisons à vendre

STE-FOY — Près église, magnifique résidence 8 pièces, comptant minime. RAYMOND BELANGER, 479, Couronne. Tél.: LA 3-5352.
105630—26-10 (1 ms) 127

QUEBEC-OUEST, maison 3 logements, 2 trois pièces, un 5 pièces. Acompte $3,000.00. J.-E. LAMOTHE, 35, rue Caron, Loretteville. Tél.: VI 2-3105.
106373—21-11 (1 fs) 127

SILLERY — Lots et maisons à vendre, Parc Falaise. EUGENE CHALIFOUR, contracteur, 1601, COTE GIGNAC, tél.: LA 7-1627; soir : LA 7-1108.
106237—16-11 (1 ms) 127

VILLE STE-FOY, 6, 7, 8 pièces. — W. LEGARE, INC., 915, chemin Ste-Foy. — Tél.: MU 3-4446 ou LA 7-8025 — Soir : LA 7-6939.
106238—16-11 (1 ms) 127

ST-RODRIGUE, maison 2 logements, 5 pièces, acompte $3,000. J.-E. LAMOTHE, 35, rue Caron, Loretteville. Tél.: VI 2-3105.
106373—21-11 (1 fs) 127

AVE. JOFFRE, St-Sacrement, bonne maison de 8 pièces, sur 2 étages, construction brique, chauffage à l'huile, garage, le tout en parfaite condition. A sacrifier pour $12,500. — TEL.: LA 5-4837.
106305—16-11 (6 fs) 127

A ST-PASCAL, 9 logements, finie moderne, brique américaine. Intérieur en plâtre, chauffage dans les plinthes. Fournaise Tim-Ken. Revenu annuel $10,140. Prix de vente $75,000., dont $15,000. comptant. Balance payable comme loyer. — TEL.: LA 5-4837.
106305—16-11 (6 fs) 127

LAC-BEAUPORT, 6 pièces, plus chambre de bain, habitable à l'année. Conviendrait pour chalet. Tél.: LA 7-8583.
106333—19-11 (6 fs) 127

770, BELVEDERE, maison 8 logements, 4 pièces, construction récente, chauffage à l'huile, chambre de bain tuile, directement propriétaire. Tél.: MU 3-3609.
106248—15-11 (6 fs) 127

STE-FOY : Plain-pied 6 pièces, pierre des champs, brique américaine, fenêtres aluminium, chauffage huile, radiateurs fonte, construite 1952. Idéale pour couple ambitieux. — TEL.: LA 5-4837.
106305—16-11 (6 fs) 127

POUR PROMPT ACHETEUR

MAISON NEUVE, 6 appartements, chambre de bain, moderne, chauffage, tuyauterie de cuivre. Cave de 9 pi. avec châssis anglais, prêt pour futur logement. Valeur $15,000. pour $13,500. Cause départ 817, des Lilas est, St-Albert-le-Grand.
106367—20-11 (2 fs) 127

OUVERT LE SOIR

STE-FOY, au Parc Neilson — Maisons neuves, bungalow et Split-Level, 5, 6, 7 pièces. Livraison immédiate. Prix à partir de $12,000. comptant requis $1,800. Conditions faciles. Tél.: MU 3-4425.
106419—21-11 (6 fs) 127

Maisons à vendre

CHATEAU D'EAU — 7 pièces, terrain 100 x 225. Acompte, $1,500. J.-E. LAMOTHE, 35, rue Caron, Loretteville. Tél.: VI 2-3105.
106373—21-11 (1 fs) 127

CHARLESBOURG, 51ème Rue-Est, plain-pied, neuf, 6 pièces, chambre de bain, terrain 60 x 100. Spécial $8,500. — TEL.: VI 2-2212.
106290—16-11 (6 fs) 127

CHARLESBOURG, 41e Rue-Ouest, Place Mont-Royal, maison à vendre, faites-vous construire à votre goût. Pour de meilleure construction et le choix de votre terrain, consultez YVES GERMAIN INC., MA 3-4432 ou le soir MU 3-3833.
106275—16-11 (1 ms) 127

STONEHAM — Plain-pied 7 pièces plus bain, maison neuve. Acompte $1,500. J.-E. LAMOTHE, 35, rue Caron, Loretteville. Tél.: VI 2-3105.
106373—21-11 (1 fs) 127

ST-LOUIS DE FRANCE

COIN VALMONT et Larochelle à Ste-Foy, magnifique maison neuve très moderne, 6 grandes pièces, construction de choix, pierre de l'Ohio. Plans préparés par des experts en résidence, garage, terrasse, arbres, terrain 90 x 90. Comptant $6,500., balance 1ère hypothèque à $80. par mois. J.-Adrien BOIVIN, LTEE, 1189, de Callières, Québec. Tél.: MU 1-3527 — LA 7-3554.
106362—20-11 (6 fs) 127

PRETS SUR HYPOTHEQUES
1ière et 2ième
Québec et banlieue seulement
RAYMOND BELANGER
NOTAIRE
479, DE LA COURONNE, QUEBEC — TEL. LA 3-5352
105898—5-11 (mar.j.s. au 2-1) 127

Maisons demandées

ABAISSEZ VOS DIFFICULTES de vente. Service rapide et honnête Tout genre de propriété et règlement de succession. J.-E. LAMOTHE, 35, rue Caron, Loretteville Tél.: VI 2-3105.
105899—5-11 (1 ms) 128

Marchandises sèches

FAITES DE L'ARGENT

MARCHANDS — COLPORTEURS, JOBBERS — Achetez au prix du manufacturier : Paletots, habits, pantalons, sous - vêtements, bas, chaussures, marchandises à la verge, coupons, vêtements de travail, etc.... Demandez catalogue illustré envoyé gratis LA CIE ASSH, INC., 842, St-Joseph-Est, Québec 2, P.Q.
105548—23-10 (1 ms) Mdses sèc.

MARCHANDS, COLPORTEURS :

EPARGNEZ en faisant affaires avec MONTREAL JOBBING LTEE, 857-859, St-Joseph est, Québec, distributeurs de marchandises seches, vêtements, coupons, etc. Notre marchandise automne-hiver est au complet, une visite ou un achat vous convaincra de la qualité, du choix, de nos bas prix. Demandez catalogue
106239—16-11 (1 ms) Mdses sèc.

Matelas—Réparations

LOUIS ROUSSEAU, tél.: LA 4-1480. Réparation matelas, sommiers, meubles. Matelas neufs. — 1338, 3e AVENUE, Limoilou, Québec.
106195—14-11 (1 ms) 139

Médecins

Dr CHS RINFRET. Voies urinaires, médecine générale, maladies vénériennes — 885 est, rue St-Joseph, Québec. 10 à 11 heures et 2 à 4h. Le soir, lundi, mercredi, vendredi. 7 à 8 heures. Tél.: LA 4-4061.
106240—16-11 (1 ms) 140

Musique

PROCURE GENERALE DE MUSIQUE LTEE

VIENT DE PARAITRE : "Messe de Requiem" de J.-L. Muller, "Messe St-Yves" à deux voix, d'Omer Létourneau. Musique religieuse pour toutes circonstances. — 92, RUE D'AIGUILLON, Québec.
105418—18-10 (mar.j.s. au 14-12) 147-A

Peinture — Vernis

PEINTURE CORVETTE
pour intérieur et extérieur couleurs assorties
SPECIAL
$3.60 le GALLON
PEINTURE CORVETTE, Enr.
313, rue Ste-Thérèse,
Québec — Tél. LA 3-1123
105824—2-11 (24 fs) 161

Personnel

HOMMES, FEMMES, MAIGRES ! — GAGNEZ 5, 10, 15 livres et plus de vie. Résultats doubles avec les tablettes toniques Ostrex; chair et vigueur nouvelles. Améliorent manque d'appétit dû à insuffisance de fer. Format d'introduction, 60¢ seulement. Toutes pharmacies.
105919—6-11 (7-8-13-14-11 15-20-21-22-11) 164

Positions demandées

INSTITUTRICE DIPLOMEE, plusieurs années d'expérience accepterait classe de jeunes, premier ou deuxième grade, dans petite ville ou village. S'adresser à Lise DROLET, St-Epiphane, cté de Rivière-du-Loup.
106396—21-11 (3 fs) 170

Psychologues

MESENTENTE AU FOYER, mauvais caractère, déception, peur, jalousie, nervosité, gêne, conseils pratiques, orientation professionnelle. CENTRE de PSYCHOLOGIE PRATIQUE, 197, St-Jean, Québec. Tél.: LA 2-8537.
105783—30-10 (1 ms) 179A

Réparations de Laveuses

VENTE BEATTY SERVICE



Réparation de laveuses Beatty, Connor, Bendix. Pièces pour toutes marques.

QUEBEC SERVICE DE LAVEUSE, INC., 351, boul. Charest-est, Québec — LA 2-2724.
105199—12-10 (mar.j.s. au 10-12) 188-A

Réparations de meubles

REMBOURRAGE DE MEUBLES — LA 5-5347. — Chesterfields, divans studio, meubles antiques, rembourrage général et réparation de toutes sortes. Ouvrage garanti. — ULRIC POULIOT, prop., 223, rue Boisseau. TEL.: LA 5-5347.
103465—15-8 (mar.j.s. au 13-8 '58) 189

REMBOURRAGE MODERNE

REPARATION, transformation et remodelage de meubles, recouvert, 251, NOTRE-DAME DES ANGES. Tél.: LA 2-7558.
105807—31-10 (1 ms) 189

Selliers

HARNAIS, TRAVAIL, TROTTEURS

HARNAIS NEUFS et usagés, aussi réparations. A vendre : machines à coudre pour cordonniers et selliers. J.-R. BEAUPRE, ENR., 481, Hermine, Québec.
104946—5-10 (mar.j.s. au 3-12) 196A Sellier

Servantes demandées

SERVANTE DEMANDEE, dans maison privée, 4 adultes, bon salaire, 1298, Lemoine. Tél.: LA 7-4487 ou LA 7-4137.
106418—21-11 (3 fs) 198

BONNE DEMANDEE pour ouvrage général, gros lavage en dehors. Bon salaire, s'adresser à 1163, avenue Murray. Tél.: MU 3-4005.
106336—19-11 (4 fs) 198

Spécialistes

Dr LEO ROBERT

EX-ELEVE DES HOPITAUX DE PARIS. — Spécialités : Maladies vénériennes, maladies de la peau et du cuir chevelu. 24, COTE DU PALAIS, Tél.: LA 2-1003.
105198—12-10 (mar.j.s. au 10-12) 202

Stores vénitiens

STORES VENITIENS

VENTE, REPARATIONS et SERVICE de 24 heures sur lavage de vos stores, bois, acier, aluminium. Manufacturier : VENITIENNES COUTURE, ENR., 14-A, rue Burton, Québec. Tél.: LA 3-2673.
106096—9-11 (1 ms) 203-A

Tabac en feuilles

FUMEURS ATTENTION ! Prix réduits sur tabacs en feuilles. Gros et détail. Liste de prix sur demande. Spécial : Tabac à cigarettes, une demi-livre $1.15; 4,000 tubes $1.00. RENE ST-JEAN, 304, DE LA COURONNE, QUEBEC.
105004—5-10 (mar.j.s. au 3-12) 204



20,000 livres de tabac en feuilles à sacrifier 50¢ la livre. Cigares 50 pour $2.00. Tubes à cigarette, 4,000 pour $1.00. Tabac à cigarette $1.15 demi livre. Tabac naturel coupé $1.10 la boîte ½ livre. Taxe et transport compris. Satisfaction garantie ou argent remis. JOS. TREMBLAY, 245, St-Vallier ouest, Québec.
105110—8-10 (mar.j.s. au 5-12) 204

Terrains à vendre

ATTENTION — Beaux terrains, à vendre. Nouveau développement. Monte-Carlo Development, Inc., membre du Better Business Bureau. Conditions très faciles. Bon placement. Place magnifique. M. Ferland. Tél.: LA 4-6493 — LA 4-1169.
105749—26-10 (1 ms) 210

ST-RODRIGUE, 100 beaux terrains près église, école, différentes grandeurs, égouts, aqueduc

AUTOMOBILE

ACCESSOIRES – PIECES

AUTOS A VENDRE

REPARATION – SERVICE

Accessoires d'autos

PARTIES D'AUTOMOBILES, neuves et usagées, de toutes marques. Aussi : WINCH (GRUES) USAGEES. - Achetons chars usagés, accidentés et "scraps". LUDGER FERLAND, Enr., 661, 1ère AVENUE, Québec. Tél.: LA 4-2920.
106314—18-11 (1 ms) A.A.

MAURICE POIRIER
PIECES NEUVES et usagées de toutes marques d'automobiles et camions. Différentiel, transmission, radiateur, grilles, moteurs. Hoist Ruxtell. Attention spéciale au courrier. S'adresser : 589, 1ère AVENUE. TEL.: LA 2-4463.
105510—22-10
(mar.j.s. au 14-12) A.A.

PARTIES D'AUTOS
KING AUTO PARTS REG'D
PLUS GRANDS DISTRIBUTEURS de pièces au Canada neuves ou usagées pour toutes marques d'automobiles, camions, etc.. Transmissions, radiateurs, moteurs, grilles, pneus. — 237, 3ième RUE, Tél.: LA 3-1557.
105724—29-10
(mar.j.s. au 21-12) A.A.

CONTRACTEURS

ATTENTION

EQUIPEMENT pour l'ouverture des chemins d'hiver et pour les chantiers.

CAMIONS A NEIGE

de 4, 5 et 10 tonnes à double différentiel avec charrues et ailes neuves; système automatique à l'huile.

SOUFFLEURS A NEIGE

de marque "Sicard" en très bon état.

AUTOBUS

A VENDRE

15 autobus Réo Pusher avec moteur "Gold Comet" 33 passagers. En très bonne condition, 1950 à 1952. Autres autobus "Prévost", 15 à 48 passagers.

AUSSI

PIECES USAGEES

A vendre pour automobiles de toutes marques et tous modèles ainsi que camions de ½ tonne à 4 tonnes. S'adresser chez

LEVIS AUTOMOBILES INC.

40, rue ST-HENRI
près du rond-point
Lévis, Tél. : TE 7-5888
L'endroit où chacun trouve ce dont il a besoin.
106316—19-11
(mar.j.s. au 16-1) A.A.

Autos à louer

AUTOS A LOUER, $5.00 par jour. 10¢ du mille. Assurance $5,000.-$50,000.-$100,000. Gazoline gratis. ROBERT JOBIDON, ENR., 110, d'Youville, Québec — LA 2-5317.
106114—12-11 (1 ms) A.L.

Autos à vendre

N'ACHETEZ PAS A PEU PRES. — Venez constater par vous-même que les prix, chez nous, sont basés sur la qualité, avec garantie, et non sur l'année; qu'il y a choix dans les modèles récents et aussi à partir de $100. — Conditions faciles. Ouvert le soir. — HUDON AUTO ENR., 545, 1ère Avenue, Québec. Tél.: LA 5-4769.
105916—5-11
(mar.j.s. au 28-12) A.V.

Achetons Auto
ARGENT COMPTANT
HUDON AUTO
545, 1ère AVE, Tél.: LA 5-4769
106332—19-11 (1 ms) A.V.

Autos à vendre

SPECIAUX

1954 DODGE Sedan — $1292.
WILLYS JEEP 4 x 4, wheel drive, avec gratte.
1954 MORRIS Minor.. — $ 595.
1953 CHEVROLET 1 tonne, avec boîte de bois. — $ 995.
1951 MONARCH Sedan. — $ 650.
1951 HILLMAN Sedan. — $ 300.

VISITEZ NOTRE TERRAIN D'AUTOS USAGEES
777 OUEST BOUL. CHAREST
Près Marie de l'Incarnation
Tél.: MU 1-4626

MOTORS LTD.
FORD EDSEL
500, rue de la Couronne
TEL. : LA 5-6185
21-11 (1 fs) A.V.

BEAU CHOIX d'autos et camions USAGES
Visitez notre nouveau terrain sur la Canardière
1951 CHEVROLET
$695.
1956 PLYMOUTH
$1,695.
1956 MERCURY Panel
$1,275.
1957 CHEVROLET 3 tonnes Dompeuse
$3,300.

Albert BARRÉ
AUTOMOBILES LTEE
DISTRIBUTEUR
CHEVROLET et OLDSMOBILE
1095, DE LA CANARDIERE
Tél.: LA 9-3331 - Soir: LA 9-3333
106416—21-11 (3 fs) A.V.

CITADEL AUTOMOBILES
245, DORCHESTER
COIN PRINCE-EDOUARD.— Chars neufs et usagés, modèles 1940 à 1957, conditions faciles. Ouvert le soir. — Tél.: LA 3-2485. — LA 3-0689.
106205—16-11 (1 ms) A.V.

ACHETONS, VENDONS, ECHANGEONS chars neufs et usagés. — Spécial : 30 machines assorties, de 48 à 57; avec licence 1957 GRATIS. — BEDARD & ST-ANTOINE, 1, boul. Hamel. Tél.: LA 7-8293.
105846—2-11
(mar.j.s. au 27-11) A.V.

FRADET AUTO ENR
276, rue St-Paul
Chars neufs et usagés
L'endroit idéal pour un bon achat - Tél.: LA 5-9666
105165—10-10
(j.j.s. au 7-12) A.V.

Autos à vendre

GRAVEL ELECTRIQUE
- GENERATEURS
- DEMARREURS
- REGULATEURS
d'autos et camions
MOTEURS ELECTRIQUES
VENTE et SERVICE
511, 1ère Avenue, Québec
TEL. : LA-3-7371
104932-
10-10 (j.s. au 23-11) A.V.

SOUFFLEUR A NEIGE, marque Sicard, moteur Diesel, visible à 75, boul. Charest est, Tél.: LA 3-4167. MACHINERIE MAHEUX.
106380—20-11 (6 fs) A.V.

CHEVROLET 1954
EN BONNE CONDITION, radio, lumière signaux, cause de vente, départ pour l'Europe. Tél.: VI 2-4679.
106354—20-11 (3 fs) A.V.

GRANDE VENTE DE DEBARRAS

NASH 1955 Metropolitan	$850.
METEOR 1954 sedan delivery	$450.
CHEVROLET 1949 sedan delivery	$275.
DODGE 1947	$ 50.
AUSTIN 1949	$ 50.
BUICK 1957 hard top	
CADILLAC 1957 hard top	
CADILLAC 1956 hard top	
FORD 1956 coach	
DODGE 1956 hard top, automatique	

Choix varié de modèles récents 1956-57 à très bas prix.

LAHOUD AUTOMOBILES Ltée
34, rue Dorchester
Québec. Tél.: LA 4-4608
21-11 (j.s. au 23-11) A.V.

PRIX D'AUBAINE

1951 Chevrolet, sedan	$ 550
1951 Oldsmobile, sedan	$ 650
1953 Chevrolet, sedan	$ 875
1953 Dodge, sedan	$ 925
1953 Buick, sedan	$1450
1954 Oldsmobile, sedan	$1650

Ouvert le soir
Tous nos services sont maintenant sous un même toit
Vente - Service- Pièces

Universal AUTO LTD
777, 1ère AVENUE
Tél.: LA 5-5113 LA 5-5111
106420—21-11 (3 fs) A.V.

Camions à vendre

AUTOS CAMIONS DOMPEUSES (Hoist)
NEUFS et USAGES. Mécanique, soudure, alignement, débossage, peinture. — GARAGE IRENEE LABRIE, Beaumont, Bellechasse. Tél.: TE 7-1232.
105791—31-10
(j.v.s. au 28-12) C.V.

COIFFURES

ESSAYEZ "MISS CLAIROL". Ravive la couleur de vos cheveux, vous donne une allure plus jeune. Permanentes, coiffures de tous genres. SALON PAULETTE (Mme Lauzier), 1411, Maréchal-Foch. LA 7-8937.
106126—12-11 (1 ms) S.C.

3 BARBIERS MAITRES-COIFFEURS disponibles. Coupe de cheveux hommes, femmes : Hollywood Hair Cut, brosse. Traitement à l'huile. Clippers neufs et usagés à vendre. Aussi réparation et aiguisage de clippers. ADELARD BILODEAU, 879 est, ST-JOSEPH. Tél.: LA 2-0633.
106331—19-11 (1 ms) S.C.

FOURRURES

FOURRURES THIBAULT
282, RUE ST-JEAN, QUEBEC



Dernières créations en fourrures, manteaux, garnitures, collets, parures de cou — Réparation, réfections, repassage et teinture. Voûte d'entreposage assurée contre feu, vol, mites. Achetons peaux vertes.
105629—26-10 (1 ms) 95

JOS. ROBITAILLE, ENR.
108, RICHELIEU, QUEBEC
MANUFACTURIER et MARCHAND de fourrures, transformations et manteaux faits sur mesures. Choix de manteaux et capes en magasin — TEL : LA 2-3288
106371—21-11 (1 ms) 95

VAILLANCOURT & FRERE
FOURRURES
MANTEAUX mouton de Perse noirs et gris; rats musqués, etc..
Transformation, réparation.
246 Avenue des Oblats
Québec. Tél. : LA 4-3747
104861—1-10
(mar.j.s. au 28-11) 95

FOURRURES
MANTEAUX ASSORTIS
HONORE SANSFAÇON
322 est, St-Joseph, Québec
Entrée par le magasin de chaussures.
104964—3-10
(mar.j.s. au 30-11) 95



W. & M. BESHRO
775 est, St-Joseph
SPECIALITE : FOURRURES
Choix varié de MANTEAUX et BOLEROS à des prix défiant toute compétition. - Escompte spécial accordé à nos clients. Faisons l'échange. Tél.: LA 4-0755.
105849—2-11 (1 ms) 95

SERVICES SPÉCIAUX

POUR RETROUVER VOTRE SANTE
NOUS AVONS LE REMEDE approprié dans votre cas, que vous soyez diabétique, obèse, nerveux, etc., (tablettes, liquide, céréales, tous les herbages). — Nous vous aidons à établir votre régime. Faisons expédition par malle. — Aussi : l'appareil "ROTEL", extracteur de jus et légumes. Embryons de poulet, Poudre de poisson. — ATTENTION : Maintenant disponible : la gelée royale. — HEALTH FOOD STORE REG'D (Produits alimentaires de santé), 443, rue St-Jean, Québec. — LA 3-3010.
28-9 (mar.j.s. au 23-11) S.S.

Economisez
$50.00 à $100.00
sur l'achat de votre manteau de fourrure
HENRI DION
576, de Mazenod
Tél.: LA 5-9702
103117—3-8
(mar.j.s. au 31-12) S.S.

Garage — Service

J.-S. RUELLAND
CARROSSIER DIPLOME "GENERAL MOTORS". — REPARATIONS DE CARROSSERIES D'AUTOMOBILES, débossage, peinture, vitrage d'autos, bourrage. — Travail fait par des experts. — 291, CHRISTOPHE-COLOMB-EST, Québec — LA 5-8216.
105202—12-10
(mar.j.s. au 10-12) G.S.

Nouvel avion à réaction pour l'entraînement

MONTREAL (P.C.) — La société Canadair Limited a annoncé la mise au point d'un avion d'entraînement à réaction qui sera appelé à rendre, pour la formation des pilotes de l'Aviation royale du Canada, les avions légers à moteurs conventionnels, de type "Harvard" ou "Chipmunk".

Deux prototypes sont en voie de construction et seront parachevés avant la fin de l'année prochaine, ont précisé les représentants de l'avionnerie.

Dans ce réacté de petite taille qui sera connu sous le signe CL-41, le pilote et son instructeur seront assis côte à côte.

Un second type du même avion se prêtera facilement à des transformations intérieures qui en feront un avion à quatre voyageurs.

Un seul magasin pour vous servir
Salon Fleuri
FLEURISTE
135 est, rue St-Joseph
Québec
TEL.: LA 4-5218
106209—16-11 (1 ms) S.S.

Nous donnons une attention toute spéciale dans la confection des
TRIBUTS FLORAUX
McKenna
FLEURISTE
INC.
11, rue St-Jean
Tél.: LA 2-6868
105788—31-10
(mar.j.s. au 28-11) S.S.

450 MONUMENTS
en beau et bon granit solide de toutes couleurs
Voyez partout ailleurs mais voyez-nous ensuite.



Livraison partout.
Demandez nos catalogues.
Nos prix spéciaux défiant toute concurrence.
Directement de la manufacture à l'acheteur.
Villeneuve & Frère
1050, CANARDIERE
Tél. LA 3-7482 - MU 3-5597
Agents demandés partout
104978—5-10
(mar.j.s. au 28-11) S.S.

FOURRURE
POUR { ACHAT, ECHANGE, Réparation
LA 2-5894
Une attention toute spéciale vous est assurée
ATTENTION
Nous louons pour mariages et réceptions, capes, étoles et boléros de tout genre
Marcel CARRIER
Gros — Détail
269 Est, St-Joseph
Québec
105775—31-10
(mar.j.s. au 28-12) S.S.

Avis de décès

BEAUPRE — A Québec, le 18 novembre 1957, à l'âge de 57 ans et 2 mois, est décédée dame Antoinette Bernatchez, épouse de M. Lucien Beaupré, demeurant à 91, rue Carillon.
Les funérailles auront lieu vendredi, à 9 hres.
Départ des salons mortuaires Sylvio Marceau Inc., 224 ouest, rue St-Vallier, à 8 hres 45, pour l'église du Sacré-Coeur-de-Jésus et de là au cimetière St-Charles.
106360—19-11—3 fs

BEAUPRE — A St-Raymond, le 20 novembre 1957, à l'âge de 21 ans, est décédé subitement M. Aurélien Beaupré, fils de M. Lauréat Beaupré et de dame Diana Moisan.
Les funérailles auront lieu samedi, à 11 hres 30.
Départ des salons mortuaires de la maison Plamondon & Frères, à 11 hres 15, pour l'église de St-Raymond et de là au cimetière paroissial. 106414—21-11—2 fs

BEDARD — A Montréal, le 19 novembre 1957, à l'âge de 63 ans, est décédé M. Paul Bédard, époux de dame Hortense Costolow et frère de Mme Alex. Larivière, de Québec.
Les funérailles auront lieu vendredi, le 22 novembre, à 9 heures a.m.
Départ de la résidence funéraire, no 2127, rue Addington, à 8 hres 45, pour l'église de Notre-Dame-de-Grâce.
L'inhumation aura lieu le même jour à Lotbinière après un libera à l'église paroissiale, à 4 heures. 106375—20-11—2 fs

BELANGER — A Québec, le 20 novembre 1957, à l'âge de 70 ans et 3 mois, est décédé M. Joseph Bélanger.
Les funérailles auront lieu vendredi, à 8 heures.
Départ de la résidence funéraire Germain Lépine Ltée, 705 est, rue St-Vallier, à 7 hres 45, pour l'église de St-Roch et de là au cimetière St-Charles.
106401—20-11—2 fs

BERGERON — A Québec, le 20 novembre 1957, à l'âge de 46 ans, est décédé M. Paul-Emile Bergeron, époux de dame Simonne Couture, demeurant à 66, côte de la Montagne.
Les funérailles auront lieu samedi, à 9 heures.
Départ de la résidence funéraire Arthur Cloutier & Fils, 990, 1ère Avenue, à 8 hres 45, pour l'église de Notre-Dame-des-Victoires et de là au cimetière St-Charles.
Le trajet se fera en automobile. 106400—20-11—3 fs

COTE — A Québec, le 19 novembre 1957, à l'âge de 100 ans et 10 mois, est décédé M. J.-Célestin Côté, époux de feu dame Luminy McKinnon, demeurant à 750, avenue Monk.
Les funérailles auront lieu vendredi, à 9 heures.
Départ de la résidence funéraire Arthur Cloutier & Fils, 975, Marguerite-Bourgeoys, à 8 h. 45, pour l'église du St-Sacrement et de là au cimetière St-Charles.
106363—19-11—3 fs

DUCLOS — A Saint-Tite-des-Caps, le 19 novembre 1957, à l'âge de 79 ans, est décédée dame Louisa Marcellin, épouse de M. Arthur Duclos.
Les funérailles auront lieu vendredi, à 9 hres 30.
Départ de la maison mortuaire, 82, ave. Royale, à 9 hres 15, pour l'église de St-Tite-des-Caps et de là au cimetière paroisssial.
106382—20-11—2 fs

DUMAS — A Québec, le 19 novembre 1957, à l'âge de 69 ans et 7 mois, est décédé M. Alexandre Dumas, époux de feu dame Maria Bouchard, demeurant à 44, Myrand, Nord.
Les funérailles auront lieu vendredi, à 9 hres.
Départ de la résidence funéraire Germain Lépine Ltée, 300, chemin Ste-Foy, à 8 hres 40, pour l'église de St-Thomas d'Aquin et de là au cimetière St-Charles.
Le trajet se fera en automobile. 10-11—2 fs

FRENETTE — A St-Basile, comté de Portneuf, le 19 novembre 1957, à l'âge de 73 ans, est décédée dame Rose-Anna Drolet, épouse de feu M. Arthur-Edouard Frenette.
Les funérailles auront lieu vendredi, à 9 heures.
Départ de la maison Laurent Leclerc, à 8 hres 45, pour l'église de St-Basile et de là au cimetière paroissial. 106251—19-11—3 fs

GAGNON — A l'Hôtel-Dieu de Lévis, le 19 novembre 1957, à l'âge de 67 ans et 10 mois, est décédé M. l'abbé Philéas Gagnon, ancien curé de Ste-Emmélie
La translation des restes aura lieu vendredi, à 3 heures.
Départ de la résidence funéraire Claude Marcoux Enr., 96, de la Fabrique, à 2 hres 45, pour l'église de St-Romuald, où le service sera chanté samedi, à 10 heures.
L'inhumation se fera au cimetière St-Charles, à Québec.
106394—20-11—3 fs

GOSSELIN — A Beauport, le 19 novembre 1957, à l'âge de 80 ans et 3 mois, est décédée dame Evelina Tremblay, épouse de feu M. Bénoni Gosselin, demeurant chez son gendre, M. Arthur Ste-Marie, 818, boul. des Chutes.
Les funérailles auront lieu samedi, à 10 hres 15.
Départ des salons funéraires Wilbrod Robert, 844, ave. Royale, à 10 hres, pour l'église de Beauport et de là au cimetière de l'Ange-Gardien. 20-11—3 fs

LAVOIE — A Sainte-Anne-de-la-Pocatière, le 20 novembre 1957, à l'âge de 89 ans, est décédé M. Dominique Lavoie, époux de feu dame Eva Francoeur.
Les funérailles auront lieu samedi, à 9 hres 30.
Départ du salon mortuaire Georges Martin, à 9 hres 15, pour la cathédrale de Ste-Anne-de-la-Pocatière et de là au cimetière paroissial.
106397—20-11—3 fs

LEBLANC — A Québec, le 19 novembre 1957, à l'âge de 64 ans, est décédé M. Philippe Leblanc, époux de dame Antoinette Martin, demeurant à 374, Jeanne d'Arc.
Les funérailles auront lieu samedi, à 9 hres.
Départ de la résidence funéraire Arthur Cloutier & Fils, 580, rue St-Jean, à 8 hres 45, pour l'église de Notre-Dame-du-Chemin et de là au cimetière Belmont.
Le trajet se fera en automobile 20-11—3 fs

L'HEUREUX — A Québec, le 19 novembre 1957, à l'âge de 90 ans et 6 mois, est décédée dame Marie Cyr, épouse de feu M. Théophile L'Heureux, demeurant à 181, d'Argenson.
Les funérailles auront lieu vendredi, à 9 hres.
Départ des salons mortuaires de la Cie Hubert Moisan, 253 est, rue St-Joseph, à 8 hres 45, pour l'église de St-Roch et de là au cimetière St-Charles.
106387—20-11—2 fs

LEMIEUX — A St-Michel de Bellechasse, le 20 novembre 1957, à l'âge de 85 ans et 8 mois, est décédée dame Césarie Verrault, épouse de feu M. Cyrille-A. Lemieux.
Les funérailles auront lieu samedi, à 10 heures.
Départ de la maison mortuaire, à 9 hres 50, pour l'église de St-Michel et de là au cimetière paroissial.
106422—21-11—2 fs

PLAMONDON — A Baie-Comeau, le 17 octobre 1957, à l'âge de 26 ans et 11 mois, est décédé accidentellement M. Claude Plamondon, fils de M. et Mme Gaudiose Plamondon, demeurant à 196, rue Berthiaume.
Le corps n'ayant pas encore été retrouvé, le service sera célébré samedi, à 9 hres 15, en l'église de Ste-Claire d'Assise.
106421—21-11—2 fs

PRUD'HOMME — A Québec, le 20 novembre 1957, à l'âge de 29 ans, est décédé M. Joseph Prud'Homme, époux de dame Rita Boulanger.
Les funérailles auront lieu lundi, à 10 heures.
Départ de la résidence funéraire Germain Lépine Ltée, 705 est, rue St-Vallier, à 9 hres, pour la chapelle du camp Valcartier et de là au cimetière St-Charles.
106429—21-11—3 fs

ROBITAILLE — A Québec, le 20 novembre 1957, à l'âge de 45 ans et 4 mois, est décédé M. Lucien Robitaille, époux de dame Marie-Rose Filteau, demeurant à 9, des Remparts.
Les funérailles auront lieu vendredi, à 9 heures.
Départ de la résidence funéraire Germain Lépine Ltée, 705 est, rue St-Vallier, carré Lépine, à 8 hres 45, pour la basilique et de là au cimetière Belmont.
106398—20-11—2 fs

ROY — A Montmorency, le 19 novembre 1957, à l'âge de 55 ans, est décédée dame Rose-Anna Desbiens, épouse de M. Olivier Roy, demeurant à 314, 108e Rue.
Les funérailles auront lieu vendredi, à 9 hres.
Départ des salons mortuaires F.-X. Bouchard, 4100, boul. Ste-Anne, à 8 hres 50, pour l'église de St-Grégoire et de là au cimetière paroissial.
106389—20-11—2 fs

SOULARD — A Québec, le 18 novembre 1957, à l'âge de 50 ans, est décédé M. Adrien Soulard, fils de feu M. Honoré Soulard et de feu dame Odile Gagnon, demeurant à 323, rue Durocher.
Les funérailles auront lieu vendredi, à 8 hres 30.
Départ des salons mortuaires Sylvio Marceau Inc., 224 ouest, rue St-Vallier, à 8 hres 15, pour l'église de St-Sauveur et de là au cimetière St-Charles.
106359—19-11—3 fs

VILLENEUVE — A Charlesbourg, le 19 novembre 1957, à l'âge de 69 ans et 10 mois, est décédé M. Joseph-Isidore Villeneuve, cultivateur, époux de dame Joséphine Galerneau.
Les funérailles auront lieu samedi, à 9 heures 30.
Départ de la maison mortuaire, 121, 45e Rue est, Charlesbourg, à 9 hres 15, pour l'église de Charlesbourg et de là au cimetière paroissial.
Direction des funérailles : J. Bouchard & Fils, Limoilou.
20-11—2 fs

WALSH — A Québec, le 19 novembre 1957, à l'âge de 91 ans et 10 mois, est décédée dame Sarah Munroe, épouse de feu M. Edward Walsh, demeurant à 103 est, boul. St-Cyrille.
Les funérailles auront lieu vendredi, à 9 heures.
Départ de la résidence funéraire Arthur Cloutier & Fils, 46, boul. St-Cyrille, à 8 hres 40, pour l'église de St-Patrick et de là au cimetière St-Colomban.
Le trajet se fera en automobile. 106376—20-11—2 fs

Remerciements

LAGACE — M. et Mme Raymond Lagacé et leurs enfants remercient bien sincèrement tous les parents et amis qui leur ont témoigné des marques de sympathie, lors du décès de Mlle Pierrette Lagacé, soit par bouquets spirituels, tributs floraux, visites ou assistance aux funérailles.
A tous un cordial merci.
106417—21-11—1 fs

Services anniversaires

AUGER — Samedi, le 23 novembre, à 10 hres, en l'église de St-Jean-Port-Joli, sera chanté le service anniversaire de dame Cécile Collin, épouse de M. André Rousseau, industriel.
Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.
106413—21-11—1 fs

DUBOIS — Samedi, le 23 novembre, à 9 heures, en l'église de Jacques-Cartier, sera chanté le service anniversaire de Roger Dubois.
Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.
106427—21-11—1 fs

LEMELIN — Samedi, le 23 novembre, à 8 hres 30, en l'église de St-Romuald, sera chanté le service anniversaire de dame Imelda Bélanger, épouse de M. Georges Lemelin.
Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.
106171—21-11—1 fs

Nouveau secrétaire des marchands de bois

OTTAWA. — (P.C.) — L'Association canadienne des marchands de bois d'oeuvre a un nouveau secrétaire général, M. G.-E. Bell, qui est le chef de la section de l'utilisation des bois au Laboratoire des produits forestiers à Ottawa. M. Bell succède à M. W.-J. Leclair, qui occupait le poste depuis 21 ans.

Né à Yarmouth, N.-B., en 1917, M. Bill est diplômé en génie forestier de l'université du Nouveau-Brunswick. Il a représenté le Laboratoire des produits forestiers à des réunions de divers organismes mondiaux.

Mort, à 64 ans, de M. Philippe Leblanc

C'est avec regret que nous apprenons la mort de M. Philippe Leblanc, époux de dame Antoinette Martin, décédé le 19 novembre, à l'âge de 64 ans. Il demeurait au no 374, rue Jeanne-d'Arc.

Il laisse dans le deuil, outre son épouse, ses enfants, Robert, René, Martine; sa bru, Mme Robert Leblanc; son petit-fils, André Leblanc; sa mère, Mme Joseph Leblanc; son frère, M. Willie Leblanc; ses soeurs, Mmes Emile Fournier (Christine), Aurèle Fournier (Yvonne), la R. Sr St-Joseph d'Arimathie (Germaine), la R. Sr Lumina Leblanc, de Nicolet ;ses beaux-frères et belles-soeurs, M. Aurèle Fournier, Mme Willie Leblanc, de Ste-Sophie de Lévrard; MM. et Mmes Alexandre Martin, de Québec; Charles Martin, Léo Bérubé, de Rivière-du-Loup; Mme (Yve) Eugène Martin, de Montréal.

La dépouille est exposée à la résidence funéraire Arthur Cloutier & Fils, 580, rue St-Jean. Le service aura lieu samedi, en l'église de Notre-Dame-du-Chemin, et l'inhumation se fera au cimetière Notre-Dame de Belmont.

No 11 — 21-11-57

Feuilleton de L'Action Catholique

TERRE de MIRAGES

Annie ARCHARD

—Eh bien! dit-elle, rendez-vous devant l'église, à neuf heures. Il vaut mieux arriver avant la grande chaleur.

—J'y serai.

Elle le reconduisit, lui faisant traverser la cour intérieure sur laquelle s'ouvraient les portes-fenêtres du bureau. Pierre éprouva une impression délicieusement reposante. Pavée de larges dalles, la cour évoquait un patio arabe ou un atrium romain. Un puits à haute margelle surmontée d'une triple volute en fer forgé où s'enroulait la corde soutenant le seau, en occupait le centre. Entre les dalles, une herbe maigre et jaune poussait, traçant de minces lignes nettes. Des jarres rustiques, disposées régulièrement, contenaient des capucines dont les fleurs retombantes recouvraient à moitié les poteries. Dans un angle, un cyprès s'élevait, opposant sa ligne sombre et haute à la clarté des fleurs et des murs. Oasis fleurie et fraîche, halte réconfortante avant d'affronter la plaine brûlante. Pierre promena, lentement, son regard autour de la cour.

—Quel délicieux endroit! dit-il.

—Oui, dit paisiblement Solange. Mon père et moi nous y tenons souvent. Au mois d'août, la chaleur, si intense ailleurs, est très supportable ici.

—C'est egquis... Je vais trouver les Rièges pauvres...

—Vous aurez toujours la ressource de venir chercher un peu de fraîcheur au Sauvage...

—Voici une autorisation, mademoiselle, que je n'aurai garde d'oublier.

—Vous nous ferez plaisir...

—Merci... et à demain.

—A demain, redit-elle, en lui tendant la main.

* * *

Au rythme paresseux de Cassaïre que son cavalier ne pressait pas, Pierre regagna le mas. La brise de mer s'élevait, ce jour-là, forte et vivifiante. A grands traits, Pierre aspirait cet air bienfaisant. Le silence autour de lui était complet, à peine rompu par le martèlement sourd que faisaient les pas du cheval sur la terre molle et, de temps en temps, par le cri proche d'un oiseau aquatique ou le beuglement, plus lointin, d'un taureau. Vers l'horizon, la nappe d'eau du Vaccarès n'apparaissait que comme une mince ligne argentée.

Pierre s'engagea dans le chemin, à peine indiqué au milieu des enganes, qui conduisait aux Rièges. Le bouquet sombre des pins parasols se détachait sur le ciel adouci, masquant les toits et la maison: île verte, seule tache apparente dans l'immensité désertique.

Il approchait. Cassaïre ralentissait encore son allure. Pierre mit pied à terre, marcha à côté du cheval. Aux abords du mas, il rencontra Laurette, seule sur le chemin. Que faisait-elle là? On eût dit qu'elle avait attendu...

Laurette? appela-t-il, impérativement.

Elle n'osa s'enfuir.

—Laurette... dit-il de nouveau. Est-ce que je vous fait peur?

Avec décision, elle secoua négativement la tête.

—Cassaïre est donc fatigué que vous êtes à pied? demanda-t-elle.

—Peut-être.

—Vous avez été loin, promener?

Il la regarda, surpris de la question.

—Au Sauvage...

Elle lui jeta un regard qui parut à Pierre aigu et mécontent. Puis, le quittant brusquement, elle courut vers le mas.

Etonné d'abord, il se mit à rire.

Qu'est-ce qui lui prend? Drôle de petite bonne femme..."

Il la regardait s'éloigner, légère et nerveuse. Elle évoquait, pour lui, la silhouette agile et dansante d'une de ces gitanes, qui, au mois de mai, envahissent les Saintes... et qu'il ne verrait pas.

VI

Devant l'église, Pierre attendait Mlle de Michaëli. L'air pur, et léger gardait encore un peu de la fraîcheur apportée par la nuit. Pierre, ayant attaché son cheval à l'anneau fixé dans le mur — chose fréquente dans ce pays de cavaliers — s'amusa à regarder le va-et-vient des Saintins. Les femmes, coiffées de la "cravate", cette bande de batiste blanche toute simple dont elles entourent leurs cheveux amassés en chignon sur le haut de la tête, au-dessus des bandeaux relevés vers la nuque d'une manière particulière, vaquaient à leurs occupations, dont la principale était d'aller à la fontaine proche chercher l'eau qu'elles rapportaient dans de grandes cruches de grès. La plupart d'entre elles lavaient le morceau de trottoir ou de rue qui bordait leur maison, échangeant, dans la langue provençale aux accents sans rudesse, de menues réflexions sur leur humble vie quotidienne.

Des enfants jouaient, des vieillards, assis sur les seuils, fumaient lentement leur pipe et les hommes, plus jeunes, préparaient leur filets pour la pêche du lendemain.

eL pas d'un cheval retentit sur les pavés de la petite rue. Montée sur son camargue à longue queue flottante, Solange, fut bientôt près de Pierre. Elle portait, avec sa jupe d'amazone, une stricte blouse chemisier, et son visage était ombragé par les bords d'un panama blanc.

Il s'approcha, l'aida à descendre de cheval.

—Entrons tout de suite, voulez-vous? dit-elle.

(à suivre)

A la Société entomologique du Québec



● Les entomologistes du Québec ont commencé hier la tenue de leur réunion annuelle à la faculté de Génie forestier. Sur la vignette ci-dessus, on remarque: le Dr G. Gauthier, directeur du Service d'information et de recherches au ministère provincial de l'Agriculture; le Dr Georges Maheux, professeur à la faculté de Génie forestier de l'université Laval; et le Dr A.-A. Beaulieu, directeur du laboratoire de recherches de St-Jean d'Iberville. (Photo "L'Action Catholique", Roger Bédard).

Calendrier

JEUDI, LE 21 NOVEMBRE 1957
Présentation de la Sainte Vierge

QUARANTE - HEURES
Couvent de St-Ephrem

Demain :
Ste Cécile, vierge et martyre

SOLEIL : Lever : 7.09 — Coucher : 4.23
LUNE : Lever : 7.59 — Coucher : 5.28

MAREES DE DEMAIN
Hautes : 6.27 a.m. — 6.38 p.m.
Basses : 1.46 a.m. — 1.52 p.m.

PHASES DE LA LUNE EN NOVEMBRE
Pleine lune ..... le 7 à 9.32 a.m.
Dernier quartier ..... le 14 à 4.59 p.m.
Nouvelle lune ..... le 21 à 11.19 a.m.
Premier quartier ..... le 29 à 1.57 a.m.

N.B.—L'horaire indiqué est d'après l'heure normale de l'Est.

Invité d'honneur

OTTAWA. — (P.C.) — M. Dag Hammarskjold, secrétaire général des Nations-Unies, sera l'invité d'honneur lors du dîner qui aura lieu à Ottawa le 2 décembre en l'honneur de M. L.-B. Pearson, titulaire du prix Nobel pour la paix et ministre aux Affaires extérieures dans l'ancien gouvernement libéral.

GRATUITEMENT
NERVEUX
Ceux qui n'ont aucune confiance en eux.

Pour comprendre la DEPRESSION NERVEUSE, la NERVOSITE, et y apporter remède au point de vue psychique, faites venir gratuitement le sommaire très détaillé de chacun des 6 ouvrages de 280 pages chacun d'André La Rivière, psychanalyste consultant et catholique, de Montréal ex-stagiaire des hôpitaux de Paris 1946-1951.

EDITIONS PSYCHOLOGIQUES, Enr.
3426, avenue Marcil, N.D.G., Mtl
Tél.: HU 8-4312

Rappel de l'histoire de l'entomologie au Québec

L'histoire de l'entomologie au pays du Québec a été évoquée, hier, par le Dr Georges Maheux, professeur à la faculté de Génie forestier de l'Université Laval, à l'ouverture de la 84e réunion annuelle de la Société entomologique du Québec.

Le Dr Maheux a expliqué que l'entomologie est née de la nécessité pour les gens de se défendre contre les insectes nuisibles aux récoltes. On a ressenti cette nécessité dès les débuts de la colonie, en 1660.

L'histoire de 1663 fait même mention de processions pour enrayer un flot de sauterelles. L'histoire fait aussi mention de 1850 et de 1871. En 1850, la mouche de Hesse compromettait la culture du blé. En 1871, la bête à patate mettait en danger la culture de la pomme de terre.

Grâce à la bienfaisante influence de M. l'abbé Léon Provencher, premier de nos grands entomologistes, les naturalistes et les entomologistes orientèrent leurs efforts pour assurer à la culture son plein rendement, enrayant, à mesure qu'ils se présentaient, les dangers qui menaçaient les cultures. Au début de la colonie, c'était une simple question de subsistance.

L'entomologie chez nous s'organisa scientifiquement en 1914, lorsque le gouvernement de la province de Québec nomma un entomologiste provincial dans la personne du chanoine V.-A. Huard. En 1916 par M. G. Maheux.

Cependant, a ajouté le conférencier, il fallut attendre jusqu'en 1920 pour connaître la précieuse collaboration des laboratoires, avec lesquels se développe l'entomologie forestière. Cette dernière prend de plus en plus d'importance de nos jours. La sylviculture s'impose désormais comme la condition essentielle de la production et de la pérennité de nos forêts.

Le Dr Maheux a terminé en décrivant le rôle de l'Etat en cette matière. "Il appartient aux gouvernements et aux grandes industries forestières de faire en sorte que la recherche dont ils sont les plus grands bénéficiaires, puisse s'organiser et se poursuivre avec le maximum d'efficacité, et cela pour le plus grand bien de la nation canadienne".

M. A.-A. Beaulieu a présenté le conférencier. Le Dr Maheux a été remercié par le Dr Georges Gauthier.

Les entomologistes entreprennent aujourd'hui la deuxième journée de cette réunion annuelle. Les séances de cette deuxième journée seront consacrées à l'étude des insectes nuisibles et aux conclusions d'expériences en laboratoire.

Aujourd'hui

Société Linnéenne. — A 8h: 30 p.m., à l'Institut Canadien, rue St-Stanislas, conférence de M. Albert Mahuzier; sujet : "Tornade et grandes chasses"; films.

Chambre de Commerce de Ste-Foy. — A 6h. 30 p.m., au Château Bonne-Entente, dîner-causerie; conférencier, M. Gérard Bergeron, professeur de politique internationale à Laval.

Musée de la province. — A 9h. p.m., inauguration de l'exposition des oeuvres de quelques peintres de Montréal; tableaux exposés jusqu'au 9 décembre.

Conseil de ville de Québec. — A 3h., réunion à l'hôtel de ville.

Groupe Touristique. — A 8h. 30 p.m., à la salle paroissiale de Limoilou, soirée artistique du 10ème anniversaire.

Recherche atomique en Inde

NOUVELLE DELHI. (P.A.). — Le premier ministre indien, M. Nehru, a déclaré hier qu'il est nécessaire que l'Inde réalise son nouveau plan quinquennal de $15,000,000,000,000 pour sortir de "l'âge de la bouse de vache". Plus de 75 pour cent de l'énergie de l'Inde est fournie actuellement par de la bouse de vache brûlée, a révélé M. Nehru. Le gouvernement indien prévoit la création de nouveaux centres de recherche atomique "pour ne pas rester en arrière à l'âge du Spoutnik", a-t-il dit.

Service municipal d'ambulance pour la métropole

(P.C.) — M. Dave Rochon, député indépendant de Montréal-St-Louis à l'Assemblée législative et membre du conseil municipal de Montréal, a déclaré à un reporter hier à Québec qu'il proposera bientôt l'établissement dans la métropole d'un service municipal d'ambulances.

Le reporter avait demandé à M. Rochon de commenter une tragédie survenue la veille à Montréal : une personne heurtée par une automobile est morte avant l'arrivée d'une ambulance sur le lieu de l'accident; l'ambulance est arrivée une heure après que la police eut demandé ce service.

M. Rochon a dit qu'à son avis il est vraiment honteux que Montréal, qui a un budget annuel de plus de $100,000,000., ne réserve pas $100,000 ou plus à la création d'un service ambulancier adéquat.

Ministre optimiste

WASHINGTON, (P.A.). — Le ministre français des Affaires étrangères s'est dit optimiste quant au règlement du différend provoqué par la livraison d'armes anglo-américaines à la Tunisie, et au succès de la conférence spéciale de l'OTAN qui s'ouvre le 16 décembre à Paris.

Invitation
L'ACTION CATHOLIQUE
invite tous ses lecteurs et lectrices
AGES DE 80 ANS OU PLUS
et qui reçoivent le journal
depuis sa fondation
(50 ans)
à faire parvenir leur nom
et leur adresse
au
GERANT DU TIRAGE
L'ACTION CATHOLIQUE
3 Place Jean-Talon, Québec

DEMENAGEZ MAINTENANT
AU LIEU DU 1er MAI 1958
Ce qu'il y a de mieux comme espaces pour bureaux dans la ville de Québec. Service au complet. Ascenseurs etc . . ., occupation immédiate.
Location commençant le 1er mai 1958
LE CENTRE CHAMPLAIN
(un centre de commerce
265 de la Couronne — Québec — Tél.: LA 3-1818
SOIR et FIN DE SEMAINE
Le propriétaire au CHATEAU FRONTENAC
Chambre 5508 — Tél.: LA 2-3861


INVITATION
AUX MARCHANDS INSTITUTIONS RELIGIEUSES ET COMMERCIALES
Visitez notre salle d'échantillons 2e étage
● Parfums ● Rasoirs électriques ● Chocolats ● Maroquinerie ● Stylos et crayons ● Arbre de Noël en polythène
● Verrerie ● Papeterie ● Décorations ● Argenterie ● Jouets
Ouvert jusqu'à 9h. 30 les vendredis soir 6, 13 et 20 décembre.
W. BRUNET & CIE LTEE
600 EST BOUL. CHAREST TEL. : LA 5-8141 QUEBEC


EQUIPEMENT DE HOCKEY
GANTS GARÇONS VAL. $5.95 2.95
COSTUMES DE JOUEURS — GARCONS comprenant BAS GILET TUQUE 3.95 VAL. $7.95
aux couleurs du CANADIEN : bleu, blanc, rouge, ainsi que des clubs BOSTON, TORONTO, RANGERS, CHICAGO, avec GRATIS SUPERBE ECUSSON aux couleurs éclatantes, et exclusif donné gratuitement sur l'achat d'un tel costume.
GANTS GARÇONS VAL. $7.00 3.95
GANTS GARÇONS Gants du Canadien, bleu, blanc, rouge, et autres modèles. VAL. $7.00 4.90
GANTS SEMI-PROF. avec pouce et avant-bras en fibre. Val. $13.00 8.00
JAMBIERES PROFESSIONNELLES VAL. $10.00 6.50
GARCONS toutes en fibre. VAL. $4.50 2.98
EPAULETTES HOMMES Toutes en fabre de première qualité. Val. jusqu'à $9.50 6.90
POUR GARÇONS épaulettes toutes en fibre. Valeur jusqu'à $4.95 2.95
EPAULETTES HOMMES en cuir, avec fibre. VAL. $8.00 4.90
Modèle tout fibre, professionnel. Val. jusqu'à $15.00 9.00
CULOTTE GARÇONS rouge et bleu. Grs : 26 à 34. Val. $3.95 1.95
JAMBIERES GARÇONS Val. $2.50 1.50
CULOTTE semi - professionnelle. Val. $6.00 3.50
JAMBIERES modèle plus grand. Val. $3.00 1.95
COUDES GARÇONS VAL. $2.50 1.50
CULOTTE HOMMES renforcée de pièces de fibre aux hanches. Val. jus. $11.00 6.95


NOTRE POPULAIRE
VENTE FEU
PLUS DE SUCCES QU'EN AOUT
LE PUBLIC A COMPRIS ! TOUT LE MONDE VEUT PROFITER DE CES VALEURS INCROYABLES OFFERTES EN PLEINE SAISON D'ACHATS DE CADEAUX DES FETES !.. ET CELA VA CONTINUER !

Lot No 1
PATINS GARÇONS 4.95 Bottines de cuir doublées, avec tendons. Pointures : 12 à 13 VAL. $9.00
Lot No 2
Pour JOUEURS de HOCKEY Bottines de cuir doublées, avec tendons. Pointures : 1 à 5 5.95 Val. jusqu'à $10.
Lot No 5
Aussi : POUR HOMMES Bottines très fortes, avec tendons. Pointures: 6 à 13. 6.90 Val. jusqu'à $11.
Lot No 4
C.C.M. SAMSON D'AOUST, BAUER POUR JOUEUR DE HOCKEY Bottines de cuir, doublées, très fortes. Pointures : 6 à 13. VAL. $13.50 9.95
Lot No 3
GARÇONNETS ET FILLETTES Bottines de cuir, avec coussinets. Pointures : 6 à 13. VALEUR $6.00 3.90
SKIS hommes en érable Val. $8.95 3.95
SKIS GARÇONS ET FILLES en érable Val. $3.95 1.95
SKIS ERABLE, HOMME, DAME — Skis laminés avec steel edge. Val. $26.00 12.90
ENSEMBLE SKIS Val. $12.00 7.95
SKIS "ENDREEF" "ALOUETTE" en érable laminé, fini naturel, avec Steel edge et base plastique. Val. $26.95 18.95
Lot No 20
ENSEMBLE GARÇONS ET FILLETTES Quantité limitée. Comprenant: ● SKIS de 3 pieds ● BATONS ● HARNAIS à courroies 1.90 VAL. $4.00
POUR LES TOUT PETITS !
AUSSI EN SPECIAL !
BOTTINES SAMSON SEMI-PROFESSIONNELLES 24.50 Val. jusqu'à $34.00 Lame garantie, fini chrome; cap professionnel, et renforts laminés, élastiques Pointures : 7 à 13
Pour Joueurs de Hockey
BOTTINES SAMSON 17.80 doublées, très fortes; double cap; lame garantie, avec rivets de cuivre. Pointures: 6 à 12. Val. jusqu'à $30.00
Pour Joueurs de Hockey
BOTTINES SAMSON 14.90 très fortes, doublées; lame garantie. Pointures: 6 à 13. Val. jusqu'à $23.00
Lot No 6
PATINS FANTAISIE pour DAMES Bottines blanches, en cuir lavable, très hautes et doublées. Pointures : 4 à 10. 7.95 Val. jus. $15.00
Aussi en spécial
PATINS FANTAISIE avec BOTTINES BLANCHES "SAMSON" très hautes, doublées, en cuir lavable; avec caoutchouc mousse; lame chromée. Pointures: 4 à 9. 9.95 Val. jusqu'à $18.00
PATINS FANTAISIE SEMI-PROFESSIONNELS avec bottines blanches en cuir doublées et renforts professionnels. Pointure 8. 13.90 Val. $19.80
Lot No 7 POUR FILLETTES Patins de fantaisie, avec bottines blanches, cuir lavable, doublées. Pointures: 8 à 13. VAL. $11.00 6.60
Lot No 8 POUR DAMES Patins fantaisie, avec bottines blanches très hautes, en cuir lavable. Pointures: 8 à 10. VAL. $12.00 5.95
PLAN DE MISE-DE-COTE
Un léger acompte vous permet de bénéficier immédiatement de cette Vente-Feu, et de venir prendre la marchandise d'ici les fêtes.
NAP. CÔTÉ SPORTING GOODS GROS DETAIL 874,878 E ST-JOSEPH, LA 4-3242
COMMANDES POSTALES ACCEPTEES 2% taxe
NAP. CÔTÉ SPORTING GOODS GROS DETAIL 874,878 E ST-JOSEPH, LA 4-3242